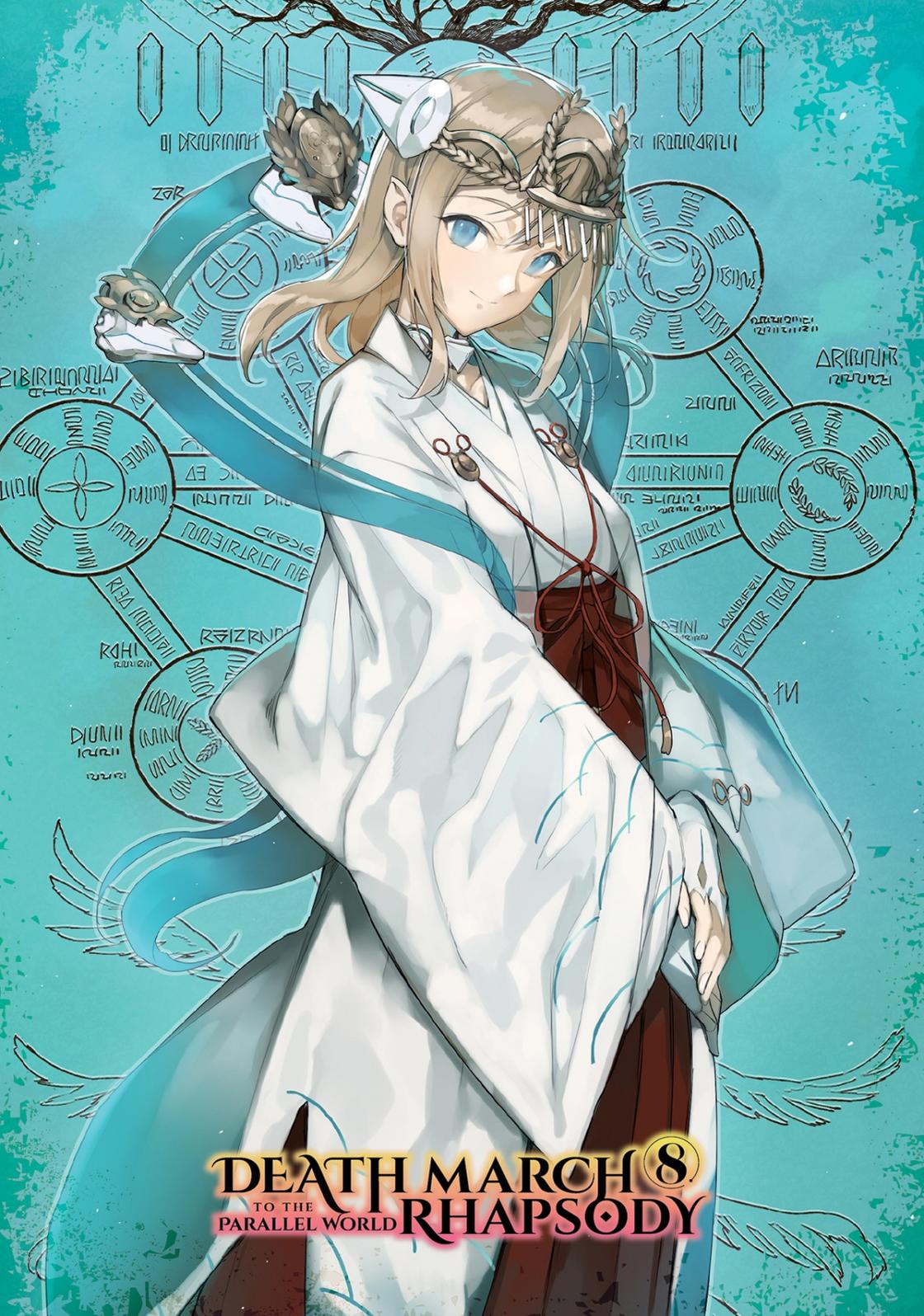




HIRO AINANA  
ILLUSTRATION BY SHRI

DEATH MARCH <sup>8</sup>  
TO THE PARALLEL WORLD Rhapsody



**DEATH MARCH 8**  
TO THE  
PARALLEL WORLD **RHAPSODY**



**OBRA ORIGINAL**

**Autor:** Hiro Aisana.

**Ilustraciones:** Shri.

**TRADUCCIÓN JAPONÉS-INGLÉS**

**Traducción al inglés:** Yenpress.

**Edición:** Yenpress.

**TRADUCCIÓN INGLÉS-ESPAÑOL**

**Traducción al español:** ArchWizard, NEST.

**Edición de las ilustraciones:** KuuDev.

**Corrección:** carlosguisan.

**Edición PDF:** KirashRanger.

Agradecemos tu preferencia por descargar nuestra versión.

Esta no es una traducción oficial, si la obra es licenciada en tu país, cómprala y coopera con el autor.

Si quieres saber o ver más de nuestros proyectos, visítanos en nuestra página web o en nuestro Facebook:

[EinherjarProject.net](http://EinherjarProject.net)

[Facebook.com/EinherjarProject](https://Facebook.com/EinherjarProject)

*Einherjar Project*

DEATH MARCH  
TO THE  
PARALLEL WORLD Rhapsody

8

★ ★ ★  
HIRO AINANA  
ILUSTRACIONES POR SHRI

EHR  
PROJECT

SATOU

Un programador de veintinueve años que ha sido transportado a un universo paralelo.

AIALIZE

Una alto elfo confiada con la protección del Bosque Bolenan.

NANA

Una homúnculo sin expresiones.

LULU

Nacida en el Reino Kubork. Es la hermana mayor de Arisa.

MIA

Una elfo facituma que ama la música.

LIZA

Una chica de la tribu escama.

POCHI

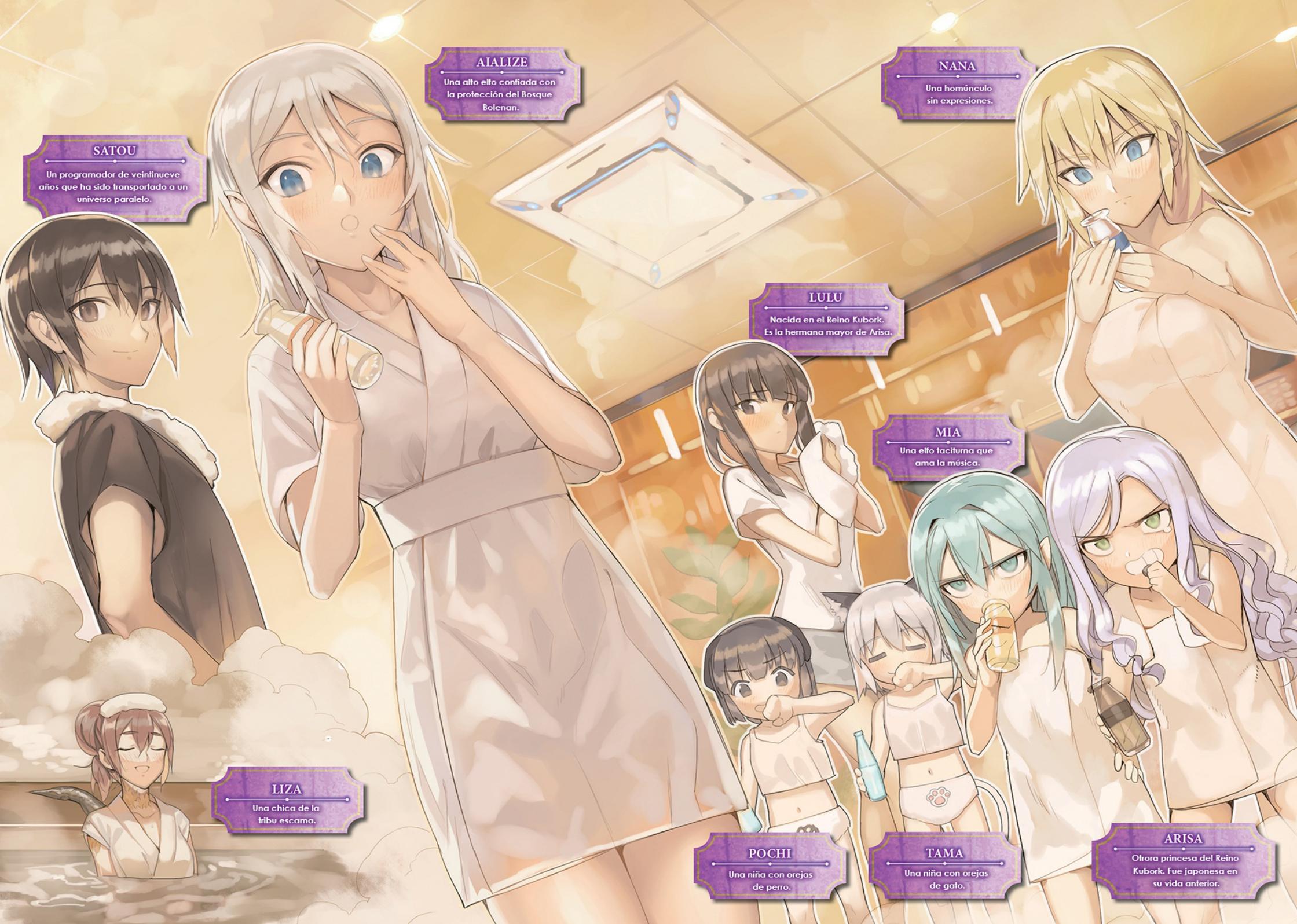
Una niña con orejas de perro.

TAMA

Una niña con orejas de gato.

ARISA

Otrora princesa del Reino Kubork. Fue japonesa en su vida anterior.



“Hermoso,  
¿no es así?”

Aialize  
mostró  
una  
sonrisa  
maternal.





# Contenidos

**Capítulo 1: El Secreto de Bolenan.....8**

**Capítulo 2: El Árbol del Mundo.....39**

**Capítulo 3: Estudio en el Escenario de Piedra.....56**

**Capítulo 4: Juegos de Hadas.....88**

**Capítulo 5: Entrenamiento de Hadas.....129**

**Capítulo 6: El Vacío.....188**

**Capítulo 7: Control de Plagas.....247**

**Capítulo 8: Confesión.....263**

**Palabras del autor.....288**

*Einherjar Project*

## Capítulo 1

### 【*El Secreto de Bolenan*】

>>Satou aquí. Me gusta relajarme después de haber terminado un trabajo, pero siempre es ahí cuando algún nuevo problema asoma su cabeza. De hecho, me vuelvo incluso más nervioso cuando no recibo ninguna reacción, debido a que me hace pensar como si hubiera pasado por alto algún gran error...<<

— Satou.

Mia me llamó desde la multitud de elfos.

Acabábamos de entrar al Bosque Bolenan, un gran bosque al sureste del Reino Shiga.

Después de que dejamos la vieja capital y a nuestros nuevos amigos, el héroe y su grupo, fuimos atrapados en un poco de intriga en una ciudad llamada Puta y terminamos rescatando a la princesa tigre blanco.

En alguna parte del camino, hice amistad con el dragón negro Hei Long, quien nos ayudó a cruzar la traicionera cordillera de la montaña para llegar al Bosque Bolenan, el hogar de Mia.

Cuando llegamos a un claro en este lugar, muchos elfos y hadas vinieron para saludarnos, incluidos los padres de Mia.

Mientras reflexionaba sobre los eventos recientes, Mia llegó corriendo hacia mí, arrastrándome hacia un chico y una chica elfo quienes no lucían muy mayores a un escolar promedio.

Sus trenzas de color azul pálido bailaron alrededor de sus ligeramente puntiagudas orejas mientras ella corría.

— Padres.

Ellos lucían solo uno o dos años mayores que Mia, pero la diferencia era realmente de siglos.

Como era de esperar, su hija era su vivo retrato. Por lo que podía decir, todos los elfos parecían tener el cabello en sombras de azul o verde.

Ellos estaban usando lo que parecía ser la ropa tradicional de los elfos: una túnica verde esmeralda con un diseño de hoja y un sombrero tricornio verde. Sus zapatos estaban hechos de tela marrón.

En general, lucían como hadas sacadas directamente de libros infantiles.

— Soy el padre de Misanariä, Lamisauya, hijo de Uramufuya y La-leilea. Satou del Reino Shiga, te agradezco.

— Yo soy la madre de Misanariä, Lilinatoa, hija de Trazayuya y Selinaria.

*¿Trazayuya...?* ¿Así que la madre de Mia era la hija de Trazayuya, el elfo que hizo la Cuna?

Entonces sería mejor regresarle sus diarios después.

— Satou del Reino Shiga, estoy en deuda contigo.

Después de sus palabras de gratitud, el par tocó sus palmas en su frente y luego en su pecho en algún tipo de saludo, probablemente un gesto elfo de agradecimiento.

— Es un placer para mí el devolverles a Miss Misanariä...

— Mrrr. Mia.

Mia de forma gruñona interrumpió, mientras respondía a sus padres.

Solo estaba tratando de ser educado, pero claramente a ella no le gustó eso.

Una vez que me corregí, Mia presentó al resto de nuestro grupo a sus padres.

— Liza. Maestra de lanza.

Debajo de su cabello carmesí, Liza de la tribu escama naranja se sonrojó ante el epíteto de Mia.

Su cola cubierta de escamas naranja se sacudió de un lado a otro, revelando su orgullo.

— Tama. Linda.

Tama, con orejas de gato y cola de gato, soltó algunas risitas y luego se cubrió el rostro con su capucha rosa, ocultando su cabello blanco.

Así que incluso la despreocupada Tama se avergüenza cuando alguien la elogia.

— Pochi. Feliz.

Con su cabello marrón en corte bob y orejas de perro, Pochi hizo una pose triunfante.

Su cola canina se meneaba emocionadamente.

— Nana. Grande.

Mia acarició su propio pecho plano mientras decía eso.

Su cabello dorado atado en una coleta, Nana era inexpresiva como siempre mientras empujaba sus amplios pechos con ambas manos.

El padre de Mia dejó salir un pequeño “*ooh*” de admiración, provocando que su madre lo golpeará en la nuca. *¿Así que le gustan grandes también? Nos llevaremos muy bien.*

Por cierto, mientras que Nana puede lucir como un humano adulto, era realmente un homúnculo de menos de un año, así que no había seducción intencionada en sus juguetones movimientos.

— Arisa. Wow.

— ¿Wow? —repitió Arisa mientras la duda se elevaba en sus grandes ojos. Su cabello morado, considerado un mal augurio por la mayoría, estaba cubierto con una peluca rubia.

Probablemente estaba tratando de descubrir si el “wow” se refería al hecho de que ella era investigaba la magia junto con Mia o las extrañas cosas culturales que solía hacer y decir como persona japonesa reencarnada.

— Lulú. Buena cocinera.

Lulú, con sus ojos oscuros y rasgos japoneses, hizo una elegante reverencia.

Su largo, brillante cabello se balanceó suavemente, haciendo que ella luciera más atractiva.

Estando en su adolescencia temprana, era demasiado joven para ser un interés romántico para mí, pero no podía evitar admirar su encanto.

Desafortunadamente, era considerada fea por los estándares de la mayoría de los humanos en este mundo, pero no parece que los elfos tengan un particular sentido de la belleza o la fealdad. Bien por ellos.

— Satou. Lindo.

*Espera, ¿qué?*

Esa podría ser una evaluación válida para Lulú, pero yo, por otro lado... nadie en este mundo con excepción de Arisa, había elogiado mi apariencia.

No había sido tratado como si fuera feo o algo de eso, pero debido a que fui renacido de mi cuerpo de veintinueve años a este de quince años, todavía tengo el tipo de rostro que solo se mezclaría en la multitud.

Los padres de Mia y los otros elfos cercanos parecían estar de acuerdo con mi autoevaluación, mientras ellos simplemente me miraban desconcertados. Pero entonces...

— ¡Lindo!

— *Sí, muy lindo.*

— ¡De acuerdo!

Las hadas de ojos plateados se colocaron sobre la cabeza y hombros de Mia y todos corearon en acuerdo.

Los ojos de la madre de Mia cambiaron de azul-verdoso a plata mientras ella me miraba otra vez.

— ¡Estás en lo correcto... es verdad! ¡Lindo, muy lindo ciertamente! ¡Qué maravillosa variedad de espíritus, y son tantos! Es difícil

de ver, pero el arcoíris coloreado con luz espiritual es bello. ¡Nunca había visto algo como esto!

La madre de Mia sonaba exactamente igual que su hija cuando ella está emocionada o (en una ocasión) ebria.

— Claramente es amado por espíritus.

— Nunca había visto tal reunión de espíritus fuera de una fuente de maná o una vena subterránea.

— Qué inusual. Es casi como si Lady Aaze estuviera aquí.

Todos los que se habían reunido alrededor para declarar mi belleza tenían la habilidad “Visión espíritu”.

De acuerdo con ellos, estos llamados espíritus estaban juntándose alrededor de mí como polillas en una flama, creando un aura llamada “luz espiritual” la cual las hadas adoran. Eso sonaba como que era un regalo para la vista.

Mia explicó más tarde que la razón por la que era capaz de encontrarme, sin importar donde estuviera, era debido a que seguía las almas de los espíritus reuniéndose alrededor de mí.

Eso explica por qué preguntó si yo era un “espiritualista” cuando nos conocimos.

Usando un anillo de hadas localizado en el claro donde los elfos nos encontraron, seguimos a los padres de Mia a su casa.

Este parecía ser un método común de viaje en el pueblo elfo y afortunadamente no requería besar a ninguna dríada.

De acuerdo con mi mapa, este bosque era tan grande que era cuatro o cinco veces el tamaño del vasto Ducado Ougoch, pero con teletransportación, era posible viajar del borde exterior al centro del bosque en un instante.

Nos encontrábamos en una pequeña colina en el medio del bosque, donde podíamos ver las raíces similares a montañas del Árbol del Mundo y el bosque de Árboles-Montaña creciendo alrededor.

Era sorprendente. Demasiado, realmente.

Miré con asombro al alucinante y abrumador gran Árbol del Mundo. Las nubes se sujetaban a sus ramas como nieve.

Más arriba de las nubes, se propagaban más ramas y hojas, pero por encima de eso era un grueso tronco extendiéndose más allá de donde el ojo podía ver.

Los Árboles-Montaña, los cuales eran del tamaño de montañas, lucían como arbustos ordinarios comparados con el Árbol del Mundo.

Honestamente, la escala era tan loca que casi dudaba de mis ojos.

— Satou.

Mientras miraba estupefacto al Árbol del Mundo, Mia jaló mi mano, llevándome colina abajo.

— Pueblo Treetop.

Su delgado dedo señaló a una plaza construida alrededor de una fuente. Las casas de los elfos estaban en los árboles gigantes que la rodeaban.

Las formaciones similares a hongos creciendo fuera de los troncos formaban los tejados de las casas y estaban conectadas con otras con algo similar a puentes colgantes. La pantalla AR simplemente los etiquetaba como [**Casas del Árbol**].

Perfecto. Ahora, esa sería una ciudad de fantasía si hubiera visto una.

— ¡¡¡Mia!!! —gritaron un coro de voces—. ¡¡¡Bienvenida a casa!!!

Girando hacia la fuente de las voces, vi a elfos amontonándose en las ventanas de las casas del árbol y sobre los puentes colgantes, saludando emocionadamente a Mia. Algunos incluso estaban celebrando su regreso cantando o tocando música.

Revisando el mapa, vi que había otro distrito residencial elfo en un área semisubterránea cercana a las raíces del Árbol del Mundo.

No estaba seguro de cuál era la diferencia entre los vecindarios, así que decidí descubrirlo durante nuestra estadía.

— <Escaleras.>

## Death March to the Parallel World Rhapsody

---

El padre de Mía dijo esa palabra en élfico, desde la parte superior de una plataforma de piedra cerca de la colina, y brillantes hojas de luz comenzaron a formar escaleras flotantes en el aire.

— ¿Brillanteee?

— ¡La luz se convirtió en escaleras, nano desu!

Tama y Pochi me miraron, obviamente ansiosas por correr por las escaleras.

Me hubiera gustado darles permiso, pero debido a que no había ningún soporte, hice que me tomaran de las manos para así caminar juntos en su lugar.

Cuando pusimos nuestros pies en el primer escalón, emitió una alegre nota como un piano.

Así que las escaleras en sí mismas eran instrumentos. Me recuerda a un piso ruseñor<sup>1</sup> que vi en un viaje a Kyoto.

— Wow. Es una escalera divertida —remarcó Arisa.

Lulú asintió en acuerdo:

— Es mucho más de lo que esperabas del pueblo natal de Mía, ¿no es así?

Eventualmente, las escaleras se detuvieron en una casa del árbol, y desde ahí fuimos transferidos a unas escaleras de madera y hiedra talladas alrededor del tronco.

— ¡Ma-maestro, por favor sea cuidadoso! ¡Las escaleras se mueven!

Con la alarma de Liza, las escaleras comenzaron a moverse como una escalera eléctrica.

— Escaleras eléctricas de madera, ¿eh? Eso es bastante vanguardista.

---

<sup>1</sup> Son pisos usados en los pasillos de templos en Japón, y cuando alguien pisa sobre estos, causan un chirrido similar al canto de un ruseñor, de ahí su nombre, y según las leyendas se dice es un método de seguridad para estar seguro de que nadie recorra los pasillos sin ser detectado. El más famoso se encuentra en el castillo Nijo en Kyoto.



Arisa no parecía desconcertada, pero el resto de las niñas avanzaron cuidadosamente por las escaleras.

Traté de ayudarles mientras miraba alrededor de los árboles.

Además de ramas que eran bastante grandes para rivalizar con los árboles-montaña, también había ramas cortas de solo unos cuantos metros de largo, de las que varios tipos de frutas crecían en racimos mezclados.

— Maestro, he localizado frutas de las mismas variedades encontradas en la Cuna, yo reporto.

Nana señaló a una rama que se jactaba de tener peras y uvas.

Pensando en eso, recuerdo que la Cuna de Trazayuya donde rescaté a Mia, también tenía ramas similares soportando múltiples tipos de frutas.

— ¿Luce deliciosooo?

— Huelen bien, nano desu.

— Correcto. Elegir.

El padre de Mia asintió a Tama y Pochi, permitiéndoles tomar las frutas de su elección.

Sus instrucciones fueron breves, por decir lo menos, pero el par parecía entender bastante bien.

Tama y Pochi agarraron algunas frutas, luego me miraron de vuelta. Probablemente estaban esperando por el permiso, así que asentí hacia ellas, y felizmente las sacaron.

— ¿Deliciosooo?

— Tan crujiente, nano desu.

Tama eligió uvas, mientras que Pochi eligió una pera.

— Mikan.

Mia sacó unas cuantas mandarinas de otra rama y se las entregó a Arisa y Lulú.

— ¡Mm, esto es genial!

— Así que esta es el legendario mikan, la fruta que mejor se come sentado bajo un kotatsu. ¡Qué maravilloso!

Lulú parecía exageradamente impresionada, mientras que Arisa simplemente peló la pequeña naranja y la metió en su boca tanto como era humanamente posible, masticando con satisfacción.

— Esta uva tiene una textura muy fina.

— De acuerdo. Es delicioso, yo reporto.

Liza y Nana también aceptaron algunas grandes uvas de la madre de Mia y las comieron con placer.

*Supongo que todas están hambrientas, ¿eh?*

Cuando llegamos a la terraza de una casa del árbol, parecía que algunas de las chicas podrían estar demasiado asustadas para bajar la escalera eléctrica, así que me encargué de la situación ayudándoles a bajar.

— Me disculpo por causarle tales problemas, maestro.

— No te preocupes por eso, Liza.

Liza parecía avergonzada, así que le sonreí tranquilizadamente antes de que Mia tomara mi mano y me llevara dentro.

El interior era grande, mucho más grande de lo que esperaba desde el exterior.

Las hierbas cubrían el suelo como si fuera un césped interior, y flores brotaban desde las hiedras que se arrastraba por los muros y techo, soportando frutos cítricos que producían una fragancia refrescante.

El pasto era tan suave como una alfombra de lujo.

— < ¡Mia! >

— < ¡Bienvenida a casa, Mia! >

Más elfos, los cuales no habían estado en el claro, se mostraron para celebrar el regreso de Mia.

## Death March to the Parallel World Rhapsody

---

Enviando silenciosas olas de ánimo a Mia mientras ella era empujada por la multitud, me dirigí al centro de la habitación con los padres de Mia y el resto de mi grupo.

— <Mesa>

El padre de Mia murmuró en élfico en el centro de la habitación, y un tocón similar a una mesa emergió del césped.

Después, la madre de Mia dijo: <Sillas>, y hiedras brotaron de entre el pasto y formaron asientos.

El padre de Mia chasqueó sus dedos, y hadas trajeron copas para todos directo a la mesa.

Aunque tarde, me di cuenta de que había dos tipos diferentes de hadas: algunas tenían alas de libélula, mientras que otras tenían alas de mariposa.

Cuando el padre de Mia chasqueó otra vez, brotes que lucían como jarras bajaron del techo y vertieron un transparente y dulce líquido en las copas.

Parecía delicioso, pero definitivamente era la savia de las plantas jarra.

*¿Es seguro para beber?*

— ¿Deliciooso?

— Es sabroso, nano desu.

Sin embargo, a diferencia de mí, Tama y Pochi ya estaban bebiendo el líquido y dando buenas críticas. *Está bien, supongo.*

Mientras estábamos distraídos por la escena de fantasía desarrollándose frente a nuestros ojos, parece que habíamos olvidado permanecer alertas por ciertos personajes sospechosos.

Solo cuando escuché pequeñas voces de protesta me di cuenta del peligro.

— ¡Déjame ir!

— ¡Hey, suéltame!

— ¡Ayuda! ¡Laya, ayúdanos!

Dándome la vuelta, vi que Nana había capturado a tres de las hadas aladas, quienes estaban llorando y gritando por ayuda al padre de Mia.

Nana tenía a uno en cada mano; el tercero, el más inexcusable de todos, estaba atrapado entre sus pechos.

*Intercambia lugar conmigo.*

El padre de Mia solo estaba mirando al hada agitándose en el escote de Nana, sin hacer ningún intento para ayudarlo.

Eventualmente, sus ojos se encontraron con los míos, e intercambiamos un saludo.

*Ow...*

Arisa golpeó mi cabeza desde atrás. Lulú intervino para rescatar a las hadas.

— ¿Qué están haciendo, pervertidos del Planeta Escote?

— Están equivocadas.

— Mm. Equivocadas.

Me alejé de los ojos acusadores de Arisa y Lulú y busqué a Mia, quien todavía estaba siendo aplastada por una multitud bien intencionada.

Justo como imaginé, la mayoría de los elfos eran bastante delgados. Ni uno solo rechoncho podía ser encontrado, así como ninguna de ellas estaba particularmente bien desarrollada en el área del pecho.

— <Cielos, qué momento>.

— <Esa chica debería aprender algunos modales>.

— <Esto es cómodo, sin embargo>.

Por alguna razón, las hadas que habían escapado de Nana ahora se reunían en mi cabeza y hombros. Uno particularmente molesto estaba jalando mi cabello.

Realmente era un poco doloroso, así que gentilmente lo tomé de mi cabeza y lo bajé a la mesa.

Las hadas se quejaron por eso, hasta que Pochi partió un pastel en pedazos y alimentó a cada uno de ellos.

— < ¡Oh! ¡Es delicioso! >.

— < No bromeas >.

— < ¡Más por favor! >.

El azúcar en polvo estaba volando por todas partes en el proceso, así que decidí limpiar con Magia Cotidiana más tarde.

Evidentemente escuchando las exclamaciones satisfechas de sus compañeros, más hadas aladas comenzaron a reunirse alrededor con exigencias.

— < Dame un poco también, ¿eh? >.

— ¿No hay algo para mí?

— Au, por favor esperen, nano desu. No tengo más.

Las hadas estaban hablando en lenguaje élfico, así que Pochi no debería haber sido capaz de entenderlos, pero de alguna forma parecían estar teniendo una conversación.

Era lindo ver a Pochi ponerse nerviosa por las hadas, pero decidí que era mejor lanzarle un salvavidas.

Saqué una canasta llena de pasteles de Almacenamiento a través de la Bolsa Garaje y la puse en la mesa.

— Aquí tienen.

Tan pronto como la canasta tocó la mesa, las hadas aladas acudieron para atacarlo.

*Vaya.*

Algunos de ellos se volvieron demasiados entusiastas y desaparecieron tan profundo en la montaña de dulces que solo sus pies fueron dejados fuera, mientras que otros volaron al otro lado de la mesa, afe-rrándose a sus pasteles.

Los elfos que vinieron con Mía también parecían interesados en los productos horneados, así que puse otra canasta sobre la mesa.

— Sabroso.

— Mm.

— Bueno.

La mayoría de ellos dieron este tipo de comentarios de una sola palabra, al que estaba acostumbrado gracias a Mía, aunque unos cuantos se fueron de largo como su madre. Desafortunadamente, la mayoría de los elfos parecía estar a favor de lo primero.

— Vaya, es delicioso. Realmente son muy sabrosos. Dime, ¿hiciste estos, Sr. Satou? Es así, ¿verdad?

— ¡Son tan buenos! Podría comer una docena de ellos.

— Hee-hee, yo también. ¿Es la dulzura de la miel? ¿O quizá azúcar de nieve?

Estaba empezando a construir algún tipo de club de fans, pero no todos los elfos eran bastante amables hacia mí.

Un niño elfo en particular cargó directo hacia mí, empujando mi pecho.

— ¿Amantes?

*Uh, ¿otra vez?*

Lo miré desconcertado hasta que Mía hizo una demostración de aferrarse a mi lado.

— ¡Duh! —exclamó ella, a pesar de toda la evidencia a lo contrario.

Al final, resultó que el niño estaba enamorado de Mía.

Bueno, lo estaba llamando “niño”, pero parecía de la misma edad que el padre de Mía, y de hecho era de doscientos años, haciéndolo mayor que Mía.

— ¿Por qué?

— Lindo, bueno, fuerte, divertido...

La respuesta de Mía a la pregunta del chico se extendió por un tiempo.

— ¡Satou me rescató de un mago malvado!... ¡Él me salvó! ¡Fue increíble! ¡Estoy tan orgullosa! Incluso Casco Rojo y Yuya no podían hacer eso. ¡Es verdad!

— De acuerdo. Maestro me cargó fuera de la Cuna cuando colapsó, yo reporto.

Nana añadió de manera presumida su propio complemento del caso de Mia.

Casco Rojo era un guerrero rata que ayudó a Mia durante el incidente de la Cuna, mientras que Yuya —Yusaratoya— era un elfo que era dueño de una tienda general en Ciudad Seiryuu.

Nana probablemente se refería a después de derrotar al Rey No Muerto Zen en la Cuna, cuando la ayudé a ella y a sus hermanas a escapar mientras se autodestruía y se convertía en sal.

Incapaz de competir con las abrumadoras declaraciones de Mia, el chico simplemente huyó con un grito de despedida de: “¡No perderé!”

— Lo lamento, Sr. Satou. Perdónelo. Mia es casi como una hermana menor para Goya. Ellos crecieron juntos, ya ve.

Debido a que todos los elfos lucían similares, ya había olvidado que el rostro de Goya lucía de esa forma.

Su nombre, por otro lado, probablemente se quede en mi mente, debido a que fuertemente me recordaba a la palabra japonesa para el melón amargo.

— Goya es un buen chico; realmente lo es, ¿sabe? Es un poco apegado a Mia, es todo. Un poco sobreprotector, ¿entiendes?

Mas tarde aprendí que Goya había tomado a Mia seriamente como prometida y había venido a ponerle fin a esto.

Tendría que resolver ese pequeño malentendido antes de irme.

— Este pan luce como la cubierta de un bollo de crema; es delicioso.

— Es como algún tipo de pudín Yorkshire que tuve en un restaurante británico una vez.

La hora de los bocadillos se convirtió en un banquete completo, así que mis compañeras y yo, fuimos alrededor probando toda la deliciosa comida que los elfos tenían para ofrecer.

Apilada en la gran mesa tocón había una montaña de algo similar a pudines Yorkshire recién horneados, rodeados por carne asada, pasteles de carne, salchichas, peces en adobo, aves enteras asadas, y más.

En adición a los platillos de carne, también había pasteles de moras, pasteles de cereza, charolas llenas de ensalada y fruta cortada, e incluso una torre de gelatina.

Todo eso fue proporcionado por los elfos para celebrar el regreso de Mia.

Los brownies, las hadas hogareñas de corta estatura, revoloteaban entre los elfos, disponiendo más comida sin fin.

*¿Hmm...? Qué extraño.* Algo se sentía fuera de lugar, pero no podía señalarlo.

— Tan masticablee.

— Puedes usarlos para recoger la carne asada, nano desu.

— Maestro, por favor, pruébelo también con este pollo teriyaki.

Las chicas bestias me mostraron cómo usar los pseudo pudines Yorkshire para recoger la carne, así que traté con cada una a la vez.

— Maestro, este pastel es delicioso, yo reporto.

El azúcar en polvo del pastel se estaba reuniendo en el escote de Nana, así que amarré una servilleta alrededor de su cuello para coincidir con los baberos de Pochi y Tama.

Un suspiro de decepción se elevó desde un grupo de elfos que habían estado admirando su pecho.

— ¡Bienvenida a casa, Mia! Hemos traído melones dulces, tus favoritos.

— Todavía no has ganado peso, ¿eh?

— Derribamos algunos patos y ciervos durante la cacería, así que asegúrate de comer un poco de ambos.

Un grupo de elfos de alto nivel se asomaron a través de la entrada, con arcos todavía en mano mientras mostraban su presa.

*¡Oh, eso es!* Era la carne lo que parecía fuera de lugar.

Pensaba que los elfos no comían carne, pero aquí estaban presentando todo tipo de platos artesanales basados en carne y comiendo sin preocuparse del mundo.

Ellos no eran completamente obsesivos con la carne como las chicas bestia, pero no había un vegetariano entre el grupo.

Bueno, excepto por uno.

— ¡Oh, Mia! ¿Cómo crecerás si sigues siendo una comensal quisquillosa? ¡No lo harás, lo sabes! Aquí, come algo de carne; no seas tímida. La comerás ¿verdad?

— Mrrr. Uh-hu.

— Comer.

Mia estaba atrapada entre sus padres, quienes la presionaban para comer carne.

Supongo que estaba equivocado al pensar que todos eran vegetarianos.

En retrospectiva, cuando le ofrecí carne por primera vez a Mia, simplemente murmuró cosas como “elfo” y “carne” y formó una X frente a su boca. Asumí que eso significaba: “elfos no comen carne”, pero supongo que realmente era: “Mia, la elfo, no come carne”.

Arisa incluso dijo—: *¿Oh, así que los elfos no comen carne?* —y Mia no la corrigió.

Así que ¿todo este tiempo, ella estaba siendo quisquillosa?

Si no era un estilo de vida o una alergia, entonces probablemente podría conseguir que empiece a comerla.

Ella parecía disfrutar la hamburguesa de filete de tofu, así que quizá ese era un buen punto de inicio.

— Espera.

— No hay problema —le respondí al padre de Mia.

— Mrrr. Décima vez —Mia, quien estaba mirando desde un costado, frunció el ceño hacia él.

Algunos elfos habían traído un tablero de shogi durante el festín, y por alguna razón, estaba en una racha de victorias consecutivas.

Esta era probablemente una combinación de mi alta habilidad de INT, la cual me permitía visualizar claramente los siguientes doce movimientos, y mi experiencia haciendo una aplicación de juego de shogi, durante la cual aprendí la mayoría de las estrategias clásicas para mis referencias.

Supongo que el infernal entrenamiento al que me sometí bajo las manos del Sr. Tubs, el planificador en jefe para el juego de shogi, todavía estaba grabado en mi cerebro. Él era una fuerza a considerar, después de haber ido a torneos nacionales en su juventud.

Era hasta el punto donde me sentía un poco tramposo, así que estaba feliz de conceder cualquier petición de tiempo extra.

— Sr. Satou, ¿le gustaría un poco de vino de hadas?

— Me encantaría. Gracias.

Acepté la copa de vino de la madre de Mia, saboreando el hermoso líquido de color rojo rubí con los ojos y nariz antes de llevarlo a mis labios.

El vino tenía un cuerpo muy ligero, pero era más delicioso que cualquiera de los que he probado. El suave y misterioso sabor se hundió en mi lengua.

En vez de asaltar mis fosas nasales como un fuerte licor, tenía una suave fragancia que despertaba los sentidos.

No era una experiencia tan intensa como el licor del manantial de dragón, pero aun así era fantástico.

Los quesos, pasteles, y otras delicias que los elfos presentaron con él también eran buenos, pero pensé que podría hacer una buena pareja con el queso del Condado Lessau que conseguí en la vieja capital.

— ¡Vaya, qué excelente queso!

— Va maravillosamente con el vino.

Mi intuición era correcta, ganando elogios de los elfos.

— Hecho... Urgh.

Una vez que el padre de Mia hizo su movimiento después de una larga contemplación, moví mi siguiente pieza sin pensarlo dos veces.

— ¡Maestro! ¡Este platillo es increíble!

— Maestro, esta esponjosa sustancia blanca es deliciosa, yo reporto.

Lulú estaba sosteniendo algo similar a tofu cocido en miso, mientras que Nana parecía haber encontrado malvaviscos. Ambas corrieron y empujaron un tenedor en mi boca, luego corrieron para encontrar su siguiente plato.

Bueno, al menos estaban disfrutando la fiesta.

Era bueno que ellas me alimentaran y todo, pero desearía que fueran un poco más gentiles.

— ¿Es verdad que han comido filetes de hamburguesa antes?

Mas allá de la multitud de elfos, escuché un grito desde donde las chicas bestia estaban luchando por los platos de carne.

— ¿Por supuestoooo?

— ¡Claro que tenemos, nano desu! ¡Puedo comer cien, nano desu!

Tama y Pochi posaron victoriosas ante la multitud de emocionadas chicas elfo.

Liza estaba ocupada masticando un tipo diferente de carne, así que ella simplemente asintió vigorosamente. Los muslos rostizados parecen ser sus favoritos.

*Solo porque es delicioso no significa que debas comerte los huesos y todo, Liza.*

— ¡Sir Satoul! ¿¡Sabe cómo hacer filetes de hamburguesa!?

— Así es.

La chica que había llevado la carga sobre mí juntó sus manos con placer y continuó—: “Por favor, ¿podría enseñarme?”

Yo asentí, y ella lanzó sus brazos alrededor de mi cuello, presionando su mejilla con la mía con placer.

— ¿Eso significa que puede hacer cosas como omelet de arroz y pizza también?

— S-sí, estaré feliz de hacer esos para ti en algún momento.

La segunda chica se desmayó con mi respuesta.

Entonces una tercera se movió hacia adelante, llena de anticipación.

— ¿Qué hay del...c-c-curry de arroz?

— Perdón, yo...

— P-por supuesto. Debí haberlo sabido. Incluso Daisaku el Héroe, quien nos enseñó la cocina de Nihon, dijo que el curry era difícil de reproducir...

Sus hombros se desplomaron con decepción, así que terminé lo que había comenzado a decir:

— No tengo todas las hierbas y especias necesarias a mano, pero conozco la receta.

La chica elfo levantó su rostro con renovada esperanza.

— Si gusta, ¿le importaría ayudarme a reunir las especias?

— Sí, ¡estaría encantada!

La chica asintió ansiosamente, y yo sonreí en respuesta.

*Bien. Siempre es bueno tener ayuda con ese tipo de cosas.*

La receta del curry a base de especias estaba en uno de los blocs de notas que adquiriré en la subasta del mercado negro en Muraas.

También había otra información útil, pero mis máximas prioridades eran las recetas para curry y chocolate. Oh, y ramen también.

Le prometí a las chefs elfo que intercambiaría recetas con ellas, y pronto estábamos teniendo una animada discusión sobre cocina. Incluso Lulú se unió.

Mi juego contra el padre de Mia había terminado en aproximadamente una hora, y rechacé el siguiente encuentro, mencionando mi cansancio por los viajes recientes.

Al caer la noche, salí a la terraza y miré alrededor del pueblo elfo.

Los sonidos de risas y música llenaron el aire, sugiriendo que había fiestas ocurriendo en las otras casas del árbol.

Un gran grupo parecía estar celebrando alrededor de una fogata en el claro inferior.

— Satou.

— ¿Qué ocurre, Mia? ¿El invitado de honor realmente debería dejar su asiento?

— Mm.

Mia tiró de mi mano y me llevó lejos de la casa del árbol, pasando por la fiesta en la plaza.

— Exactamente, ¿hasta dónde vamos?

— Casi.

Mientras seguía a Mia, miré alrededor de las casas de los elfos, tan suavemente integradas con la naturaleza.

Después de bajar por una escalera de madera cubierta de musgo, llegamos a un claro donde coloridos hongos crecían en círculos ordenados. Esos eran anillos de hadas, los mismos dispositivos de teletransportación que usamos para llegar de la entrada del bosque a esta área residencial.

— Aquí.

Seguí a Mia a uno de los anillos de hadas.

— Trasladar.

A la orden de Mia, el anillo de hadas brilló y destelló.

No estaba seguro de a donde íbamos, pero conociendo a Mia, no nos llevaría a ningún lugar peligroso.

La velocidad de los destellos incrementó, y la luz emanando del suelo se volvió más brillante. Entonces, una vez que los destellos terminaron, fuimos teletransportados.

Un instante después, estábamos parados en la cima de una colina abierta, con vista a una ciudad en una parte diferente del bosque.

Esta ciudad tenía poco parecido a las casas del árbol que estaban construidas en armonía con la naturaleza. Suaves caminos conducían

a la colina a intervalos regulares, bordeados por casas de un piso perfectamente espaciadas.

Estaba sistemáticamente diseñado y construido, casi recordando a un pueblo japonés moderno o incluso una ciudad.

Si el lugar de donde veníamos era el hogar de los elfos, entonces, ¿qué era esto?

Dejé que mis ojos vagaran mientras contemplaba este enigma.

Por encima de nosotros había un dosel transparente, apoyado por lo que parecían ser ramas de árbol. Era lo suficientemente grande para cubrir la ciudad entera.

No, esas no eran ramas. Eran las raíces del Árbol del Mundo.

Sintiendo un tirón en mí manga, miré hacia abajo para ver a Mia, cuyos ojos tenían un travieso destello.

— Verdadera ciudad —explicó con sencillez.

*¿Verdadera...? ¿La ciudad en los árboles es falsa, entonces?*

Todavía confundido, abrí mi mapa para revisar nuestra posición actual.

Estas parecen ser las otras residencias elfo que descubrí en mi mapa anteriormente.

— Entonces, ¿los elfos viven normalmente aquí?

La respuesta de Mia solo fue otro “Mm.”

Todavía sosteniendo mi mano, Mia me llevó a un lugar cercano el cual parecía ser una plataforma de tranvía.

Cerca de eso, había algunos objetos que lucían como Tablas Flotantes producidas por la Magia Práctica.

Las tablas eran transparentes, pero tenían color, así que este hechizo no debe ser aquel con el que estaba familiarizado.

Poco después de que llegamos a la plataforma, un joven chico arribó en otra tabla.

Parecía joven... es decir, excepto por que estaba luciendo una barba que no encajaba con su rostro en absoluto.

Me dio dolorosos recuerdos de cuando traté de hacerme crecer la barba por mi cuenta.

*Está bien... No todos lucen bien con barba.*

— Bienvenida a casa, Mia. ¿Ya lo has traído?... Hola, soy Tutoreiya, solo llámeme Tuya, por favor. Estudié en la tierra de los humanos hace aproximadamente cien años.

El chico parecía bastante agradable.

De acuerdo con su explicación, el pueblo donde habíamos estado fue construido únicamente para visitantes, con la intención de tener “ese toque como de elfo.”

Con eso dicho, no significa que sea engañoso o mal intencionado. Era solo un lugar para recibir y entretener a los invitados. Fue construido hace cuatrocientos años, en gran parte bajo la dirección del héroe Daisaku del Imperio Saga, quien se cansó de las batallas y llegó a vivir el resto de sus días en la tierra de los elfos.

Ahora las cosas estaban empezando a tener sentido.

Un pueblo en el bosque con casas del árbol era bastante cercano a la imagen que las personas japonesas podríamos tener de un hogar elfo, en vez de esta semifuturista y semisubterránea ciudad.

Cansándose de mi larga conversación con el chico, Mia tiró de mi mano impacientemente, así que prometí que hablaría con él en otro momento.

— Montar.

Mia expertamente saltó en una Tabla Flotante en la plataforma. Se hundió ligeramente antes de regresar a su altura original.

Ante su insistencia, salté sobre la tabla junto a Mia. Ella indicó algunos números que sonaban como una dirección, y la tabla salió.

Aunque no le había dado ninguna orden, mi plataforma comenzó a moverse para seguir a Mia.

Farolas con un brillo fluorescente parpadeaban como si nos guiaran.

Las casas eran todas bastante similares en tamaño, sobre terrenos que eran de aproximadamente 650 metros cuadrados. Todas tenían tejados de pizarras y muros que lucían como resina blanca.

En general, la arquitectura me pareció más moderna que algo de fantasía.

No pasó mucho tiempo antes de darme cuenta por qué: las ventanas.

En el Reino Shiga, la mayoría de las casas tenían ventanas relativamente pequeñas hechas de tablones de madera, las cuales generalmente solo eran agujeros para iluminación y ventilación.

Aquí, sin embargo, las casas tenían grandes ventanas de vidrio transparente e incluso tenían puertas de vidrio.

La mansión del Duque Ougoch tenía ventanas hechas de vidrio orco, pero eran usadas mucho más moderadamente, y la mayoría de ellas eran fijas.

Aquí, las puertas de vidrio estaban colocadas en marcos que tenían un riel, así que probablemente puedan deslizarse para abrir y cerrar, al igual que las puertas corredizas encontradas en casas japonesas contemporáneas.

En lugar de muros de metal o vallas, las casas estaban generalmente separadas por setos o macizos de flores, mayormente este último, según mi estimación.

Pero extrañamente, no parecía haber nadie alrededor. ¿Todos estaban en la fiesta sobre el suelo?

Nuestras tablas volaban a aproximadamente 20 kilómetros por hora, casi rozando el suelo a su paso.

El camino me recordaba al asfalto o a la superficie de una dura pista de tenis; parece estar hecho de pequeñas piedras que lucen como cuentas marrones.

Le pregunté a Mia de qué estaba hecho, pero solo dijo: “No sé.”

Ese chico Tuya parecía bastante conocedor, así que supongo que le preguntaré la próxima vez que lo vea.

Finalmente, las tablas se detuvieron suavemente frente a una casa en particular. Luego descendieron en silencio, desapareciendo directamente en el suelo.

— Satou.

Mia tocó la puerta frontal, y se deslizó automáticamente para abrirse con un silbido neumático.

Una vez que ella me llevó dentro, la puerta se cerró detrás de nosotros. En general, era muy de ciencia ficción. Sería mejor si tuvieran puertas dobles como una esclusa de aire.

La luna era visible a través del techo transparente con forma de domo y más allá del dosel sobre la ciudad.

La luz era tenue, probablemente porque estaba detrás de dos capas de vidrio.

Mia todavía me estaba jalando, así que la seguí por el pasillo.

Supongo que no debí haber esperado que se moviera mágicamente.

— Aquí.

Mia me llevó a lo que parecía ser su habitación.

Sus padres deben haber limpiado mientras estaba ausente; no había ni una mota de polvo a la vista.

Solo había una cama y un escritorio. Junto a la cama había algunos estantes, cubiertos con pingüinos de peluche y otras figuras.

La habitación entera tenía un esquema de decoración de color rosa tenue. No había plantas decorativas o algo como eso. En general, parecía como la habitación de una chica de secundaria.

— Qué linda habitación.

— Mm. Cómodo. —Mia sonrió tímidamente a mi cumplido.

*¿Así que ella solo quería mostrarme su habitación...?*

— ¿Espera?

Con esa orden, Mia se dirigió a una pequeña habitación que parecía un vestidor.

Luego se detuvo y sacó la cabeza.

— No espíes —añadió antes de desaparecer dentro, cerrando la puerta detrás de ella.

¿Qué? ¿Ella creía que iba a mirar si no me lo decía?

Debido a que me fui sin decirle ni una palabra a nadie, usé el hechizo Teléfono para contactar a Arisa.

— *¡Shi, eshta esb tu amada Arisha!*

— ¿Estás ebria...?

— *¿Eh? ¡IEshtoy fien!*

— No te aloques demasiado, o no te daré ninguna medicina para la resaca mañana.

— *Okeydokey, artichokey.*

Arisa estaba claramente muy ebria, así que educadamente terminó el hechizo Teléfono.

A continuación, traté de conectar con Liza, pero no hubo respuesta. *Debe estar dormida.*

Finalmente, contacté a la madre de Mia para hacerle saber que estábamos en su casa.

— Satou.

Mia asomó la cabeza fuera del vestidor, le tomó un momento para darse valor, y saltó de vuelta a la habitación.

Era un atuendo muy lindo, con una blusa blanca de manga larga y una minifalda con pliegues finos.

Probablemente la parte más notable, era...

— Medias a las rodillas.

Justo como dijo, estaba usando medias hasta las rodillas ajustadas sobre sus delgadas piernas.

No las había visto en este mundo antes. Por cierto, eran blancas con rayas horizontales de color azul claro.

— Lucen muy bien en ti.

Mia sonrió tímidamente y dio un pequeño giro, haciendo que su falda ondeara.

A juzgar por la ropa interior a juego que vi debajo, ella aparentemente era aficionada a las rayas.

— Mia, ¿puedo?

— Mm.

Mia asintió, así que apreté la tela de las medias hasta las rodillas entre mis dedos y la jalé experimentalmente. Era una fibra misteriosa, aferrándose fuertemente a sus piernas a pesar de que su elasticidad no era particularmente fuerte.

Si pudiera descubrir más sobre esto visitando algunos talleres durante nuestra estadía, realmente podría aumentar el rango de potenciales atuendos para los miembros de mi grupo.

— Pervertido.

Miré hacia arriba para ver a Mia sonrojada, sus mejillas hinchadas de manera indignada.

*Oops, supongo que es grosero tocar sus medias mientras ella todavía las está usando.*

— Perdón, perdón. Tenía curiosidad por la tela.

— Mrrr. Indelicado.

Ese era algo de vocabulario bastante avanzado para alguien tan joven... *Espera, supongo que Mia es varias veces mayor que yo, ¿no?*

Después de disculparme, el resto de la noche se convirtió en el desfile de modas de Mia.

Había mucha más variedad en su guardarropa de lo que esperaba: el atuendo tradicional que los elfos usaban en el pueblo del árbol, un vestido, un atuendo con una falda y leggings de tres cuartos, y más.

Como supe más tarde, el primero no era realmente la ropa tradicional de los elfos sino un diseño hecho por el Héroe Daisaku para el “parque temático elfo” que era el pueblo en los árboles.

Eventualmente, Mia se cansó y cayó dormida, así que la acosté y terminé quedándome dormido junto a ella.

Su suave, esponjosa cama era demasiado poderosa para resistirse. Pronto, estaba profundamente metido en un sueño.

— ¡No más salidas a escondidas!

Ese grito, junto con un impacto repentino, me despertó.

Mia, quien había estado durmiendo a mi lado, dejó salir un “¡Geh!” muy poco femenino.

— Arisa, ¿te importaría no lanzarte sobre las personas a primera hora de la mañana?

Mientras me quejaba, revisé el mapa.

*Los padres de Mia deben haber traído a Arisa y las otras a la ciudad subterránea.*

— Esta no es nuestra usual broma. Este es tu castigo. —entónó Arisa.

Supongo que estaba haciendo algún tipo de referencia, pero pasó por mi cabeza.

Debido a que no parecía tener resaca, los elfos deben haberle dado una cura.

Por alguna razón, no estaba usando su peluca rubia, así que su cabello lila se exhibía por completo.

— Mrrr. Pesada.

— Es tu castigo por huir con el maestro, siente la presión de la ira Lolita.

A pesar de nuestras protestas, Arisa todavía estaba enfurecida.

— ¡Maestro, este lugar es sorprendenteee!

— Montamos una tabla, y la puerta se abrió sola, nano desu. Liza entró a la habitación, sosteniendo al emocionado par de Tama y Pochi bajo sus brazos.

— Arisa, no debes ser tan grosera con el maestro.



— Vamos, Liza, estoy castigando a algunos criminales aquí...

Poniendo a Tama y Pochi en el suelo, Liza levantó a Arisa de la cama y liberó a Mia y a mí.

— Maestro, la ciudad subterránea es increíble, yo reporto.

— Y pensar que los elfos tenían un lugar tan increíble oculto aquí abajo.

Nana y Lulú sonaban más emocionados que de costumbre. Ninguna de ellas pudo ocultar su sorpresa por el paisaje urbano semisubterráneo.

— Tengo que admitir... es bastante genial. Como una colonia de la era espacial o una fortaleza hiperdimensional.

Una vez más, no estaba seguro de qué estaba hablando Arisa, pero probablemente quería decir que era muy de ciencia ficción. Ahora se había calmado un poco acerca de haber compartido la cama con Mia, supongo que incluso Arisa estaba impresionada con el hogar secreto de los elfos.

— Buenos días, Sr. Satou.

— ¡Mia!

Mi grupo se paró a un lado de los padres de Mia, quienes las guiaron aquí hasta la civilización subterránea.

Los saludé de regreso, pero el padre de Mia estaba frunciendo el ceño ante nuestros preparativos para dormir.

El comentario de su madre y la respuesta de Mia, sin embargo...

— Cielos, ¿acaso no son cercanos? Qué adorable.

— Mm. Amantes.

Sirvieron únicamente para agravar el malentendido de su padre...

— Entre especies. No pueden reproducir.

— Por favor cálmate, querido.

— ¡No!

— Solo un momento, Sr. Laya...

El padre de Mia se giró para encararme.

Me sentía un poco como un hombre tratando de pedirle a los padres desaprobatorios de su amante el permiso para casarse.

— Nos quedamos dormidos juntos y nada más... El resto de las niñas suelen dormir en mi cama también.

— ¿Harem?

Ofrecí ese hecho en particular con la esperanza de convencerlo que esto no era diferente de los hijos durmiendo con sus padres, pero el padre de Mia lo tomó de la peor forma posible.

Al final, no fui capaz de calmar su ira hasta que la madre de Mia intervino para ayudar a resolver el malentendido.

Realmente, no estaba seguro si aclaró las cosas o simplemente ahogó sus protestas con su conversación tipo ametralladora.

Después de una gran cantidad de plática, la madre de Mia finalmente llegó al punto principal.

*Por favor, vaya al grano un poco más rápido la próxima vez.*

— Sr. Satou, en algún momento, por favor cuénteme la historia de cómo Mia se volvió tan unida a usted ¿está bien? Estaré esperando por ella. Por ahora, me gustaría que vaya a ver al Consejo de Ancianos, si no le importa. Preguntaron por ti personalmente, ¿sabes?

Acepté de inmediato, por supuesto. Podría llegar a conocer a la alta elfo de la que he estado escuchando tanto, después de todo.

Basado en los elfos que había visto hasta ahora, probablemente no debería hacerme ilusiones de un cuerpo dinamita, pero estaba esperando una rara oportunidad para encontrarme con ella de todas formas.

## Capítulo 2

### 【*El Árbol del Mundo*】

>>Satou aquí. Cuando empecé a trabajar en mi compañía, las reuniones con los altos mandos me ponían nervioso. Pero me acostumbré a ellos después de pasar mucho tiempo tratando con clientes irrazonables. Supongo que las personas realmente crecen de acuerdo con su entorno.<<

— Aquí.

Con la provocación del padre de Mia, me subí a la pasarela móvil, la cual estaba iluminada por farolas.

Estábamos en el centro del Bosque Bolenan, en dirección a la sede del Consejo de Ancianos en la base del Árbol del Mundo.

Llegamos al árbol de la misma forma en que viajamos desde el pueblo del árbol a la ciudad subterránea: teletransportación por medio de anillos de hadas.

El padre de Mia, al igual que su hija, no explicaba mucho, pero supongo que esta área solo podía ser alcanzada con teletransportación.

Cuando entramos al área, usé “Búsqueda Completa del Mapa”, pero no incluía los estratos superiores o inferiores del Árbol del Mundo. Así que todas eran partes de diferentes bloques.

Quizá incluso tienen un sistema resistente a “Búsqueda Completa del Mapa”.

Por lo que podía decir, esta sección del Árbol del Mundo estaba varios kilómetros bajo tierra.

*No recuerdo qué tan gruesa es la corteza del planeta, pero ¿no es eso bastante profundo?*

Ese era solo el tamaño de la estructura donde estábamos. Las raíces del Árbol del Mundo iban incluso más profundo y se expandían más lejos que el propio bosque.

La casa de Mía estaba a casi diez kilómetros de distancia de esta parte del Árbol del Mundo.

Probablemente, parecía relativamente cerca debido únicamente al absurdo gran tamaño del Árbol del Mundo.

— Siguiente. Saltar.

Siguiendo las breves instrucciones del padre de Mía, me aventuré a través de un misterioso anillo plateado.

Los materiales que componían los pasillos de color crema eran igualmente confusos. Mi pantalla AR los etiquetaba como [**Pasillo de resina Terpeet de tres tipos**]. ¿Qué cosa en el mundo es “terpeet”?

A pesar de los pasillos de apariencia moderna, el aire fresco olía a paseo por el bosque, y había un agradable sonido como de hojas susurrando en la brisa.

En el otro extremo del pasillo, una puerta automática se abrió con un silbido de aire.

El primer conjunto de puertas se abrió a izquierda y derecha, revelando un segundo conjunto que se deslizó hacia arriba y hacia abajo.

Más allá de este conjunto de puertas dobles había un pasillo recto de aproximadamente 18 metros, al final del cual había un conjunto similar de puertas. Era como algún tipo de mamparo submarino.

Pasando este mamparo había un pasaje estrecho, el cual estaba suspendido sobre un gran hangar.

— ¿Qué son...?

— Cascos de fueraborda<sup>2</sup>. —me informó el padre de Mía.

Bastante seguro, el hangar estaba lleno de incontables cascos plateados que lucían igual que *Jules Verne*, el submarino dimensional del héroe Hayato. Estos estaban suspendidos en el aire, con sus proas apuntando hacia el techo.

---

<sup>2</sup> Los fueraborda son aquellos barcos que tienen un motor externo instalado en la popa.

En la parte posterior del hangar había aeronaves de doble cola, cascos de madera, e incluso algunos barcos de vela tradicionales.

— ¿Todos esas son aeronaves?

— No. Solo cascos.

— Parecen estar flotando...

— Pilar Dimensional.

Si la memoria me funcionaba, Pilar Dimensional era un hechizo de magia espacial que podía suspender objetos físicos en el aire.

Probablemente estaba diciendo que los incontables cascos en el hangar estaban siendo sostenidos en su lugar con Pilar Dimensional.

Me estaba volviendo bastante bueno en llenar los espacios en blanco con estos elfos...

De todas formas, todas las naves estaban impecables. Mi pantalla AR reveló como las mantenían tan libres de óxido y deterioro.

— ¿Estabilizado?

— Mm. Práctica. Proteger.

Otra vez, todo esto era especulación basada en sus pocas palabras, pero quizá ellos estaban usando Magia Práctica para cubrir los cascos en una pseudosustancia que los protegía de la oxidación.

Me parece recordar haber visto un hechizo como ese descrito en el libro de hechizos de Magia Práctica Avanzada que leí en casa de un noble en la vieja capital.

No funcionaría sobre armas, pero podías usar cierta cantidad de suministro de poder mágico para mantener el estado “Estabilizado”, así que los lords lo usaban en sus Cajas de Objetos y cosas como esas.

Mientras miraba alrededor a las naves, vi a algunos elfos con apariencia de ingenieros que parecían estar buscando algo entre los cascos.

— ¿Estás seguro de que Traya realmente hizo un Barco Vacío?

— Qué extraño. Podría haber jurado que estaba aquí...

Busqué en el mapa, pero el Barco Vacío que ellos estaban buscando no parecía estar en esta área.

— Jia, si no está aquí, tendremos que despertar a Yua del tanque de sueño.

— No, sabes que no podemos hacer eso.

Las dos personas abajo comenzaron a discutir acerca de algo.

*¿Qué es un “tanque de sueño”?*

— Satou. Ven.

El padre de Mia jaló de mi manga, recordándome que este no era nuestro destino.

Una vez que cruzamos el puente y salimos del hangar, nos paramos sobre una Tabla Flotante que nos llevó por una pendiente.

Vi muchos pasillos similares, pero no había nadie alrededor excepto nosotros.

Había decenas de miles de elfos aquí, diez veces más que la población elfo sobre el suelo, así que estaba sorprendido de que no hubiéramos visto a nadie más que el par de ingenieros de antes.

Revisando el mapa, me di cuenta de que la mayoría de los elfos en esta área tenían la condición [**Dormido**]. Hoy debe ser un día de descanso. Me pregunto si ellos estaban durmiendo en los “tanques de sueño” de los que ese par estaba hablando. A diferencia de los elfos de arriba, muchos de los que están aquí tienen más de diez mil años. Sus niveles eran relativamente altos, pero ninguno de ellos parecía estar por encima del nivel 50, ni siquiera el más viejo entre ellos.

Quería preguntarle al padre de Mia acerca de ellos, pero probablemente solo preguntaría cómo obtuve esa información, así que no podía decir ni una palabra.

Además de los elfos, había ocho altos elfos en esta área del Árbol del Mundo.

Quizá ellos eran la realeza elfo, como los que encontrarías en historias de fantasía.

Al igual que los otros, la mayoría de ellos estaban durmiendo, pero sus niveles iban de 50 a 70.

Tal vez tenían alguna razón para no nivelar más alto que eso.

Mientras procesaba toda esta información, llegamos a nuestro destino, y la Tabla Flotante que habíamos estado montando se reabsorbió en el suelo.

Frente a nuestros ojos había una puerta octagonal de aproximadamente tres metros de alto. Aunque los corredores que habíamos atravesado para llegar aquí eran de resina, esta área usaba madera real.

Un hueco apareció en la parte superior del octágono, y la puerta se abrió igual que el obturador de una cámara pasada de moda.

Era justo el tipo de puerta que verías en películas clásicas de ciencia ficción.

— Satou —El padre de Mia me llamó desde el otro lado de la puerta.

Oops, había estado viendo la puerta por mucho tiempo, él se había ido sin mí. Rápidamente lo seguí.

Del otro lado de la puerta había un edificio parecido al parlamento, tan grande que probablemente podría alojar a más de mil personas.

Una suave luz descendía de una claraboya, iluminando el pasillo que llevaba a la plataforma en la parte posterior.

No podía verla desde aquí, pero la único alta elfo consciente parecía estar esperando en la habitación de adelante.

*¿Eso significa que voy a conocerla?*

Mi corazón se agitó con emoción mientras seguía al padre de Mia a la plataforma. Veinte o más ancianos estaban sentados en asientos levantados alrededor.

Me senté junto al padre de Mia en una sección que me recordaba al podio de un acusado.

— Satou del Reino Shiga. Estamos muy agradecidos por su ayuda.

— Satou del Reino Shiga. No olvidaremos la deuda que le debemos por salvar a nuestra niña más joven de las garras del malvado hechicero.

— Satou del Reino Shiga. Deseamos recompensarte por traer a nuestra pequeña a su hogar desde tierras lejanas.

— Satou del Reino Shiga. Estamos complacidos... —y así sucesivamente.

Así, todos y cada uno de los ancianos me agradecieron por traer a Mia a casa. Por alguna razón, todos empezaron sus oraciones con “Satou del Reino Shiga.”

¿Había una regla obligándolos a usar esa frase o algo así?

De alguna manera ellos parecían saber que yo hablaba élfico, ya que eso es lo que estaban usando.

A pesar de ser ancianos, no parecían muy mayores al padre de Mia. Sin embargo, sus ojos eran diferentes.

Estaban tan tranquilos y calmados que parecían casi distantes. Era algo así como mirar a los ojos de una tortuga antigua.

Sus miradas eran tan firmes, que se sentían un poco heladas si hacías contacto visual por mucho tiempo.

Supongo que eso es lo que sucede cuando vives por cientos de años. Me gustaría hacer amistad con ellos y escuchar historias de los viejos tiempos.

Sin embargo, aunque el dragón negro Hei Long era mucho mayor que ellos, de alguna manera él parecía mucho más joven. No estaba seguro de si sus razas causaban esta diferencia o era solo una personalidad individual.

Una vez que todos dieron sus agradecimientos, una cortina se elevó en el fondo de la sala del parlamento, y un grupo de elfos emergió sobre una Tabla Flotante del tamaño de una pequeña habitación.

La ansiosamente esperada alta elfo estaba en el centro, rodeada por cuatro elfos doncellas del santuario.

A diferencia de Sara y las otras doncellas en la vieja capital, quienes usaban ropas de sacerdotisa de estilo occidental, estas elfo estaban usando vestidos de doncellas de santuario de estilo japonés. Todas las verdaderas doncellas del santuario deben tener un hakama rojo y un haori blanco.

Sin embargo, estos no eran atuendos de doncellas ordinarias. Estaban decorados con coronas doradas y campanas, al igual que para la danza Kagura, y una chaqueta chihaya transparente bordada con hilo plateado... No, con mithril.

Desafortunadamente, no podía ver a la alta elfo todavía. Estaba oculta detrás de una pantalla flotante de bambú. Debe ser magia de algún tipo.

La tabla brillante pasó a través de la línea de ancianos, llegando a detenerse frente a mí.

— ¡¡¡Silencio, por favor!!! —las doncellas llamaron, haciendo sonar sus campanas.

La habitación ya estaba en silencio, pero ahora no era el momento para mis observaciones sarcásticas.

— **Una palabra de Lady Árbol Santo.**

Ellas deben estar refiriéndose a la alta elfo.

Su nombre real parecía ser Aialize, así que “Lady Árbol Santo” debe haber sido su posición oficial o un segundo nombre o algo. De acuerdo con la pantalla AR, su título era [**Doncella Pura**], y su ocupación era [**Árbol del Mundo: Guardián de la Tierra**].

La pantalla de bambú se deslizó, revelando a Aialize.

*Vaya, ella es joven.*

La chica frente a mí parece incluso más joven que Arisa, apenas con la edad suficiente para empezar la escuela.

Sus rasgos faciales eran similares a los de Mia, pero tenía cabello plateado y ojos rojos, diferenciándose del cabello verde azulado y ojos de los elfos ordinarios. Al igual que ellos, sin embargo, sus orejas solo eran ligeramente puntiagudas.

¡Whoa!

Revisando su edad por curiosidad, mi mandíbula casi se cayó en shock. ¡Ella tenía cientos de millones de años de edad!

La mayoría de las dríadas que conocí estaban cerca de ese rango, pero Miss Aialize estaba en otro nivel.

Nunca había visto nueve dígitos en la columna de edad antes. Conseguí marearme con tan solo tratar de contarlos.

Pero ¿por qué luce como una niña pequeña?

— Satou del Reino Shiga. Tú... erm, *thou*, lo has hecho bien al traer a Misanariä al Bosque Bolenan.

¿Eb?

— Estoy muy agradecida a, um, *thee*<sup>3</sup>.

¿Qué ocurre con su discurso?

Sus oraciones comenzaron con bastante confianza, pero luego se mantuvo dudando y cambiando a palabras que sonaban más clásicas.

Y aunque su voz era generalmente mucho más tranquila de lo que uno esperaría de su apariencia infantil, ella puso una extraña y sobre dramática voz cuando dijo “*thou*” y “*thee*” y demás.

Era como una fanática del anime tratando de imitar a una actriz de voz.

Miré alrededor hacia los ancianos, pero ellos eran tan inexpresivos como siempre.

Las doncellas del santuario, por otro lado, estaban cubriendo su rostro, pero podía ver sus hombros temblando.

— ¿Qué ocu...? Um, díganme por favor, ¿qué les molesta?

La joven chica inclinó la cabeza.

¿Hmm? Espera, ¿que fue eso?

---

<sup>3</sup> ‘thou’ y ‘thee’ son formas antiguas del inglés para decir ‘you’ (tú) pero en situaciones diferentes, y fueron usadas principalmente entre los siglos 16 y 17; no hay manera correcta de adaptarlas al español, y por eso creo que es mejor dejarlas en su forma original.

Superponiéndose con la joven niña parada frente a mí, podía ver a una mujer quien parecía estar en sus veinte, arrodillada solemnemente.

Entonces, la pequeña niña era una ilusión. Igual que cuando vi a través de las ilusiones de los tigres blancos en la subasta oscura, este tipo de técnicas no parecían funcionar en mí.

Su verdadera apariencia era hermosa, no tanto como Lulú: cabello rubio pálido, ojos azules, labios delgados, y una nariz perfectamente formada. Ella era completamente mi tipo, para ser honesto. Era difícil de ver a través de las capas del haori blanco y el chihaya, pero su pecho parecía ser copa C o D.

Y aunque no estaba seguro, debido a que ella estaba sentada, parecía ser aproximadamente de mi altura.

*¡Eso es de lo que estoy hablando!*

Si me preguntan, no había conocido suficientes mujeres adultas hermosas en este mundo alterno. Siempre eran niñas pequeñas por alguna razón.

Chicas como Sara y Zena eran demasiado jóvenes para ser posibles compañeras románticas, y mis compañeras de viaje y Karina eran más como mis hijas adoptadas.

Oh, estaba tan feliz de haber venido al Bosque Bolenan.

— En cuanto a tu recompensa, ¿qué dese—? ¿Hay algo que tu corazón desee?

La ilusión de la niña parecía orgullosa y confiada, pero el verdadero rostro de Aialize estaba un poco rojo.

Claramente, esta pequeña farsa no fue su idea.

Probablemente estuvo de acuerdo con una sorpresa planeada por algunos otros elfos.

No podía evitar ser cautivado por su tímida y ligeramente frustrada expresión.

— Bien entonces, Satou del Reino Shiga. Como recompensa, te permitiré un beso.

*Whoops, debería haber escuchado un poco más cuidadosamente.*

La ilusión de la chica extendió sus brazos en un gesto de bienvenida y parecía estar frunciendo los labios.

La mujer real mantuvo sus ojos abajo, claramente avergonzada.

Definitivamente no quería besar a una pequeña niña, pero no le diría “no” a la hermosa adulta detrás de ella.

Basado en mi experiencia pasada con Mia, esto probablemente solo sea un pequeño beso, como un saludo europeo.

Di un paso adelante con un suave movimiento, después, sin perder el ritmo, puse mi mano en la mejilla de la verdadera mujer frente a mí.

Casi me rendí a la tentación de besarla directamente en los labios, pero después de todo, ella era la representante de los altos elfos.

Mejor debo contenerme.

Cuando rescaté a Mia, me agradeció besándome en la frente, así que hice lo mismo ahora con Miss Aialize, apenas rozando mis labios contra su frente.

Debido a que no reaccionó, miré hacia abajo con duda, solo para descubrir que estaba roja como una langosta. Vapor estaba prácticamente saliendo de sus oídos. *Ella es tan mala como Miss Karina.*

Aialize se tambaleó y comenzó a caer, así que rápidamente la atrapé. Parecía que se había desmayado.

*Oops. ¿Tal vez se supone que no debía hacer eso?*

\*\*\*

— Satou del Reino Shiga, nuestras sinceras disculpas por el comportamiento indiscreto de Árbol Santo.



En un cuarto separado, un anciano se disculpó conmigo con una muy seria expresión.

— No, yo soy quien debería disculparse. ¿Fue terriblemente grosero de mi parte el besarla en la frente?

— No, pero... dar un beso sobre la frente es un acto sagrado. No hacemos ese tipo de cosas a la ligera.

*Ya veo..., supongo que sorprendí a Miss Aialize, entonces.*

Bueno, al menos no era ofensivo ni nada de eso.

— Lady Aaze está descansando ahora en el consultorio médico. Lúa cuidará de ella ahí.

— ¿Está bien?

— Sí, estará bien después de descansar un poco. Simplemente estaba un poco mareada.

Las doncellas del santuario, quienes regresaban a la habitación, rieron.

— Aun así, es común para los elfos que han alcanzado la mayoría de edad el besar a otros en la frente. Estaba sorprendida de ver a Lady Aaze ponerse tan nerviosa.

— Kua.

El elfo anciano regañó a la habladora doncella del santuario con una voz profunda, luego se giró hacia mí.

— Como decíamos antes, nosotros los elfos del clan Bolenan estamos complacidos en darle la bienvenida a nuestro hogar. Por favor use la casa de huéspedes hasta que terminemos de construir una casa para usted.

*Espera, ¿qué...? ¿Construir una casa?*

— Oh, no es necesario que pasen por todos esos problemas. Estamos más que felices de quedarnos en la casa del árbol mientras estamos aquí.

— Pero, seguramente una casa en los árboles no puede ser muy cómoda para usted ¿verdad? Porque, construir una casa apenas tomará un año, así que no es problema.

Las doncellas del santuario parpadearon hacia mí con confusión.

Supongo que el sentido del paso del tiempo para los elfos era mayor del que me había dado cuenta.

Eso sonaba como si ellos asumieran que iba a alojarme por al menos un año.

Estaba planeando quedarme aproximadamente dos semanas, pero ahora estaba preocupado de parecer grosero si me iba demasiado rápido.

— Bueno, incluso si está contento de vivir en una casa del árbol, debe haber alguna otra forma en que podamos recompensarle por rescatar a Mia. ¿Hay algo que desee?

— Agradecer.

— Eres libre de agradecerle personalmente, Laya. Sin embargo, a lo que me refiero es a un regalo de agradecimiento de parte de todos los elfos.

— Mm. Ok.

El padre de Mia parecía tranquilizado por las palabras del anciano.

No era como si hubiera traído a Mia a casa porque quería una recompensa, pero podría ser grosero el decir: “No necesitan agradecerme”, o algo como eso. Me encontraba en una situación similar a con los nobles en la vieja capital.

Mi mejor apuesta sería pedir algo fácil.

— Entonces ¿podría pedir el permiso para hacer turismo en el Bosque Bolenan?

— Pero por supuesto. Sin embargo...

El anciano me dio riendas sueltas para ir a cualquier lugar, con la excepción de lugares como hogares individuales de los elfos, estudios,

o áreas fuera de los límites del Árbol del Mundo, lo que requería el permiso de los elfos a cargo de esas áreas.

Una vez que el banquete de bienvenida para Mia finalmente se tranquilice, estaré esperando ir a hacer turismo con todas.

— Ahora bien, ¿has decidido una recompensa?

¿Eh? Conseguir permiso para hacer turismo era bastante bueno para mí...

Pero entonces la imagen de cascos de metal y barcos de vela que vi en el enorme hangar de antes cruzó por mi mente.

Estaba pensando en viajar por aire o mar desde el Bosque Bolenan a Ciudad Laberinto a continuación, así que estaba perfectamente sincronizado.

— Bueno, pasé a través del hangar anteriormente...

En un capricho, pregunté si podía tener el casco exterior de un barco. Después de un momento de contemplación, el anciano aceptó.

Mas tarde aprendí que él había estado dudando sobre si un producto tan imperfecto era realmente una recompensa suficiente.

Con eso, ahora tenía un pequeño y divertido proyecto de remodelación para ocuparme durante nuestra estancia.

\*\*\*

— Lua, aguaaa...

La alta elfo Aialize, quien estaba recostada sobre una cama transparente ligeramente brillante, se levantó con sueño todavía en sus ojos.

— Parece que Lady Aaze acaba de despertar.

Después de mi conversación con los ancianos, fui a ver como estaba Aialize. Aparentemente, mi sincronización era perfecta.

Lua, una de las doncellas del santuario, le entregó una taza con agua.

La copa parecía de vidrio, pero cuando sostuve una, se sentía más como plástico. De acuerdo con mi pantalla AR, era llamada [**Copa alua**], así que “alua” debe ser el nombre del misterioso material.

— Ugh, sabía que Daisaku tenía que estar mal con eso. ¿Por qué me diría que los altos elfos se supone que sean pequeñas niñas de bello plateado que dicen “*thou*” y “*thee*” y todas esas tonterías?

— Lady Aaze...

Lúa estaba tratando de informarle a Aialize que yo estaba presente, pero estaba demasiado ocupada quejándose como para notarlo.

— Lo sé, lo sé. No debería hablar mal de los difuntos, pero...

— ¡Lady Aaze!

Miss Aialize hinchó sus mejillas, no muy diferente a cuando Mia estaba enojada.

Era bastante linda, sin embargo. Si bajaba mi guardia, probablemente me enamoraría de ella en un instante.

— Vamos... ¿Por qué no me dejas hablar libremente un poco? Él definitivamente ahora piensa que soy rara. Espero que no le hayamos dado al salvador de Mia una terrible impresión de los elfos...

— ¡¡Lady Aaze!!

Seguro, ella parecía un poco inestable emocionalmente en este momento, pero la encontré cambiando rápidamente sus expresiones de manera simpática.

— Quiero decir, él ni siquiera estaba ahí cuando fui al pueblo en la superficie ayer para saludar a Mia después de terminar mis asuntos. ¿Y de qué hablaba esa chica Arisa?: “¿¡Sí, los altos elfos son siempre niñas de pelo plateado, de eso no hay duda!?”. Por no mencionar que me dijo que su maestro nunca aceptaría un beso de una niña pequeña...

— Oh, Lady Aaze...

*Así que Arisa también estaba involucrada en esto, ¿eh?*

— Por eso no puedes bajar la guardia ante la gente de Nihon. ¡Ellos siempre juegan de esta forma!

Eso sonaba como que ella había conocido múltiples personas japonesas en el pasado, la mayoría de los cuales eran probablemente tan ridículos como Arisa.

*Esa es mala suerte de su parte. Sabes, algunas personas japonesas son normales como yo.*

En realidad, ¿cómo supo que Arisa era japonesa?

Dudo que Arisa simplemente le hubiera dicho, así que debe haberla descubierto debido a su revelador cabello morado, generalmente un signo de reencarnación.

Debería asegurarme de que ella use su peluca morada.

— Lady Aaze, por favor escúcheme.

— ¡Honestamente! ¿Qué ocurre, Lua?

En respuesta, Lúa simplemente señaló hacia mí.

La cabeza de Aialize giró muy lentamente, como una muñeca de hojalata cuyas articulaciones del cuello necesitaban ser aceitadas.

Entonces nuestros ojos se encontraron.

Inmediatamente, Miss Aialize entró en un pánico nervioso.

El contraste entre su compuesta y adulta apariencia y su comportamiento descuidado era bastante lindo. ¿Era esto lo que llamaban “brecha moe”?

*De todas formas, probablemente debería darle una salida.* Esto parecía ser parcialmente culpa de Arisa, después de todo.

— Miss Lúa me dijo que ha estado en cama con fiebre desde esta mañana. Hasta el punto de que estabas hablando delirantemente, ¿correcto? —Usé mi habilidad “Mentira” para inventar una excusa para ella y luego le pasé la batuta a Lua.

— Es-eso es correcto, Lady Aaze. Todavía parece tener fiebre, así que por favor descanse el resto del día, ¿de acuerdo?

Lúa lo entendió rápidamente. Ahora Aialize podía culpar de su extraño comportamiento a una fiebre alta.

Prometiéndole que volvería para visitar a Miss Aialize una vez que se sintiera mejor, la dejó por el resto del día.

De acuerdo con Lua, había algo que Aialize quería hablar conmigo.

Tenía un mal presentimiento acerca de eso, pero ningún daño vendría de escucharla, estaba seguro.

Cuando volví a la casa del árbol donde la fiesta de bienvenida de Mia se estaba llevando a cabo, por alguna razón, Mia me ordenó: — De rodillas.

El padre de Mia había regresado antes que yo, pero él no parecía ser el delator. No pasó mucho tiempo antes de darme cuenta de que las tres doncellas del santuario paradas detrás de Arisa y Mia, reían mientras masticaban dulces horneados.

La próxima vez, tendré que hacer algunas galletas extra picantes solo para esas charlatanas chismosas.

## Capítulo 3

### 【*Estudio en el Escenario de Piedra*】

>>Satou aquí. Tengo un particular interés hacia las mujeres que enseñan. Especialmente cuando ellas son estrictas y serias en el salón de clases, pero resultan ser un desastre en el hogar. Desafortunadamente, las mujeres mayores nunca parecían estar interesadas en mí.<<

— Maestro, he traído algunos pasteles de té peculiares.

— Gracias, Arisa.

Arisa se dejó caer a mi lado, cargando una canasta llena de lo que parecían pequeños cupcakes.

Aunque parecían simples, realmente estaban rellenos de fruta fresca.

— No hay alcohol en estos, ¿cierto?

— ¡Ya te lo dije: no cometeré ese error otra vez! —Arisa rio.

Arisa y las otras se embriagaron en nuestro primer día aquí, aunque se supone que ellas no bebieron alcohol. Al final, el culpable fue el licor usado para dar sabor a los pastelillos que les dieron, los cuales no se hornearon el tiempo suficiente para perder su potencia.

Ahora estábamos en la sala de la casa del árbol donde celebramos ese primer día; nos habíamos alojado aquí desde entonces.

La familia de Mia nos ofreció quedarnos en su casa en la ciudad subterránea, pero no quería molestarlos justo cuando ellos acababan de reunirse con su niña en un largo tiempo.

Sin embargo, considerando que la fiesta de bienvenida de Mia seguía cuatro días después, quizá era una preocupación fuera de lugar.

Toneladas de elfos todavía estaban reunidos alrededor de Mia, conversando. Mia, mientras tanto, estaba aferrada a sus padres como cualquier niña de su apariencia podría, lo cual era adorable de presenciar.

Tama y Pochi eran populares no solo con los elfos sino también con los brownies quienes hacían la limpieza y el servicio, los cuales estaban empezando a tratarlas como queridos animales domésticos.

— ¿Carne seca de patooo?

— ¡Esta es carne seca de ciervo rojo, nano desu!

— Correcto.

— ¡Ustedes niñas son muy buenas! Aquí, esto seguramente las dejará sorprendidas...

Ellas estaban siendo alimentadas en este momento, mejor dicho, jugando un juego donde ellas trataban de identificar el tipo de carne seca por el sabor.

Liza estaba detrás de ellas dos, asegurándose que no se volvieran demasiado ruidosas. Por supuesto, ella también estaba llevando directamente a su estómago cualquier carne seca que le ofrecieran.

— Nana, más.

— Tan suave.

— ¡Estos pasteles son deliciosos!

Mientras que Nana había empezado mal con las hadas por ser demasiado enérgica con ellos, ahora parecía habérselos ganado con la ayuda de algunos productos horneados.

Las hadas aladas, sentadas en sus hombros y cabeza, masticaban con satisfacción.

Excepto por el afortunado bastardo que dijo—: Tan suave —ese estaba acomodado entre los pechos de Nana otra vez. *De verdad, cambia lugar conmigo.*

Las hadas solo hablaban élfico, así que mis niñas estaban usando anillos de traducción para ayudar con la comunicación.

Los anillos nos fueron dados por los padres de Mía. Eran similares a aquellos prestados a los japoneses convocados que conocí junto con la Princesa Menea.

Deben ser raros, debido a que no tengo ninguno en mis restos del Valle de los Dragones, aun así, a todas las niñas se los prestaron indefinidamente de forma gratuita.

Por lo que escuché, había un elfo que estaba obsesionado con hacer anillos de traducción, así que no eran particularmente raros en Bole-nan.

Me gustaría preguntarles cómo se hicieron, pero desafortunadamente, el elfo en cuestión estaba durmiendo en el Árbol del Mundo.

Le pregunté a un elfo ebrio en la fiesta, y él explicó toda la situación:

— Básicamente, los tanques de sueño son para personas que han crecido aburridas de vivir, que temen que sus memorias se desvanezcan, y demás. Nuestras memorias pueden durar quinientos años sin problemas, pero después de eso, comienzan a desaparecer. Me han dicho que los ancianos, quienes han vivido por miles o incluso decenas de miles de años, incluso han comenzado a perder sus emociones.

Eso tiene sentido. Así que algunos de los elfos estaban durmiendo para preservar sus preciados recuerdos.

Sería impensable para el cerebro de cualquier criatura viviente el retener nueva información indefinidamente.

— ¿Los altos elfos son iguales?

A diferencia de los elfos ordinarios, los altos elfos como Miss Aialize habían vivido por cientos de millones de años.

— Los altos elfos tienen el archivo de memoria, así que no tienen que preocuparse de que sus recuerdos se desvanezcan. Ellos únicamente usan los tanques de sueño porque están aburridos de vivir, o se detestan a sí mismos tanto que...

Un elfo de apariencia seria abruptamente le dio un codazo al ebrio, cortando su explicación.

*Debo haber tocado uno de los temas tabú de los elfos.*

Justo cuando las cosas comenzaban a volverse un poco incómodas, la brillante voz de Mia me rescató.

— Satou.

Mia, quien había estado aferrada a los brazos de su padre no hace mucho, ahora se acercó con tres jóvenes elfos.

Las reuniones llorosas habían terminado desde el segundo día, pero aún había unos cuantos elfos viniendo por primera vez, cada uno de los cuales Mia me presentó educadamente.

— Soya, Puya, Aea.

En realidad, no había nada particularmente educado en esa presentación...

— Así que eres el Satou que venció a Laya en shogi.

— Fuerte.

— ¡Bueno, Laya es el más débil de los Cuatro Reyes del Alba de la Asociación de Juegos Bolenan! ¿Realmente crees que tu shogi puede derrotarnos?!

Eso era definitivamente un asombroso nivel de bravuconería, pero había aprendido en estos últimos días que Daisaku el Héroe estaba detrás de muchas de las rarezas culturales de los elfos.

Laya, el padre de Mia, frunció el ceño y murmuró: “Mrrr, grosero”, pero para su decepción, todos lo ignoraron.

Haciendo eso a un lado, debo señalar que la Asociación de Juegos tenía varias series de reyes además de los Reyes del Alba. Había Reyes “del Crespúsculo”, “del Vendaval” y otros.

Debido a que había estado aplastando a los elfos en el shogi desde hace un tiempo, gané títulos como Maestro del Shogi y Rey de los Juegos.

— ¿Le gustaría jugar shogi conmigo? Bien.

— Muy bien, yo primero.

— Ya que todos están aquí, ¿Por qué no juego con los tres a la vez?

— Arrogante.

— Hmph, ¡Vivirás para lamentar esas palabras!

La mayoría de los elfos parecían odiar perder, lo cual significa que muchos de ellos demandaban por tiempo extra igual que el padre de Mia, así que decidí acelerar las cosas enfrentando a los tres “reyes” al mismo tiempo.

Debido a que mi joven nuevo cuerpo en este mundo tenía una maximizada habilidad de INT, tener múltiples juegos a la vez no era un problema para mí.

Como resultado, termine consiguiendo una habilidad llamada “Pensamiento Paralelo”.

Desafortunadamente, no era tan impresionante como el nombre la hacía sonar. En términos de CPU, era comparable al procesamiento paralelo multihilos en vez de multinúcleos, así que mi poder total de procesamiento seguía siendo el mismo.

Si acaso, lo describiría como hacerme un maestro de las multitareas.

Del mismo modo que los tres juegos fueron detenidos por simultáneas demandas de “¡Espera!”, Lulú llegó de la cocina con un delantal.

Las chicas elfo que amaban cocinar estaban con ella.

Nea, una chica que estaba estudiando el arte culinario japonés que Daisaku el Héroe describió hace mucho tiempo, fue la primera en llegar.

— Sr. Satou, hice el filete de hamburguesa que discutimos ayer. ¿Podría evaluarlo para mí, por favor?”

— Sí, me encantaría.

Nea coloco una línea de sus filetes frente a mí. Ya que eran solo para degustación, todas eran porciones de tamaño bocado.

Una era esencialmente una albóndiga, uno que había sido convertido en una pasta y cocinado, uno había sido cortado en forma de fideos y trenzado antes de hacerlos a la parrilla, otro simplemente parecía un trozo de carne, y finalmente, el último realmente parecía un filete de hamburguesa.

La razón por la que muchos de ellos no lucen como filetes de hamburguesas era debido a que la única descripción vaga que Daisaku dio fue: “un platillo de carne amasada y hecho a la parrilla.”

Este chico sabía mucho menos de cocina que yo.

— Solo uno luce realmente como un filete de hamburguesa, pero todos son muy sabrosos.

— Sí, estoy de acuerdo.

Aunque no estaba seguro de por qué Arisa estaba ayudándome a evaluar.

— Esta pasta y los fideos trenzados son especialmente sabrosos.

No eran filetes de hamburguesa o algún platillo que hubiera visto en la Tierra. Sin embargo, encajarían muy bien en un restaurante especializado en cocina creativa.

La otra razón de que los filetes de hamburguesa de Nea no estuvieran saliendo como filetes de hamburguesas era que ella estaba usando únicamente carne.

Ella lo describió como: “100 por ciento carne”, así que esto probablemente era otra descripción equivocada de Daisaku.

Sin más ingredientes que la carne, un platillo podría fácilmente quedarse seco, pero es evidente que los elfos han solucionado ese problema a través de unos cuantos cientos de años de prueba y error.

Unos cuantos cientos de años, ¿eh...? Los elfos realmente tienen una comprensión del tiempo muy diferente a la de los humanos.

Aun así, no tengo idea de cómo se las arregló para hacer fideos de carne.

Después de que Lulú también probó algunas, volvió a la cocina para hacer filetes de hamburguesa de la forma en que le había enseñado.

— Tengo poco más de otras cien variaciones, pero creo que estas cinco son las más cercanas a los platillos que Sir Daisaku describió.

— Eso es notable. Me gustaría probar cada uno de ellos durante el curso de mi estancia.

— ¡Por supuesto! Usted salvó la vida de Mia, después de todo. Felizmente cocinaré todos ellos para usted.

Era una petición descarada de mi parte, pero Nea fue rápida para aceptar.

Las otras chicas elfo que estaban con ella, también querían compartir sus recetas conmigo. Lulú y yo teníamos mucho que cocinar y aprender mientras estuviéramos aquí.

*Grrrrrrrrrrrr.*

Escuché dos estómagos gruñendo adorablemente al unísono y me giré para encontrar a Tama y Pochi mirándonos hambrientamente.

Por sus expresiones, nunca supondrías que ellas acababan de tener un concurso de comer carne seca.

— ¿Quieren probarlo?

— ¡Aye-aye!

— ¡Sí, nano desu!

— Si puedo ser de ayuda, será un placer.

Tama y Pochi lanzaron sus manos al aire antes de terminar mi oferta.

Liza también, apareció detrás de ellas, aparentemente de la nada. Su expresión era serena como de costumbre, pero su cola se agitaba de un lado a otro, así que no hay duda de que ella estaba esperando por esta oportunidad.

Dejé que Tama y Pochi lo probaran primero, pero...

— ¿Eeeeh? Esta no es hamburguesaaaa.

— ¡Filetes de hamburguesa son más suaves y jugosos, nano desu! ¡Te hacen feliz cuando los muerdes, nano desu!

Pochi estaba agitando sus brazos salvajemente mientras se dirigía a Nea, así que le quité el tenedor de la mano, solo para estar seguro.

Liza asintió sabiamente después de probar cada muestra. Su cola se había calmado un poco, así que supongo que ella los juzgaba solo para estar satisfecha.

Entonces Lulú trajo sus filetes de hamburguesa recién hechos.

Estaban servidos como un platillo adecuado para un restaurante: un sartén de hierro caliente colocado sobre una placa de madera.

Nea inhaló el aroma con lo que solo podía ser descrito como una expresión entusiasmo y luego miró a los filetes como si tratara de memorizar cada detalle. *Probablemente deberías comerlo antes de que se enfríe.*

— Adelante y pruébalo.

Cortando una pequeña porción con su tenedor y cuchillo, ella llevó el primer bocado a su boca.

Pochi y Tama estaban babeando mientras seguían el tenedor con sus ojos.

Di un vistazo a Liza, mientras que su boca estaba un poco abierta, al menos no había saliva. No había necesidad de especificar lo que ella estaba viendo, por supuesto.

Con todo eso dicho...

*Creo que llorar mientras comes es demasiado, ¿no?*

Pero para Nea, era su primer bocado de un platillo legendario, así que supongo que quizá era entendible.

Considerando sus habilidades, supongo que ella será capaz de reproducirlo en un instante ahora que ha probado la cosa real.

— Satou —Mia, quien había estado viendo desde al lado de sus padres, repentinamente se encontraba junto a mí.

— Filete de tofu.

Mia se aferró a mi cuello, frotando su mejilla contra la mía de manera suplicante.

Arisa rápidamente comenzó a tratar de quitarla, con su sonrisa temblando ligeramente.

*Dejen de ser tan infantiles, ustedes dos.*

Mantuve ese pensamiento para mí, en su lugar, acaricié la mejilla de Mia para tranquilizarla.

— Como desee, milady —dije en broma.



Con eso, ella renunció a su agarre sobre mí, así que tomé a Pochi y Tama y las llevé conmigo a la cocina para que Nea pudiera comer en paz.

Lulú llegó para ayudar, así que además del filete de hamburguesa de tofu que Mia solicitó, también hice filetes estilo japonés, filetes de hamburguesa, hamburguesas con tomate, y demás.

Incluyendo platos para ciertas niñas hambrientas, por supuesto.

Cuando regresé con el filete de tofu terminado, teníamos más visitantes elfos que antes.

Por lo que podía decir, el rumor que se había extendido de boca a boca era que podías comer un verdadero filete de hamburguesa aquí.

— Volveré con más filetes de hamburguesa, así que por favor esperen un poco más.

— Mm, ok.

— ¡Estoy tan emocionado, apenas puedo esperar!

Saludé a los elfos ligeramente mientras le llevaba a Mia su platillo de tofu—. Aquí tienes, Mia. Tu orden está lista.

— Mm. Gracias.

Cuando los padres de Mia y los otros elfos vieron el platillo que coloqué frente a Mia, una ola de sorpresa corrió entre la multitud.

Todos los ojos estaban sobre la elfo más joven mientras llevaba un trozo del filete de hamburguesa de tofu a su boca.

Después de un momento masticando, Mia cerró sus ojos y dejó salir un pequeño ruido de satisfacción.

— ¡¡¡Mia comió carne!!! —los elfos exclamaron en coro.

*No es necesario reaccionar tan dramáticamente, ¿saben?*

— Bueno.

— Estamos tan orgullosos, Mia. Es maravilloso. Tenemos que hacer arroz rojo para celebrar, ahora, ¿no es así?

Sus padres la abrazaron alegremente, pero Mia parecía un poco perpleja acerca de por qué su comida estaba siendo interrumpida.

No, si acaso, ella parecía triunfante.

Sí. Mi plan fue un éxito.

Me reí internamente mientras completaba mi plan.

Después de comprobar con los padres de Mia con antelación para asegurarme que ella no fuera alérgica a la carne, hice esta hamburguesa de tofu en particular con aproximadamente 10 por ciento de carne mezclada en ella, sin grasa incluida.

No sabía a carne cuando la probé, y bastante seguro, Mia no había notado que había carne en ella.

Decidí esperar hasta después de incrementar la cantidad de carne un poco más antes de dejar que Mia lo sepa.

*¡Bwa-ha-ha, lograré que comas una dieta balanceada!*

>>> Habilidad Obtenida 「Tramposo」

— Es una sonrisa aterradora la que tienes ahí, maestro —comentó Arisa.

Mis pensamientos malvados deben haberse escabullido en mi expresión de alguna forma.

Supongo que “Poker-Face” no funciona tan bien si bajas la guardia demasiado.

Justo entonces, Lulú regresó con una montaña de varios platos de filetes de hamburguesa.

Liza parecía querer ayudar, así que hice que llevara algunos platos.

— Gracias por esperar. Por favor, disfruten.

Con eso, los elfos comenzaron a probar cada uno de los tipos de filetes.

— Sabroso.

— ¡Esto es delicioso! ¡Es tan suave, prácticamente se derrite en tu boca!

Los elfos dieron excelentes críticas a los filetes de hamburguesa.

Con Lulú y Liza ayudando, cociné más filetes de hamburguesa, pero no parecía poder hacerlos suficientemente rápido. La fascinación por “el legendario filete de hamburguesa del que el héroe habló” era demasiado fuerte.

Podría haber estado atrapado en la cocina hasta el día siguiente si Nea y sus dos amigas no hubieran llegado para ayudar. Una vez que les enseñé la receta, ellas fueron capaces de empezar a producir filetes de hamburguesa en masa en las otras casas del árbol para aligerar la carga.

Me terminé una gran cantidad de mi reserva de carne regular, pero todavía tenía mucha carne de monstruo incluso sin incluir toda la de ballena, así que no era un gran problema.

A cambio, los encantados elfos me regalaron ganado como ovejas gigantes y gallinas carmesí.

Estos serían mantenidos en el gran establo tallado en las raíces de este árbol, donde muñecas vivientes ya estaban cuidando de nuestros caballos, el runosaurio y demás.

— Buen trabajo hoy, Lulú.

— No fue nada.

Cuando nuestro trabajo finalmente terminó, Lulú y yo comimos algunos de los platillos locales que los elfos nos trajeron, viendo con satisfacción como los últimos de nuestros invitados devoraban sus filetes de hamburguesa con visible placer.

\*\*\*

— Hey, chico, tienes un visitante.

Después del desayuno en nuestro séptimo día en el pueblo elfo, las misteriosas figuras que colgaban en la sala de estar repentinamente comenzaron a hablar todas a la vez.

Completamente alarmada, Tama se congeló en el medio de nuestro juego de jenga, su cola se erizó inmediatamente.

Los ojos de Pochi se abrieron, y ella casi cayó de su silla, pero se las arregló para pararse antes de que Liza la levantara.

Obviamente, esas misteriosas figuras eran algún tipo de intercomunicador.

No se habían movido ni una sola vez durante la fiesta, la cual finalmente había terminado, así que algún tipo de alma debe haberla activado para nosotros a su salida.

Me pregunto si el espejo colgado junto a ellas podría reflejar una imagen del visitante, pero supongo que no era tan avanzado.

Tan pronto como me paré, las figuras dejaron de hablar.

— Iré a dar un vistazo.

Lulú corrió escaleras abajo para recibir a los invitados.

— Buenos días, Sr. Satou.

— Buenos días.

Me sorprendí al ver con quien había regresado Lulú.

— Bienvenidas, Lady Aialize, Miss Lua.

Invité a la doncella del santuario Lúa y a la alta elfo Miss Aialize a entrar a la habitación.

— Vamos, Lady Aaze.

— Nnnngh, lo sé, lo sé. No me empujes, Lua.

Miss Aialize estaba rígida y en silencio, así que Lúa empujó sus hombros unas cuantas veces.

— Maestro, iremos por los caballos para dar un paseo.

— Seguro, gracias.

Notando que Aialize parecía estar teniendo un momento difícil para hablar, Arisa de manera educada dirigió al resto del grupo fuera de la habitación.

— Estoy terriblemente apenada si le estamos causando algún problema...

Le aseguré a Lúa que todo estaba bien y les ofrecí un asiento.

Miss Aialize, quien obviamente era más tímida de lo que pensaba, solo miraba al suelo y se movía sin decir ni una palabra.

— Vamos, Lady Aaze. Entiendo que esté molesta de que la haya visto en el peor de los casos, pero ser tímida por eso no llevara a ninguna parte, ¿de acuerdo?

Con eso, Lúa sujetó la cabeza de Aialize y jaló de ella en posición vertical, forzándola a mirarme directamente.

*¡Vamos, sin violencia, por favor!*

Entiendo sus sentimientos, pero odiaría que Miss Aialize salga lastimada en el proceso.

Ahora que estábamos haciendo contacto visual, Aialize parecía aún más en pánico, pero ella se forzó a hablar.

— ¡Es-estoy apenada por lo de antes!

Ella bajó la cabeza sin ninguna otra explicación.

Probablemente se refería a la ilusión de la pequeña niña de cabello plateado.

— No, no. En todo caso, yo debería disculparme por tomar sus palabras literalmente y besarle directamente, Lady Aaze. Espero que no fuera una experiencia desagradable.

Su rostro se ruborizó con eso—. N-no, no lo fue...

Podría haberme vuelto un poco rojo si no fuera por la ayuda de mi habilidad “Poker-Face.”

— Estemos de acuerdo en que ninguno de los dos tuvo la culpa, ¿de acuerdo?

— Si te parece bien, Satou...

Aialize suspiró con alivio, y un incómodo silencio descendió.

— Los rumores eran ciertos. Su luz espiritual es bella, Sr. Satou.

Miss Lua, con sus ojos ahora plateados, amablemente cambió el tema para nosotros.

— ¿Es así? —respondí—. No soy capaz de ver esta “luz espiritual”, así que realmente no puedo decirlo por mi cuenta...

— Toda esa luz, y aun así no tiene “Visión Espíritu”.

Lúa parecía sorprendida.

— Héroe tienen las más extrañas brechas en sus capacidades, ¿no es así? Daisaku lo dijo de la misma manera —comentó Aialize, casualmente dejando caer la bomba. La primera en responder fue Lua.

— ¿El Sr. Satou es un héroe?

— Lo sabías ¿no es así, Lua? Él es el héroe con la luz espiritual de colores del arcoíris que estaba luchando contra el dragón negro.

*Es cierto.* Cuando Hei Long y yo estábamos luchando, Miss Aialize usó algún tipo de hechizo de Clarividencia desde el Árbol del Mundo para mirarme.

En esa ocasión, sin embargo, estaba disfrazado como Nanashi, así que será mejor jugar al inocente por ahora.

— Erm, ¿A qué se refiere?

Aialize inclinó la cabeza.

— Cuando estabas luchando en las montañas... Espera, ¿hmm? No tienes el título de Héroe —Analizar estaba entre los muchos regalos de Aialize—. Ahora que lo pienso, tu nombre estaba en blanco en ese entonces, y tu nivel y habilidades son diferentes ahora.

— ¿Entonces no podría haber sido alguien más?

— ¡Ah-ha-ha, por supuesto que no! No puede haber ninguna otra persona con tan fuerte y distintiva luz espiritual.

Traté de fingir ignorancia, pero Aialize simplemente se rió de mí.

— Ni los dragones del cielo o nosotros los altos elfos podemos emitir tan esplendida luz espiritual. —Mientras ella me miraba con

total fascinación, la única palabra para su expresión era *hermosa*, pero no podía apreciarla en ese momento—. Cielos, ¿estabas tratando de mantener tu identidad en secreto?

— Bueno... sí. Si alguien poderoso descubriera que soy un héroe, me temo que eso llevaría a todo tipo de problemas...

Sería una cosa si estuviera solo, pero no podía dejar que mis amigas quedaran atrapadas en algo peligroso. Además, todo lo que realmente quería era disfrutar de un despreocupado viaje de turismo.

— Hmm. Ya veo.

Miss Aialize no parecía convencida. Entonces, Lúa se inclinó para susurrarle algo al oído. Debe haber usado algún tipo de herramienta mágica de seguridad o algo así debido a que incluso “Gran Audición” no podía entenderla.

Normalmente, me prepararía para una amenaza del tipo “Mantendré tu secreto si haces esto y aquello para mí”, pero dudo que estos elfos dijeran algo así.

Hasta ahora, todos parecían bastante francos, así que, si querían algo de mí, probablemente solo lo pedirían sin tratar de negociar.

— ¡Entonces yo! ¡Seré! ¡Tu profesora!

Aialize se levantó y apretó los puños mientras hacía esta declaración. No estaba seguro de qué era lo que me iba a enseñar, así que esperé pacientemente por su siguiente declaración.

Mi mirada fija parecía avergonzarla, mientras se volvía roja y rápidamente se volvió a sentar.

Cielos. ¿Por qué estaba tan alterada, exactamente?

— ¡Ahem! ¡Es decir, como agradecimiento por traer a Mia de vuelta a casa, te enseñaré como controlar tu luz espiritual!

— ¿De verdad? No podría pedirle que haga eso. ¿Está segura?

— ¡Por supuesto!

Ella se agachó detrás de la corta estatura de Lúa mientras hablaba.

Era como ver a un profesor tímido escondido detrás de un estudiante de secundaria.

Así, me volví el alumno de la ligeramente “menos que confiable” profesora Aialize.

Con la ayuda de la teletransportación de la dríada, viajamos a un área rocosa a unos 32 kilómetros de distancia del Árbol del Mundo.

Evidentemente, las dríadas podían enviarte a cualquier lugar dentro del Bosque Bolenan.

— Por aquí, Sr. Satou.

Lua, la doncella del santuario, guió el camino a lo largo de las rocas hasta que llegamos a una zona con vistas a una cascada.

Aquí, teníamos una vista sin restricción del Árbol del Mundo en toda su gloria.

— Sin duda es grande, ¿No es así?

— Ciertamente. Los Árboles-Montaña son bastante grandes también, pero el Árbol del Mundo se encuentra en su propia clase.

Honestamente, estaba sorprendido de que no colapsara sobre sí mismo por su propio peso.

De hecho, decidí preguntar acerca de eso.

— De acuerdo con los ancianos, el Árbol del Mundo mismo mantiene un hechizo Pilar Dimensional que soporta su propio peso.

Ese era el mismo hechizo que sostenía los cascos de barcos que vi antes.

Lúa continuó guiándome hacia adelante mientras platicábamos. Eventualmente, llegamos a una gran roca colocada frente a la cascada para formar un escenario de piedra. Miss Aialize, quien se había adelantado, estaba ahí esperando por nosotros.

Todo eso estaba muy bien.

Pero ¿qué pasa con su atuendo?

Ella se había puesto una camisa blanca, una falda ajustada, e incluso gafas con lentes triangulares. Además de eso, su cabello estaba atado en un moño detrás de su cabeza, con unos cuantos mechones sueltos en ambos lados de su rostro. La varita corta que sostenía probablemente estaba siendo usada en lugar de un puntero.

Básicamente, ese era el atuendo de “profesora” más estereotipado que había visto.

Ese héroe Daisaku seguro hizo un desastre en la cultura de los elfos, ¿no es así?

Pero no me molesta este espectáculo para los ojos en esta ocasión, así que decidí no preocuparme por eso.

— Llegas tarde, Satou.

*Si vas a sonrojarte tanto, ¿Por qué el cosplay en primer lugar?*

Estaba tentado a mirar burlonamente, pero no creo que llegemos a algo de esa forma, así que puse a mi habilidad “Poker-Face” a trabajar.

— Mis disculpas.

— Lady Aaze, ¿No puede dejar de jugar y ponerse un atuendo adecuado?

— ¡Pero Daisaku dijo que este atuendo le daría un efecto de +1 a mi habilidad “Educación”!

— Creo que eso fue una broma.

Aialize parecía menos sorprendida por la furia de Lúa que por la revelación de que el “Efecto +1 a la habilidad Educación” era una mentira.

*¿Por qué creíste en eso de todas formas?*

Mientras esperaba a que Aialize recuperara la compostura, miré hacia abajo directo al paisaje de la cascada desde la cima del escenario de piedra.

No era tan impresionante como las famosas Cataratas del Niágara, pero todavía era magnífico el ver varias cascadas fluyendo por un solo borde.

Había agua fluyendo de las rocas flotando a lo largo del muelle. ¿Era un artilugio similar a mi Bolsa Pozo, quizá? De todas formas, era una vista mística.

Alguien se aclaró la garganta fuertemente detrás de mí, así que me di la vuelta.

Era Miss Aialize, cambiada de vuelta a sus ropas de doncella del santuario. Había tomado todo mi poder para no darme la vuelta cuando la escuché susurrando mientras se cambiaba.

— Ahora, antes de empezar la lección, por favor tome esto.

Lua, quien actualmente estaba sirviendo como asistente de Aialize, me entregó un paquete de polvo azul.

— ¿Qué es esto?

Se parecía un poco al polvo de zafiro que vi en un taller de joyería en la vieja capital. Ocasionalmente, brillaba con la luz, así que debe ser algún tipo de medicina mágica.

La pantalla AR decía que era llamado [**Polvo de Piedra del Árbol Santo**].

— Es el polvo de la Piedra del Árbol Santo... conocido más popularmente fuera del bosque como Piedra Filosofal, eso creo.

*¡¿Piedra Filosofal?!*

— Es dada frecuentemente a las mujeres embarazadas antes de dar a luz, pero su uso más común es para aumentar el efecto de la magia —explicó Lua.

Por alguna razón, esto parecía encender una extraña competitividad en Aialize, quien dio algo de información por su cuenta.

— ¡El Árbol del Mundo solo produce una o dos pequeñas piedras al año, lo cual significa que es muy valiosa, ya sabes! Así que no la derrames, ¿de acuerdo?

¿Así que era cosechada del Árbol del Mundo...?

Ahora solo sonaba como si fuera material de desecho del árbol o algo así.

Por curiosidad, busqué en mi Almacenamiento, pero tristemente no encontré Piedras del Árbol Santo o Piedras Filosóficas entre mis restos.

Vertí el polvo azul en mi boca, luego lo tragué con el agua que Lúa me dio.

No tenía sabor. Me concentré, tratando de sentir el polvo moviéndose por mi garganta, y obtuve la habilidad “Percepción Mágica”. El polvo estaba produciendo poder mágico, aunque solo un poco.

— Ahora, primero debemos calentar. Observa e imita mis movimientos, ¿bien?

Mantuve un ojo en los movimientos de Aialize y los copié. Era una serie muy intensa de ejercicios.

Estos movimientos tenían la intención de propagar el polvo a través del cuerpo. Podía sentir como las partículas de la Piedra del Árbol Santo se disolvían en mi estómago, entrando a mi flujo sanguíneo, y extendiéndose por todo mi cuerpo.

De alguna forma, me recordaba a tomar bario para unos rayos X estomacales.

— Luego, envía poder mágico a través de tu cuerpo.

Obedientemente, envié un flujo de magia a través de mi cuerpo. Se sentía un poco como usar “Autocuración”. Mientras viajaba, sentía que estaba siendo absorbido por las partículas en mi torrente sanguíneo.

Si no era cuidadoso, la magia podría fluir en las fibras Yuriha de mis ropas de entrenamiento, así que me aseguré de no usar demasiado.

— Eres muy bueno en esto.

— Cierto. La mayoría lucha, ya sea con circular la magia correctamente o dejar que la magia se filtre en la ropa, pero para ti parece ser natural.

*Gracias por el elogio, pero ¿cuánto tiempo se supone que seguiré con esto?*

Regular esto era realmente bastante difícil, así que no podía hablar al mismo tiempo.

Una vez que las partículas en mi torrente sanguíneo habían absorbido una cierta cantidad de magia, comenzaron a liberarla. Esto se sentía un poco como la luz santa que emitían las Espadas Sagradas.

— Bien, ahora atrapa la magia mientras trata de dejar tu cuerpo y mantenla. Luego, solo envuélvela alrededor de ti como si hicieras una delgada capa sobre la superficie de tu cuerpo.

Como era frecuente el caso con tales prodigios, Aialize tenía un momento difícil tratando de explicar las cosas claramente. Aun así, entendí más o menos.

Primero, usé el mismo método con el cual agarré los látigos de sombra del Rey No Muerto Zen para mantener la magia en su lugar. Luego, extendí esa magia finamente alrededor de mí. Debido a que Hayato el Héroe me enseñó cómo usar “Armadura de Poder Mágico” antes, esto era relativamente fácil.

>>> Habilidad obtenida 「Control de Luz Espiritual」

>>> Habilidad obtenida 「Control Mágico」

— Muy bien, funcionó.

— ¡¿Qué?! Vaya, realmente lo hiciste. No puedo ver tu luz espiritual en absoluto.

Lúa cerró sus ojos, luego los abrió otra vez con “Visión Espíritu” activada, así que ahora eran plateados, permitiéndole confirmar mi declaración. Desafortunadamente, todavía no era capaz de ver la luz espiritual por mi cuenta, así que solo voy a tomar sus palabras como verdaderas.

Como un extra, sin embargo, pude ver que mi poder mágico ya no se me estaba escapando como antes.

Era capaz de hacer eso con “Invisibilidad”, así que la habilidad “Control Mágico” podría no ser necesaria. La próxima vez que tenga la oportunidad de probarla, tengo que compararla con “Manipulación Mágica”.

— Muy impresionante. Eso usualmente toma varios años.

— Por qué, eso me tomó cien... supongo que estándares ordinarios realmente no aplican con los héroes —murmuró Lua, luciendo insatisfecha. No parecía ser mi responsabilidad el consolarla, así que pretendí no haber escuchado nada.

Me di la vuelta para encararlas y así agradecerles por su ayuda, pero parecía que era algo prematuro.

— A continuación, vamos a empezar la segunda ronda de entrenamiento.

— Buena idea. Debido a que ya usamos el valioso polvo de Piedra del Árbol Santo, podríamos continuar al siguiente paso mientras su efecto sigue.

— Correcto. Esta vez, con la magia aun formando una membrana a tu alrededor, trata de enfocarte en la sección que está justo delante de tus ojos, y luego podrás ver a través de ella.

¿Manipular solo una parte? Eso suena bastante difícil.

Logré hacerlo al imaginar la magia como lentes de contacto.

— Ahora. Mira los extremos de las puntas de mis dedos...

■■■■■■■■ ■■ **Invocar Espíritu de Agua** ¡*Sui Seirei Shoukan!*

Aialize levantó sus manos, y comenzó a fluir agua desde ellas. Pronto, el agua se convirtió en esferas y flotaron sobre sus palmas.

La brisa llevaba unas cuantas partículas del agua en el aire como niebla, formando un pequeño arcoíris sobre Miss Aialize.

Ella se veía como un hada o una diosa.

— Observa cuidadosamente, Satou.

— C-cierto.

Estaba tan ocupado admirándola que me distraje.

Aialize tenía una sería y digna expresión que la hacía parecer como una persona completamente diferente.

Aclaré mi garganta para cubrir mi distracción, luego miré de cerca a los orbes de agua.

Más cerca.

Aún más cerca.

Aún me parecía solo agua... No, espera, pude ver un poco de luz azul cambiante en su interior. No funcionaba cuando me concentraba demasiado, pero cuando lo miraba desde otro lado, podía verlo por la esquina de mi ojo.

>>> Habilidad Obtenida 「Visión Espíritu」

Eso fue sorprendentemente fácil de obtener. Tal vez tenía que agradecerle a la Piedra Filosofal por eso.

— Lo veo.

— ¡¡¡¿Que?!!! —exclamaron ambas elfo.

*¿Realmente es tan sorprendente?*

— ¿De verdad?

— Eso creo. Es algún tipo de brillo amorfo de color azul, ¿correcto?

— Sí, es correcto.

— Increíble. Por qué, solo uno entre cien elfos puede obtenerla si no nació con ella.

Uno de cada cien no sonaba tan raro.

— ¡Muy bien, ronda tres, entonces! A continuación, ¡vamos a tratar con Magia Espiritual!

Volviéndose un poco emocionada ahora, Miss Aialize levantó sus puños en el aire.

Un verdadero caballero probablemente ofrecería secar sus ropas con el hechizo Secar de la Magia Cotidiana, pero quería disfrutar de esta vista por solo un poco más.

Ropas de doncella de santuario lucen muy bien cuando están mojadas.

— ¡Aquí vamos...! ■ **Viento** ¡*Kaze!*

Primero, Miss Aialize me hizo una demostración.

Con mi recién adquirida y activada habilidad “Visión Espíritu”, era capaz de ver exactamente lo que estaba haciendo.

Con solo una palabra de invocación, los espíritus incoloros reunidos alrededor de ella se convirtieron en espíritus de color verde, y crearon el fenómeno de “viento”. En otras palabras, hicieron magia.

Era casi tan poderoso como el hechizo Martillo de Aire de la Magia de Viento, pero con un increíblemente corto tiempo de canto.

— ¿Ves? —dijo Aialize—. La magia creada no es diferente de la ordinaria Magia de Viento, pero tiene la ventaja de acortar el tiempo de canto y requerir menos poder mágico.

— Aunque debes ser cuidadoso, ya que no será efectiva en un área sin espíritus —añadió Lua, debido a que Aialize parecía haber olvidado esa importante advertencia.

Ellas explicaron que no había muchos espíritus en construcciones hechas por el hombre, asentamientos de monstruos, y demás.

Con mi habilidad “Visión Espíritu” aún activada, Miss Aialize parecía estar proyectando un hermoso espectro de colores metálicos, principalmente dorado.

Lúa tenía una sutil aura parpadeante con luces que iban en una variedad de tonos más fríos.

Por lo que puedo decir al verlas, la luz espiritual tiende a incluir todo un espectro de tonalidades dentro de cierto rango, no solo un color. Vi algunas aves volando por encima, pero sus luces eran demasiado débiles para decir como lucían.

La tenue luz de mi cuerpo era de color blanco pálido.

Curioso, liberé la luz espiritual que había estado suprimiendo y un intenso rango de colores tiñó mi visión, tan brillantemente que era casi cegador. Los espíritus flotando alrededor de la cascada se reunieron alrededor de mí a una velocidad alarmante. Era difícil de decir, debido a que estaban bloqueando mi vista ahora, pero mi luz espiritual parecía recorrer todo el rango de colores primarios, todos altamente saturados.

Mia había dicho que era “Lindo”, pero estéticamente hablando, creo que la luz de Miss Aialize era mucho más elegante y bella.

*Oh-oh, realmente no puedo ver nada a mí alrededor con esto.*

Rápidamente suprimí mi luz espiritual otra vez para que así no se mostrara. Una vez que su objetivo se fue, los espíritus se dispersaron sin rumbo. La mayoría de ellos volvieron al medio ambiente, además de aquellos atraídos por las luces espirituales de Lúa y Aialize. Todo esto ocurrió a una velocidad mucho más relajada que su reunión inicial.

— Vaya, liberarlo ya de esa forma. Es muy adaptable, ¿no es así, Lady Aaze?

— Ci-cierto —Miss Aialize respondió vagamente. Parecía aturdida, todavía parpadeando ante la imagen residual de mi luz espiritual de sus ojos.

— Mis disculpas, Lady Aialize. Quería comprobar algo, así que reduje el control por un momento.

— E-está bien, ya que es tu primera vez.

*¿Eh?* Aialize otra vez estaba tímida. Ella me había estado viendo directamente y hablando bien hace un momento, pero ahora estaba moviéndose ansiosamente otra vez. Quizá mi luz espiritual era demasiado deslumbrante.

— ¡E-en todo caso, dale una oportunidad!

— Muy bien... ◆ **Viento** ¡*Kaze!*

¿*Hmm?* Arruiné el canto, pero aun así se produjo una pequeña brisa. ¿Quizá los espíritus estaban siendo amables conmigo?

— ¿Oh? ¿Quizá el canto no es tu fuerte?

— Me temo que no he sido capaz de lograrlo.

— Aun así, el viento todavía pareció soplar justo ahora, ¿no es así?

— Quizá los espíritus simplemente estaban siendo generosos — propuse.

— Imposible—. Lúa sacudió la cabeza, rechazando mi sugerencia—. Aparte de unas cuantas excepciones, como las dríadas, los espíritus no tienen ego o inteligencia. Son simplemente mecanismos que toman maná de las fuentes y lo transmiten a las criaturas que la necesitan.

Así que los espíritus eran solo un tipo de fenómeno natural, ¿eh?

Eso estaba bien y todo, pero era una pena que no pudiera llegar a conocer a una sexy undine o algo.

— ¿Eso crees? Algunas veces cuando muchos de ellos se reúnen, parecen estar diciendo algo.

Ooh, una opinión discrepante de Miss Aialize.

— Lady Aaze, usted es la única persona que ha hecho esa afirmación. Los otros altos elfos se niegan a respaldarla, ¿no es así?

— Bueno, si... ¡Aun así! Realmente parece como si estuvieran hablando.

Aialize hinchó sus mejillas y se alejó de Lúa haciendo un puchero... una reacción realmente similar a Mia.

Era muy posible que ella lo estuviera imaginando, por supuesto, pero no podías simplemente hacer suposiciones como esa. Generalmente, cuando alguien reporta un fallo que fue descartado como “solo su imaginación”, termina siendo encontrado una vez que el juego fue liberado al público.

— ¿Está bien si lo intento?

— Oh, usted también, Sr. Satou...

— ¡Por favor, hazlo! ¡Seguramente lo escucharás!

Con el permiso concedido, decidí darle una oportunidad.

Primero, reactivé mi luz espiritual y esperé a que el efecto deslumbrante se desvaneciera y la agresiva marea entrante de espíritus se calmara. En aproximadamente diez minutos, los espíritus me rodearon como un capullo. Mirando más de cerca, vi que ellos realmente no estaban detenidos en el medio del aire, simplemente se movían alrededor lentamente dentro de cierto rango.

*Hmm. Realmente no escucho nada.*

¿Quizá Miss Aialize estaba equivocada después de todo?

Pero entonces sentí una pequeña cantidad de maná fluyendo de ellos.

¿Era algún tipo de señal intencionada?

Tan pronto como me di cuenta de lo que me ocurría, sentí que algo encajó en su sitio, y comencé a escuchar un pequeño, minúsculo murmullo.

Definitivamente estaban tratando de transmitir algo, pero desafortunadamente no tenía idea de lo que era. Era como tratar de captar voces específicas de una multitud a cien metros de distancia. No obtuve ninguna habilidad, así que tal vez había algunas condiciones para ser capaz de escuchar las voces de los espíritus.

— Ellos parecen estar diciendo algo, pero no puedo decir qué.

— ¡Exacto! Oh, como me gustaría hablar con ellos, aunque sea solo una vez.

— ¿Está seguro de que no está bromeando, Sr. Satou?

Lúa parecía desconcertada, pero le aseguré que era verdad.

Desafortunadamente, no importa cuantas veces intentara, no podía hacer que la Magia Espiritual funcionara.

Como me temía, los cantos salían tan pobremente como cuando trataba de cantar cualquier otra magia.

En cierto momento, Aialize se dejó llevar tratando de demostrar y terminó mojando a Lúa y a mí con agua, pero obtuve la habilidad “Magia Espiritual” en el proceso, así que no podía quejarme. Además, los pucheros de Aialize cuando Lúa se enojó con ella eran muy lindos.

— Qué lástima. Si pudieras cantar apropiadamente, probablemente podrías incluso convocar y emplear pseudoespíritus así como usar Magia Espiritual.

Como ejemplo, Lúa convocó el pseudoespíritu con forma de paloma que ella usaba para contactar personas a distancia.

Se veía exactamente como una paloma real, excepto que estaba cubierta con una luz blanca fosforescente.

Aunque ella lo llamó “convocación”, realmente solo era usar pequeños espíritus como material para crear a la criatura.

Los pseudoespíritus no experimentan dolor o miedo, así que eran muy convenientes para entrenamientos de combate, señuelos de cacería y mucho más.

Cuando su HP llega a cero, ellos desaparecen, convirtiéndose de vuelta en los espíritus de los que estaban hechos y dispersándose.

— Es fácil de convocarlos alrededor de ti o Lady Aaze porque su luz espiritual es muy intensa —añadió Lua.

— Por cierto, ¿cómo funciona exactamente la variabilidad de fuerza de estas luces espirituales?

— ¿Quién sabe?

— Oh, Lady Aaze.

Aialize puso un dedo en su barbilla e inclinó la cabeza inocentemente. Gimiendo, Lúa explicó en su lugar.

— En el caso de venas subterráneas y demás, áreas con fuertes flujos tienen una luz más brillante. Las áreas cercanas a fuentes de mana son especialmente brillantes.

Entonces ella dudó, como si el resto fuera más difícil de decir.

— Pero para las personas, parece ser más complejo que solo la cantidad de poder mágico, así que realmente no sabemos cuál es la causa.

Así que había cosas que incluso los elfos de larga vida no entendían.

De lo que he aprendido hasta ahora en mi viaje, una fuente era de donde el poder mágico venía, y los espíritus eran intermediarios que convertían el maná en magia.

La luz espiritual probablemente aparecería en lugares con una densa cantidad de poder mágico y maná.

Supongo que funcionan de manera similar a como las ondas electromagnéticas aparecen alrededor de una corriente eléctrica.

Así que eso explicaba las luces espirituales por ahora, pero...

— ¿Qué es exactamente una fuente?

— Una apertura de donde se derrama el maná de una vena subterránea, ¿quizá?

— Cierto. En este continente, el Valle de los Dragones es por mucho la más extraordinaria, pero hay más de un centenar de puntos notables también.

Así que el Valle de los Dragones era especial. Eso tenía sentido, ya que era el territorio del dios dragón, el dios más fuerte de todos.

Entonces era probablemente seguro asumir que mi luz espiritual era tan inusual debido a esa fuente.

El hecho de que yo era el controlador de esa fuente también podría explicar el por qué tenía una recuperación anormalmente rápida de poder mágico, por qué mi magia era mucho más fuerte que la de los demás, y así.

Pero debido a que mi nivel y estadísticas también eran mucho más altos que el de las personas promedio, supongo que no podía echarle toda la culpa a la fuente.

— Es correcto. De hecho...

Aialize repentinamente juntó sus manos, como si la explicación de Lúa le hubiera recordado algo.

— Creo que el fondo de esta cascada también es una piscina espiritual... ¡un tipo de fuente!

Con eso, automáticamente miré hacia abajo. Cuando activé mi “Visión Espíritu”, pude ver luz brillando desde el fondo de la cascada.

Pero, aunque el agua era clara, la luz no parecía muy fuerte.

— ¿Este es uno de esos cien puntos notables?

— No, no. Esas son las del tipo suficientemente grande como para construir un pueblo o una ciudad —Lúa sacudió la cabeza.

— El tamaño de una fuente puede variar inmensamente. En cuanto a las pequeñas como esta, es difícil contar cuantas puede haber.

Así que las fuentes pequeñas eran sorprendentemente comunes.

Curioso, miré hacia el Árbol del Mundo con mi “Visión Espíritu”.

El árbol en sí mismo era deslumbrantemente brillante. Cuando lo miré el tiempo suficiente, pude ver anillos de luz concéntricos extendiéndose desde el tronco como ondas.

— Hermoso, ¿no es así?

Notando mi mirada, Miss Aialize comentó con una tierna sonrisa.

— Sí, mucho. ¿Así que el Árbol del Mundo es una fuente?

— No, no exactamente—

— Lady Aaze...

— En lugar de una vena subterránea, viene de... Ah, ¿no se supone que diga esto?

— Bueno, supongo que está bien si es el Sr. Satou, pero por favor no compartas este conocimiento con nadie más.

Yo asentí. Con la aprobación de Lua, Aialize terminó su explicación.

— ¿Sabes acerca del éter que fluye a través del vacío?

— Por favor, perdone mi ignorancia.

Ni siquiera sabía lo que era el “vacío”.

Considerando lo lejos que el Árbol del Mundo parecía ir, no me sorprendería si era el vacío del espacio o algo así, pero esperaba que fuera una respuesta más fantástica, como “el mundo de los espíritus” o algo así.

— Estoy feliz de tener la oportunidad de enseñarte, entonces. El éter es...

Luciendo más que satisfecha consigo misma, Miss Aialize explicó el éter de una forma inusualmente elocuente.

Para resumir la explicación, la cual incluía la discusión de un “quinto elemento” además de la tierra, agua, fuego y viento: la idea básica era que el éter era una sustancia en el espacio exterior que mediaba la gran cantidad de mana que el sol produce.

— Ahora, el Árbol del Mundo extiende delgadas extremidades similares a hilos, llamadas “ramas esmeralda” para absorber el maná... Luego envía el maná profundo en la tierra, donde fluye a través de las venas subterráneas y las mantiene activas.

Aialize extendió sus brazos y miró hacia Árbol del Mundo, sonriendo como una madre mirando a su amado hijo.

La expresión me recordó claramente que Aialize era mucho mayor que yo.

— La luz del Árbol del Mundo es de los espíritus recogiendo el maná que escapa mientras fluye del cielo a la tierra.

*Ya veo.*

Así que el Árbol del Mundo era esencialmente una enorme herramienta mágica que mantenía al mundo funcionando.

— Si personas codiciosas supieran de esto, otras naciones podrían empezar a apuntar a bosques como Bolenan que contienen Árboles del Mundo, por lo que debemos mantenerlo como un secreto.

Cierto. Eran algún tipo de plantas de energía gigantes.

Si alguien fuera a monopolizarlos, probablemente podría incluso gobernar el mundo.

— Prometo nunca hablar de esto con nadie. Si mi palabra no es suficiente, con mucho gusto seré obligado con Geass o “Contrato”.

— Oh, eso no es necesario.

Me parecía que era un secreto muy importante, pero Lúa soltó risitas como si yo estuviera exagerando.

Estaba siendo serio, sin embargo... los elfos podrían ser demasiado confiados.

Cuando me aventuré a expresar esta preocupación a Lua, ella respondió:

— No creo que el peor de los casos sea muy probable. Si alguien realmente intentara controlar los Árboles del Mundo y destruir el mundo, los dioses lo castigarían.

*Oh cierto, supongo que los dioses realmente existen en este mundo.*

Aun así, debería ser cuidadoso de no mencionar esto con nadie.

Grabé esa resolución en mi corazón.

## Capítulo 4

### 【*Juegos de Hadas*】

>>Satou aquí. Desde que me volví un adulto trabajador, los días libres en mi calendario han disminuido dramáticamente. En cambio, sin embargo, he tenido que disfrutar mucho más de esos descansos al máximo una vez que un juego está terminado.<<

— ¡Sííí! ¡Atrapé un Hércules!

— Gracias, Arisa.

El emocionado grito de Arisa hizo eco a través del verde bosque, todavía húmedo con neblina de la mañana.

Hoy, íbamos a ir a cazar con los elfos. Llegamos temprano al lugar de encuentro, así que los elfos no habían llegado aún.

Arisa y Lulú normalmente no participarían en este tipo de cosas, pero escucharon que el paisaje cerca de los terrenos de cacería era hermoso, así que vinieron para comprobarlo.

Tenía hechizos de Magia Práctica como Mano Mágica y Encantar: Protección Física listos, así que debería ser capaz de protegerlas incluso si surgen circunstancias imprevistas.

Este último era particularmente conveniente, ya que eso significaba que podíamos caminar a través del bosque con ropas ligeras, sin tener erupciones por la savia o tener nuestras piernas cortadas por las espinas.

En teoría, esto podría incluso hacer del legendario bikini de cota de malla una posibilidad, pero decidí no mencionar esta idea a mis compañeras, para que no me lanzaran miradas de muerte.

Así que hoy, las chicas estaban vestidas con idénticos atuendos de expedición de safari.

Más importante, ¿qué estaba haciendo Arisa?

Bajando de la copa de un árbol usando el hechizo Teletransportación de Corto Alcance de la Magia Espacial, Arisa se me apareció con

un escarabajo que era fácilmente de treinta centímetros de largo. Ella odiaba las arañas, pero por alguna razón, los escarabajos gigantes estaban bien.

En una inspección más cercana, me di cuenta de que se parecía a un escarabajo Hércules. La pantalla AR lo llamó un [**Escarabajo Cuerno de Lanza de Bolenan**].

Lulú y Nana, quienes estaban recogiendo ceriflor conmigo, miraron a Arisa, pero cuando se dieron cuenta de que era un insecto lo que sostenía, perdieron el interés y volvieron a recolectar plantas silvestres.

— ¿Qué piensas? Bastante sorprendente, ¿no es así?

Antes de que pudiera regañarla por comportarse como una niña de primaria, Pochi y Tama cubrieron a Arisa con elogios.

— ¡Grandee!

— ¡Es sorprendente, nano desu! ¡Pochi quiere encontrar uno también, nano desu!

Volviéndose extrañamente emocionadas por eso, Tama y Pochi inmediatamente comenzaron a escalar árboles cercanos también.

Había visto a Tama tomando siestas en las ramas de los árboles todo el tiempo, pero nunca había visto a Pochi escalar un árbol antes.

— ¿Lo tengooo?

Tama hizo un giro en medio del aire antes de aterrizar en el suelo, para mostrar un escarabajo ciervo de tamaño comparable al de Arisa.

— Un gato haciendo un giro en medio del aire... ¿Tal vez debería empezar a llamarte Nyanko-sensei? — Arisa murmuró gravemente. Esa debe haber sido alguna extraña broma de la era Showa.

— ¡Grr, Tama es muy rápida, nano desu!

Pochi miró alrededor de las copas de los árboles, ansiosa por alcanzarla. Entonces vio algo y saltó a otra rama, hundiendo su cabeza en un agujero en el árbol.

Juzgando por el rápido movimiento de su cola, debe haber visto alguna presa.

— ¡Te tengo, nano desu!

Pochi apareció saliendo del agujero y rápidamente salió volando de la rama.

— Waaah... ¡nano desu!

Mientras ella gritaba, usé Mano Mágica para atraparla en el aire y recogerla en mis brazos.

— Sé cuidadosa, ¿de acuerdo?

— Perdón, nano desu.

Pochi se dejó caer, sus orejas estaban aplanadas.

— ¿Qué atrapaste, Pochi?

La atenta pregunta de Arisa animó a sus orejas de perro otra vez.

— ¡Esto, nano desu!

— ¡Geh! ¡E-eso es algo...! —Arisa retrocedió lentamente.

Justo entonces, los elfos llegaron, junto con Liza al frente y Mia en la parte trasera.

— Exquisitez.

— Regalo.

— Es bastante inusual atrapar uno de esos en esta época del año. Me han dicho que los humanos no los comen, pero son deliciosos si los haces al vapor antes de cocinarlos. Sacar el interior pegajoso con una cuchara es la mejor parte.

Viendo la presa que Pochi había atrapado, todos los elfos dieron su aprobación.

No esperaba escuchar eso de una oruga del tamaño de un cachorro, eso era seguro.

*¿Así que incluso comen esto...? Supongo que aprendes una o dos cosas cuando vives por mucho tiempo.*

De todas formas, ahora que los elfos habían llegado, podíamos empezar la cacería.

— ¡Meow, meeeooooow!

— ¡Awoooooooooo, nano desul!

Esta vez, eran los gritos de Tama y Pochi los que hacían eco a través de los árboles.

Ellas estaban usando las hiedras colgando a baja altura para balancearse de rama en rama, al estilo tarzán.

— Maestro, es mi turno a continuación, yo reporto.

Nana agarró un pedazo de hiedra y me miró fijamente, sin expresiones.

Aunque la mayoría de las personas no serían capaces de decir la diferencia, a mí me parecía que estaba tan emocionada como Tama y Pochi.

— U-um, creo que me gustaría que usted me lleve, ma...

Arisa no quería balancearse en la hiedra, así que estaba atada en la espalda de Nana, quien estaba usando la técnica de Fundación, Fortalecimiento de Cuerpo.

Sin embargo, antes de que ella pudiera terminar su protesta, Nana impacientemente despegó.

— ¡Aaaaaaaaah!

El grito de Arisa sacudió el rocío de los árboles alrededor.

— M-maestro...

Viendo a su hermana gritar en la espalda de Nana, Lulú se volvió pálida y tembló.

— No te preocupes. Puedo levantarte con magia y llevarte al otro lado.

Levanté un poco a Lulú con Mano Mágica, y luego la recogí como a una niña y floté en el aire con “Correr por el Cielo”.

— ¡Waaah! Es-esto es tan repentino...

El rostro de Lulú se convirtió de pálido a un rojo brillante.

Pensé que estaba cada vez más acostumbrada a estar cerca de mí, pero supongo que aun así no podía lidiar con situaciones inesperadas como esta.

En ese sentido, era similar a su hermana menor, Arisa.

— Mrrr. Satou.

— Mia, puedo cargarte en el camino de regreso. Liza, ¿podrías llevarla por ahora?

— Sí, maestro.

Con un saludo a Mia y Liza, salí detrás de los elfos y el resto de nuestro grupo.

— ¡Kyaal!

Después del salto inicial vino una sensación como de una repentina caída en una montaña rusa, seguido por un abrupto cambio en la velocidad y presión del viento que envió a mi cabello y ropas a volar hacia atrás. La experiencia era estimulante.

Desafortunadamente, Lulú no parecía estar disfrutándolo tanto. Ella obviamente estaba ahogando un grito mientras se aferraba a mí por su vida.

Al ver esto, pensé en fingir que mi mano se deslizaba y asustarla un poco más, pero no podía traicionar la confianza de Lulú solo para satisfacer mis impulsos infantiles, por supuesto.

La sostuve con seguridad mientras saltaba de árbol en árbol, y pronto llegamos a una zona de descanso en el bosque.

— ¡Ahhh, alabada sea la tierra firme!

Cuando llegamos, Arisa estaba prácticamente besando la hierba.

Tama, Pochi, y Nana, por otro lado, brillaban con sonrisas por el divertido paseo. Tendría que asegurarme de que no se emocionen demasiado como para salirse.

— ¿Estás bien, Lulú?

Ella todavía estaba aferrada a mí, incluso cuando llegamos al suelo.

Debido a que se estaba presionando muy cerca de mí, podía sentir su corazón acelerado. Eso debió haber sido muy aterrador para ella.

— S-sí. Mi corazón todavía está palpitando con fuerza, pero estoy bien. So-solo sigamos así un poco más, por favor...



El rostro de Lulú estaba enterrado en mi hombro, así que no podía ver su expresión. Podía sentir sus dedos temblando mientras se aferraba a mí, así que dejé que se me aferrara por ahora.

— ¿Oh-ho-hooo? ¿Qué es esto?

Mientras miraba a Lulú desde el suelo, una sonrisa maligna lentamente se propagó a través del rostro de Arisa, y comenzó a golpear a Lulú en la espalda.

— ¿Oh, querida hermana? ¿Estás segura de que es debido al miedo que tu corazón está latiendo tan fuerte? ¿Hmm? —susurró en una voz que apenas capté con mi habilidad “Gran Audición”.

— ¡A-Arisa, detenteee!

Volviéndose roja brillante, Lulú se alejó de mi como un imán con la misma polaridad, enfrentando a Arisa y cubriendo su boca con una delgada mano. Estaba feliz de ver que su unión fraternal era tan fuerte como siempre. También fue lindo ver a Lulu entrar en pánico.

— ¡Geeeh!

Arisa parecía tener un poco de problemas para respirar, pero ella podía salir de ahí usando Teletransportación de Corto Alcance con canto corto si realmente lo necesitaba, así que decidí dejarlas por ahora.

— Satou.

Dando la vuelta, vi a Mia haciéndome señas desde la espalda de Liza.

Así que la última pareja arribó también. Mia parecía sorprendentemente calmada; supongo que estaba acostumbrada a ser cargada.

El área que estábamos visitando era una meseta junto a un lago cristalino.

Flores brotaban a lo largo de la orilla del lago, e incontables variedades de mariposas bailaban a través del aire, sus alas rivalizaban con las flores en belleza.

En la meseta, varias manadas de búfalos mascaban hierba, añadiéndose a la pacífica atmosfera.

— ¿Lindas mariposaaas?

Tama se inclinó hacia adelante como un gato real, meneando su trasero unas cuantas veces antes de saltar hacia los insectos.

Ella aplastó a las mariposas con sus manos, pero fue cuidadosa de no tocarlas realmente y herir sus alas, así que decidí no regañarla.

Usualmente, Pochi estaría justo detrás de Tama, pero hoy se estaba conteniendo, pareciendo dudosa.

— ¿No te le unirás, Pochi?

— No puedo, nano desu. Si estoy demasiado cerca de las flores, no seré capaz de oler presas, nano desu.

*Oh cierto. Supongo que el objetivo principal del día es la cacería.*

— Seguro.

— Descanso.

Unos cuantos de los elfos murmuraron palabras únicas.

Como de costumbre, era difícil entender a esta taciturna variedad de elfos.

— Guya, Gia, deben hablar apropiadamente hoy y decir todo lo que quieran decir. Estas amables personas no han vivido con ustedes lo suficiente como para entenderles, ¿recuerdan?

— Explicar.

— Confiar.

Uno de los chicos elfos que mejor hablaban le mencionó al par, pero ellos no parecían querer molestarse en explicarse, así que se los dejé a él.

Este elfo que realmente hablaba con oraciones completas era nombrado Hishirotoya, Hiya para abreviar.

— Oh, muy bien, entonces...

Hiya dio un resignado encogimiento de hombros.

— Esta es un área segura. No hay criaturas venenosas aquí ni nada peligroso en el lago.

Busqué en mi mapa para estar seguro, pero tal como dijo, no había ninguna criatura peligrosa o agresiva aquí.

Había una sola cosa que atrapó mi atención, sin embargo.

Señalé a un árbol en el medio del lago que había perdido sus hojas.

— ¿Qué hay de ese Anciano Treant?

— Oh, no es nada de qué preocuparse. Estoy impresionado de que lo reconocieras. La mayoría de las personas asumirían que solo era un árbol... Pero no suele moverse mucho, así que no tienes nada que temer.

Había unos cuantos nudos y huecos en el centro del tronco, el cual podría luir como el rostro de un anciano desde el ángulo correcto.

— ¡Whoa!

— ¡Miren eso!

Mis compañeras, quienes no habían notado al treant, exclamaron con sorpresa.

— ¿No lo haremos enojar si encendemos un fuego aquí en la orilla?

— No, está bien. Si, por ejemplo, vertieras aceite en el lago y le prendieras fuego, por supuesto que se enfadaría, pero darse cuenta de una pequeña fogata en la orilla sería demasiado esfuerzo para él...

En mayor parte, explicó que los treants no viven muy diferente de los árboles ordinarios. Estaría interesado en hablar con uno al menos una vez, pero Hiya me dijo que ellos toman más tiempo para conversar que los gigantes.

Ahora que mis preocupaciones estaban aliviadas, recogí mi arco y carcaj del suelo y le asentí a los elfos.

— Vamos, entonces...

— Espera.

— Piedra de Agua.

El par de elfos de una sola palabra me detuvieron y se dirigieron a la orilla.

— ■ **Convocar Agua** *Sui Yobi*...

Una de ellas, Miss Gia, usó un corto encantamiento que sonaba como Magia Espiritual. La superficie del lago creó ondas, y un pequeño bulto brillando de azul flotó sobre la superficie. De acuerdo a la AR, era llamada [**Piedra de Agua**].

Mirándola con “Visión Espíritu”, pude ver que espíritus de agua estaban alrededor de la Piedra de Agua, llevándola hacia la orilla.

— Necesitar.

— Desmantelar.

Miss Gia recogió la Piedra de Agua cuando llegó, hizo fluir magia en nosotros, y nos mostró cómo producir agua. Ella parecía querer decir que la usaban para destazar las presas.

— Muy bien, volveremos.

— Asegúrense de traer uno grande, ¿ok? ¡El que capture al más grande ganará una corona de flores y un beso de la adorable Arisa!

Arisa hizo una extraña pose desde el pequeño campamento que establecieron cerca del jardín de flores.

No lo dije en voz alta, pero estaba bastante seguro de que la pose de “Pirata atrevida” solo funcionaba si tenías una figura esbelta. Las bromas de Arisa siempre estaban fuera de lugar.

— Es un poco frío por aquí, así que prepararé algo de buena sopa caliente.

— Maestro, haré guirnaldas para su uso exclusivo, yo prometo.

*¿Qué se supone que haga con guirnaldas? ¿Hacer la gran apertura de una tienda?*

Otra vez, mantuve mis comentarios solo para mí, debido a que Nana parecía haberles tomado gusto a las flores. En cambio, la dejé atrás con Lulú y Arisa.

Mia, las chicas bestia y yo, seguimos a los elfos lejos del campamento.

— Maestro, esa es una buena manada de búfalos con cuernos.

— ¿Mucha carneee?

— No podría comer todo eso, nano desu.

Las chicas bestia estaban mirando a una manada de Grandes Búfalos Bolenan, con sus ojos brillando. Los búfalos, los cuales se parecían más o menos al bisonte americano, mascaban hierba en la meseta a lo lejos.

Estaban a unos trescientos pies de distancia, apenas dentro del alcance de una pequeña flecha.

Uno de los elfos puso una barrera de sonido con Magia de Viento para que así la manada no nos escuchara hablar de estrategia.

— Reducir.

— Diez.

No entendía de qué hablaban los elfos de pocas palabras, así que me dirigí a uno de los elfos más locuaces para una explicación.

— Esta área es particularmente escasa de depredadores carnívoros, incluso para el Bosque Bolenan. Sin ningún enemigo natural, la población de búfalos puede crecer demasiado y consumir toda la vegetación si se les deja por su cuenta. Además, nuestro objetivo de cacería de hoy es reducir la población a cierta cantidad. Vamos a asustar a la manada para que huyan y separar a diez de los búfalos más lentos.

*Ya veo. Esa es mucha información para reducirla a solo dos palabras.*

Estos elfos eran tremendamente profundos.

— ¡Mia!

Justo cuando determinábamos el número de nuestras presas y estábamos a punto de iniciar la cacería, un elfo de apariencia familiar corrió hacia nosotros.

Si recuerdo correctamente, era el amigo de la infancia de Mia, Goya. Me sentía mal, pero su nombre solo me hacía desear algunos melones goya salteados. Había un muy buen lugar para eso cerca de mi trabajo...

— ¿Goya?

El chico asintió y le mostró a Mia su arco, luego me miró y declaró: “¡Concurso!”

Desearía que él aprendiera un poco más de los elfos que usaban oraciones.

— Erm, ¿estás diciendo que quieres tener una competencia de cacería conmigo?

— Sí.

*¿Podrías no mirarme como si yo fuera el idiota aquí, por favor?*

*La mayoría de la gente no puede entender todo lo que quieres decir si solo dices una palabra.*

— ¿Cómo decidiremos quién gana?

— Tamaño.

Hmm. El jefe de la manada sería el más grande, por supuesto, pero eso le quitaría atractivo al propósito de la cacería de hoy.

Mi mejor apuesta sería apuntar al más grande de los diez que queden más rezagados.

— Muy bien. Está decidido.

— Vamos, entonces. Guya, usa Viento Guía en los arcos de todos; Gia, usa tu Ruido para asustar a la manada.

— Mm.

— Uh-huh.

— Sin Guía.

— ¿Quieres decir que no quieres que la corrección mágica golpee tu arco y el del Sr. Satou, Goya?

— Mm. Correcto.

El parlanchín elfo me miró con duda, así que asentí para hacerle saber que eso estaba bien.

Incluso si Goya fallaba, Mia, el elfo que usaba oraciones, y yo, podríamos derribar a su presa.

Con solo 130 años, Mia ya era una excelente tiradora, así que estaba seguro de que el elfo que usaba oraciones, con más de un milenio de experiencia, podría impactar a un búfalo con facilidad.

Les di una explicación simple de la estrategia a las chicas bestia, advirtiéndoles de no ser sorprendidas por el fuerte ruido que la magia produciría.

Ya que estaban planeando atacar a los búfalos directamente, se cambiaron de sus atuendos de safari a armaduras de cuero de ballena.

— Comienza. ■■■...

Guya comenzó su canto, seguido poco después por Miss Gia.

Mia y yo colocamos flechas en nuestros arcos cortos.

Goya y los otros elfos estaban usando arcos largos. Todos los arcos de los elfos, incluido el de Mia, eran de diseño elegante con tallados decorativos y cuerdas.

De acuerdo con la pantalla AR, eran arcos de hadas hechos por elfos, con varias ventajas como precisión y alcance mejorado.

Yo estaba usando un arco corto de cacería que había hecho por mi cuenta, no el arco mágico que obtuve en el pueblo de gigantes. No tenía ningún efecto especial, pero era apenas necesario para una distancia de cien metros.

— ■ **Viento Guía** *Michibiki no Kaze*.

Cuando el hechizo de Guya fue completado, una brisa comenzó a enrollarse alrededor de Mia y el elfo parlanchín, volando hacia la mañana.

— ¡Ahora...!

— ■■■■ **Ruido** *Souon...*

A la señal del verboso elfo, la magia de Miss Gia creó un sonido explosivo que reverberó a lo largo de la meseta.

Los sorprendidos búfalos retrocedieron y comenzaron a huir, con su líder al frente de la manada.

— Vamos, ustedes dos.

— ¡Tallyhooo!

— ¡Pochi está en movimiento, nano desu!

Las chicas bestia se lanzaron fuera de los arbustos, suficientemente rápido como para poner a un conejo en vergüenza.

Su rol no era el de perseguir a los búfalos, sino acabar con cualquiera que sobreviviera a un disparo de nuestras flechas.

Pochi se acercó al frente del grupo. En cierto momento, tropezó e hizo un pequeño salto mortal, pero siguió corriendo sin dejar que eso la retrasara. Sus habilidades de recuperación eran muy impresionantes.

— Rápida.

— Ágil.

Los elfos que habían cantado sus hechizos alabaron a las chicas bestia, mientras sacaban flechas de su carcaj.

Mientras miraba a las chicas bestia desde el borde de mi ojo, los otros elfos dispararon sus primeras flechas.

Todo eso estaba muy bien, pero Goya estaba poniendo demasiado esfuerzo en sus disparos. Él probablemente golpearía a su objetivo, pero imagino que solo lo lastimaría en vez de matarlo.

Predije el camino de uno de los búfalos al que ninguno de los elfos había apuntado y disparé justo al frente de él. A esta distancia, tenía que preocuparme de la dirección del viento, pero no de la densidad del aire o la temperatura ni nada de eso. Muy fácil, realmente.

Disparé cuatro flechas más después de eso y luego comprobé para ver si alguno de los otros había perdido a sus objetivos.

— Mrrr.

— Habilidadoso.

Los dos elfos cantantes de hechizos habían colocado flechas en sus arcos, pero bajaron sus armas ahora sin dispararlas.

Ellos probablemente leyeron la trayectoria de las flechas.

Revisando la pantalla AR, vi que unos cuantos de los búfalos objetivo habían sobrevivido, pero las veloces chicas bestia los terminaron rápidamente, degollándolos con dagas o espadas cortas. Podría sonar cruel, pero esto era más amable que dejarlos sufrir y morir lentamente, por no mencionar que era mejor para el sabor de la carne.

— ¡Pochi!

— ¡Waaah, nano desu!

Un búfalo, que Mia había aparentemente terminado, se levantó y cargó hacia Pochi con sus cuernos.

La ligera Pochi fue lanzada al aire como una pelota.

Instintivamente, me precipité fuera de los arbustos, pero a medio camino, me di cuenta en la AR que Pochi estaba ilesa. Había diseñado su armadura pensando en enfrentar demonios, así que por supuesto los cuernos de un búfalo no serían capaces de perforarla.

Aliviado, envié una Mano Mágica para secretamente amortiguar la caída de Pochi.

— ¿Está locoool?

Tama se había sentado sobre el cuello del búfalo y se estaba sosteniendo de sus cuernos como una estrella de rodeo.

Salté detrás de ella, para tratar de evitar que se lastimara.

— ¿Maestroool?

— Te apoyaré, así que acábalo, ¿está bien?

Esto era más difícil que uno de esos toros mecánicos. Pensé que iba a morderme la lengua.

— Aye-aye, señooor.

Agarré los cuernos del búfalo y jalé su cabeza hacia atrás, usando Mano Mágica para mantener a Tama segura en su lugar.

De inmediato, Tama se inclinó hacia adelante tranquilamente y movió su daga a lo largo de la garganta del búfalo.

— ¿Descansaaa en paaaaz?

Agarré a la rezadora Tama y salté del búfalo para evitarnos cualquier herida mientras caía.

Yo probablemente estaría bien, pero cualquier humano normal tendría más de unos cuantos huesos rotos si fuera aplastado bajo un búfalo de una tonelada.

— ¿Estás herida?

— Estoy bien, nano desu.

Liza ayudó a Pochi, confirmando que ella estaba ilesa.

Los elfos llegaron poco después.

— Rápido.

— ¿Magia?

Me había abstenido de usar “Contraer”, pero aun así corrí muy cerca de mi velocidad máxima al preocuparme por Pochi, así que los elfos estaban un poco sorprendidos.

El elfo parlanchín estaba comprobando a la presa con los ojos entrecerrados, pero luego me miró con una sonrisa.

— Muy impresionante, Sr. Satou. Es raro ver a alguien con tales habilidades, incluso entre los elfos.

— Sin magia.

Mia se aferró a mi brazo e hizo un signo de victoria.

— Ciertamente. Nunca había visto a nadie disparar de manera tan rápida y precisa sin ninguna asistencia mágica.

Mia acarició mi brazo triunfantemente, evidentemente contenta con la alabanza del elfo usuario de oraciones.

>>> Título Obtenido 「Maestro del Arco」

Oh vaya. Obtuve un nuevo título relacionado con el arco.

— La próxima vez...

Escuchando un oscuro murmullo, me giré para ver a Goya con lágrimas en sus ojos.

Considerando su parecido con el de un niño de primaria, me sentía un poco mal por entristecerlo tanto.

— ¡No perderé la próxima vez!

Con ese grito, huyó sin esperar a confirmar los resultados del encuentro.

— Awww.

— Joven.

Los elfos de pocas palabras lo vieron irse con mucha indulgencia.

En general, yo derribé seis búfalos, el elfo parlanchín derribó tres, y Mia uno. Goya no había derribado a ningún búfalo, lo cual debe haber sido por lo que no esperó para saber quién ganó.

La razón por la que acabé con seis cuando solo disparé cinco flechas, era que uno de mis tiros pasó a través de un búfalo y perforó a un segundo.

Pero el cazador que provocó la caída del búfalo más grande resultó ser Mia.

Debido a que los chicos usualmente quieren parecer geniales ante el objeto de su afecto, quizá la razón por la que Goya salió corriendo y llorando era debido a haber perdido ante Mia, y no por mí.

— Vamos a drenar la sangre, ¿de acuerdo? Levanten el búfalo, por favor.

— Correcto.

— Ok.

Uno de los elfos de pocas palabras usó el hechizo Levantar de la Magia de Tierra para poner algunos de los cuerpos de búfalo en un plano inclinado, ayudando en el drenado de la sangre.

El otro usó Manipulación de Plantas para usar hierbas y pasto para levantar al búfalo.

Usar magia para esta tarea ciertamente era una cosa muy propia de los elfos.

Una vez que los búfalos se desangraron, las chicas bestia hicieron un impresionante trabajo rápido de descuartizar los cuerpos.

Los elfos inicialmente tenían la intención de enterrar todo excepto la carne de mejor calidad y algunas de las vísceras, pero ante la fuerte insistencia de las chicas bestia de que eso sería un desperdicio, terminaron llevando de vuelta todo lo comestible.

La carne fue transportada usando una Bolsa Mágica hecha por elfos, la cual parecía ser un artículo similar a la Bolsa Garaje.

El fabricante era un amigo del elfo parlanchín, así que sería capaz de solicitarle Bolsas Mágicas para cada una de mis niñas durante el transcurso de nuestra estancia.

\*\*\*

— Lindaaa.

— Son muy, muy lindas, nano desu.

Cuando volvimos con el resto del grupo, fuimos recibidos por un grupo de hadas de flores.

Arisa, Lulú, y Nana usaban coronas de flores en la cabeza e incluso tenían flores trenzadas en el cabello.

— ¡Hee-hee! Muy bueno, ¿verdad?

— Maestro, me gustaría su evaluación y alabanza, yo suplico.

— Sí, lucen muy lindas. Creí que eran unas hadas de las flores.

Arisa y Nana posaron para la alabanza, así que les hice un cumplido.

— Vamos a verte también, Lulú.

— Mu-muy bien...

— Estas flores lucen muy bien con tu lindo cabello negro.

Lulú agachó la cabeza tímidamente, así que incliné su barbilla.

Ella se veía muy linda, así que sería una lástima si todas no la veían.

— ¿Tama es un hada de flores, también?

— Pochi también, nano desu.

Las dos jóvenes chicas bestia parecían emocionadas con las flores que Arisa les dio.

*Maldición. Debí haberlas puesto en cosplay de hadas en vez de atuendos de safari.*

— ¿Mira esto?

Tama alegremente señaló a sus orejas.

Debido a que su cabello era demasiado corto para trenzas, Arisa colocó una gran flor junto a cada una de sus orejas.

— Arisa, no creo que las flores me queden muy bien...

— Cumplido.

— Todas ustedes lucen adorables.

Liza y Mía tenían actitudes fuertemente opuestas, pero las elogió a ambas de todas formas.

Contrariamente a lo que dice Liza, parecía una linda princesa de las flores.

Con todo eso dicho, no creo que fuera necesario ponerme flores también.

Pero Arisa y Lulú parecían estar disfrutando inmensamente, así que no tuve el corazón para detenerlas.

— ¿Se ve bien?

— Bello para siempre, nano desu.

Tama y Pochi saltaron alrededor de mí de forma emocionada.

No quería romper la burbuja de Pochi señalando su extraña forma de hablar, así que simplemente me senté y jugué el rol de su muñeca de vestir por casi una hora.



— Extraño.

— Misterio.

Una vez que fui convertido en una muñeca y comencé a preparar el almuerzo, los elfos de pocas palabras llegaron para maravillarse con mi caldero.

*¿Realmente es tan extraño?*

— Imagino que está hecho con un hechizo como Molde Mágico, ¿verdad? Este caldero normal es una cosa, pero el sellado es muy intrigante.

El elfo parlanchín miró fijamente al caldero en el que estaba hirviendo la carne tendinosa.

— Vaya, ¿puedes ajustar la temperatura de esta fuente de calor libremente?

El caldero transparente que flota en el aire fue hecho con Molde Mágico, así que podía ser sellado tan perfectamente que esencialmente funcionaba como una olla a presión.

Tenía un segundo caldero también, el cual estaba usando para cocinar arroz.

— Pero, normalmente usarlo de esta forma causaría su colapso.

— Especial —presumió Mia, orgullosamente viendo la reacción aturdida del elfo usuario de oraciones.

Si esto fuera un manga, probablemente habría pequeñas bocanadas de aire saliendo de la nariz de Mia.

— ¡Ma-maestro, el árbol!

Lulú, quien estaba lavando los vegetales en el lago, me llamó ansiosamente.

— Vaya, es inusual ver a un treant moverse.

Justo como el elfo parlanchín dijo, era el treant aproximándose lo que sorprendido a Lulú.

— ¡Halloo!

El treant extendió una de sus ramas marchitas similares a brazos. Parada en su palma había una pequeña niña de piel verde... una dríada.

— ¡Mia, Formación D!

— Mm. Cuidado.

Arisa y Mia saltaron frente a mí con sus brazos extendidos, evidentemente protegiéndome de la alegre dríada saludando.

¿Cuándo crearon esas “formaciones”?

— *Oh querido. No le agrado a las pequeñas, ¿eh?*

La dríada parecía un poco adolorida por su reacción.

— ¿Qué te trae aquí, dríada? —preguntó el elfo parlanchín.

— *Los treant dicen que tienen asuntos con el humano, así que vine para interpretar. A diferencia de los elfos, las vidas humanas no son suficientemente largas para tener una conversación con un treant.*

Ella continuó explicando que los treants habían reaccionado a la ola de exceso mágico que se produjo cuando usé hechizos.

Ahora que había aprendido “Control Mágico”, normalmente lo usaba para prevenir una continua fuga de magia, pero no me di cuenta de que ocurrió cuando usé magia. Tengo que ser más cuidadoso a partir de ahora.

— ¿Qué asuntos tienen conmigo?

— *Bueno, es su temporada de cierne, así que ellos quieren que viertas algo de poder mágico en el lago.*

— Mrrr.

— Trabajo.

Los dos elfos de pocas palabras fruncieron el ceño cautelosamente.

— Dríada, sabes que Lady Aaze está muy ocupada justo ahora, ¿no es así? E incluso el más mágico de nosotros los elfos no tiene poder de sobra para ayudarles. ¿Puedes preguntarle a los treants si pueden esperar al menos un año?

No sabía que era esta “temporada de cierne”, pero estaba sorprendido al pensar que debería ser lo bastante flexible como para esperar un año.

— *No el Árbol Santo. ¡Ellos están pidiendo al humano, tonto!*

No me importaría darle algo de magia, pero preferiría no tener que besar a una pequeña niña en el proceso.

— Seguro. ¿Qué tengo que hacer? Si es posible, dame un método que no involucre besar, por favor.

Arisa y Mia asintieron con satisfacción ante mis palabras, pero los otros elfos se volvieron pálidos.

— Imprudente.

— ¿Suicida?

— S-Sr. Satou, las dríadas no saben cómo contenerse. Si le transfiriere magia sin alguien como Lady Aaze o las doncellas del santuario alrededor, podría succionarlo hasta dejarlo seco.

— *Oh, por favor. Este humano puede manejar la situación.*

*Uh, espera un segundo.*

La dríada no negó lo que el elfo parlanchín dijo justo ahora.

Pensando otra vez en mis experiencias previas con ella, era enteramente posible que tomara más de lo que cualquier humano normal fuera capaz de dar.

— *Bueno, ponerlo directamente en el lago es muy ineficiente. Un momento, por favor.*

La dríada se giró hacia el treant y cayó en silencio por un momento.

Probablemente estaba hablando a través de algún tipo de red de planta.

Eventualmente, ellos parecieron llegar a un acuerdo, y el treant lentamente sacudió sus ramas, dejando caer dos ramitas en el lago.

Hubo una fuerte salpicadura, tan fuerte que me di cuenta de que lo que parecían ramitas, realmente eran ramas lo bastante grandes para sostener una casa.

— *Usa esas ramas para canalizar tu magia en el lago.*

— Lo tengo.

Las ramas se movieron hacia la orilla por su propia cuenta, así que las tomé.

No sabía si era la dríada o el treant quien movía las ramas, pero eso significaba un trabajo menos para que Mía lo hiciera con Magia de Agua.

— Muy bien... aquí va.

— *¡Hazlo!*

Comencé a verter energía mágica.

Cuidadosamente moderé la cantidad de poder que hacía fluir a través de la rama del treant para no romperla.

— *¡Sí! ¡Síii!*

— ¡Tranquilízate!

Enfurecida por las exclamaciones demasiado indecentes de la dríada, Arisa agarró una baya del suelo y se la lanzó.

Sin embargo, no era una persona muy atlética, así que la baya tristemente perdió a su objetivo por un kilómetro.

Si no estás acostumbrado a lanzar cosas, es natural que tu puntería no sea muy buena.

— *¡Solo trataba de animarlo!*

Aun así, al menos tuvo el efecto de detener los gritos de la dríada.

Esto realmente era más difícil de lo que esperaba. No importaba que tanto poder mágico vertiera, se sentía como si la mayoría se escapara a través de la superficie del lago.

Esto parecía ser un desperdicio, así que dividí un poco de mi magia para hacer una capa delgada sobre la superficie del lago, manteniendo el resto en su interior. Eso debería funcionar.

Cuando usé aproximadamente la mitad de mi magia, el lago entero comenzó a brillar tenuemente.

— Ok, todo bien ahora.

— Extraordinario... Incluso a Lady Aaze le toma aproximadamente diez días para llenar el lago con magia...

Evidentemente, exageré un poco, pero Miss Aialize y los otros altos elfos ya sabían que yo era inusual en varias formas, así que probablemente no importa mucho si el resto de los elfos tenían un vistazo de mi poder.

De todas formas, ellos no parecen interactuar con alguien fuera del bosque muy seguido.

— ¿Miraaa?

— ¡Los árboles del lago están en primavera, nano desu!

Nuevos brotes surgieron de los treant que se habían reunido en el lago, aunque ellos lucían como arboles muertos hace poco tiempo. En un instante, los brotes florecieron, produciendo frutos dorados.

Así que esta era la “Temporada de cierne” que mencionaron.

— *Aquí, humano. Un agradecimiento de los treant.*

La dríada me entregó un collar de cuentas de madera con diseños similares a piñas de pino.

— Perlas de Árbol Espiritual.

— Útil.

— Este es un artículo valioso que puede ser usado como un catalizador de Magia del Bosque. Incluso sin comprensión de la Magia del Bosque, puedes simplemente poner magia en las cuentas y visualizar lo que quieras, y es útil para ayudar a las plantas a crecer, curvar o estirar madera, y mucho más.

Ooh, eso podría ser muy conveniente para trabajar con madera.

— ¡Gracias, Anciano Treant!

Estaba tan emocionado que solté mis agradecimientos.

La dríada rápidamente comenzó a reír, su boca abierta ampliamente era prácticamente más grande que su rostro.

— *¡Ab-ha-ha-ha-ha! ¡Decir gracias por un agradecimiento! Eres divertido, humano.*

Una vez que terminó de reírse de mí, la dríada desapareció en la palma del treant.

El treant se movió de regreso al centro del lago, sus ramas y hojas crujiéron.

>>> Habilidad Obtenida 「Horticultura」

>>> Título Obtenido 「Jardinero」

>>> Título Obtenido 「Amigo de los Treant」

>>> Título Obtenido 「Amigo de los Ancianos Treant」

>>> Título Obtenido 「Guía de Brotes」

Revisando mí registro, me di cuenta de que había obtenido unas cuantas habilidades y títulos extraños.

Haciendo eso a un lado, sin embargo...

— ¿Qué debería hacer con estas ramas?

— Quédatelas. Son perfectas para hacer varitas o bastones, y es probable que ahora existan senderos mágicos en ellas, ya que enviaste suficiente magia a través de ellas como para llenar el lago.

El elfo parlanchín prometió presentarme a un experto fabricante de bastones.

Teníamos la espina dorada que Lulú obtuvo del dragón negro, así que sería una oportunidad perfecta.

*Bueno, eso debería funcionar.*

Una vez que esta pequeña diversión terminó, los calderos parecían ya haber hecho la cocción.

Puse una gran olla bajo el caldero transparente y cancelé la magia para que la carne cayera en ella. Luego añadí cebollas y herví la gran cantidad de agua, ajustando los condimentos mientras avanzaba.

— Maestro, he terminado los preparativos.

— Mi trabajo de preparación está hecho también.

Lulú y Liza trajeron los vegetales y vísceras que habían estado preparando, así que las usé para hacer platillos de acompañamiento.

Tama y Pochi consiguieron algunos huevos del bosque, así que decidí hacer omelet de arroz con una gran cantidad de champiñones y guisantes para Mia.

— Mia, permíteme dibujar una forma de corazón, yo suplico.

— Conejito.

— Petición aceptada.

Nana se encontraba lista para hacer un dibujo con kétchup en el omelet de arroz de Mia.

— Mm, huele bien. ¿Es lo que creo que es?

— Tendrás que esperar y descubrirlo.

Arisa se acercó más, inhalando el aroma de la salsa de soja desbordándose de la olla.

Además de ellas, las chicas bestia también estaban paradas muy atentas.

Dispuse sobre la mesa los completados tazones de arroz que los elfos mágicamente prepararon.

Entonces, una vez que Arisa dirigió al grupo en un coro de: “¡Gracias por la comida!”, comenzamos a comer.

— ¡Ahhh, delicioso! ¡Ha sido tanto tiempo desde que tuve un tazón de carne!

Arisa metió la carne y arroz en su boca con lágrimas en los ojos.

Usualmente, Lulú la regañaría suavemente por sus modales, pero no esta vez. En su lugar, su rostro era tan serio como el de Liza, mientras tomaba delicados bocados de comida lo más rápido que podía, mientras todavía mantenía una apariencia educada.

Además de eso, parecía estar contemplando el platillo e incluso tomando unas cuantas notas. Lulú tenía un gran don para la investigación culinaria.

— Delicioso, muy deliciosooo.

— Está lleno de delicias, nano desu.

Tama y Pochi elevaron sus puños triunfantemente, después del primer bocado de sus extragrandes porciones de tazones de carne.

La cola de Pochi se agitaba de un lado a otro.

— Es muy delicioso.

La voz de Liza era serena, pero su emoción era evidente en su rostro.

— Maestro, esto está a la par con el delicioso filete de hamburguesa, yo reporto.

— El mío también.

Mia insistió en que su omelet de arroz era tan bueno como el tazón de carne de Nana.

— Dios mío, ¿qué es eso? ¡Huele increíble! ¿Qué es lo que están comiendo?

— Tazones de carne.

Miss Aialize, quien se acababa de teletransportar a la escena, se dirigió a uno de los elfos de pocas palabras.

Detrás de ella estaba la doncella del santuario, Lua.

— ¿Quieren unirse a nosotros? Hay mucho más.

— ¡Gracias, Satou!

No sabía a lo que venía, pero las comidas siempre eran más divertidas con más personas, así que le ofrecí un tazón a Aialize.

Había hecho mucho, así que tener unas bocas extra que alimentar no era un problema.

— ¡Ahhh, esto es taaaan bueno!

— Oh, Lady Aaze... —Lúa sacudió la cabeza—. Por cierto, Hiya. La dríada me dijo que la temporada de cierne de los treants había empezado, así que vine corriendo, pero...

El Sr. Hiya, el elfo normalmente elocuente, simplemente señaló a los treants y su fruto dorado en respuesta.

Incluso los elfos más habladores priorizaban comer, al parecer.

— ¿Qué...? ¿El fruto dorado ya ha florecido? ¡Pero eso significa que el cierne ha terminado!

— Satou.

Uno de los elfos de pocas palabras hizo un gesto hacia mí.

Supongo que realmente les gustaron mis tazones de carne.

— ¿Hiciste algo, Sr. Satou?

— La dríada me pidió que les suministrara poder mágico, es todo. Los métodos que usted y Lady Aaze me enseñaron en el escenario de piedra para suprimir la luz espiritual y el escape de magia fueron muy útiles.

— Eso es todo, dice...

Lúa murmuró para sí misma con incredulidad, así que le ofrecí un tazón de carne también.

— Como era de esperar de Satou —Aialize comentó con la boca llena de comida, resultando en un regaño de Mia.

Uno de los elfos de pocas palabras junto a ella, le limpió el arroz de la boca con un pañuelo.

Justo cuando Lúa estaba empezando a tomar un bocado de su tazón de carne, se dio cuenta de esta situación y se congeló.

— ¡Ah, este no es el momento para comer, Lady Aaze...! ¡Si el problema de los treants está resuelto, debemos volver rápidamente!

— Espera, todavía estoy...

Pero Lúa la tomó de la mano y la llevó de vuelta al anillo de hadas, donde ambas desaparecieron.

*Incluso si estás en el medio de una marcha de la muerte, realmente debes tomar un descanso para comer de vez en cuando...*

Miré por un momento al anillo de hadas donde desaparecieron, luego me encogí de hombros y reajusté mi actitud.

Es mejor que también coma.

Primero, por supuesto, tenía que probar la carne. Considerando lo corto que fue el tiempo de cocción, la carne estaba tan suave que apenas necesitabas masticarla.

El sabor resultó genial; la dulce salsa se mezclaba con lo sabroso de la carne en cada bocado.

De hecho, sabía tan bien que estaba tentado a empezar a planificar una cadena de restaurantes de tazones de carne en todo el país.

Mientras contemplaba esto con algo de seriedad, tomé otro bocado, incluyendo las cebollas de un color marrón-dorado en esta ocasión.

El tenue crujido y dulzura de la cebolla de alguna manera se balanceaba perfectamente con la carne.

Había pensado que sabía bien antes, pero la cebolla lo llevaba aún más lejos.

Finalmente, tomé un bocado con un poco de arroz...

Delicioso.

Era tan perfectamente delicioso; no había otra forma de describirlo.

La carne, las cebollas, el arroz, y el héroe olvidado—la salsa.

Juntos, formaban una sinfonía de tazón de carne que interpretaba una delicada armonía en mi lengua.

— ¡El jengibre encurtido rojo no es rojo!

El grito de Arisa me trajo de regreso a la realidad, justo cuando empezaba a vagar en otra dimensión.

Eso estuvo cerca. Había pasado tanto tiempo desde que tuve un último tazón de carne que me dejé llevar un poco.

— Si pudiera conseguir algo de shiso rojo o colorante de alimentos, lo haré rojo la próxima vez.

*Shiso rojo convierte las cosas en rojo púrpura, ¿cierto?*

— Existe.

— Nea.

— ¿Están diciendo que Miss Nea tiene shiso rojo o colorante de alimentos?

— Mm.

Me estaba volviendo bueno en adivinar qué era lo que los elfos de pocas palabras decían.

Tenía que reunirme con Nea la cocinera, para repasar que especias necesitaba para el curry de todas formas, así que podría preguntarle al respecto.

Le agradecí a los elfos por la información, luego corté el jengibre encurtido para Arisa.

Específicamente, en el tipo de rebanadas que había visto en cadenas de tazones de carne.

Puse uno en mi boca para limpiar mi paladar, luego me concentré en terminar mi tazón de carne.

*¡El jengibre encurtido es lo que se necesita para completar una comida como esta!*

\*\*\*

— ¿¡Qué demonios!?

Arisa gritó en un extremadamente fingido acento de Kansai.

Después de la cacería, volvimos al pueblo elfo y fuimos a la casa de baños públicos en la ciudad subterránea para deshacernos del sudor.

Pero en la entrada de la casa de baños, Arisa tuvo una pequeña crisis nerviosa cuando vio los carteles de HOMBRES y MUJERES.

— Pero yo quería tener un baño mixto con mi sho... ¡Oh, ya sé! ¡Vamos a reservar un baño familiar!

— ¿Baño familiar?

— Ninguno.

Arisa dio vueltas alrededor como si ella tuviera un brillante plan, pero los elfos de pocas palabras únicamente sacudieron la cabeza.

Supongo que no habíamos tenido un gran baño todos juntos desde el baño al aire libre que hice junto al río.

En la Baronía Muno y la vieja capital, solo teníamos bañeras para una persona, así que tomábamos turnos para usarla.

— Bueno, ¿deberíamos ir al baño de hombres?

Llamé a Hiya y Guya, los elfos masculinos del grupo, y juntos entramos a través de la cortina bajo el cartel de HOMBRES.

Fue solo entonces que me di cuenta de que los nombres masculinos de elfos parecían terminar en “-ya”, mientras que los nombres femeninos de elfos terminaban en “-a”.

Ignorando el llanto de lamento de Arisa, le dije al resto del grupo que entrara al baño de mujeres. Las jóvenes niñas querían venir conmigo, pero había otros hombres con nosotros hoy, así que endurecí mi corazón y las envié.

Debido a que los elfos no parecían usar batas de baño, decidí hacer como los romanos y simplemente llevar una toalla conmigo al área de baño.

Parecíamos haber llegado temprano, ya que éramos las únicas tres personas en la casa de baños de hombres.

— ¿Debemos usar esta fruta con forma de cuenco como jabón?

De cierta forma se parecía a un pecho, pero probablemente era debido a que tenía una incurable mente sucia.

— Sí, es un jabón fruta que Daisaku creó a través del cultivo selectivo. Creo que él lo llamó ¿jabón oppai?

La palabra que Hiya usó, era la palabra japonesa para *senos*.

Supongo que era Daisaku el Héroe quien realmente tenía una mente sucia.

*¿Qué pasaba con ese chico...?*

Resistiendo el impulso de girar mis ojos, seguí la invitación de los dos elfos para lavar la espalda del otro. Debido a que los elfos parecían tan jóvenes, me recordaba a bañarme con mis primos cuando era niño.

No podía resignarme a usar el jabón seno, así que encontré un poco de jabón normal. Este tenía un agradable olor a leche.

Una vez que estaba cómodo y limpio, me sumergí en el baño y me puse la toalla en la frente.

Ahhh, no hay nada como un agradable gran baño.

— Daisaku nos trajo grandes dones culturales, pero la casa de baños públicos es lo mejor de todo, ¿no estás de acuerdo?

— Buena vida.

Los dos elfos parecían estar de acuerdo conmigo.

— ¡Horaaaa del bañoooo!

— Arisa, no debes correr en la casa de baño.

Mientras me estiraba para disfrutar del agua caliente, escuché las voces de Arisa y Liza desde el lado femenino de la casa de baño.

Pronto, pude escuchar al resto de las chicas y Miss Gia la elfo platicando.

Las animadas risas de las chicas definitivamente le añadían una pacífica atmosfera a la casa de baño.

¿Quizá debería hacer algo de leche sabor a frutas para todas después del baño?

— Vaya, los cuerpos humanos son muy diferentes de los elfos.

Un nuevo elfo de fuerte voz había entrado al baño de hombres y ahora estaba apretando mi brazo de manera bastante grosera.

El mal comportamiento estaba poniendo un freno a mi buen humor, así que me giré hacia el recién llegado para protestar.

*¿Eh...?*

Cabello hasta los hombros, mojado por el baño y rizado estaba frente a mis ojos.

Viendo más abajo, fui recibido con la vista de un pecho apenas copa B, así como el resto del cuerpo de una joven chica, expuesto al aire para que todo el mundo lo viera.

Desearía que al menos se hubiera puesto una toalla sobre su mitad inferior.

Ella parecía demasiado joven para mi gusto, así que no era como si estuviera emocionado acerca de esto, pero definitivamente era bastante incómodo.

Finalmente, aunque un poco tarde para mis pobres ojos, el vapor del baño se elevó lo suficiente para cubrir sus partes delicadas.

Felizmente regresé mi mirada a su rostro y decidí continuar para resolver el malentendido.

— Disculpe... ¿este no es el baño de hombres?

— ¿Baño de hombres...? No existe esa distinción en el pueblo elfo, sabes.

De acuerdo con la pantalla AR, el nombre de esta chica elfo era **[Portomea]**. Ella tenía un lindo rostro, como una muñeca occidental, pero su tono era un poco agresivo.

Su descarada y desvergonzada actitud para exponer su cuerpo desnudo a un hombre extraño era similar a la de Mia, aunque parecía ser un poco demasiado común en este mundo.

— ¿Entonces por qué hay letreros que dicen HOMBRES y MUJERES en kanji en la entrada?

— No sé; eso era parte del diseño de Daisaku. Dijo que era una “elección estilística” o algo así.

*Una “elección estilística”, ¿eh?*

— Escuché que los baños mixtos eran normales en Nihon, ¿no?

— Quizá en otro momento, pero de donde yo vengo, es más común tenerlos separados.

— Eh, eso es raro. Baños son más divertidos cuando todos disfrutan de ellos juntos, ¿no lo crees?

Portomea se encogió de hombros, como si lo que yo estaba diciendo era algo sin sentido.

— Lady Poa. He traído su licor.

Un brownie que se parecía a una chica aún más joven se acercó, cargando una bandeja con vasos de vino. Por alguna razón, estaba vestida como una camarera de un restaurante tradicional japonés.

— ¿También quieres un poco, chico?

— Seguro, gracias.

Miss Poa, quien ahora estaba empapada en el agua, sorbió el vino con placer.

Era el mismo tipo de vino de uva de hadas que bebí antes, un vino rojo claro con un dulce sabor.

Ignorando la rudeza de Poa, Hiya el elfo parlanchín alcanzó un vaso de vino rojo.

— Hey, Poa. ¿Ya has cazado arañas?

— Sí, conseguí una grande. Entonces dejé que Shiya se encargara de las pequeñas más molestas.

Poa hizo el gesto de cortar algo con una espada invisible y sonrió.

Justo entonces, una chica elfo de cabello lar— no, un chico surgió del vapor y pateó a Poa ligeramente en la parte trasera de la cabeza.

Su nombre era Shishitouya, o Shiya para abreviar.

— ¿Me “dejaste encargarme” de ellos? Deberías saber que mi espada no es para cortar a esas meras larvas de araña.

— Vamos, ¿cuál es el problema? ¿Al menos pudiste decir tu línea, correcto?: “Mi hoja ha cortado otra cosa sin valor”.

Poa arrastró el pie a su propio estilo samurái con una mueca.

— Hmph. Que tontería.

Shiya gruñó hacia Poa y se sumergió en el baño.

Me sonaba a que una pelea estaba a punto de empezar, pero claramente estas eran solo sus bromas de costumbre, y comenzaron a disfrutar del baño sin ningún otro enfrentamiento.

— No debe ir por ahí, Miss Gia. ¡Ese es el baño de hombres!

— Mover.

A diferencia del ahora pacífico baño de hombres, sonaba como si hubiera cierta conmoción ocurriendo en el lado de las mujeres.

Además de las voces de Lulú y Gia, escuché a Arisa y las chicas bestia gritando.

Un estruendo y un fuerte *splosh* hicieron eco a través de la casa de baño, y una Gia de apariencia furiosa apareció.

Ella estaba totalmente desnuda, al igual que Poa.

Si yo fuera un lolicon, estoy seguro de que estaría emocionado por esto.

— Escuchar.

— ¿Qué escuchaste?

Gia se paró imponente frente a nosotros. Educadamente le ofrecí una toalla, pero ella no se movió para aceptarla.

— ¡Po-por favor cúbrase!

Antes de que el vapor pudiera hacer su trabajo, Lulú se apresuró a cubrir el pecho de Gia con una toalla.

Lulú estaba usando una bata, pero se empapó con el baño, dejándola muy pegajosa.

La vista de su figura era casi suficiente para guiarme por el camino de la tentación, pero logré mantener mis sentidos.

— Hoo chico, ¿este es el paraíso?!

— Arisa.

Mia llegó y cubrió la mitad inferior de Gia con otra toalla, luego regañó a Arisa por abandonar su deber de muro de hierro.

A través de la niebla, pude ver a las chicas bestia y Nana acercándose también.

Supongo que todas estaban reunidas de este lado ahora.

— Laberinto, ¿cierto? —Gia demandó brevemente.

— Sí está preguntando si planeamos ir a Ciudad Laberinto, entonces sí, así es.

Gia y los otros elfos fruncieron el ceño ante mi respuesta.

Pensando de vuelta, recuerdo una línea en las notas de Trazayuya acerca de la Cuna: *Muchos de nuestros jóvenes han muerto en laberintos.*

Quizá los elfos pensaban en los laberintos como trampas mortales.

— Lo siento. ¿Te molestó oír eso?

— No. Peligroso. —Gia sacudió la cabeza.

— Calmar.

— Sé que el lento y constante gana la carrera, pero deben asegurarse de que sus palabras sean entendidas si desean llegar a algo.

Miss Poa y Shiya el elfo samurái se colocaron frente a Gia.

— Sr. Satou, ¿realmente planean ir a Ciudad Laberinto Celivera? — preguntó Hiya, el elfo parlanchín.

— Sí, así es —asentí.

— Imprudente.

Guya, el elfo de pocas palabras, quien había estado callado hasta ahora, añadió una sola palabra al coro de oposición.

— ¡Siquiera sabes cómo son esos laberintos! ¡No es el tipo de lugar al que vas en broma!

Parece que los elfos no estaban enojados con nosotros, solo se preocupaban por nuestra seguridad.

— E-espera un segundo. Fuimos nosotras quienes le pidieron al maestro que nos llevara a Ciudad Laberinto —Arisa interrumpió a Hiya, tomando la responsabilidad por su cuenta.

— Ciertamente. Arisa no fue la única que hizo la petición...

Liza y las otras niñas corearon en acuerdo.

Mirando a Hiya, vi que sus ojos se volvieron serios, así que calmé a mis niñas por el momento.

— Quizá debería explicar...

Después de instruir a todas para que entraran al agua y así no se resfriaran, Hiya explicó sus experiencias.

Unos cien años atrás, él y los otros elfos presentes entrenaron en el laberinto de Celivera.

Supongo que no se volvió nivel 40 por solo enfrentar a muchos monstruos de baja EXP.

— Era un lugar terrible. Hay luces que iluminan tu camino, pero realmente es una trampa —dijo.

— Luces hacen sombras, saben—. Poa añadió después de que Arisa pareciera confundida.

— Asesinos de Goblins aparecieron desde las sombras, y cuando tratamos de retirarnos a un lugar seguro, tropezamos con una Puerta Trampa. La batalla solo se volvió peor a partir de ahí.

— Era verdaderamente un lugar como el infierno.

— Espíritus débiles.

Yo estaría bien, debido a que tengo el mapa, radar, y mucho más, pero podía ver como esto sería un lugar infernal para cualquier persona ordinaria.

Por cierto, el Hoyo Trampa que Hiya mencionó, era básicamente un punto de aparición de monstruos como en los videojuegos, donde un agujero repentinamente se abre en la pared y cientos de monstruos aparecen.

— Los encontraremos.

— ¡Es correcto, nano desu! ¡Tama y Pochi encontraran a todos los monstruos, nano desu!

Hiya sonrió tristemente al par de chicas bestia, acariciándoles la cabeza.

— Es cierto. Parientes de bestia tienen sentidos agudos. Ellos fueron muy útiles en lugares sin muchos espíritus, en un primer momento.

*¿Primer momento...?*

— Pero incluso parientes de bestia no pueden seguir por siempre con sus nervios constantemente al límite. Las personas no pueden vivir sin dormir. Y si quieren llegar a las profundidades del laberinto, necesitarán estar ahí por días.

En retrospectiva, cuando fui atrapado en el laberinto bajo Ciudad Seiryuu con las chicas bestia, no dormí durante varios días.

Mi cuerpo actual parecía ser capaz de permanecer despierto por aproximadamente cinco días con bastante facilidad, haciendo a un lado un poco de tensión mental.

— Y monstruos no son los únicos enemigos ahí.

— ¿Hay bandidos también? —preguntó Liza.

— Saqueadores —respondió la elfo de pocas palabras, Gia.

Supongo que los saqueadores en los laberintos deben ser lo equivalente a los piratas en alta mar.

— Sí, esos también. Pero realmente estoy hablando de compañeros exploradores. Ellos normalmente no te atacan, pero si bajas la guardia después de una batalla con un monstruo, hay quienes podrían tratar de hacerte caer en una trampa. No debes confiar en nadie en el laberinto.

Las jóvenes niñas parecían como si pudieran gritar con eso.

— Pero esas personas son la minoría, por supuesto. —Hiya añadió para tranquilizarlas, al verme abrazar a las asustadas Tama y Pochi.

Cuando exploremos un laberinto, probablemente deberíamos construir nuestro campamento base lo suficientemente profundo para que otros exploradores no lleguen.

Tengo magia de teletransporte, así que debería ser relativamente fácil evitar problemas interpersonales.

— Gracias por preocuparse por nosotros, de verdad. Si está bien, ¿le importaría contarnos más acerca de sus experiencias en el laberinto?

Hiya me miró como si estuviera empezando a darle un dolor de cabeza.

— ¿N-no escuchaste todo lo que acabamos de decirte?

— Sí, es información muy útil...

Qué extraño. ¿Por qué reaccionaron así cuando estábamos tratando de reunir información por el bien de nuestra seguridad?

Después de un momento de silencio, los elfos formaron un grupo y comenzaron a discutir sobre algo.

Dejándonos sin nada más que hacer, distraídamente comencé a acariciar la cabeza de Tama y Pochi.

En poco tiempo, el contacto parecía haberlas animado. Tama comenzó a ronronear, y la sonrisa de Pochi volvió con una risita.

Finalmente, Shiya el samurái, se acercó tomando el lugar de Hiya.

Supongo que la reunión de elfos había llegado a una conclusión.

— ¿Estás verdaderamente determinado a ir al laberinto, sin importar nada?

— Duuuh.

— Po-por supuesto, nano desu.

La respuesta de Tama fue inmediata, aunque la de Pochi llegó con un poco de retraso.

Todas las otras niñas respondieron con un “Sí” al unísono casi perfecto.

Por alguna razón, esto incluía a Mia, quien se supone que estaría aquí en el Bosque Bolenan.

— Sí, ya que eso es lo que las niñas quieren.

Personalmente, prefiero ir a un agradable viaje sobre el suelo en vez de explorar un oscuro y húmedo laberinto repleto de monstruos, pero si mis amigas iban a viajar conmigo en este mundo peligroso, ellas necesitaban elevar sus niveles.

— Entonces, mientras estén en Bolenan, los entrenaremos. Ninguno de nosotros desea enviarlos a su camino, solo para escuchar de una tragedia más tarde, como en los tiempos de Traya.

Era una oferta inesperada, pero todos aceptamos con gratitud.

No estaba tan preocupado por mí, pero sería maravilloso tener a mis niñas aprendiendo las técnicas que los elfos habían perfeccionado a través de incontables años.

## Capítulo 5

### 【*Entrenamiento de Hadas*】

>>Satou aquí. Cuando jugaba, difícilmente me atrevía a usar pociones de recuperación máxima en mí. Debe ser debido a esa vez que usé todas ellas en el último jefe solo para ser golpeado cuando el jefe resultó tener una segunda fase.<<

— ¿No he terminado aúúúún? ¡Sííí! ¡Atrapé un Hércules!

— Eres una combatiente habilidosa, ¿no es así? Te falta un poco de poder de ataque, pero lo compensas con una estupenda comprensión espacial.

Shishitouya, el elfo samurái, o Shiya para abreviar, se defendió de la espada corta de Tama y de su escudo con facilidad, mientras le daba su consejo.

Estábamos en un campo de entrenamiento de elfos cerca del borde del Bosque Bolenan, en la frontera con el territorio de monstruos.

Ya habían pasado cinco días desde los eventos en la casa de baños públicos; desde entonces, los elfos habían estado instruyendo a mi grupo y a mí en este campo de entrenamiento.

Hoy estábamos teniendo encuentros uno a uno con nuestros entrenadores, pero la mayoría de los días solo hacíamos práctica de combate.

Nuestros oponentes en esos días fueron maniqués que los elfos mágicamente construyeron con hierba, barro y demás.

En los días en que practicábamos contra monstruos, el maestro de cacería Hishirotoya y yo íbamos al territorio de monstruos fuera del bosque y volvíamos con enemigos.

Las únicas opciones en este territorio eran de dos extremos: Los monstruos eran menores al nivel 10 o mayores del nivel 40.

— ¡Toma esto, ma'am!

— Buena carga, pero pon más atención a tus alrededores. Si hubiera habido una trampa en la hierba entre nosotros, ya estarías atrapada.

Pochi, que estaba sosteniendo una espada a una mano con sus dos pequeñas manos, estaba luchando con Portomea y su cabello rizado, o Miss Poa.

— ¡He comido trampas para desayunar, ma'am!

— ¡No seas tonta! Menos un punto.

Poa enfatizó su regaño con un golpe del abanico de papel en su mano, una de las últimas obras de Arisa.

— ¿No eres tú la verdadera tonta por llamarme tonta, ma'am?

— Oh, quédate en silencio. Debes recordar las palabras de tu maestra. ¡Si te digo que me des uno de tus filetes de hamburguesa, debes hacerlo, incluso si tienes hambre!

Ante esa escandalosa declaración, Pochi se volvió pálida y con los ojos llorosos.

Al ver eso, Poa se apresuró a corregirse.

— Perdón, no me refería al filete. Si fuera una bola de arroz, quizá.

— Muy bien, ma'am. Una bola de arroz estará bien, nano desu.

Supongo que los filetes de hamburguesa eran extra especiales para Pochi.

— ¿Ella puede usar Spellblade a su nivel...?

— Prometedor.

Yusek, un spriggan usuario de lanza corta, y Gurgapoya (Goya), un elfo taciturno que usaba una lanza hélice, estaban impresionados con los movimientos de Liza.

Hoy habíamos conocido al Sr. Yusek, pero él era tan habilidoso con la lanza como Guya, y dijo que era el más fuerte de los spriggan viviendo en el Bosque Bolenan.

Cuando se presentó con nosotros, incluso nos mostró su truco de hacer que el Spellblade volara de la punta de su lanza corta.

Le pedí que nos mostrara otra vez, pero el simplemente dijo: “Robar”.

*Para él es fácil decirlo cuando no ha hecho el truco otra vez desde entonces.*

Era bastante genial, así que definitivamente me gustaría aprenderlo en algún momento.

— Combinar con magia.

— ¡No puedes detener a un monstruo atacante con solo un escudo! Tienes que usar tu magia al mismo tiempo y no preocuparte mucho por la preservación de todo tu poder mágico. ¡No seas tacaña con el Fortalecimiento de Cuerpo!

— Consejo aceptado.

La otra elfo taciturna del grupo, espadachín mágico Gimasarua (o Gia), le estaba enseñando a Nana, junto con Keriul, el enano usuario de escudo. Él era bastante fuerte, en el nivel 38.

Al final resultó que, Keriul también era el tío de Zajuul, el herrero enamorado que conocí en la ciudad independiente de los enanos, Bolehart.

Aquí no había elfos que se especializaran en escudos, así que Hiya, quien tenía muchas conexiones, había traído al enano desde la villa leprechaun donde estaba estudiando.

— Miss Lulú, tenga cuidado de no doblar sus rodillas.

— S-sí, Miss Nea.

— ¡Nnngh, no puedo evitarlo! ¡Van a romperseee!

— Arisa, debes ser flexible si deseas sobresalir en las artes marciales. Trata de ser más flexible.

Sorprendentemente, Nea la cocinera era la entrenadora de Lulú y Arisa.

A pesar de la excelencia mágica de los elfos, había muy pocos que pudieran usar Magia Espacial, y todos ellos estaban ocupados en asuntos junto con la alta elfo Aialize, así que ninguno podía entrenar a Arisa.

Miss Nea se había ofrecido a enseñarle autodefensa a Arisa y terminó arrastrando a Lulú también.

La pistola mágica de Lulú y la Magia Espacial de canto corto de Arisa no estaban bien adaptadas para el combate cercano con humanoides, así que esto funcionaba perfectamente.

Mia estaba con su madre en el escenario de piedra, donde ella estaba siendo iniciada en el arte de la Magia Espiritual.

Impresionada por la conveniencia de la Magia Espiritual, Arisa brevemente consideró adquirir la habilidad, pero abandonó esa idea tan pronto vio que el costo era de más puntos de habilidad que para Magia Espacial.

— Ahora, Satou, ¿también deberíamos empezar nuestro entrenamiento?

— Sí, señor.

Hishirotoya, el elfo parlanchín, era mi maestro.

— **◆** *Brisa Soyokaze...*

— **▲** *Brisa Soyokaze...*

— **▼** *Brisa Soyokaze...*

Sí, él me estaba entrenando en el uso de cantos.

Había estado usando pergaminos como una oportunidad para incrementar la cantidad de hechizos que podía usar desde mi magia, pero todavía quería aprender a usar la magia apropiadamente.

Los pergaminos solo podían ser hechos para hechizos hasta la magia intermedia, por no mencionar que tenía que solicitarlos personalmente al taller de pergaminos del Vizconde Siemmen.

Hice uso de magia frente a Hishirotoya durante el viaje de cacería del otro día, pero él asumió que solo era algún tipo de habilidad única del héroe, así que no hizo comentarios sobre el hecho de que no podía usar cantos.

— **■** ¡*Brisa Soyokaze!*...

Una gentil brisa rozó mi mejilla, pero definitivamente no fui yo quien lo causó.

— Fácil.

Ese fue Goya, quien oficialmente había desarrollado un rencor contra mí cuando le gané en la cacería de búfalos.

— Goya, si vas a entrometerte en el camino, ve a casa.

— Mrrr. Demostrando.

Hishirotoya frunció el ceño ante la presumida expresión de Goya.

El regaño no hizo nada para reducir su sonrisa maligna, sin embargo.

Claramente, él estaba complacido de haber encontrado algo en lo que podía derrotarme.

Secretamente estaba un poco irritado, pero usé mi habilidad “Poker-Face” para rechazar su provocación con la actitud de un adulto maduro.

\*\*\*

— No dejes que eso te desanime, Satou.

— No estoy particularmente disgustado.

Me sacudí el consuelo de mi maestro, Hishirotoya, tan ligeramente como pude.

*Entrenar* podía hacerte pensar en trabajar desde que amanece hasta que anochece para dominar algo, pero la idea de los elfos era un poco más relajada, probablemente debido a que vivían cien veces más que los humanos. Nuestros entrenamientos duraban solo un par de horas cada tarde.

El entrenamiento de los elfos comenzaba con una lectura explicando el objetivo de los ejercicios que estábamos a punto de hacer,

luego pasábamos a entrenamiento práctico, terminando con una especie de encuentro de revisión que resumía el día.

Hoy, como ya era costumbre, la última reunión tomó lugar en las humeantes tinas de la casa de baños públicos.

— Satou.

Con un pequeño *splosh*, Mia se dejó caer a mi lado, junto con su madre, Lilinatoa. Ellas acababan de regresar de su entrenamiento de Magia Espiritual.

Quizá era por ser una elfo, pero Lilinatoa definitivamente no se veía como una mujer que había dado a luz.

Después de saludar al par, retomé mi conversación con Hishirotoya.

— Porque le tomó a Goya más de treinta años antes de poder cantar apropiadamente.

— E-eso es mucho tiempo.

Me sorprende que hubiera estado dispuesto a mantenerse en eso por treinta años, honestamente.

Ese conocimiento probablemente suavizaría el golpe la próxima vez que él aparezca sonriendo presumidamente ante mí.

— ¡Phew, finalmente sonreíste!

Arisa me miró con una expresión de alivio.

— El baño es una de las pocas veces que nuestro amo deja que sus sentimientos se manifiesten en su rostro —se dirigió a Mia, hablando a mi alrededor.

— Mm. Lo tengo.

Desde que conseguimos el hábito de bañarnos todos juntos después de entrenar, le expliqué las cosas a los elfos y obtuve el permiso para que todas usaran albornoces.

Ninguno de los elfos estaba usando uno, sin embargo.

Hishirotoya dio esta explicación:

— Nosotros los elfos somos como una gran familia, y no sentimos lujuria hacia el sexo opuesto tan intensamente como las otras razas lo hacen.

Probablemente, esto significa que los elfos tenían una baja tasa de reproducción, como era común en las historias.

Si ellos se reprodujeran como humanos, el mundo estaría lleno de elfos para este momento.

— Entonces, ¿me sorprende que tengan hijos!

— Bueno, los elfos se *enamoran*. Si esos sentimientos permanecen durante cien años o más, el matrimonio es usualmente el siguiente paso.

La respuesta de Hishirotoya parecía perder el punto del comentario de Arisa ligeramente.

— ¿Matrimonioooo?

— ¡Vimos un desfile de boda en la vieja capital, nano desu!

Tama y Pochi, quienes estaban jugando alrededor con sus toallas en el agua, se animaron ante la mención de una palabra familiar.

— ¿Cómo son las bodas elfo?

— Aaze.

— Bendición.

Los dos elfos taciturnos respondieron la pregunta de Arisa.

Por supuesto, su significado no era muy claro, así que le pedí a los verbosos elfos que explicaran.

— El par toma un juramento de matrimonio en el Árbol del Mundo, y Lady Aaze confiere una bendición sobre ellos. Entonces el par vierte su magia en la Piedra del Árbol Santo que reciben y la nutren junto con su amor.

Si recuerdo correctamente, la Piedra del Árbol Santo también era conocida como Piedra Filosofal, el objeto que era la base del polvo que Aialize me hizo usar en el escenario de piedra.

La piedra debe ser algún tipo de anillo de bodas o registro.

— Una vez que una pareja ha estado casada entre diez y cincuenta años, ellos generalmente entraran a la temporada de apareamiento. Es fácil saber cuándo un niño ha sido concebido, ya que el portador experimentará un deseo por la Piedra del Árbol Santo. Se cree que si la madre consume agua que contiene el polvo de la Piedra del Árbol Santo mientras está embarazada, el niño será feliz y saludable.

La Piedra del Árbol Santo era básicamente un artículo mágico de estimulación, así que quizá los elfos necesitaban poder mágico para desarrollar a un feto.

Ahora que lo pienso, los kobolds que conocí en la Baronía Muno dijeron que necesitaban unas joyas llamadas cristal azul para tener niños.

Quizá era por razones similares.

— ¿De qué están hablando? Creo que Mia puede ser demasiado joven para este tipo de educación.

Una bella mujer rubia-platinada surgió del vapor: la alta elfo Aialize.

Era difícil no ponerse nervioso al ver el cuerpo desnudo de alguien que era de mi tipo.

— Aaze.

— Es raro verla en la casa de baños públicos, Lady Aaze.

Las palabras de los otros elfos me entraron por un oído y salieron por el otro.

Bastante avergonzado, estaba tan encantado por el cuerpo con proporción áurea de Aialize que era como si yo hubiera sido enviado de vuelta a la pubertad.

No podía siquiera desviar mi mirada, y mucho menos hacer algún tipo de saludo inteligente.

Y Aialize, cuyo rostro se volvió rojo debido a mis ojos que la veían fijamente, parecía estar en un estado similar.

— ¿Qué ocurre, Lady Aaze?

Lúa la doncella del santuario, apareció detrás de Aialize, mirándola en confusión.

— ¡Ah! ¡Mia, rápido!

— Mm. Culpable.

Nunca me había sentido tan agradecido por la devoción del par muro de hierro, y al mismo tiempo, tan resentido.

Las chicas escondieron a Aialize de mi vista, tiempo durante el cual ella rápidamente sumergió su cuerpo desnudo en el baño.

— Gracias, Arisa.

— ¡Hmph! Nunca te pones así cuando nos ves desnudas.

— Mm. Grosero.

Dejé que las enojadas niñas me regañaran sin discutirles de vuelta y luego le pedí a Lulú que trajera una bata para Aialize.

Idealmente, solo tendría que moverme del tan llamado baño de hombres al baño de mujeres, pero cierto sujeto parado firmemente estaba por debajo y hacía imposible el irme en este momento.

En vez de eso, tendría que mantener una conversación segura hasta que mi "situación" se calmara.

— Estoy terriblemente apenado por mirarla tan groseramente, Lady Aaze.

— U-uh-huh...

Aialize simplemente me miró con medio rostro bajo el agua.

¿Era solo mi imaginación, o sus ojos estaban deambulando alrededor de mis hombros y clavícula?

— ¿Qué le pasa, Lady Aaze? Se está comportando como una joven doncella que...

— ¿Lua...?

Lúa se detuvo a media oración, causando que la elfo de pocas palabras Miss Gia, la mirara con preocupación.

— N-no, no es nada. No podía ser.

— Mrrr.

El rostro de Lúa decía que era definitivamente algo, pero ella rechazó la conversación de todas formas.

Gia todavía parecía preocupada, pero no se entrometió más, ya que era probablemente más reacia a molestar a Lua.

Y así la incomodidad se mantuvo por el resto de nuestro breve tiempo del baño.

— ¡Ahhh! ¡Leche de café después de un baño es la mejor cosa de todas!

Arisa puso una mano en su cadera y se bebió la leche de café embotellada en éxtasis.

Afortunadamente, su alegre voz desvaneció cualquier resto de incomodidad en el aire. Si las personas tuvieran tipos de atributos, Arisa definitivamente sería Luz.

De todas formas, su emoción hizo que todo el trabajo puesto en esa botella valiera la pena.

— Arisa, la leche normal es superior, yo reporto.

— Mrrr. Leche de frutas.

Nana y Mía, quienes solo estaban vestidas con toallas envueltas alrededor de sus cuerpos, intervinieron con sus propias preferencias.

Mi suposición era que a Nana solo le gustaba la linda vaca mascota que puse en la etiqueta de las botellas de leche normal.

— ¿Carbonatada mandaaa?

— El estallido es tan emocionante, nano desu.

Tama y Pochi, quienes estaban usando pantalones de pijama con diseños de patas bordadas y camisolas cortas, sorbieron de sus botellas para evitar derramar algo de la burbujeante agua carbonatada.

Lulú llevaba puesta una camiseta y pantalones cortos mientras se estiraba en una esquina de la habitación, así que ella debe estar planeando hidratarse después.

Y Liza, siempre una fanática del baño, todavía estaba disfrutando de su tiempo en la bañera.

— ¡Mm, delicioso!

Miss Aialize parecía emocionada mientras estaba de pie frente al refrigerador con puertas de vidrio y bebía leche con sabor a frutas.

Por alguna razón, su voz era siempre clara como el cristal incluso en los lugares más ruidosos.

Es probable que solo pareciera así por ser tan agradable para mis oídos.

— Esta bebida de frutas amarinaranja es maravillosa. ¿Una de tus nuevas creaciones, Nea?

— No, Lady Aaze. Todas esas bebidas fueron hechas por el Sr. Satou. Él compartió las recetas, así que puedo hacerlas para usted en cualquier momento.

— ¿Satou hizo esto?

La sorprendida voz de Aialize tenía una nota de admiración pura.

Por alguna razón, me sentía muy orgulloso de eso.

— Ahora que lo pienso, ¿la casa de baño siempre ha tenido este dispositivo mágico de almacenamiento frío?

— Satou.

— Satou lo hizo para nosotros también.

Los otros elfos respondieron la pregunta de Lua.

— ¡Eres tan talentoso, Satou!

— En absoluto. Solo resulta que conseguí una gran piedra de hielo en la vieja capital, así que...

La sería alabanza de Aialize me atrapó tan desprevenido que apenas registré la vaga excusa que hice en respuesta...

Justo como cuando estábamos en la bañera, me sentía extraño de alguna forma, como si estuviera experimentando la pubertad otra vez...

Pero por alguna razón, parte de mí no podía dejar de pensar en que no era una mala idea.

— Esta es una emergencia.

— Mm. Peligro.

Arisa y Mia fruncieron el ceño y se apoyaron con complicidad, pero estaba de tan inexplicable buen humor que no me molestó ni un poco.

\*\*\*

— Hamburguesaaa.

— ¡Hurra, nano desu! ¡Profesor hamburguesa es maravillosa como siempre, nano desu!

Tama y Pochi hicieron un triunfante baile cuando vieron lo que teníamos para la cena.

Todos los de la casa de baño estaban reunidos alrededor de la mesa en la casa del árbol, y también Nea y las otras chicas elfo obsesionadas con la cocina.

Le estaba enseñando a la madre de Mia y a Nea la receta del filete de hamburguesa de tofu.

— Amo el filete de hamburguesa.

— Todo lo que Mr. Satou cocina es delicioso, de verdad.

Aialize y Lua, a quienes invité en parte como una disculpa por el incidente en la casa de baño, también parecían estar impresionadas con el platillo.

— Si tienes este filete frito en salsa de soja, ¿por qué molestarse con la ensalada de vegetales?

— Hey, hey. Tienes que comer una dieta balanceada —regañé a Arisa, sacudiendo mi cabeza.

Había estado haciendo muchos platillos con altas proteínas para ir con nuestro entrenamiento, pero no buscaba exactamente el convertir a mi grupo en un montón de amenazadoras bolas de músculo, así que todavía incluí otras cosas además de la carne.

El plato frito de hoy estaba hecho con carne de ballena, pero también había filetes de lobo cohete. La carne de búfalo era deliciosa, pero nos aburriríamos si comíamos el mismo tipo de carne muchas veces seguidas.

Sin embargo, los elfos tenían unas cuantas quejas acerca de los platillos de carne de monstruo sobre la mesa.

— Carne de monstruo.

— ¿Seguro?

¿Los elfos tenían una aversión a comer carne de monstruo?

— Qué inusual. Pero Lady Aaze está aquí, así que deberíamos estar bien, ¿no es así?

— Mm. Sin miasma.

Miasma era lo que los demonios recolectaban para resucitar a un señor demonio, ¿cierto?

— ¿La carne de monstruo contiene miasma?

— Es correcto. Pero ya que el miasma es débil ante la divinidad y fuerte luz espiritual, se purifica solo por estar cerca de Lady Aaze, así que no hay daño —respondió Hishirotoya.

Entonces si Miss Aialize no estuviera cerca, ¿podría causar daños?

Pero la comimos todo el tiempo, así como muchas personas en la Baronía Muno ahora...

— La carne de monstruos débiles no es un problema. Además, tu luz espiritual es incluso más fuerte que la de Lady Aaze, así que, si la carne fue preparada cerca de ti, el miasma se dispersaría hasta el punto de inocuidad.

Hishirotoya pasó a aclarar que, si alguien usaba algo como una jarra del caos o una urna de la malicia igual a la que los adoradores del señor

demonio de Alas de Libertad usaban para reunir miasma, podrían purgar la carne del miasma incluso sin mí alrededor.

Quizá el efecto del incremento de estadísticas por comer carne frita de ballena era incluso un resultado del miasma residual.

No era como si estuviera planeado comer cualquier carne de monstruo llena de miasma para probar esa teoría.

De todas formas, con ese problema resuelto, comenzamos a comer.

— Satou. Sabe raro.

Mia, quien estaba comiendo un filete de hamburguesa de tofu, frunció el ceño, insegura.

— Es sabroso.

— ¡No seas grosera con el Profesor Hamburguesa, nano desu!

Tama y Pochi defendieron a la hamburguesa. Al menos ellas lamieron la salsa de sus tenedores antes de agitarlos alrededor; ese era probablemente el trabajo de enseñanza de Lulú o Liza.

Hoy, le había dado a Mia una hamburguesa de tofu normal sin alteraciones. Yo estaba comiendo lo mismo, pero sabía perfectamente satisfactorio para mí.

— ¿No te gusta? Prueba el filete de hamburguesa de tofu en este plato, entonces.

Saqué un extra de la herramienta mágica de calefacción y la coloqué frente a Mia.

— Mm. Yum.

Satisfecha con ese bocado, Mia comenzó a masticar felizmente de ese plato.

Tama y Pochi se repartieron el resto del tofu que ella abandonó, aunque ellas empujaron del plato de Mia cualquier vegetal que no fuera una papa.

Supongo que mejor debería darle la noticia.

— Mia, hay algo que tengo que decirte.

— ¿Mm?

Me acerqué a Mia calmadamente, pero por alguna razón cerró los ojos y frunció los labios. Arisa era una mala influencia para ella.

— Es acerca de los filetes de hamburguesa— continué.

Con esto, su expresión inmediatamente se convirtió en una de disgusto.

— El que acabas de comer tenía carne en ella.

Había estado incrementando la proporción de carne en sus filetes de hamburguesa de tofu desde que empezamos a quedarnos en la casa del árbol. El que ella felizmente acababa de consumir tenía alrededor de 70 por ciento de carne.

— Culpable...

Mia me dio una mirada de traición dramática.

— Lo sé. Lo lamento. Pero el primer filete de hamburguesa que te di antes no tenía carne en él. Era un filete de hamburguesa de tofu regular.

— Mrrr.

Mia parecía en conflicto, así que le di un empujón final—: Mia, ¿cuál te gusta más?

— Mrrr. Este.

Mia señaló al filete de hamburguesa de tofu con carne en él.

— Mm. Yum.

Superando su desagrado, Mia dio una sonrisa satisfecha mientras comía el filete combinado de tofu y carne.

Ella todavía no parecía ser capaz de comer un filete de hamburguesa normal con solo carne, pero me gustaría pensar que había superado su disgusto por la carne al menos un poco.

— Puedes tener un bocado de este verdadero filete de hamburguesa, nano desu.

— Mrrr. Uh-uh.

Pochi le ofreció un tenedor con mucha salsa de carne, pero Mia sacudió su cabeza rápidamente y lo alejó.

Simplemente no puedes apresurar estas cosas.

Una vez que la comida estaba parcialmente terminada, Nea me informó del progreso de nuestra operación curry.

Miss Noa era la que realmente quería reproducir el curry, pero era demasiado tímida, así que Nea estaba dirigiendo la operación por ella.

— ¿Así que los spriggan y leprechaun están dispuestos a buscar las especias para nosotros?

— Sí, ellos parecían muy emocionados. Dijeron que sería una carrera para ver quién podía encontrar los ingredientes legendarios primero.

Los spriggan tenían piel ligeramente grisácea-marrón, mientras que los leprechaun tenían piel cobriza. Ambos eran de corta estatura con orejas ligeramente puntiagudas, como era característico de todas las razas de hadas.

Desafortunadamente, las razas clásicas como medio elfos y elfos oscuros eran tristemente inexistentes.

Y pensar que nunca llegaré a conocer a una elfo oscuro de piel morena con grandes pechos... Este mundo paralelo no era de suficiente fantasía si me lo preguntan.

— Por cierto, el Árbol del Mundo en realidad gobierna la oscuridad, y todos los elfos consiguen piel oscura si están bajo el sol el tiempo suficiente. Además, es imposible incluso para razas de hadas compañeras el cruzarse. Haciendo a un lado excepciones específicas, como humanos y personas bestia, solo ciertas especies similares de personas bestias, como personas gato y personas tigre, o personas perro y personas lobo, pueden reproducirse entre sí.

Vaya, ¿así que humanos y personas bestia podían cruzarse?

Supongo que ya sabía eso, ya que Tama y Pochi nacieron de humanos con rasgos ancestrales.

— ¿Ni siquiera elfos y altos elfos?

— Por supuesto que no. Nuestras raíces son fundamentalmente diferentes.

*¿Raíces?*

Supongo que los altos elfos se parecían más a los humanos que a los elfos regulares.

— Los altos elfos son semidioses. Ellos vienen del reino divino, como el Árbol del Mundo o los dioses mismos.

Lua, la doncella del santuario, fue quien casualmente divulgó esta información crucial.

*¿Así que Aialize es una semidiosa...?*

Era difícil pensar en ella como una divinidad cuando se estaba llevando las mejillas con filete de hamburguesa y omelet de arroz relleno de pollo.

Si acaso, era más como una desafortunada hermana mayor.

No es que hubiera algo malo en la figura de una desafortunada hermana mayor...

— ¿Es el reino divino donde dioses y diosas como Lady Parion viven?

— No, es...

— Lady Aaze, por favor no hable mientras está comiendo.

— ¡Mph!...

— ¿L-lady Aaze?

Aialize trató de tragar demasiado rápido debido al regaño de Lúa y terminó ahogándose en su lugar.

Me apresuré a su lado con “Contraer”, ofreciéndole un vaso de la mesa.

— Aquí, beba algo de agua. Lentamente, ahora.

Ella parecía estar bastante acostumbrada a ser atendida.

— Gra-gracias, Satou.

— Ni lo mencione.

Una vez que bebió el agua y tomó un profundo respiro, Aialize me agradeció con una tenue sonrisa.

Había estado tan apresurando antes que usé “Contraer”, pero nadie parece haberlo notado.

— ¿Entonces, que tipo de lugar es el reino divino exactamente?

— Es el mundo del dios de la creación que nos hizo a nosotros, los altos elfos y los Árboles del Mundo. Sin embargo, fuimos enviados junto con los Árboles del Mundo cuando éramos jóvenes, así que la mayoría de nosotros tienen poco o nada de recuerdos de ese lugar.

Supongo que los mitos que vi en esos libros de imágenes hace un tiempo eran reales, entonces.

Las ocho deidades, incluida Parion, vinieron al mundo a bordo de los ocho Árboles del Mundo.

Este mundo existía independientemente del dios que creó a los Árboles del Mundo, y los dioses esencialmente vinieron aquí como pioneros en vez de ser asignados aquí.

Aparte de los dragones, los habitantes originales de este mundo, todos los seres vivos de aquí nacieron de semillas que se agruparon en los Árboles del Mundo. No fueron creados por los dioses del libro de imágenes como lo era Parion.

Así que los Árboles del Mundo eran como las naves de siembra interdimensional de los dioses.

Esto me sonaba más a ciencia ficción que fantasía.

— Satou.

Claramente sin interés en la explicación de Aialize y los otros sobre la mitología de este mundo, Mia se dejó caer en mi regazo, aburrída.

— Mia, hay comida en tu rostro.

— Limpiar.

Suspiré y limpié el rostro de Mia con un pañuelo.

Algo había atrapado mi atención antes, pero había olvidado lo que era mientras me encargaba de Mia.

Permitiendo que mi mirada deambulara con la esperanza de que volviera a mí, me di cuenta de que Miss Aialize tenía algo de arroz en su mejilla.

— Discúlpeme, Lady Aialize.

Extendí la mano y retiré el grano de arroz de su mejilla, luego lo metí en mi boca como si estuviera cuidando de una de las jóvenes niñas.

— ¡Aaah!

Arisa y Mia gritaron furiosamente. La palabra *traidor* estaba prácticamente escrita en sus rostros.

Por alguna razón, incluso Lulú exclamó con ellas, mirándome con ojos tristes.

— ¿Lady Aaze?

La voz de Nea atrajo mis ojos de regreso a Aialize, quien se volvió de un rojo brillante y parecía estar a punto de desmayarse.

Me recordaba a Miss Karina, quien estaba en su camino a la capital real.

Algo era extraño, sin embargo. Aialize no parecía tener miedo de los hombres al igual que Karina, y debería estar acostumbrada a que las personas cuiden de ella.

Por alguna razón, Arisa y Mia habían decidido claramente que Aialize era su enemigo ahora.

— ¡Yo también, maestro!

— Aquí.

Dos de ellas se acercaron a mí, habiendo deliberadamente puesto arroz con pollo en sus rostros.

— No jueguen con su comida, chicas.

No quería que fueran una mala influencia para Pochi y Tama, así que me moví para limpiar sus rostros con un pañuelo, pero sus ojos estaban tan desesperados así que me rendí y les quité el arroz con la mano.

Justo como me tenía, Tama y Pochi comenzaron a copiarlas, pero Liza lo hizo por mí.

La comida parecía haber desaparecido, así que decidí traer el postre.

Cuando regresé de la cocina con pudín, Aialize y Lúa se habían ido.

De acuerdo con Arisa, ellas habían sido llamadas de vuelta para trabajar en un asunto urgente.

Sus marcadores se movían alto en el Árbol del Mundo, así que quizá algo estaba ocurriendo en órbita o incluso en el vacío del espacio.

Me hubiera gustado ayudarles, pero no sabía si era apropiado para un extranjero como yo el entrometerme en sus asuntos. De alguna manera tenía mucho miedo de entrometerme y posiblemente ser rechazado por Aialize.

Demasiado para mis entrometimientos habituales.

\*\*\*

— ¡Eh! Qué extraña fibra. No es goma, pero tampoco es sintético.

Arisa estaba muy interesada en los raros textiles dispuestos en un estante en el taller de costura.

Tres días habían pasado desde el incidente en el baño. Hoy, mi siempre popular maestro Hishirotoya había presentado a Arisa y a mí a la dueña del taller de costura.

Me dijeron que tenía tela mágica, así que había estado esperando por el viaje.

El taller estaba en un área abovedada especial para estos lugares, junto a la ciudad subterránea secreta donde todos realmente vivían.

Las otras niñas estaban recogiendo plantas silvestres en el bosque cerca de la casa del árbol bajo la guía de Mia.

— Es la tela elástica de un Arido Arachne... se encoge si pones poder mágico en ella. Tenemos goma ordinaria también, si la necesitas, podemos conseguir un poco del almacén más tarde.

— ¡¿Tienes goma?!

— S-sí, crece al sur del bosque. Huele desagradable cuando es procesada, así que personalmente sugeriría la fibra de una fruta rebotadora de los Árboles-Montaña o hilo de Araña de Aceite, si lo usas para tela...

La elfo dueña del taller parecía un poco sorprendido por el entusiasmo de Arisa.

Ella parecía una adorable niña, pero hablaba con el tono de una vieja abuela de ciudad, haciendo un muy interesante contraste.

Ya habíamos usado fibra de fruta rebotadora para nuestros calcetines y ropa interior.

El hilo de araña de aceite resultó ser lo que fue usado para las medias a la rodilla que vi en el pequeño desfile de modas de Mia.

Ella también mostró la tela que estaba hecha de hilo de Gusano Cornudo. Su sensación y acabado era exactamente como el de las fibras sintéticas.

— Hay unas cuantas telas que reaccionan a la magia, ¿no es así?

— Es correcto. Fibra Yuriha, la cual fue popularizada por los gnomos hace mucho tiempo, es la más famosa, pero hay otras. Tela de gusano Kenea refleja la magia, por ejemplo, mientras que la fibra hecha de las hojas del Árbol del Mundo amplifica el poder mágico.

*Ohhh, bien. Esos son algunos tejidos muy de fantasía.*

Intrigado, le pregunté si sabía de algún otro producto de tela raro.

— ¿Otros? Déjame ver... Bueno, la leyenda dice que el Clan Viroanan de altos elfos teje textiles de la piel plateada del gigante pez monstruo, el cual puede repeler incluso Magia de Luz avanzada y Espadas Sagradas.

Ese era un concepto aún más genial de lo que esperaba.

Pero el gigante pez monstruo Tovkezerra, básicamente— el que derroté en la vieja capital tenía piel negra.

¿Quizá había una rara subespecie de gigante pez monstruo con piel plateada?

Si pudiera conseguir una gran cantidad de ese material, realmente podría mejorar el poder defensivo de nuestras ropas de diario.

— ¿Así que también hay un gigante pez monstruo con piel plateada? Estaba seguro de que solo eran negros.

— ¿Oh? ¿Has visto a un gigante pez monstruo, Sr. Satou?

— Sí, solo una vez.

— Bueno, bueno. Me sorprende que escaparas de forma segura—. La dueña del taller parecía impresionada.

Supongo que no todos los elfos sabían que yo era el héroe que sostuvo una lucha por su cuenta contra un dragón negro.

— Correcto, la piel plateada. Eso no se refiere a la epidermis, verás. Hasta donde recuerdo...

La dueña del taller abrió un grueso libro sobre una mesa y lanzó algún tipo de hechizo.

Pequeñas partículas de luz se reunieron alrededor del libro, y las páginas comenzaron a girar por su cuenta.

Entonces, el libro se detuvo en la ilustración de una ballena de apariencia familiar. ¿Búsqueda mágica automática? Eso era muy conveniente.

— Aquí está. ¿Puedes leer élfico?

De acuerdo con la antigua explicación que la dueña del taller indicó, había una capa de grasa de color metálico entre la piel y los huesos de la cabeza de la ballena que tenía fuertes propiedades resistentes a impactos. Cuando se endurece, se convierte en la piel plateada a la que la dueña se refería.

Los métodos para procesarlo, continuaba por otras veinte páginas, pero la mayor parte era sobre como cortar la piel a un tamaño razonable y como descomponerlo en fibras.

Había otros secretos relacionados con la costura grabados en este libro también.

Si pudiera descubrir las materias primas y los métodos de procesamiento involucrados, me gustaría tratar de hacer algunas cosas. Con mi mapa de búsqueda, podía localizar casi cualquier material.

— Gracias por compartir este valioso conocimiento conmigo. Una vez que logre conseguir algo de piel plateada, estoy seguro de que la traeré aquí.

— Si eso ocurre, te haré las mejores ropas que hayas visto.

Estaba pensando en procesar la piel y traerla aquí en los próximos días, pero la dueña del taller parecía pensar que estaba bromeando.

Mientras estaba en eso, también le pregunté acerca de buenos materiales para lonas para vela.

— ¿Lonas para vela? Recomendaría telas hechas con fibras de la fruta ironshell con incremento de volatilidad. Si tienes suficientes piedras de viento, puedes tratar de crear viento, así que serías capaz de navegar incluso cuando el aire está en calma.

Todavía tenía muchas frutas ironshell del pueblo de gigantes y un decente puñado de piedras de viento de la Baronía Muno. ¿Quizá debería encontrar la manera de procesarlas?

— Aparte de eso..., si el sitio de Hiya tiene materiales de monstruo en reserva, un ala de hidra o una de wyvern suficientemente grande, podrían hacer una gran vela.

Mientras estaba perdido en mis pensamientos, la dueña del taller me dio más sugerencias.

Tenía muchas de esas también, pero la imagen de una vela de ala de hidra me sonaba como los ingredientes de una nave del señor demonio, así que decidí quedarme con el combo de fruta ironshell y piedra de viento.

— Cariño... tenemos un tema fuera de lugar aquí. Ahora, supongo que te enseñaré a bordar primero.

— Aw, ¡¿Qué?! Um, bordado es un poco...

— Ahora, ahora, niña. Si haces ropas de tela, simplemente debes poner amor en ella con la costura.

Arisa, a quien no le gustaba ese trabajo complicado, comenzó a protestar, pero la dueña del taller parecía estar acostumbrada a recibir esa actitud de los jóvenes y alegremente la aplastó.

Así, comenzamos a aprender a bordar bajo su guía.

— Muy bien hecho, Satou.

Viendo mi trabajo terminado, la dueña del taller me dio un pequeño suspiro de admiración.

En algún momento durante el curso de su enseñanza, ella dejó a un lado el “Sr” y simplemente comenzó a llamarme “Satou.”

— Es más divertido de lo que esperaba que fuera.

— ¿No es así?

Ella asintió triunfantemente.

No solo estaba siendo amable. Había pensado que simplemente era hacer pequeños patrones, pero su “bordado” terminó usando Magia de Runa y círculos mágicos para crear funciones similares a herramientas mágicas.

A diferencia de las improvisadas cosas que hice con piedras de luz en la vieja capital, estos eran patrones que habían sido refinados a través de cientos o incluso miles de años.

— Aun así, Satou, tus habilidades pueden estar a la par con el mayor de los elfos, pero tu talento artístico podría mejorar... tienes que estar dispuesto a experimentar un poco más si esperas volverte un artesano de primera clase. Podrías aprender una cosa o dos de Arisa en ese frente.

— Haré mi mejor esfuerzo.

Aunque no era tan malo como mi falta de sentido musical, nunca fui muy bueno en cosas artísticas. Solo prefería mantener las cosas simples.

Mientras tanto, a pesar de ser alabada por su talento, Arisa estaba murmurando oscuramente para sí misma mientras trabajaba.

— ¡Aaargh, este apestaaa!

Finalmente, incapaz de soportar por más tiempo, Arisa chilló al techo.

Supongo que lo que ella necesitaba para aprender era paciencia.

— Heyo, ¿Kea está aquí?

Mientras la dueña del taller estaba revisando mí trabajo colaborativo con Arisa sobre un atuendo de sirvienta, un nuevo elfo entró a la habitación.

Su rostro manchado de aceite, overol, grandes botas, y guantes, todo gritaba que ella era un técnico de algún tipo. Ella incluso tenía anteojos en un cordón alrededor de su cuello.

Pero a pesar de mis suposiciones, la pantalla AR indicaba que ella era una **[Jardinera de Primera Clase del Árbol del Mundo.]**

— Vaya, pero si es Jia. Es raro verte dejar el observatorio.

— ¿Cuántos trajes de vacío has terminado?

— Tengo dos aquí justo ahora, pero justo entregue cinco de ellos a...

— Bueno, hubo un incidente ahí arriba... Por favor dame los dos que has terminado. Y necesitamos siete más, tan pronto como sea posible...

— Eso no ocurrirá, y lo sabes.

La dueña del taller rechazó rotundamente el plazo propuesto y se fue para recoger los productos terminados del almacén.

— Sí, eso es lo que pensaba.

Miss Jia se dejó caer en una silla, así que le día una bebida burbujeante sabor amarinaranja para ayudar con su agotamiento.

— Gracias. No nos conocemos, ¿Cierto? Soy Jilsaria. Usualmente, mi trabajo es mantener las ramas esmeralda en el observatorio espacial.

Jia sonaba cansada del mundo cuando se presentó y sorbió la bebida automáticamente.

Su expresión me recordaba fuertemente a un programador siendo forzado a hacer lo imposible durante una marcha de la muerte, eso hacía que mi corazón estuviera con ella inmediatamente.

— Pero ahora tengo que lidiar con esas molestas medusas, así que no puedo hacer mucho mantenimiento adecuado... Ahhh, espero que el proyecto anticontaminación de savia de Puya vaya bien...

— Uh-ho. Ella estaba empezando a murmurar incomprensiblemente para sí misma.

En momentos como este, una bebida funcionaba mejor que cualquier tipo de palabra amable.

Sabía lo que un ingeniero exhausto necesitaba.

— Miss Jia, por favor beba esto.

— Claro, gracias. Prefiero un poco de licor, para ser honesta, pero eso me noquea...

Le entregué a Jia una poción de suplemento nutricional.

Ella la bebió entre sus murmullos, luego repentinamente saltó de su silla, luciendo totalmente renovada.

— ¡¿Qué es esto?! ¡¿Algún tipo de poción milagrosa?! ¡Es sorprendente!

Tenía varios barriles de la poción en reserva, así que felizmente le daría algunos de ellos a sus compañeros de trabajo, si a ella le gustaba mucho.

— Sea cuidadosa de no levantarse demasiado rápido, o podría marearse. Si le gusta, puede llevar estos para sus compañeros de trabajo también.

— Hombre, eso sería fantástico. Normalmente lo lograríamos con el hechizo Carga de Estamina de Magia del Bosque, pero supongo que la hemos estado usando demasiado, porque últimamente no es muy efectivo.

Tomé aproximadamente treinta pociones de Almacenamiento a través de la Bolsa Garaje, las puse en un saco y se las entregué a Miss Jia.

No podía simplemente ignorar los esfuerzos de un compañero ingeniero, ya que era como ver mi propio pasado.

*Oh, espera... ¿Jia no es técnicamente una jardinera?*

— Gracias por esperar.

Kea regresó con los trajes de vacío flotando sobre una tabla flotante de Magia Práctica.

— ¡¿T-trajes espaciales?! —Arisa exclamó en sorpresa.

Si acaso, creo que se parecían más a trajes de buceo pasados de moda. Todos los remaches realmente le daban esa sensación retro.

— Muchas gracias, Kea.

Luciendo aliviada, Miss Jia aceptó los trajes de vacío y los guardó en una gran Bolsa Mágica.

— ¿Hmm...? ¿Qué ocurre, Jia? Luces como una persona diferente a la de antes.

— Si, la poción que este humano me dio me arregló. Por favor, entrega los últimos cinco tan pronto como puedas, ¿está bien?

Con eso, Jia saludó y dejó el taller.

— Es fácil para ella decirlo... todos mis ayudantes lo bastante buenos para coser trajes de vacío están ayudando a Lady Aaze, y no hay manera en que pueda terminar esos cinco por mi cuenta. Tendría que despertar a nuestros ancestros que están en cama o algo...

La dueña del taller abruptamente cubrió su boca con sus manos, cortando la ola de quejas después de que Jia se hubiera ido.

Supongo que esos ancestros eran los elfos durmiendo en la parte secreta del Árbol del Mundo. *En cama* era probablemente una palabra en código para los tanques de sueño.

Despertar a los elfos de sus tanques de sueño era probablemente un gran tabú en su cultura.

— Lo lamento mucho... No hay sentido en quejarme contigo.

La dueña del taller sonrió tímidamente, y Arisa repentinamente se levantó.

— ¡Pero está aquí! ¡Tienes un habilidoso ayudante justo aquí!

Arisa señaló directamente hacia mí.

La dueña del taller juntó sus manos con esperanza, así que acepté su petición para ayudarle a hacer los trajes de vacío.

Si eso ayudaría a la ocupada Miss Aialize aunque sea un poco, no me importaría un poco de trabajo duro.

Y así la dueña del taller y yo nos pusimos a trabajar...

— Subestimé el sentido del paso del tiempo de los elfos.

— Increíble. Hemos terminado antes de la hora de la cena.

En el transcurso de medio día, la dueña del taller y yo logramos completar un traje de vacío.

Si trabajábamos duro toda la noche, probablemente podríamos terminar los cinco en menos de dos días, pero después de completar el primero, ella declaró que era momento de parar.

Parte de la razón podría haber sido que ella solo tenía las herramientas mágicas necesarias para dos trajes, como purificación de aire y control de calor, así que no había sentido en apresurarse.

Ya sabía eso, pero el programador en mí, el cual priorizaba los plazos límites por encima de todo no podía evitar sentirse frustrado.

Si no me contenía, podía usar 120 Manos Mágicas para producirlos simultáneamente a través de la noche y tener treinta trajes en la mañana.

Como aquella vez que produje en masa las cadenas de plata en la vieja capital...

— ¿Maestro? Tu cara se está volviendo un poco aterradora.

Arisa pellizcó mis mejillas, devolviéndome a mis sentidos.

Debo haberme dejado llevar un poco con mi deseo de mostrarle mis habilidades a Miss Aialize. Seguro, esta era una oportunidad para conseguir algunos puntos con una chica que era completamente de mi tipo, pero no debería hacerlo al costo de hacer que mis niñas se preocupen.

— Estaba recordando cuando solía hacer marchas de la muerte todos los días —expliqué, usando mi habilidad “Mentira” para lograr una buena excusa. Luego tomé un profundo respiro para enfriar mi rostro caliente.

— Gracias, Arisa.

— Oh, no te preocupes por eso.

Arisa bromeó haciendo una pequeña pose de triunfo por tranquilizarme.

Acaricié su cabeza y luego comencé a hacer los cuatro trajes restantes con los materiales que había obtenido de la dueña del taller.

El trabajo avanzó sin problemas, y haciendo a un lado las herramientas mágicas finales que todavía necesitaban ser añadidas, los trajes fueron terminados en aproximadamente dos horas.

Me contuve muy significativamente, pero cuando terminé el trabajo y miré hacia arriba, Arisa me estaba viendo con los ojos abiertos ampliamente.

*Oh bueno.*

\*\*\*

— ¿Así que eres tú el chico, Satou, que Hiya mencionó? Seguro, puedes comprobar las cosas.

A la mañana siguiente, después de haber terminado dos trajes de vacío más en el taller de costura, llegué a un estudio de herramientas mágicas que Hishirotoya me había presentado.

Por supuesto, mi objetivo era ayudar a fabricar los dispositivos controladores para los trajes.

Una vez que el dueño del estudio, el Sr. Kiya, aceptó tenerme, Hishirotoya se fue con una sonrisa.

Ya había explicado las circunstancias y obtuve el permiso para tomar el día libre del entrenamiento.

Si tan solo mi gerente en mi antiguo trabajo hubiera aceptado dar tiempo libre pagado tan fácilmente...

Me sacudí ese desolado pensamiento y me concentré en observar a Kiya y a sus aprendices haciendo herramientas mágicas.

A diferencia de los seres humanos cuando hacen herramientas mágicas, la mayoría de los elfos parecían usar alquimia y magia al mismo tiempo.

— ¡Tonto! ¿Cuántas veces te he dicho que cuides la temperatura cuando manipulas breathgrass?!

— Lo lamento.

— ¡Este líquido endotérmico es de terrible calidad! ¡Hazlo otra vez! No podemos permitirnos mucho más de esto.

— Sí, señor.

Escuché muchos de estos intercambios.

*Podría hacer esto mucho mejor...*, eso pensé, como un clásico protagonista de anime.

Quizá estaba frustrado debido a que el trabajo aquí se estancaba tan fácilmente.

Kiya y sus aprendices acababan de terminar el primer circuito mágico, el núcleo de la herramienta mágica.

— Sr. Kiya, ¿estaría bien si ayudo también?

— ¿Eh? No es tan fácil como parece, sabes.

— Sí, estoy consciente de eso.

De hecho, las exigencias de Kiya hacia sus aprendices eran tan intensas, que probablemente fallarían si su habilidad “Transmutación” no era al menos nivel 7.

— Bien, entonces. Solo no nos estorbes.

Con su permiso, comencé a ayudar.

— ¡Satou! ¡Concurso!

Goya, el amigo de la infancia de Mia, apareció en la puerta, pero...

— ¡Idiota! ¡Hacer herramientas mágicas no es un juego! ¡Vuelve cuando puedas hacer un circuito mágico básico!

Kiya lo envió corriendo a casa con lágrimas en los ojos... Me sentía un poco mal.

Por ahora, sin embargo, era momento de ayudar.

Cada vez que uno de los aprendices parecía estar a punto de fallar, disimuladamente ayudaba a afinar el gran equipo de transmutación, usaba el hechizo Control de Aire para manipular la temperatura y demás.

— Hmm. Este apenas califica.

Una vez que terminamos de hacer componentes que cumplían con los altos estándares de Kiya, comenzamos a poner todo junto.

El resto del proceso estaba en manos de Kiya y de sus aprendices de más alto nivel, todos los cuales tenían la habilidad “Transmutación” a nivel 9 o superior, así que mi ayuda no era necesaria.

Aliviado, me puse a robar sus técnicas.

Era capaz de investigar el proceso desde las materias primas hasta el producto terminado, así que ahora todo lo que necesitaba era el equipo y sería capaz de producir trajes de vacío en masa por mi cuenta.

Sin embargo, el grupo fue capaz de terminar la cantidad necesaria de equipamientos mágicos para los trajes de vacío con

aproximadamente tres horas antes de la puesta de sol, así que no hubo necesidad de que me entrometiera.

Miss Doa, una de las principales empleadas del estudio, llevó las herramientas mágicas terminadas de los trajes de vacío al taller de costura junto con dos de los aprendices.

Aprovechando la relajada atmosfera ahora que la cuota se había cumplido, les pregunté lo que normalmente hacían en el estudio.

— Maestro Kiya y Maestra Doa usualmente hacen golems tripulados para uso en el espacio. Yo me especializo en varitas mágicas y bastones. Mi investigación gira en torno a mejorar la amplificación del poder mágico y reducir el consumo.

— Muñecas vivientes.

— Principalmente desarrollo aeronaves mágicas de un solo asiento.

— Dispositivos mágicos de almacenamiento.

Ohhh, todas sus investigaciones sonaban fascinantes.

— ¿Qué es esto? ¿Estás interesado en golems?

Kiya, quien había estado escuchando la conversación, parecía ansioso mientras me arrastraba a un garaje en la parte trasera del estudio.

Realmente no habíamos estado hablando de golems, pero ciertamente estaba muy interesado, así que lo seguí sin protestar.

Lo que había ahí era un golem tipo araña de ocho patas. Su cabeza parecía ser la cabina.

Me recordó a colaborar con los estudiantes de ingeniería mecánica para hacer un robot multipiernas de exploración de marte en la universidad.

Había estado a cargo de la programación, pero ya que había hecho el software controlador junto con el ensamblador, tenía una cantidad decente de conocimientos sobre el hardware también.

— Un golem con un piloto es bastante único, ¿cierto? No solo puede arrastrarse por todo el Árbol del Mundo con sus ocho patas, puede producir fuego de este agujero y propulsarse a través del vacío.

Estaba un poco confundido por la orgullosa declaración de Kiya.

— ¿Fuego? ¿No aire comprimido?

— Las explosiones son un uso más eficiente de la magia.

*Eb.* Así que volar con magia de esa forma debe tener un costo mucho menor que un propulsor o aire comprimido.

Supongo que confiar demasiado en mis conocimientos científicos podría llevar a extrañas dificultades en este mundo.

— ¿Qué tal un motor aerodinámico? ¿Tiene algo que ver con la eficiencia?

— ¿Te refieres a un SkyPower? No hay aire en el vacío, así que no funcionaría.

Así que el vacío era definitivamente similar al espacio exterior, entonces.

— ¿Cómo funciona esta válvula de aquí?

— Hay un mecanismo serpenteante al final de este cable de metal. Una muñeca viviente ultra pequeña dentro del golem lo dirige.

Que extraña estructura... ¿No estaba seguro de si era baja o alta tecnología? ¿No podía simplemente ser configurado para rotar cuando la magia enciende el dispositivo?

Propuse un mecanismo simple al Sr. Kiya.

Probablemente podría ser usado para controlar las velas de un barco y demás.

Mientras estaba hablando con Kiya acerca de los mecanismos del golem. Doa entró a la habitación. Ella era casi de tan alto rango en el estudio como Kiya; ellos parecían ser esposo y esposa.

— Con solo mirarlo desde fuera no se puede saber cuánto vale realmente el golem. Tiene un circuito inteligente usando Piedra del Árbol Santo en el interior. Mira, Satou. Este es básicamente el cerebro del golem.

Doa me llevó a la cabina, abriendo una caja de madera, y me mostró un increíble circuito mágico con una piedra brillando de azul colocada en el centro.

No sabía cómo lo hicieron, pero había un complicado circuito mágico tallado dentro de la transparente piedra azul.

— El circuito inteligente recibe órdenes de la cabina y usa su propio juicio para manipular las ocho patas. ¿entiendes?

— Sí, por supuesto.

*Soy un programador, después de todo.*

Había estudiado el control de robots de múltiples patas hasta el punto en que leí periódicos extranjeros sobre el tema.

Intrigado, me dejé llevar y le pedí a Miss Doa que me mostrara el diagrama del circuito.

— Si crees que puedes leerlo, adelante —respondió simplemente y me ofreció un fajo de papeles.

Era un poco complicado, pero gracias a mi maximizada estadística de INT, fui capaz de descifrarlos en un tiempo razonablemente corto.

Incluso en un mundo paralelo, el proceso de prueba y error era esencialmente el mismo.

También tenía los mismos problemas. El algoritmo se había expandido hasta el punto en que tenía un montón de errores, los cuales fueron parcheados de forma que solo causaban más complicaciones.

Así que decidí compartir solo un poco de conocimiento de mis días de estudiante en las partes que parecían estar causando más problemas.

— Miss Doa, acerca de esta línea...

Estaba seguro de que estaba bien si me entrometía un poco.

Así, pasé unas cuantas agradables horas hasta la puesta de sol y luego me detuve en el taller de costura en el camino a casa para ayudar a terminar el último traje de vacío.

La dueña se quejó acerca de las horas extra, pero me las arreglé para complacerla con la ayuda de un poco de licor de manantial de dragón.

Ella se puso en contacto con Jia acerca de la orden usando un pequeño pseudoespíritu tipo ave hecho con Magia Espiritual, así que dejé el resto en sus manos y regresé a la casa del árbol.

\*\*\*

— Los rayos del sol entraban por la ventana de la casa del árbol, invitándome a despertar.

Todavía estaba medio dormido cuando el suave aroma de la sopa de miso llegó a mi nariz. Mi habilidad “Gran Audición” me hizo saber que Lulú y Liza estaban trabajando y conversando escaleras abajo.

— ¿Ya es de mañana...?

Había dormido mucho más de lo que esperaba, quizá debido a que logre encargarme de los problemas pendientes para hacer los trajes de vacío.

Dejando que mis ojos deambularan, vi a Tama, durmiendo acurrucada sobre mi estómago, y Pochi, quien estaba dormida tomada de la mano con Mia. La agradable sensación del lado izquierdo de mi cuerpo era probablemente Nana.

Mia se había estado quedando en casa de sus padres en los últimos días, pero debe haberse metido aquí anoche.

Ellas cuatro estaban usando mi nueva creación: pijamas kigurumi.

Las hice de acuerdo con su personalidad y gustos: un gato, un perro, un conejo, y un pollo.

— ¡Buenos díaaas, cada uno y todos!

Arisa voló dentro de la habitación con un excepcionalmente alto espíritu.

Desde que llegamos al Bosque Bolenan, había estado despertando temprano como un niño en vacaciones.

Y debido a que ella había estado comiendo bien y jugando todo el día, todos los días, una ligera redondez había regresado a sus mejillas y estómago.

Consideré tenerla en una dieta, pero su salud parecía estar bien para su edad, así que probablemente no había necesidad de eso.

— Buenos días, Arisa. ¿No debería ser todos y cada uno?

— He escuchado ambas. De todas formas, tenemos la mañana libre hoy, ¿cierto? ¡Vamos a ver a los champiñones trampolín o cazar jamón curado!

Arisa hizo volar las persianas de la ventana alegremente.

Podía imaginar un poco la primera, pero no estaba seguro como se podría “Cazar jamón curado”.

¿Había un árbol de jamón curado en el Bosque Bolenan o algo así?

La peor parte era que eso no sería tan sorprendente...

Revisé la pestaña agenda en mi menú.

— Hoy no. Le dijimos a los maestros elfos que iríamos a pescar al río de la montaña con ellos.

— Ohh, cierto. Supongo que la cacería de jamón tendrá que esperar hasta la próxima vez.

Arisa parecía decepcionada.

Ella parecía realmente decidida con esa cosa de la cacería del jamón curado, así que hice una nota en la parte superior de mi lista de actividades.

— ¿Buenos díaaas?

— Yaaawn, nano desu.

Tama se estiró en su pijama de gato, y Pochi se frotó los ojos y bostezó ampliamente en su pijama de perro.

Mia y Nana estaban despiertas también.

## Death March to the Parallel World Rhapsody

— Satou —Mia sonrió somnolienta. A pesar de su pijama de conejo, ella ronroneaba y frotaba su rostro contra mí como un gato.

— Maestro —Aparentemente, envidiosa del gesto de Mia, Nana comenzó a imitarla.

— ¿Yo tambiénéén?

— Pochi quiere abrazar también, nano desu.

— ¡Y-yo también, entonces!

Al final, todas se lanzaron sobre mí, y terminamos cayendo de vuelta en la cama.

Supongo que pacíficas mañanas como estas no eran tan malas.

Después de un desayuno ligero, fuimos al río de la montaña en el Bosque Bolenan con nuestros maestros elfos. Hoy, no entrenaríamos hasta la tarde.

— ¿Gran capturaaaa?

— ¡Tama es increíble, nano desu! ¡No perderé, nano desu!

Las alegres voces de Tama y Pochi se elevaron sobre el suave burbujeo de la corriente.

Arisa estaba usando un gran sombrero de paja, una camisa roja de manga larga bajo una camiseta blanca, y pantalones estilo jeans.

Era probablemente algún tipo de cosplay, pero no sabía quién se supone que debía ser.

— Mm. Grande.

Mia atrapó un gran pez arcoíris similar a una trucha, llamado Gran Trucha Bolenan.

Viendo eso, Arisa se volvió un poco frenética.

— ¡Cielos, incluso Mia se adelantó a la vieja yo!

Su extraña frase probablemente tenía algo que ver con su cosplay.

Ella pronto se aburrió de eso, y volvió a su forma habitual de hablar.

— ¡Hombreee, ahora el maestro y yo somos los únicos perdedores que quedan!



*Disculpa.*

Si pudiera atrapar a solo un pez, obtendría la habilidad “Pesca”, y... No, supongo que eso sería injusto.

Rápidamente hice a un lado esos planes malvados y simplemente dediqué mi corazón a la melodía del río y el tranquilo bosque.

— ¡Una mordida!

El grito de Arisa me trajo de vuelta a la realidad justo cuando estaba a punto de volverme uno con la naturaleza.

No había nada jalando mi caña de pescar.

Arisa debe haber atrapado algo.

— ¡Whoo-hoooo! —ella parecía incluso más emocionada que de costumbre.

El pez se parecía a un abadejo rojo de algún tipo y era llamado bacalao leprechaun de río.

Era de casi treinta centímetros de largo. De acuerdo con los elfos, era omnívoro y no era muy adecuado para ser comido crudo, pero era delicioso si se secaba o encurtía. Apuesto que tendría un gran sabor con sake.

Entonces, al último, finalmente conseguí que uno mordiera.

Jalé de la caña con una ligera presión y conseguí una muy, muy pequeña locha.

>>> Habilidad Obtenida 「Pesca」

— ¡No perderé la próxima vez!

El resto del grupo me alabó, pero Goya gruñó tristemente y escapó.

Ni siquiera sabía que él estaba ahí o que estábamos compitiendo otra vez... Muy mal. Se nos podría haber unido para almorzar.

Río arriba, donde Goya había escapado, el elfo samurái parecía estar haciendo algo nuevo.

— ¿Bonitooo?

— Es un insecto hecho de plumas y cuerdas, nano desu.

— Miren y aprendan.

Los elfos habían creado un cebo y estaban manipulando habilidosamente sus cañas para atraer a los peces.

— ¿Luce reaaal?

— ¡Los peces cayeron en ella, nano desu!

Tama y Pochi estaban tan impresionadas que hicieron un pequeño baile.

— ¿Carnada falsa...? Que perverso.

Miss Poa parecía molesta.

Quizá a ella no le gustaba que su estudiante Pochi estuviera más interesada en la técnica del elfo samurái que en la suya.

— Creo que usar una lanza es aún más rápido que pescar.

Con eso, Liza le entregó un significativo montón de peces de río a Lulú.

Ella había estado río abajo con su maestro, el maestro de la lanza, Mr. Gurgapoya.

Si realmente queríamos ser eficientes, sería más rápido solo atrapar a los peces con Mano Mágica, pero eso le quitaría toda la diversión.

Habíamos atrapado una cantidad decente, así que añadí sal a un pescado para cada persona y los asé en brochetas sobre una fogata.

En realidad, esta era una parte importante de la pesca en río.

Para el plato principal, hice hotpot con miso, bolas de pescado, y vegetales silvestres frescos. Las jóvenes niñas habían atrapado algunos cangrejos de río, así que los corté a la mitad y los añadí a la olla.

Terminó siendo una buena comida rústica, llevándome de vuelta al campamento de supervivencia que hice cuando era niño durante las vacaciones de verano.

— ¡Mm! Es un poco salado, pero ¡es exactamente como las brochetas de pescado a la parrilla deben ser!

Arisa mordió su brocheta felizmente.

— Arisa, has dejado la cabeza y las vísceras. Son perfectamente sabrosas. Si las dejas, un fantasma de los restos vendrá y te perseguirá —Liza la regañó.

— Awww, ¿qué? pero los gusanos que usamos como carnada están ahí...

— ¿Qué con eso?

Liza claramente no entendía la sensibilidad de chica moderna de Arisa.

Afortunadamente, Nana y Tama la rescataron de su difícil situación.

— Maestro, las sandías han alcanzado la temperatura perfecta para comer, yo reporto.

Nana estaba cargando dos sandías que habían sido enfriadas en el río.

Entonces, mientras Liza estaba distraída, Tama se comió los restos de pescado de Arisa en dos rápidos bocados.

— Gracias —murmuró Arisa.

— ¿No te preocupes, sé feliiz? —Tama respondió alegremente y salió corriendo para conseguir un poco de sandía.

A juzgar por su cola, la cual estaba levantada firmemente, ella parecía estar orgullosa de sí misma.

— Maestro, la sandía es deliciosa, yo confirmo.

— Gracias, Nana.

El rostro de Nana estaba cubierto con jugo de la sandía, así que la limpié con un pañuelo antes de morder la rebanada que ella me trajo.

Entonces, al llegar a quitar las semillas de mi boca...

— ¡*Ichirou!* ¡*No debes comer como una dama!*

Un recuerdo cruzó inesperadamente a través de mi mente.

¿Cuándo pasó eso?

## **Death March to the Parallel World Rhapsody**

---

Sobre el balcón en el santuario junto a la casa de mi amiga de la infancia, una pequeña niña con cabello verde me sonrió.

Su rostro estaba ensombrecido, así que no podía verla muy bien.

— *¡Uno debe escupir las semillas si desea disfrutar apropiadamente del verano de su juventud!*

La brisa de verano movió suavemente su cabello plateado.

Ese debe haber sido un recuerdo de unas vacaciones de verano de mi infancia, entonces... ¿O era?

Mi amiga de la infancia tenía cabello negro.

Entonces, ¿de cuándo era ese recuerdo?

— ¿Maestro?

Una esbelta mano me jaló de regreso a la realidad.

— Perdón, Nana. Creo que estaba soñando un poco.

Me puse de pie y me estiré para sacudirme la extraña sensación de déjà vu. Quizá solo estaba cansado.

Ya que estas eran básicamente unas adultas vacaciones de verano, realmente debería tratar de relajarme y disfrutarlas más.

— ¡Ahh, ahí están!

Una voz como una brisa de primavera acarició mis oídos.

Dándome la vuelta, vi a Aialize y a Lúa salir de un anillo de hadas.

Ellas habían estado tan ocupadas recientemente que habían sido cinco días desde la última vez que las vi.

— ¡Gracias, Satou!

Aialize corrió hacia mí y agarró mis manos entre las suyas, moviéndolas arriba y abajo.

— ¡Kea y Kiya me dijeron todo! ¡Me dijeron que fue gracias a ti que los trajes de vacío estuvieron listos antes de lo esperado!

— Oh, ni lo mencione.

Solo ver la sonrisa de Aialize era suficiente agradecimiento para mí.

— Sr. Satou, acerca de las pociones que le dio a Jia...

Lúa explicó que la poción estilo bebida energética o suplemento nutricional resultó ser muy popular.

— Si es posible, nos gustaría si pudiera producirlos en masa en nuestro taller de alquimia...

*Maldición.* Esto era en un mal momento, considerando que acababa de decidir el disfrutar más de mis vacaciones.

¿Quizá podría simplemente darle la receta a los elfos alquimistas, y dejar que se encarguen del resto...?

— ¿Por favor, Satou?

— Por supuesto. Será un placer.

Arrojé mis reservas por la ventana y tomé las manos de Aialize.

— Culpable.

— ¡Por qué, tú! Toma esto... ¡Sol de Juicioooo!

*Urk, es brillante.*

Las chicas habían reorientado la luz del sol directo a mis ojos con un reflector. Tenía las habilidades “Ajuste de Intensidad Lumínica” y “Autocuración”, así que todo lo que hacía era cegarme un poco, pero eso podría dañar la visión de una persona ordinaria; tendría que regañarlas más tarde.

Mia y Arisa estaban usando los prototipos de reflector de magia que había hecho con hilo de gusano Kenea y la piel plateada de las ballenas. Si todo lo que iban a hacer era reflejar la luz con ellos, deberían simplemente haber usado un espejo de mano.

Me moví a las sombras, donde su ataque de luz reflejada no podía alcanzarme.

— ¿Estás bien, Satou?

— Sí, por supuesto.

Le sonreí a Aialize, quien fue bastante amable de preocuparse por mí, y luego hizo arreglos con Lúa para la producción de la poción.

## **Death March to the Parallel World Rhapsody**

---

— ¡No sirve de nada esconderte en la sombra! ¡La luz puede llegar incluso al lado oscuro de la luna!

— Mm. Satélite.

Ella dos trabajaron juntas para rebotar la luz hacia las sombras

Me recordaba a un viejo anime de ciencia ficción donde reflejaban un ataque láser gigante, así que tomé una lámina reflectante de mi bolsillo y reboté la luz de regreso a ellas por un momento.

— ¡Mis ojos! ¡Mis ojoos!

Ignorando la dramática reacción de Arisa, vi a Aialize y Lúa marchándose, con sus asuntos aquí terminados.

Debido a circunstancias en el taller de transmutación, mi pequeño aprendizaje ocurriría al día siguiente.

¡Eso me dejaba todo el día para disfrutar al máximo y pasar algo de tiempo de calidad en familia juntos!

Oh, pero primero sería mejor regañar a esas dos por su pequeña broma de luz reflejada...

\*\*\*

— ¿Esta es la poción de suplemento nutricional de la que tanto he escuchado?

— Es dulce. No solo añadiste azúcar a una poción de recuperación, ¿cierto?

Cuando llegamos al taller de transmutación por petición de Miss Aialize, me encontré con dos elfos familiares.

Uno de ellos era Tuya, el alquimista que me dio toda la información cuando fui por primera vez a la ciudad subterránea con Mia; el otro era su maestra, una de los Cuatro Reyes del Shogi de lo que sea, Miss Aea.

— No, no hay azúcar en ellas, lamento decirlo. Los ingredientes principales son fruta amarinaranja de los Árboles Montaña y fruta gabo.

Les entregue el par de libros de recetas, los cuales había puesto en elfico.

Tenía simples ilustraciones junto con instrucciones paso a paso, así que no debería tener que explicar demasiado.

— Tuya, ve a conseguir los materiales del taller.

— No tenemos ninguna fruta gabo.

— Satou, ¿tienes alguna de sobra? Si es un pago lo que deseas, podrás disponer de cualquier material del almacén.

— No hay necesidad de eso. Tengo muchas frutas gabo para dar.

Ya había transferido algunas frutas gabo a la Bolsa Garaje con antelación, así que la saqué.

Tuya regresó con los frutos amarinaranja flotando detrás de él gracias a la Magia Práctica, y juntos nos pusimos a trabajar.

Usamos una herramienta mágica de mi propia invención para rallar las frutas.

— Hmm. Así que la parte superior del rallador se fija a este pedestal, luego la fruta gabo se sujeta en esta parte que se mueve hacia adelante y hacia atrás a través del rallador... Muy ingenioso.

Ignorando a su maestro, Aea, quien estaba obsesionada con la herramienta mágica, Tuya se dedicó a rallar las frutas con una ordinaria herramienta de formulación.

— ¡Satou, concurso!

— Justo a tiempo, Goya. Ayúdanos a rallar estas frutas gabo, por favor. Quien las ralle más delgadas gana.

— Mm. Lo tengo.

Tuya parecía saber cómo encargarse de Goya bastante bien y suavemente lo redirigió para ayudar con el trabajo.

No parecía haberse dado cuenta que fue engañado, y ciertamente no nos molestaban las manos extra.

— Cuando terminemos, lo mezclamos en el jugo hervido de fruta amarinaranja, ¿correcto?

— Sí, solo añada un poco a la vez hasta que esté espeso.

Vi a Tuya trabajar diligentemente.

Cuando las tablas de transmutación de los elfos eran activadas, formaban un cuadro transparente de magia, y los ingredientes dentro flotando en el aire. Todo ese asunto estaba rodeado por un misterioso brillo a través de todo el proceso.

Era hermoso... y mucho más preciso que las herramientas de alquimia de los humanos.

Mi receta estaba hecha para una Tabla de Transmutación humana, pero resultó que esas técnicas habían sido generalmente adaptadas de los elfos, así que sus tabletas eran versiones mucho más eficientes.

— ¿Es adecuada la configuración?

— Sí, creo que debería funcionar espléndidamente.

A partir de aquí, el proceso era similar a hacer cualquier poción mágica ordinaria, con solo configuraciones ligeramente diferentes.

Ellos dos estaban bien versados en alquimia, así que no tuvieron problemas para comprenderlo.

En la parte trasera del taller estaba colocada la misma Tabla de Transmutación extragrande que había visto en el taller de herramientas mágicas, pero explicaron que estarían usando la pequeña hasta que tuvieran un entendimiento de la receta.

Agotado de todo el rallado de las frutas gabo, Goya estaba acostado inmóvil sobre el sofá. Quizá podamos darle una de las pociones de recuperación más tarde.

— Esto es más fácil de lo que esperaba.

— ¡Tonto!

Tuya parecía un poco decepcionado, hasta que su maestra lo golpeó en la cabeza con un bastón.

— Eso se debe a que Satou hizo la receta tan fácil de entender. ¡Además, solo un humano podría llegar con esta poción!

Estaba un poco confundido.

¿Por qué era “Solo un humano” y no “Solo Satou” específicamente?

— ¿Qué quiere decir, jefa? —preguntó Tuya, evidentemente tan confundido como yo.

— Cuando nosotros los elfos nos cansamos, simplemente descansamos hasta que nos recuperamos. Pero los humanos tienen esperanzas de vida más cortas, así que algunas veces ellos necesitan seguir trabajando incluso si requieren de la ayuda de una poción como esta.

Eso tenía sentido. Si fuera a vivir por cientos de años, supongo que no me apresuraría la mayor parte del tiempo.

¿Eh...? Entonces ¿por qué Miss Jia y los otros usaron pociones para trabajar en exceso y por qué necesitaban esos trajes de vacío con tanta prisa?

— Es notable.

— Una gran colección, ¿no es así?

Dejando el resto de la producción de la poción a Tuya, la maestra del taller ahora me estaba mostrando sus archivos, los cuales contaban con muchas recetas de las pociones de los elfos y notas de investigación avanzada.

Los estantes se apilaban hasta el techo, unos cuatro metros desde el suelo.

— No es una biblioteca, así que no puedes llevarte nada, pero eres bienvenido a leer lo que gustes. Los libros prohibidos han sido movidos a otro lugar, así que no tienes que preocuparte por eso. Solo no le enseñes estas recetas a otros humanos, por favor.”

Cuando le pregunté por qué, ella explicó que eso podría amenazar la “diversidad de recetas”.

Pero si desarrollaba nuevas recetas que utilizaban el conocimiento o ideas que encontraba aquí, era bienvenido a esparcirlas tanto como me gustara.

La maestra me dio una llave maestra para acceder a los archivos, la cual estaba diseñada para lucir como una rana bailando, así que podría fácilmente venir aquí y leer mientras las otras estaban durmiendo.

— Si puedo preguntar, ¿qué tipo de cosas hay en la sección prohibida?

— Recetas especiales como elixires, pociones de juventud, panaceas, y demás. Todas ellas requieren ingredientes difíciles de conseguir como gemas de sangre, hígado del gigante pez monstruo, las escamas de dragones adultos y mucho más. O materiales raros como la Piedra del Árbol Santo. Hay otras pociones prohibidas, como pociones demoniacas y elixires de nigromancia, así que no debes hacer esas.

Las raras sonaban muy intrigantes. Incluso sin las instrucciones, me gustaría saber qué tipo de pociones había y qué ingredientes necesitaban.

De esa manera, podría reunir los ingredientes y traerlos aquí para hacerlas si realmente las necesitaba.

Pociones de juventud, en particular, sonaban como algo que me gustaría tener en reserva lo más pronto posible.

Sabía que sonaba egoísta, pero quería que la jefa sacerdotisa del Templo Tenion viviera tanto como fuera posible, y no solo porque ella podría revivir a mis compañeras si fuera necesario.

De todas formas, los archivos ordinarios contenían pociones como afrodisiacos, estimulantes, y otras cosas como esas.

Encontrando esto algo inusual, le pregunté a la Maestra Aea acerca de ellas, y dijo que estaban destinadas para parejas casadas que luchaban por tener hijos.

Normalmente, la mayoría de las parejas concebían dentro de los primeros cien años, así que esas pociones raramente eran necesitadas, señaló alegremente la maestra.

Como de costumbre, no podía seguir el ritmo del extraño sentido del tiempo de los elfos.

Había muchas pociones que no podía hacer con mi Tabla de Transmutación; cuando me preocupé por eso en voz alta, me dieron una vieja que nadie estaba usando. Los elfos eran muy generosos.

La verdadera biblioteca estaba en la parte baja del Árbol del Mundo, compuesta principalmente de libros de los elfos que estaban durmiendo en el área misteriosa y de aquellos que simplemente se habían quedado sin espacio en casa.

Tenía que conseguir el permiso de Aialize o de los ancianos para ir ahí. Entonces podría llevar a Arisa y las otras para dar un vistazo.

\*\*\*

— El espacio es mucho más libre de lo que los jóvenes piensan.

Aproximadamente medio mes había pasado desde que comenzamos a vivir en la casa del árbol cuando tuvimos la oportunidad de escuchar a un elfo anciano dar una conferencia de Magia Espacial.

Era extraño escuchar esas palabras que sonaban a anciano viniendo de la boca de alguien que se parecía a un niño.

Sus asistentes elfo con batas blancas y aprendices estaban parados detrás de él tan silenciosamente como estatuas, dándoles un aire intimidante.

Como de costumbre, Goya apareció, pero rápidamente huyó cuando vio al anciano y su séquito.

— ¿Ven los agujeros que hay en la caja? Pongan su rostro cerca y den un vistazo al interior.

Tomamos turnos para mirar a través de los grandes agujeros en la caja.

La caja en el exterior era un cubo de aproximadamente un metro, pero por dentro era fácilmente de nueve metros cuadrados de espacio.

— ¡Ah! ¡El rostro del maestro está muy lejos!

Pochi, quien estaba mirando a través del agujero del otro lado de la caja, me saludó emocionadamente. Por alguna razón, sonaba a que su voz estaba sobrepuesta, aunque eso debe haber sido solo mi imaginación.

Quizá era debido a que la distancia entre nosotros en el interior y el exterior de la caja era tan diferente.

La saludé de vuelta, alejándome del agujero, y luego miré a Pochi.

Su cola se estaba agitando mientras Liza la sostenía.

— ¿Esta es la Expansión Espacial?

— Es correcto chico —El elfo anciano asintió—. Bolsas Mágicas y similares son hechas con una subversión del hechizo Expansión del Espacio llamado Garaje.

Expansión del Espacio constantemente usa poder mágico, así que no era muy adecuado para ser sostenido por largos periodos de tiempo.

El hechizo Garaje creaba un subespacio proporcional en tamaño a la cantidad de poder mágico usado para invocarlo; esta magia circulaba internamente a través del subespacio creado, lo cual significaba que requería solo una mínima cantidad de magia para mantenerlo.

Abrir y cerrar la puerta requería magia, la cual era usada para restaurar cualquier magia que hubiera sido consumida en el subespacio.

La habilidad “Caja de Objetos” tenía un efecto similar a Garaje, con la característica adicional de una lista de inventario que el usuario de la habilidad podía ver en cualquier momento.

La habilidad “Inventario” que los héroes usaban funcionaba básicamente de la misma forma, pero debido a que el subespacio mismo fue creado por la diosa Parion, podía almacenar una virtualmente infinita cantidad de objetos.

Pero mi habilidad “Almacenamiento” no usaba poder mágico en absoluto, así que ¿cómo funciona...?

Quizá solo resultó tener funciones similares, pero realmente funcionaba de una forma totalmente diferente.

— Ahora usaremos una Piedra del Árbol Santo para fijar el hechizo Garaje a la bolsa.

El elfo anciano alcanzó la bolsa de su cintura y sacó una gema similar a un zafiro.

— ¿Lindooo?

— Tan brillante, nano desu.

Tama y Pochi sonrieron.

— Lady Aaze me ha dado permiso para usar una Piedra del Árbol Santo para ti, Satou, pero ya que son tan valiosas, solo usaremos una.

*Hmm. Considerando lo importantes que son, ¿tal vez no deberíamos usar ninguna?*

De lo que he reunido durante nuestra estadía en el pueblo elfo, las Piedras del Árbol Santo tenían una gran cantidad de usos muy importantes.

Así que sugerí usar un núcleo para hacer una Bolsa Mágica.

— He escuchado que los humanos usan núcleos de monstruos de alto grado como un sustituto de la Piedra del Árbol Santo, pero eso no solo reducirá la cantidad de espacio que crea, sino que la herramienta puede romperse en menos de mil años si se le deja sin mantenimiento. Así que, no recomiendo tal producto inferior.

El elfo anciano negó con la cabeza, pero mil años de efectividad parecía estar bien para mí.

Podría parecer inadecuado para los elfos, pero con una esperanza de vida humana, diría que incluso cincuenta años era tiempo más que suficiente.

— Bueno, si insistes, no voy a discutir, chico... Haremos que Hiya prepare los núcleos necesarios.

— ¿Qué grado de núcleos se necesitarían? Hemos reunido una gran cantidad en nuestros viajes, así que estaré feliz de proveerlos si son utilizables.

Tenía una buena reserva de núcleos de monstruos, así que no había necesidad de molestar a mi maestro de canto, Hishirotoya, acerca de esto.

Le mostré al elfo anciano la escala de clasificación que los alquimistas humanos usaban para los núcleos y le pregunté qué tipo funcionaría.

Los que tenía a la mano eran de hidras nivel treinta y superior, wyverns, y resultaron ser adecuados.

En nuestros viajes a través de la Baronía Munio y desde la vieja capital a través de las Montañas del Dragón Negro, reuní una gran cantidad de ellos. Había más que suficientes para cada uno de los miembros de mi grupo.

De esta forma, podríamos hacer una gran bolsa para llevar el escudo gigante de Nana y una mochila para transportar juegos y así no tuviéramos que preocuparnos por ensuciarlos con sangre.

— Ahora, entonces... además de las partes que requieren de Magia Espacial, mis aprendices pueden encargarse del resto del trabajo. Debo ir a ayudar a Lady Aaze, así que una vez que haya explicado cierta cantidad del proceso, me gustaría dejárselo a mis ayudantes y volver solo para los toques finales, ¿está bien?

El anciano parecía estar disculpándose, pero yo fui quien extendió su ocupado tiempo, así que terminé sintiéndome culpable.

— Eso es más que suficiente, gracias. ¿Está bien si veo a sus aprendices trabajar para así aprender?

— Ciertamente, esa había sido mi intención desde el principio. Por favor siéntase libre.

El elfo anciano asintió generosamente, pero vi a los elfos detrás de él fruncir el ceño un poco, así que decidí ir yo solo a ver el trabajo.

Eso fue hace cinco días.

Tomé un tiempo libre del entrenamiento para ir al taller donde las Bolsas Mágicas estaban siendo hechas, y ayudé a los aprendices mientras aprendía sus técnicas.

Al principio, los elfos eran más distantes conmigo, pero cuando reajusté sus herramientas mágicas para funcionar más eficientemente, ellos se abrieron un poco.

Para este momento, me habían aceptado lo suficiente como para invitarme a sus descansos.

Por cierto, Goya había dejado de mostrarse después del primer día. De acuerdo con Arisa y las otras, en su lugar iba a los campos de entrenamiento cada vez que Mia estaba ahí.

— Satou, ¿te importaría afinar la Tabla de Transmutación?

— Espera. Yo primero.

— ¡No tan rápido! ¡Necesito que Satou ayude a procesar los estómagos de monstruo que usaremos para las paredes internas de estas bolsas!

Ayudé a los elfos con cada una de sus peticiones en turno, sintiéndome un poco como el recadero de la oficina.

— Eres muy popular, Satou —se burló Hishirotoya cuando llegó a ver como lo estaba haciendo, pero no podía decir que estaba buscando ser popular con los chicos, tanto como estos podían ser.

Las “paredes internas” que el elfo mencionó, eran las que usaríamos para el interior del subespacio de la Magia Espacial.

Un subespacio solía tener pequeños huecos, por lo que tener una pared física ayudaba a mantenerlo unido y a proteger los objetos

almacenados en su interior de cualquier efecto negativo de estar almacenados en un subespacio inestable.

Estómagos de monstruos eran el mejor material para estas paredes internas. Así que le proveí la cantidad necesaria de estómagos de hidra y wyvern desde mi Almacenamiento.

Al igual que la habilidad “Caja de Objetos”, las Bolsas Mágicas no podían sostener criaturas vivientes. A diferencia de la primera, sin embargo, resultó que era una prohibición deliberada puesta en las Bolsas Mágicas durante el proceso de creación.

En el pasado, las cosas vivientes colocadas dentro de Bolsas Mágicas algunas veces murieron por falta de oxígeno o rasgaron a través de la pared interna y escaparon al subespacio.

Así que al configurar las Bolsas Mágicas para que no pudieran mantener cosas vivientes era un método de prevenir tales accidentes.

Con eso dicho, las Bolsas Mágicas que estábamos haciendo en esta ocasión, incluían el permiso para contener criaturas hechas con magia, como golems.

Los golems no necesitan oxígeno y no se alteran dentro de la bolsa sin órdenes.

— Eres sorprendente, Satou. En tu primer día, el simple hecho de ver los comienzos del dispositivo de control te sorprendió, pero ahora estás usando dispositivos de proyección y sellado e incluso transcribiendo circuitos mágicos sin problemas.

— Eso es solo porque todos ustedes me han guiado tan bien —Le respondí a los elfos admirando mi trabajo.

Estaba siendo un poco modesto, pero era verdad: a los elfos aquí parecía gustarles enseñar a las personas, y ellos me ayudaron a aprender mucho.

Los dispositivos en cuestión eran usados para incorporar circuitos de control en los núcleos.

Ciertamente estaba sorprendido la primera vez que vi los circuitos mágicos tallados directamente en los núcleos que habían sido

“Formateados” usando un dispositivo especial. Eso debe ser igual que los pequeños circuitos mágicos detallados que vi en el golem multi-piernas de antes.

Mientras reflexionaba sobre todo esto, el elfo anciano llegó al taller. Él estaba aquí para dar los toques finales.

— Hmm. Estas son mejores que de costumbre.

El elfo anciano inspeccionó los materiales preparados y asintió, luciendo satisfecho.

— Sus habilidades han mejorado, y mucho.

— Todo es gracias a Satou.

— Mm. Talentoso.

— Nos ayudó incluso con el trabajo más agotador, y su “Manipulación Mágica” es casi tan buena como la suya, maestro.

Por alguna razón, los aprendices se apresuraron a dirigir el elogio hacia mí. Fui rápido para decir: “Oh, eso no es verdad” tal como una verdadera persona japonesa, pero los elfos me regañaron diciendo que eso era “innecesario.” Estaba feliz de que mi ayuda había sido de utilidad, pero ellos no necesitaban halagarme demasiado.

Una vez que esa escena terminó, vi al elfo anciano y a sus ayudantes terminar el proceso:

— ■■■■■■ **Garaje** *kakunouko...*

— ■■ **Configurar Atribución de Runa** *Jutsu Shiki Kotei Fuyo...*

— ■■ **Preservar Atribución de Runa** *Jutsu Shiki Hoji Fuyo...*

— ■■ **Ciclar Magia** *Maryoku Junkanka...*

Una vez que el elfo invocó su hechizo, los aprendices activaron hechizos cortos uno tras otro.

Hice una copia mental de los cuatro hechizos con “Pensamientos Paralelos”, luego los anoté en la pestaña de notas en mi menú mientras veía trabajar al elfo anciano.

— Ahora hay que configurar esto en su lugar, mientras la magia es estable.

Los hechizos de los aprendices solo eran una solución temporal hasta que el dispositivo mágico fuera activado.

Uno de los asistentes elfos colocó el dispositivo dentro del Garaje usando Mano Mágica.

— *Activar.*

Una vez que eso terminó, el elfo anciano dijo una palabra clave en élfico, y el dispositivo mágico se activó y fusionó con las paredes de Garaje. Con esto, la Bolsa Mágica estaba completa.

Genial. Me las arreglé para memorizar los pasos y los cantos.

Una vez que aprenda a cantar apropiadamente, debería ser capaz de reproducir el proceso entero.

Solo el imaginar una Bolsa Mágica hecha con el enorme estómago de una ballena era una perspectiva emocionante.

Mientras contemplaba esto, los elfos se movieron a la siguiente bolsa.

Debido a que aún no podía cantar, era frustrante no ser capaz de ayudarles.

— ¿Esta es la última?

— Afirmativo.

La voz del elfo anciano sonaba cansada.

Incluso si el solo estaba haciendo los toques finales, hacer diez Bolsas Mágicas en un solo día debe haber sido muy agotador.

Todo lo que podía hacer era ofrecer pociones mágicas intermedias de recuperación y pociones de suplemento nutricional para ayudarle a seguir.

¿Mis pociones eran la razón por la que él no podía detenerse a medio camino...?

No, debo estar imaginando cosas.

— El resto está en sus manos.

Me incliné respetuosamente hacia el elfo anciano mientras salía del taller.

— ¡Una flor rosaaa!

— El mío es una marca de pata amarilla, nano desu.

— Mm. Conejo.

— El diseño de pollo en la mía es el ganador, yo insisto.

Las chicas les mostraban a las otras los diseños bordados que había puesto en cada una de sus Bolsas Mágicas en el taller de costura.

Fueron modeladas a partir de una linda pochette; la solapa podía ser desabotonada, permitiendo meter o sacar cosas grandes.

El taller de costura tenía montones de tintes, así que las jóvenes niñas y Nana eligieron colores brillantes.

Arisa eligió una dramática base negra con una línea roja, mientras que las bolsas de Lulú y Liza eran de un sofisticado color marrón.

El cuerpo principal de la bolsa ya estaba completo, así que solo tomó unos cuantos minutos para costurar todo.

— Registro de usuario ahora.

— ¿Registro de usuario...? —repetí.

El elfo asistente asintió.

Tal como el nombre implicaba, esta característica limitaba la apertura y cierre de la Bolsa Mágica al individuo registrado como su propietario.

Eso parecía útil, así que pensé que quizá debería añadir la misma característica a las armas de las chicas y a cualquier herramienta mágica peligrosa. A diferencia de las Espadas Sagradas que fueron dadas por los dioses, las que yo hice no tenían restricciones de quién podía usarlas.

Además de este tipo, que unía la herramienta mágica a su dueño registrado, había también un tipo que utilizaba una herramienta mágica como llave. La llave que me habían dado para los archivos de alquimia era un ejemplo de esto.

Debido a que quería intentarlo, decidí usar ese tipo para las bolsas para llevar juegos, las cuales todas estarían compartiendo.

Usar una llave estilo anillo podría estar a la moda.

— ¡Ahora nuestras Mochilas de Hadas están finalmente terminadas!

Arisa hizo una pose triunfante con su bolsa terminada. No muy propio de una dama.

— ¿Mochila de hadas? —el elfo asistente parpadeó.

— Bueno, sí —Arisa sonrió confiadamente—. Bolsa Mágica suena aburrido, y ya que los elfos las hicieron para nosotros, “Mochila de Hadas” suena mucho mejor para ellas, ¿no lo crees?

— Entendido.

El elfo asistente fue el único en responder, pero todos los otros aprendices estaban sonriendo, así que supongo que no tenían objeciones.

Así, las Bolsas Mágicas de nuestro grupo fueron renombradas Mochilas de Hadas.

\*\*\*

— ¿Está Satou?!

El tranquilo estado de ánimo en el taller de Bolsas Mágicas fue interrumpido cuando alguien irrumpió a través de la puerta.

Era el ingeniero que me prometió enseñarme cómo hacer varitas en el estudio de herramientas mágicas.

— Sí, justo aquí.

Algo parecía estar ocurriendo, así que levanté mi mano y caminé hacia la entrada.

— Perdón, pero ¿puedes venir conmigo? Lady Aaze está...

— ¡Sí, por supuesto! ¿A dónde debo ir?!

## **Death March to the Parallel World Rhapsody**

---

No había visto a Aialize en unos cuantos días. Tan pronto como su nombre fue mencionado, mi compostura se fue por la ventana.

Me apresuré a él con “Contraer” y me dirigí al anillo de hadas antes de que pudiera recuperarse de su sorpresa.

*¡Espérame, Aialize! ¡Ya voy!*

## Capítulo 6

### 【*El vacío*】

>>Aquí Satou. Hay un dicho que dice que siempre hay que golpear con el pie un puente de piedra para probarlo antes de cruzarlo, pero a veces no hay tiempo para esa clase de precaución. Si me preguntas, hay momentos en los que tienes que correr a través de un puente de barro y esperar lo mejor.<<

— ¿Qué pasa, Satou?

Cuando llegué sin aliento al observatorio en la parte superior del Árbol del Mundo, Aialize estaba allí saludándome con una sonrisa despreocupada. Casi me desmayé de alivio, pero me las arreglé para mantenerme erguido, enviando algo de magia a mis rodillas.

Ahora que estaba un poco menos frenético, miré a mi alrededor. El observatorio era básicamente un parque cubierto por una cúpula transparente de unos trescientos pies de diámetro.

Más allá de la cúpula se extendía un vasto cielo estrellado. No es el tipo de cosas que uno esperaría ver a mitad del día. En otras palabras, la vista fuera de la cúpula debe ser el espacio exterior. Varias ramas gruesas llegaron a la oscuridad fuera de la cúpula. Por alguna razón, se parecían más a las raíces que a nada.

No corrí todo el camino hasta aquí, por supuesto. La teletransportación de la dríada cubrió la mayor parte de la distancia.

— Oí que usted preguntó por mí, Lady Aialize, así que vine corriendo, pero...

Me callé antes de poder terminar cuando me acerqué a Miss Aialize. Su magia y resistencia en mi pantalla AR estaban a punto de agotarse. Evidentemente su sonrisa no había sido despreocupada, sino agotada.

— No hay necesidad de parecer tan preocupado. Pronto estaré mejor.

— Por favor, descanse un poco más, Lady Aze. Le explicaré las cosas al Sr. Satou.

Le di a Aialize un suplemento nutricional y pociones mágicas de recuperación de mi bolsillo, y luego escuché la explicación de Lúa.

— Me disculpo por haberte traído hasta aquí. Verás...

Mientras la doncella del santuario hablaba, vi la recuperación de Aialize en la AR desde el rabillo del ojo.

— Y la descarga eléctrica del Árbol del Mundo ha dejado a muchos elfos varados en el vacío...

¿Descarga eléctrica? ¿El mecanismo de defensa que era lo suficientemente fuerte como para repeler incluso a Heiron, el dragón negro? Estábamos en un área diferente del suelo o de las partes inferiores del Árbol del Mundo, así que me apresuré a usar el hechizo Buscar todo el Mapa para obtener más información.

El área de este mapa se extendía en un radio esférico de varias docenas de millas desde el observatorio. Revisé los puntos que significan elfos en el mapa. Bastantes de ellos resultaron gravemente heridos, pero ninguno de ellos pareció estar fatalmente herido.

¿Eh...?

Había incontables marcas rojas que denotaban enemigos en el vacío. Sin embargo, quizás debido a la luz, no pude ver ningún enemigo ahí fuera. Según la información del mapa, a los enemigos se les llamaba Medusas Malignas, y su nivel oscilaba entre 20 y 40. Con un nivel promedio de 30, en teoría no eran una gran amenaza, pero había muchos de ellos.

*Aproximadamente diez mil, de hecho.*

Qué número tan ridículo, especialmente para cualquier otra cosa que no sean semigoblins criados con fruta de gabo. No me extraña que los elfos lo estuvieran pasando tan mal.

Estas criaturas parecidas a gelatinas tenían las habilidades específicas de su raza, tales como Absorber, Sincronizar, y Arrastre en cadena. Mirando de cerca, vi que su categoría no era monstruo sino críptido<sup>4</sup>.

Afortunadamente, las Medusas malignas no parecían estar interesadas en los elfos. Simplemente se pegaron a las ramas del Árbol del Mundo y no se movieron ni un centímetro.

Si no nos iban a impedir rescatar a los elfos necesitados, probablemente podríamos tratar con ellos más tarde.

— ¿Hay algún traje vacío extra?

— No, ninguno listo para ser reexpedido ahora mismo.

Menos mal que tenía uno de repuesto en mi almacén, entonces. Todavía no tenía el circuito mágico de soporte vital, pero era perfectamente hermético, así que debería poder usar el oxígeno del almacén.

Afortunadamente, tuve mucho de eso como subproducto de hacer un globo de hidrógeno para cruzar las Montañas del Dragón Negro.

— Muy bien. Iré a rescatarlos.

— No sea ridículo, Sr. Satou. Te llamamos aquí para pedir ayuda para reparar las herramientas mágicas para usar en el vacío, no para enviarte a una misión suicida imprudente.

Viéndome sacar el traje vacío de mi bolsa de garaje, Lúa, la doncella del altar, se apresuró a detenerme. Pero ¿no había una regla general según la cual la ayuda en caso de catástrofe debía tener lugar en las primeras setenta y dos horas? No sabía si eso era aplicable en un mundo paralelo, pero este "vacío" básicamente parecía ser el espacio exterior, así que el límite de tiempo tenía que ser corto.

Además, algunos de los elfos que necesitaban ayuda eran personas con las que me había hecho amigo durante nuestra estancia.

— No podemos salvar vidas si nos sentamos a reparar cosas.

---

<sup>4</sup> Los críptidos hacen alusión a los animales del orden prehistórico antiguo, como bestias míticas

— Pero es demasiado peligroso... Ni siquiera tenemos ninguna nave ligera que funcione correctamente.

Una nave ligera era un vehículo de elfos que podía atravesar el espacio, similar al submarino dimensional de Hayato, el Jules Verne. Mientras Lúa seguía tratando de disuadirme, una suave mano le tocó el hombro. Fue Aialize.

— Está bien. Me siento mucho mejor. Satou del Reino Shiga, aunque el viaje será peligroso, ¿me acompañarás?

— Sí, por supuesto.

Aialize parecía culpable, pero tomé la mano que ella extendió al instante.

— Aunque estoy un poco baja de espíritus. ¿Puedo pedirte que desates tu luz espiritual, Satou?

— Como desee, milady.

Estaba un poco avergonzado de mí mismo por decir una frase tan cursi, pero me las arreglé con la ayuda de mi habilidad Poker Face.

— Dios mío, los espíritus se están reuniendo de la atmósfera y del Árbol del Mundo a un ritmo increíble... Gracias, Satou. Estos espíritus serán más que suficientes.

Con eso, Aialize murmuró una o dos palabras, y un viento verde y brillante se levantó a su alrededor, llevándonos a ambos al aire. A pesar de su afirmación de que se había recuperado, su cara seguía pálida.

— Vamos a salir ahí fuera. Ten cuidado de no apartarte de mi lado. ¿Eh?

La mano de Aialize tocó la cúpula y se movió a su alrededor.

Aparentemente, se parecía más a una membrana mucosa que a un cristal, y tenía un grosor de unos dos metros. No vino dentro de la barrera de viento de Aialize, así que no sabía cómo se sentía. En unos segundos, pasamos a través de la membrana y entramos en el vacío. No me sentía ingrávido, así que no debemos estar tan lejos como pensaba.

Pude respirar dentro de la barrera del viento, pero si queríamos rescatar a todos rápidamente, era mejor actuar por separado. A regañadientes, solté la mano suave de Aialize y usé Cambio Rápido para ponerme el traje vacío.

Como no tenía una unidad de control, solo tendría que usar mi propia magia y el oxígeno del almacén.

— Separémonos para rescatar a todos. Iré por aquí.

— ¡Espera!

Usé Paseo por el Cielo para dejar la barrera de Aialize.

Antes de que pudiera escuchar la advertencia frenética de Aialize, la electricidad que rodeaba silenciosamente las ramas del Árbol del Mundo crepitaba a la vida.

Aialize estaba diciendo algo, pero no podía oírla, ya que estábamos en un vacío.

Queriendo protegerla, produje algunos objetos de metal de Almacenamiento a mi alrededor como pararrayos improvisados.

Luego usé la Mano Mágica para moverlos para que el rayo no la alcanzara.

Al instante siguiente, una fuerte descarga eléctrica asaltó mis sentidos. Ouch. Sí, eso dolió.

Volví a poner en marcha frenéticamente mi habilidad de "Resistencia al dolor". Esos pequeños electrones sí que tienen fuerza.

— ¡Satou, no seas tan imprudente!

Una suave sensación alivió mi cuerpo a través del traje vacío. Aialize me estaba abrazando. Extrañamente, tan pronto como se acercó, la descarga eléctrica se detuvo.

— El Árbol del Mundo está en alerta máxima ahora mismo, así que, si detecta un objeto extraño, intentará eliminarlo.

Explicó que el Árbol del Mundo consideraba que los elfos altos eran parte de sí mismos, por lo que no intentaría atacar a uno. Los elfos comunes también eran considerados subcomponentes, por lo

que no serían atacados mientras no hicieran ningún movimiento descuidado.

¿Eh...?

Entonces, ¿por qué el Árbol del Mundo no estaba eliminando las Medusas Malignas en sus ramas? Sin embargo, esa pregunta tendría que esperar. Rescatar a los elfos era más importante ahora mismo.

— Lady Aialize, permítame guiarnos primero hacia los elfos más gravemente heridos.

— Sí, por favor, hazlo.

No esperaba que lo entendiera y aceptara tan fácilmente...

Aialize movió la barrera del viento de acuerdo con mis instrucciones.

— Hay dos dentro de ese golem de varias patas.

Aterrizamos en el marco deformado de un golem carbonizado, y extraje a mi espada sagrada Durandal desde el Inventario para cortar por su exterior.

Dentro estaban el Sr. Kiya y Miss Doa del taller de herramientas mágicas.

— ¿S-Satou?

— Lady Aialize y yo estamos aquí para rescatarte.

Usé el hechizo Aqua Sanadora de Magia de Agua para curar sus heridas mientras les extraía con la ayuda de Mano Mágica.

— Satou, ¿puedes recuperar la tableta de control del golem?

— Está bien.

Como teníamos que rescatar a otras personas, corté la tableta más o menos bien con Durandal.

— Lo tengo. Lady Aialize, vamos a la zona de ahí arriba.

— De acuerdo. Y también puedes llamarme Aze si quieres. Es mucho más fácil de decir.

— Muy bien, erm... Srta. Aze.

Por alguna razón, no me había sentido tan avergonzado de llamar a una chica por su apodo desde la escuela intermedia, a pesar de que había usado apodos para mujeres en la universidad y en el trabajo todo el tiempo.

\*\*\*

— Satou del Reino Shiga. Agradecemos su ayuda.

— Satou del Reino Shiga. Admiramos su dedicación.

— Satou del Reino Shiga. Nosotros...

El día después del rescate en el vacío, estaba en la sala de reuniones en la base del Árbol del Mundo, recibiendo agradecimientos de los ancianos.

A la luz de mi ayuda con el rescate y los otros servicios que había estado proporcionando, decidieron concederme acceso a todo el Árbol del Mundo, incluyendo el observatorio. Incluso me ofrecieron el rango de anciano honorario, pero me negué educadamente. No creía tener la edad suficiente para ser considerado un "anciano" por seres que vivieron cientos de años.

Recibí un catálogo de recompensas adicionales, incluyendo materiales especiales y textiles que solo se podían encontrar en el pueblo de los elfos, así como otros recursos valiosos. Aunque, para ser honesto, pensé que incluir las hojas y la savia del Árbol Sagrado era un poco demasiado.

Mis libros de alquimia son considerados como demasiado raros para adquirirlos incluso para alguien con un alto rango o castillo propio. En cualquier caso, una vez que eso terminó, uno de los ancianos me guio a una habitación separada.

— ¿Ya terminaste, Satou?

— Sí, gracias.

Allí me saludó Miss Aze, la doncella del santuario Lúa, y Jia, la "jardinera" que había venido al taller de costura para recoger los trajes vacíos.

— ¿Puedo suponer que se trata de la situación que vi ayer?

La señorita Aze asintió.

— Como probablemente ya te habrás dado cuenta, estamos tratando de combatir a los parásitos malignos que se han enganchado al Árbol del Mundo.

Deben querer que los extermine, entonces.

Había visto a las Medusas malignas solo desde lejos y a través de la barrera del viento durante la misión de rescate, pero me parecían medusas translúcidas que contenían ráfagas brillantes de Magia de Viento. Los elfos parecían llamarlos también "medusas", así que de ahora en adelante usaré ese nombre.

Si el único problema fuera la descarga eléctrica del Árbol del Mundo, entonces probablemente podría hacer un traje aislante y salir a trabajar con ellos. Pero cuando sugerí esto, los elfos lo derribaron rápidamente.

— Si fuera tan simple, no estaríamos luchando tanto —dijo Lúa.

— Las descargas eléctricas también dañaron las ramas del árbol del mundo —explicó Jia—. Secciones gruesas cercanas al tronco están bien, pero las ramas esmeraldas más finas pueden romperse muy fácilmente.

Por lo que me dijeron en el observatorio, las ramas esmeraldas del Árbol del Mundo eran ramas importantes que recogían magia del éter que fluía a través del vacío.

Nuestra misión de rescate se llevó a cabo cerca de las raíces, así que aún no había visto las ramas esmeraldas.

— Por lo tanto —concluyó Lúa—, lo que nos gustaría pedirle que haga es ayudar a reparar los golems de patas múltiples que han sido dañados en el incidente y que produzcan más trajes vacíos.

— Y si tiene alguna sugerencia para exterminar a las medusas, nos encantaría escucharlas —agregó Jia.

Estuve de acuerdo en ayudar con el primero de inmediato y dije que pensaría un poco en el segundo. Primero, había algunas cosas que necesitaba confirmar.

— En primer lugar, ¿por qué las medusas están atacando el Árbol del Mundo?

— Usan sus tentáculos para comer el maná que fluye a través de las ramas.

Asentí con la cabeza ante la explicación de Aze. Si casi diez mil medusas estuvieran chupando el maná del Árbol del Mundo, fácilmente podría causar una escasez en el suelo.

Lúa contribuyó con información adicional.

— Algunos de ellos también ponen huevos en las ramas. Peor aún, la sustancia viscosa que protege a los huevos contamina la savia y debilita al Árbol Mundial.

Así que los objetivos de las medusas eran simplemente comer y criar.

— ¿Por qué el sistema de descargas eléctricas del Árbol del Mundo no se deshace de las medusas?

— Las medusas parecen tener alguna forma de hacer que el Árbol del Mundo piense que son parte de él, y no un objeto extraño.

Añadió que ya habían intentado corregir esto o poner a dormir al Árbol del Mundo para que se suspendiera la descarga eléctrica, pero fue en vano.

— Y como el área alrededor de la medusa crea un vacío mágico, no podemos usar hechizos para dormirlos o contenerlos.

Además, como era imposible maniobrar en el vacío sin magia, se necesitaban trajes vacíos o golems herméticos para acercarse a las medusas.

A diferencia de la magia normal, las herramientas y dispositivos mágicos que utilizaban Piedra del Árbol Sagrado seguían funcionando cerca de las medusas, aunque su tasa de consumo de poder mágico aumentó drásticamente.

— Hemos estado usando pociones mágicas para dormir a las medusas, luego usando golems para cortar y restringir los tentáculos que están pegados a las ramas del Árbol del Mundo.

Aze y otros que podían usar la Magia Espiritual habían estado reuniendo todas las medusas restringidas en un solo lugar. Tal como yo lo entendía, un pseudoespíritu creado por un maestro podía existir cerca de la medusa, al menos por un tiempo.

— Planeamos usar ese método para eliminar lenta pero seguramente las medusas, pero...

— No sabíamos que algunos de ellos tenían huevos.

Lúa y Jía suspiraron al unísono. Resultó que, si una medusa que llevaba huevos era eliminada, las medusas cercanas pondrían al Árbol Mundial en estado de alerta, como ocurrió ayer. Y si más de una cierta cantidad de medusas fueran destruidas o aisladas, el resto consumiría grandes cantidades de las ramas del Árbol Mundial para multiplicarse a un ritmo explosivo. Las medusas también se multiplicaron en una reacción en cadena de amplio rango, así que, si no se eliminaban todas a la vez, terminarían produciendo aún más que la cantidad que se destruyó. Mucho de esto fue presentado como información de segunda mano, así que pregunté por qué.

— Otros árboles del mundo también han sido infectados con medusas malignas —respondió Lúa.

Estos otros árboles estaban sufriendo aún más daños que el del Bosque Bolenan.

— Según los registros, las Medusas Malvadas siempre han aparecido una vez cada mil años, más o menos, en el flujo del éter, pero solo había un puñado de ellas a la vez.

Tal vez algo había sucedido más arriba en la corriente del éter que causó la aparición de esta enorme cantidad de medusas, o tal vez una amenaza causó que huyeran en grandes cantidades. No pude evitar preguntarme sobre ello, pero esa no era mi prioridad ahora mismo.

Como no tenía sentido especular, hice una nota para investigar después de que se resolviera la crisis actual. Luego, traté de ordenar toda la información que acababa de obtener.

El objetivo: eliminar las medusas del Árbol del Mundo.

Había varios puntos importantes que considerar:

Número uno: Lastimar a la medusa resultaría en una descarga eléctrica del Árbol del Mundo. Las medusas con huevos fueron especialmente susceptibles.

Número dos: Si se eliminara un cierto número de medusas, se reproducirían a un ritmo masivo y dañarían al Árbol Mundial en el proceso.

Número tres: Había un vacío mágico alrededor de las medusas, así que los hechizos no funcionaban alrededor de ellas.

Eso lo resume todo, creo.

Luego, tendría que hacer algunas pruebas de campo.

\*\*\*

— Srta. Aze, por favor, acérquese a la medusa al final de esa rama tan delgada.

— ¿Esta?

Para ayudar a idear un plan para deshacerme de las medusas, estaba nadando en el vacío con Miss Aze. Tomaría algún tiempo preparar los materiales necesarios y los espacios de taller para los golems y los trajes

vacíos, así que decidí pasar ese tiempo experimentando con una medusa relativamente aislada.

Esta área estaba en algún lugar en el medio de una rama, que tenía fácilmente seis millas de largo, pero solo tres pies de espesor. Crecimientos cristalinos similares a esmeraldas y ramas más delgadas que sobresalían de la rama marrón.

Como su nombre lo indica, estas estructuras eran sin duda las ramas esmeraldas.

— Empecemos con magia menor.

Intenté disparar un tiro de aturdimiento corto. La bala invisible perdió la mayor parte de su potencia cuando se acercó a la medusa, pero...

— Le diste...

Aze parecía sorprendida.

El disparo casi se disolvió antes de llegar a la medusa, pero logró dar en el blanco, aunque con un impacto reducido. Mientras su composición fuera lo suficientemente estable, incluso la magia, además de los pseudoespíritus, podía golpearlos.

Mi magia intermedia probablemente sería capaz de derrotar a las medusas sin problemas, entonces.

— Ahora probemos uno de sus pseudoespíritus, Srta. Aze.

— Hmm. Me pregunto... ¿qué debería usar?

— Lo mejor que puedas, por favor.

Quería verla hacer un movimiento especial.

— ¿Mi mejor? ¡De acuerdo! ... ■■...

Con una expresión triunfal, Aze sostenía un bastón de oro especial en ambas manos mientras comenzaba a cantar.

La pantalla AR mostraba su MP disminuyendo a un ritmo alarmante. Se formaron círculos mágicos de luz alrededor de ella, multiplicándose una y otra vez.

Notando su impresionante despliegue, la medusa estiró sus tentáculos en una pose intimidante. Probablemente estaba alarmado por la cantidad de magia que Aze estaba acumulando.

— ■■ *Invocar Behemoth Majuuu Ou Souzou...*

Un enorme círculo mágico apareció directamente frente a Aze, y surgió un pseudoespíritu que parecía un cruce entre un elefante y un hipopótamo.

¡PAROOOOOOOAR!

A pesar de estar en el vacío del espacio, su rugido resonó con fuerza. Parecía extremadamente fuerte, siendo un destructor gigante sobre el nivel 50 y todo eso.

Sin embargo, nuestro amigo el gigante no tenía alas. Significa que no podía volar. Sus patas se movieron en el aire durante un momento como un personaje de dibujos animados, y luego una mirada de terror pasó sobre su cara mientras la gravedad le tiraba hacia abajo.

Me habían dicho que los pseudoespíritus no sentían miedo ni dolor, aun así, no pude evitar compadecerme de ellos. Compartimos un momento de silencio por el gigante mientras desaparecía, dejando solo un rastro de luz roja en su estela.

La medusa parecía tan decepcionada como nosotros, bajando sus tentáculos elevados y envolviéndolos alrededor del Árbol del Mundo.

— Um, ¡lo haré de nuevo! ¡Ese no contaba! Este es de verdad, ¿de acuerdo...?

Aze evitó cuidadosamente mis ojos cuando comenzó otro canto, y pronto invocó Fuego Fatuo para hacer una pequeña bola de luz flotante de cuatro pulgadas.

Le pedí que moviera el espíritu a la medusa. Una vez que se acercó a una cierta distancia, la medusa lo detectó y extendió sus tentáculos. Cuando el tentáculo de la medusa se enrolló alrededor del espíritu, este perdió su forma y desapareció. Con mi habilidad de Visión de Poder Mágico, pude ver el tentáculo aspirando los restos de la luz.

A continuación, Aze hizo una sílfide, un espíritu de viento, que era más fuerte que el mechón y capaz de soportar los tentáculos de la medusa. Sin embargo, terminó como una escena apta solo para mayores de edad, así que le pedí a Aze que cancelara el hechizo a mitad de ese experimento en particular.

Fue lindo ver cómo su cara se puso roja mientras entraba en pánico un poco.

Luego, experimentamos con ataques físicos. La medusa parecía tan débil como parecía: mi espada de las hadas fue capaz de cortar un tentáculo fácilmente. Guardé la muestra de tentáculo para usarla en otros experimentos. Cuando lancé una lanza de bronce cargada de magia cerca de la medusa, en realidad cogió la lanza y la llevó a su boca. Probablemente sería fácil envenenarlos.

Finalmente, intenté usar objetos.

Las Piedras Sagradas, que defendían a los monstruos, y el agua bendita, que se usaba contra los no-muertos, no tenían ningún efecto. Las medusas parecían ser poco más que criaturas protistas del vacío, no monstruos o demonios.

Incluso si tuviera la campana de sellado de demonios, que actualmente está bajo el cuidado de Miss Karina, dudo de que tuviera algún efecto.

— ¿Ya has terminado de experimentar?

— No, creo que ahora probaré su resistencia.

Comencé a cortar los tentáculos uno por uno, evitando los ataques de las medusas a medida que avanzaba.

Para mi sorpresa, el primer tentáculo que corté antes ya había empezado a crecer de nuevo, pero al menos no reapareció tan pronto como se perdió ni nada.

Una vez que había cortado todos los tentáculos, le pedí a Aze que volviera a invocar la sílfide, y lo usara para alejar la parte superior de la medusa del Árbol del Mundo.

Cuando se alejó unos cientos de metros, la luz dentro de la medusa comenzó a parpadear con furia.

Entonces la luz se volvió roja, delineando las medusas de color carmesí. Según Aze, esto era una característica del estado de alboroto que se estaba iniciando, y causaría que el Árbol Mundial entrara en modo de alerta.

En esta fase inicial, solo el Árbol del Mundo reaccionaría, pero si se prolongaba lo suficiente, el estado de alboroto se extendería a otras medusas cercanas. Mientras Aze explicaba esto, las ramas del Árbol del Mundo comenzaron a descargar electricidad en todas direcciones.

Desde que estuve con Aze, no se nos acercó, pero los tentáculos cortados que aún estaban adheridos al Árbol del Mundo fueron quemados hasta quedar crujientes, y una rama esmeralda cercana fue cortada por los choques y comenzó a caer. Esto me pareció un desperdicio, así que lo cogí con Mano Mágica y lo guardé en Almacenamiento. Podría ser un buen material para una varita mágica o un bastón.

Luego, una vez que la medusa estaba lo suficientemente lejos, hice que la sílfide de Aze lo soltara. Cuando empezó a caer, lo atacé con Bola de Fuego, el más fuerte de mis ataques mágicos menores.

La bola de fuego voló sin interrupción desde la electricidad, cayó directamente sobre la medusa y explotó, quemando su objetivo con mucha más potencia que su homólogo menor, Rayo de Fuego. Supongo que la falta de oxígeno no importaba.

Esto no causó ningún alboroto de las otras medusas o electricidad adicional del Árbol del Mundo, quizás porque lo había derrotado de un solo golpe. Si pudiéramos destruirlos a todos en un solo ataque, entonces el Árbol del Mundo estaría a salvo.

Pero eso era probablemente imposible, ya que muchos de ellos estaban protegidos por las ramas del Árbol del Mundo.

— Increíble... ¿Eso era Llama explosiva? ¿O tal vez Bola de Bengalas?

Estaba un poco orgulloso de haber impresionado a Aze, pero traté de concentrarme en lo que pasó cuando golpeó mi bola de fuego. Observé con mi habilidad de "Visión de poder mágico" todo el tiempo, así que vi que justo antes de que la Bola de Fuego golpeará, las medusas succionaban solo una pequeña cantidad de magia.

La mayor parte de su poder de succión mágica debe venir de sus tentáculos. Y aunque el simple hecho de cortar los tentáculos provocaría ataques de la medusa misma, no causaría ninguna reacción eléctrica del Árbol del Mundo. Archivé estos resultados en mi mente a medida que avanzaba con Aze hacia nuestra próxima ubicación de prueba.

— Satou, no debes romper los huevos, ¿recuerdas?

— Sí, lo sé.

Nuestro destino era una medusa que acababa de poner huevos. Las medusas con huevos eran muy sensibles, así que las observamos desde unos cientos de metros de distancia.

Alrededor de diez huevos transparentes del tamaño de una pelota de baloncesto estaban alineados en la rama. Las cáscaras rotas de una treintena de otros huevos estaban esparcidas a su alrededor; las partes de la rama del Árbol del Mundo que habían sido contaminadas con el líquido de los huevos estaban ahora descoloridas. Mirando a mi alrededor, vi varias larvas de medusas aferradas a los tentáculos de la madre.

No había tantas larvas como huevos rotos, así que le pregunté a Aze por qué.

— Hmm, ¿qué era? Le preguntaré a Jia.

Aze lanzó el hechizo de Magia Espacial, Teléfono Mundial, conectándonos a ambos con Jia en el observatorio. En el vacío, este hechizo cubría unas seis millas de distancia.

— ¿El número de huevos y larvas...?

— Sí, pensé que el número de larvas parecía pequeño comparado con la cantidad de huevos rotos.

— Muchos huevos de medusas no están fertilizados. Verás, con los datos de investigación que obtuvimos de otras familias de elfos, como los clanes Bulainan y Beliunan...

Jia explicó que el líquido de los huevos rotos contaminó la savia, invocando los anticuerpos del Árbol del Mundo, y luego tomando el denso poder mágico de esos anticuerpos como nutrientes para que las pocas larvas salieran del cascarón.

— Sin embargo, ninguno de ellos ha sido testigo del momento en que las larvas eclosionan. Hemos intentado observar los huevos de las medusas, también, pero la madre cubre el huevo con su cuerpo cuando eclosiona...

Mientras estábamos en ello, le pregunté más sobre la contaminación por savia.

— ¿Tiene eso un efecto negativo en el Árbol del Mundo?

— *Por supuesto que sí. Aparte de los anticuerpos que mencioné, puede alterar o tapan la savia, disminuyendo la cantidad de maná que llega al tronco.*

El clan Beliunan ya había ayudado a desarrollar un producto químico que derretiría la savia endurecida, que se estaba utilizando en áreas donde la obstrucción era más severa. Sin embargo, deshacerse de la savia obstruida en el rango de una medusa causaría el mismo estado de alboroto que destruir un huevo, por lo que podrían usarlo solo si ninguna medusa estuviera demasiado cerca.

¿Eh...? Algo sobre esa explicación me llamó la atención, pero no estaba seguro de qué. Intenté reflexionar sobre todo lo que me acababan de decir. Sin embargo, mis pensamientos se dispersaron antes de que pudiera reunirlos en palabras.

— Satou, ¿adónde iremos ahora?

Aze me miró desde una distancia inesperadamente cercana, confundiendo mi mente inmediatamente.

— Hmm. Déjame ver...

Quería continuar con nuestra pequeña cita en el vacío, pero ya había investigado todo lo que necesitaba sobre las medusas. Utilicé Mano

Mágica para recoger muestras de la savia contaminada y de los huevos rotos, y luego volví con Miss Aze.

El sol estaba a nuestras espaldas mientras volábamos hacia el Árbol del Mundo. Debajo del observatorio, noté algo brillante en una abolladura en el maletero. Era un barco ligero, que se parecía al barco de Hayato, el Julio Verne. Parte de su casco plateado se había vuelto negro.

— Parece como si hubiera sido quemada severamente.

— Sí. Me han dicho que protegía a un golem de un ataque de descarga eléctrica.

Las naves de luz, como Aze y los otros elfos altos, eran consideradas parte del Árbol del Mundo, por lo que normalmente nunca recibiría un ataque como ese.

— Solo está dañado en la superficie, así que se arreglará muy pronto ahora que está de vuelta en el Árbol del Mundo.

Resultó que estas naves tenían funciones de restauración automática. Mirando más de cerca, vi que estaba cubierto de una especie de gel transparente.

— ¿Hay naves de luz que también entran en esos otros huecos?

A juzgar por la distancia entre ellos, probablemente había unos ocho muelles en total.

— Solo hay cuatro en Bolenan, en total. Normalmente, todos los Árboles del Mundo vienen con ocho naves de luz, pero...

Mientras discutíamos esto, pasamos por la cúpula del observatorio. En cuanto aterrizamos, Lúa y Jia vinieron corriendo a saludarnos. No parecía haber mucha prisa, así que continuamos nuestra conversación, moviéndonos a una pequeña habitación lateral en una parte del observatorio.

— ¿Los otros cuatro se deterioraron con el tiempo?

— No, no. Verás, hace cientos de miles de años, un señor de los demonios duende estaba causando estragos. El mundo estuvo a punto

de ser destruido, así que proporcionamos nuestras naves a petición de Lady Parion, pero...

— Muchos de ellos se hundieron.

— Sí. Enviamos ocho, pero solo la mitad regresó.

Aze parecía deprimida, así que Jia, que tenía más de dos mil años, ayudó a contar la historia. Lúa, la doncella del santuario, era todavía relativamente joven, así que no lo sabía. El Imperio Saga no existía todavía en ese momento, por lo que no podían hacer una invocación de héroes.

— Al final, todo lo que pudimos hacer fue cazar el ejército del señor de los demonios hasta el borde del continente. Entonces Lady Parion hizo que el dios dragón le enseñara el arte de invocar héroes, y el resto dependía del primer héroe, o eso me han dicho.

— Sí, lo recuerdo un poco. Ese pequeño héroe se las arregló para derrotar al duende con esas dos Espadas Sagradas de Lady Parion y el dios dragón.

¿Así que el primer héroe fue un espadachín de doble empuñadura?

Debe haber sido muy fuerte para vencer a un señor de los demonios que ni siquiera un puñado de barcos ligeros podía manejar.

— Y los héroes han sido seres verdaderamente extraños desde entonces.

Por favor, no me mires mientras dices eso. Me está haciendo sentir muy cohibido.

— Ese héroe también era astuto. ¡Reparando y apropiándose de una de las naves perdidas de Bolenan!

— ¿Oh? ¿No dimos eso como recompensa por derrotar al señor de los demonios? Creo que recuerdo haber dicho algo sobre pasarla de generación en generación...

Así debe ser como Julio Verne llegó a pertenecer al Imperio Saga. Sin embargo, si las naves de luz se habían perdido hace miles de años, ¿por qué no las habían reconstruido desde entonces?

— Los otros clanes usaron sus reservas de Piedra del Árbol Sagrado para reabastecer sus flotas de naves ligeras de vuelta a ocho.

Esperé un momento, pero Jia no explicó por qué el clan Bolenan no reconstruyó el suyo. Cuando la presionaron, dijo que hacer un barco ligero requería alrededor de una tonelada de Piedra del Árbol Sagrado. Dado que las piedras tenían muchos otros usos importantes, podía llevar hasta cien mil años ahorrar lo suficiente para un solo barco.

— Pero Bolenan tiene escasez de Piedras de Árbol Sagrado —explicó Miss Aze, sonando un poco culpable.

Una vez, cuando el Imperio Furu comenzó a prosperar, enviaron embajadores reales a los elfos con equipo de juego. Dos elfos se volvieron adictos al juego.

— No había nada que pudieras haber hecho, Lady Aze. De los tres elfos de la época, dos eran completamente adictos, y en vez de regañarlos, la mayoría de los elfos nos metimos con ellos...

Enganchados al equipo de juego, los elfos y los elfos altos terminaron pagando por él con las Piedras de Árbol Sagrado que habían estado ahorrando para reconstruir las naves de luz.

Me pareció que la realeza del Imperio Furu se aprovechó de la falta natural de sentido comercial de los elfos. Sin querer, recordé a los elfos que estaban frenéticamente decididos a jugar conmigo en shogi.

— Eventualmente, todos los dispositivos de juego se rompieron, y ahora no queda ninguno.

Tenía curiosidad sobre este dispositivo de juego por el que los elfos se habían vuelto locos, pero aparentemente no quedaba ninguno que funcionara. Jia dijo que los juegos se rompieron exactamente mil años después de haber sido comprados. Sonaban como electrodomésticos de ciertas compañías sospechosas. Un temporizador de incendios, por así decirlo.

— Entiendo que te deprimas, pero ojalá no se hubieran enfurrñado en los tanques de sueño...

— Lo mismo para los elfos mayores... Muchos de ellos se retiraron abruptamente y no hubo suficientes sucesores para ocupar sus puestos.

Ya veo... Espera un segundo. ¿No me dijo alguien que los elfos de los tanques de sueño estaban allí porque querían conservar recuerdos especiales?

Eso no podría referirse a los recuerdos de jugar a un videojuego, ¿verdad? Sí, estoy seguro de que no es eso. Cambiemos de tema.

— ¿Qué hizo el Imperio Furu con todas esas Piedras de Árbol Sagrado?

— Se convirtieron en un imperio mágico que dominó todos los continentes en trescientos años. Se dice que los Tesoros Carmesí que fabricaron a partir de las Piedras de Árbol Sagrado constituían una parte esencial de sus dispositivos mágicos de alto rendimiento, además de servir como clave de activación para ellos. También eran prueba de nobleza en ese imperio.

*Tesoros Carmesí, ¿eh? Espera, ¿qué?*

*Estoy bastante seguro de que los tengo.*

Una búsqueda rápida de mi carpeta de moneda en Almacenamiento reveló que tenía más de veinte mil Tesoros Carmesí de Imperio Furu. Probablemente eran botines del Valle de los Dragones.

Cuando miré por primera vez todas mis ganancias de aquella época, me sentí tan abrumado por la variedad y cantidad de monedas que tenía, incluyendo más de diez millones de monedas de Oro Furu, que simplemente las rellené y me olvidé de ellas.

Todavía no había encontrado un uso para ninguna de las monedas que no fueran para el Reino Shiga, así que supongo que las puse todas en una carpeta de Moneda Extranjera.

— Sr. Satou, ¿no es esto...?

— Sí, un Tesoro Carmesí del Imperio Furu.

Asintiendo a Jia, jugué con un Tesoro Carmesí en la palma de mi mano.

Era más grande de lo que esperaba, probablemente pesaba unos cien gramos. Si los usáramos todos, tal vez podríamos reconstruir algunas de esas naves ligeras. Si pudiera conseguir permiso para pedir prestado uno mientras estaba vivo, no tendría problema en poner veinte mil Tesoros Carmesí por él. Todavía me quedarían varios miles, así que podría usarlos para hacer pociones, herramientas y cosas así.

Al menos, esa era mi esperanza, pero...

— Las piedras de Árbol Sagrado que han sido procesadas en Tesoros Carmesí no pueden ser devueltas al Árbol del Mundo. Aunque pueden ser usados para transmutar metal mágico y hacer circuitos de inteligencia golem...

— Ya veo. En ese caso, por favor, úsalos para esos propósitos.

Produje una bolsa llena de mil Tesoros Carmesí de Storage a través de mi Bolsa de Garaje y la puse sobre la mesa.

— ¿Son todos estos Tesoros Carmesí?

— Sí, por favor, disfrútelos.

— Satou, estamos cortos de Piedra del Árbol Sagrados y todo eso, así que esto es maravilloso, pero... realmente no necesitas hacer todo eso por nosotros cuando ni siquiera eres de Bolenan, ¿sabes?

A diferencia de Jia, que tenía signos de dólar en los ojos mientras saltaba por la bolsa, Miss Aze trató de ser reservada.

— Por favor, no hay necesidad de contenerse. Piensen en mí como un ciudadano honorario de Bolenan, si no le importa.

Tomé las manos de Aze suavemente.

— Satou...

Sus ojos temblaban mientras me miraba. Si Jia y Lúa no estuvieran allí, la habría besado antes de poder detenerme.

— ¿Sr. Satou? — Tal vez sintiendo esto, Lúa me levantó las cejas.

Mis palabras sonaron un poco como una frase de captación, pero esa no era mi intención esta vez, lo juro.

La situación del Árbol del Mundo era grave; eventualmente podría convertirse en una escasez mundial de maná.

Mi mente regresó a la tierra baldía alrededor de la aldea enana que se había marchitado debido a la falta de maná. Si todo el mundo terminara así, ya no podría hacer turismo. *El turismo no es divertido a menos que los locales estén contentos, después de todo.*

Más tarde, inesperadamente me enteré de la razón por la que esos veinte mil Tesoros Carmesí habían estado en mi botín del Valle de los Dragones.

— Según recuerdo, muchos Tesoros Carmesí fueron dados al dios dragón como tributo en los años del crepúsculo del Imperio Furu. Estaban buscando un arma para usar contra el señor de los demonios conocido como el Señor del Jabalí Dorado, por lo que escuché.

— ¿Un arma?

— Sí, no conozco los detalles, pero sé que el vasto desierto en el medio del continente fue creado como resultado de la batalla final entre el Imperio Furu y el Señor del Jabalí Dorado. Fuera lo que fuera, fue tan intenso que hubo terremotos aquí en Bolenan.

Mientras escuchaba la explicación de Miss Jia, usé mi menú para mostrar el mapa del continente que había adquirido en la antigua capital. No estaba seguro de su exactitud, pero había un desierto que ocupaba casi el 20 por ciento del continente, desde el centro hasta el oeste.

Si era tan grande como el mapa implicaba, ni siquiera un barrido de bombas de hidrógeno podría haber causado eso. No sabía qué tipo de arma podría haberlo hecho, pero esperaba fervientemente que no existiera.

*¿Por qué harías algo así, dios dragón?*

El pensamiento era aun más aterrador que las Espadas Sagradas. Pero entonces, recordé el hechizo de la Lluvia de Meteoros que había usado en el menú mágico.

Si llenara todas mis Espadas Sagradas hasta sus límites con poder mágico y las usara como baterías para disparar la Ducha de Meteoros una y otra vez, yo podría muy bien ser capaz de hacer lo mismo.

Considero mejor evitar usar Lluvia de Meteoros en sucesión rápida, incluso por accidente. No quiero títulos como “Señor Demonio” o “Gran Señor Demonio”, ¡gracias!

\*\*\*

— Así que, básicamente, estoy buscando ideas para deshacerme de plagas y animales dañinos que están dañando un jardín muy importante...

Cuando regresé al suelo, le di a mi grupo una explicación muy aproximada de las medusas que atacaban el Árbol del Mundo para ver si tenían alguna sugerencia. En las primeras etapas de la planificación, era mejor hacer una lluvia de ideas con muchas personas diferentes. Por supuesto que recibirás un montón de sugerencias sin sentido, pero a veces podrás obtener una idea inteligente que nunca se le ocurriría a un experto.

— Control de plagas, ¿eh? Si son animales, tal vez un buen rayo; si son cucarachas, quieren albóndigas de ácido bórico; comida envenenada para termitas, por supuesto...

— Me temo que ya los hemos probado. En cuanto al veneno, aún estamos investigando con los otros clanes.

Lúa, la doncella del santuario, estaba aquí para transmitir lo que se había intentado hasta ahora.

Surgieron varias otras ideas, pero todas ellas ya habían sido probadas por los elfos. Supongo que cuando tienes una reunión de mentes donde todas las mentes tienen cientos o miles de años de antigüedad, obtienes una gran cantidad de ideas y experiencia.

— Hmm, parece que lo has intentado todo... —murmuró Arisa.

— ¡Si empujar no funciona, solo tiene que tirar, nano desu! —dijo alegremente Pochi.

¿Qué significa eso, específicamente?

— ¡Eso es para que lo piense usted o su maestro, nodesuyo! Empezar a poner los planes en acción, nano desu.

Así que no tenía un plan específico.

— ¿Qué se supone que significa eso? —Arisa gimió y dejó caer su cara sobre la mesa.

Su pelo se extendió por su superficie, derramándose por los costados.

*Swish, swish.*

Tama, que se había aburrido de la reunión y estaba rodando por el suelo como si fuera el césped, empezó a golpear el pelo de Arisa desde debajo de la mesa.

Cada vez que Arisa gemía, su cabello se movía, lo cual era muy entretenido para Tama. A veces ella era como un gato real, se divertía tanto moviendo objetos.

*¿Hmm...? Esto es extraño.*

Algo sobre los movimientos de Tama me llamó la atención. Agité un mechón de pelo de Arisa de arriba a abajo, y Tama salió volando tras él.

— Sr. Satou, si no puede concentrarse más, tal vez deberíamos terminar por hoy...

— Lo siento por eso. Se me ocurrió una idea, así que estaba trabajando en los detalles —le informé a Lúa.

— ¿Qué tal un cebo falso?

— ¿Como el que se usa para pescar?

Asentí con la cabeza y le expliqué con más detalle.

— Así que, en vez de remover las medusas por la fuerza, ¿los venceríamos de que se vayan por su propia voluntad?



— Sí, así es.

Volví a asentir con la cabeza.

— ¿El soool~?

— ¡Tama tiene razón, nano desu! El amo es como el sol en la historia del Viento del Norte y el Sol, nano desu.

Tama y Pochi levantaron sus manos excitadamente. Arisa debe haberles dicho esa fábula. No estaba seguro de si era realmente aplicable aquí, pero parecían tan contentos consigo mismos que simplemente les acaricié la cabeza y los elogí por tener tanto conocimiento.

— ¿Nadie lo ha probado todavía?

Lúa parecía reacia a responder la pregunta de Arisa.

— Sabíamos que se sentían atraídos por la magia, pero cuando tratamos de pescarlos con ella, los llevó a un estado de locura y se multiplicaron...

Después de eso, nadie había sugerido nada en ese sentido. Durante nuestra sesión surgieron algunas buenas ideas más, así que terminé tomando notas (un hábito de las reuniones de la compañía) y luego dándoselas a Lúa.

— La idea de Nanashi el Héroe tiene mérito. El clan Bulainan aprueba esta propuesta.

— Nosotros, los del clan Beliunan, también apoyamos la propuesta de Nanashi.

Estaba participando en una reunión de altos elfos llamada Consejo de Árbol Sagrado como observador con Miss Aze. Mis notas de nuestra sesión de lluvia de ideas habían hecho las rondas y terminaron siendo presentadas al consejo. No quería que el nombre Satou se hiciera famoso fuera del clan Bolenan, así que hice que me presentaran como Nanashi el Héroe.

Estábamos en la sala de comunicaciones del Árbol del Mundo, mirando las imágenes de los elfos altos de los otros clanes. A diferencia del sistema de videoconferencia de mi compañía, esta sala proyectaba

imágenes en 3D que parecían reales. Sin embargo, como parecían tan reales, los retrasos en la transmisión eran mucho más extraños.

El clan Bulainan, el primero en estar de acuerdo con mi propuesta, era evidentemente famoso por su amor a la investigación.

El clan Beliunan también era famoso por la investigación, pero a diferencia del clan Bulainan basado en el conocimiento, parecían más preocupados por ganar aprobación.

— Pero ya sabemos que la magia provoca a las medusas malignas. ¿O has olvidado el fracaso de nosotros, el clan Biloan? —El alto elfo del clan Biloan sonaba acusador.

— Usar la magia como cebo terminó provocando a las medusas en un alboroto y reproducción masiva, ¿no es así?

— Por supuesto que lo recordamos. Pero esta propuesta implica buscar material de cebo que no sea magia. Si podemos atraerlos sin causar un alboroto, no hay necesidad de rechazar esta propuesta.

Los dos primeros clanes explicaron los objetivos del plan al elfo alto objetor.

— Muy bien. Si la investigación del cebo se realiza en un solo Árbol del Mundo, nosotros, el clan Biloan, estaremos de acuerdo con la propuesta.

— Entonces permítanos a los elfos de Bulainan...

— ¡No tan rápido! Cuando se trata de productos químicos, ¡el clan Belunian tiene muchos más logros! ¡Lo haremos!

El alto elfo del clan Beliunan interrumpió al del clan Bulainan, claramente por un sentido de rivalidad.

Parecía que su clan era realmente el más hábil con los productos químicos, así que el elfo de Bulainan accedió a confiar el sitio del experimento a la familia Beliunan.

Después de un poco de pelea, los clanes Zuwakananan, Zantanán, Baleonan y Dayosanan también dieron su consentimiento, y finalmente el elfo pelirrojo de pelo alto de Biloan declaró su aprobación.

— Héroe Nanashi, le enviaremos a Aze los registros de los experimentos fallidos del clan Biloan. Por favor, usa nuestra locura para deshacerte de estas medusas de una vez por todas.

¿Eh? ¿Por qué parece que soy yo el que está atascado haciendo el cebo? Bueno, lo que sea. También nos enviarían materiales y muestras vivas de las medusas.

Por el bien del Árbol del Mundo; por no mencionar a Miss Aze y las sonrisas de todos en nuestros futuros destinos turísticos, no tenía objeción a hacer una pequeña investigación sobre el control de las medusas.

— Haré lo que pueda.

— Haz más de lo que puedas, si es posible. Una vez que las medusas hayan sido tratadas, te mostraré mi espíritu de llama [Ifrit], como un favor especial, así que asegúrate de tener éxito.

Con eso, el clan Biloan desconectó la línea, y el resto de los clanes dijeron sus palabras de despedida y también se fueron uno a uno. No lo había notado debido a su decidida personalidad, pero aparte de su color de pelo, el elfo alto del clan Biloan se parecía mucho a Miss Aze.

Por curiosidad, le pregunté a Aze.

— Los altos elfos estamos hechos de los siete prototipos del dios de la creación, así que hay otros además de ella con la misma cara que yo... ¿Por qué, prefieres chicas como Fuuze?

Cuando me miró como a un gatito abandonado, apenas pude resistir la tentación de abrazarla. No había forma de que una semidiosa que había vivido más de cien millones de años se enamorara de un tipo como yo, pero con una mirada como esa, me sentí tentado a enganarme a mí mismo para creer en ello.

\*\*\*

— ¿Necesitas un lugar para hacer tu investigación? Lo haces, ¿verdad? Me enteré por Lady Aze que estás ayudando al Consejo de Árbol Sagrado. Verás, ella me lo dijo. Así que pensé que tal vez podrías usar la casa de mi padre. Una idea maravillosa, ¿no le parece?

Al día siguiente de la reunión del Consejo de Árbol Sagrado, la madre de Mia me hizo una propuesta. Su padre no era otro que el Sr. Trazayuya, el hombre que hizo la Cuna.

— ¿Es esto...?

— Sí, así es. Este es el lugar.

Me llevó por teletransporte a una casa blanca en medio de un mar de árboles al este del Bosque Bolenan. A diferencia de los otros talleres, estaba ubicado lejos del Árbol del Mundo. Dijo que era para investigar, pero por lo que pude ver en el mapa, era una casa normal. Si tuviera que nombrar algunos rasgos definitorios, supongo que sería toda la hiedra que crece por fuera.

— Me pregunto si Geryl está aquí. Oh, estoy segura de que lo está. Sin esperar una respuesta, la madre de Mia abrió la puerta y entró.

— Bienvenida, querida Lady Lilinatoa.

Un hada de los brownies emergió de la parte de atrás de la casa. Tenía la altura de un niño, pero la cara y los rasgos de un anciano.

— Ha pasado mucho tiempo, ¿verdad, Geryl? Seguramente lo ha hecho. Te ves bien, muy bien.

— Me alegra verla con buen aspecto, Lady Lilinatoa.

Mientras conversaba con la madre de Mia, Geryl me miró con un ojo muy observador.

— Sí, estoy bastante bien. Lo estoy haciendo de maravilla. Oh, déjame darte esto ahora mismo. Son las notas de mi padre. El Sr. Satou me los dio, ¿ves? Los encontró para nosotros. Estoy seguro de que a ti también te gustaría leerlos, ¿no, Geryl?

Geryl, que parecía practicante en el manejo de la ametralladora de la madre de Mia, pareció sorprendido cuando dijo "las notas de mi

padre". Dudó por un momento, y luego aceptó los papeles como si estuviera recibiendo una escritura sagrada.

Después de sostener las notas en su pecho durante un largo y emotivo momento, pareció recordar repentinamente la situación y rápidamente se volvió hacia mí.

— Usted debe ser el humano que salvó la vida de Misanaria.

Tal vez fue solo mi imaginación, pero la mirada en sus ojos parecía un poco más suave que antes.

— Oh, sí. Este es él, sin duda.

La madre de Mia reanudó su ataque.

— Me gustaría dejar que el Sr. Satou use la casa de mi padre. ¿Te parece bien? También tenemos el permiso de Lady Aze. Todo es perfecto.

— Si su Santidad Árbol Sagrado y la sucesora del sabio, Lady Liliatoa, lo aprueban, entonces no tengo ninguna objeción.

El “sabio” parecía ser su manera de referirse al Sr. Trazayuya.

— Sir Satou, por favor, tome esta llave.

— ¿Llave? Se parece un poco a un amuleto.

— Ahora voy a realizar el registro de usuario. ■■**Transferencia:**  
*Satou Jouto Satou.*

Geryl ignoró mi comentario y cumplió con su deber. La llave dorada brillaba en azul en respuesta a su lanzamiento, y luego mostraba el nombre SATOU en letras élficas. Eso debe hacerme su usuario registrado.

— Ahora les explicaré cómo llegar al laboratorio subterráneo a través de la Puerta de Viaje.

Geryl me guio hasta la Puerta de Viajes en cuestión.

La madre de Mia, habiendo dicho que su trabajo aquí había terminado, ya se había ido a casa. A diferencia de los anillos de hadas, esta Puerta de Viaje está hecha de un lazo de ramas esmeraldas conectadas con un cordón, lo que le da una sensación de ciencia ficción mecánica.

— Cuando entres en el bucle, se activará un interruptor en el suelo, teletransportándote automáticamente. Una vez que haya desaparecido, por favor, entre en el anillo.

Asentí con la cabeza, y Geryl entró en el anillo, desapareciendo con un pequeño efecto especial verde. Aparte del interruptor, que era como un felpudo automático, parecía ser como un anillo de hadas normal. Cuando me teletransporté, fui recibido por el cielo nocturno, no, solo un techo muy alto. Vi musgo y minerales brillando en la superficie de las rocas.

Según mi mapa, esta era una cueva subterránea a casi media milla debajo de la casa. Era muy grande, también.

— Permíteme encender las luces.

Geryl apretó un botón en la pared y las farolas se encendieron, haciendo invisible el panorama de las luces del techo. La luz reveló varias estructuras similares a edificios. Esos deben ser el laboratorio de Trazayuya, sitios de experimentos, etc.

Entré.

— Este es el laboratorio principal.

Los pisos y las paredes interiores estaban hechos de una resina parecida al linóleo, con un parecido con el laboratorio de investigación que había visto en La Cuna. El laboratorio incluía una sala de referencia, una biblioteca y un equipo de transmutación aún mayor que el del taller de herramientas mágicas. El hangar en la parte trasera de la sala de transmutación contenía algo aun más interesante.

¿Qué es eso...?

Había varios tubos de vidrio a lo largo de la pared, lo suficientemente grandes para que un humano pudiera entrar.

— Son tanques de cultivo para crear y reparar homúnculos. El sabio los usaba principalmente para producir partes del cuerpo.

Busqué en el Almacén a través de los otros documentos que encontré en la Cuna de Trazayuya.

De acuerdo con el manual que encontré, puedo usar este equipo para mejorar las técnicas de Fundación de Nana. Era como el tipo de área de encendido que se encuentra en ciertos juegos.

\*\*\*

*Primer día de investigación: He estado estudiando los manuales todo el día, intentando que el equipo funcione. Prepararlo todo y aprender a usarlo consumió más tiempo del que esperaba, así que ahora solo espero terminar antes del amanecer.*

*El Sr. Trazayuya, el jefe de este laboratorio, parece haber llevado un registro de desarrollo mientras trabajaba, así que he decidido hacer lo mismo.*

*Segundo día de investigación: La señorita Jia nos visitó para traer los materiales y especímenes proporcionados por los otros clanes. Los guardé en un almacén y utilicé Pensamiento Paralelo para leer varios documentos a la vez. La función de búsqueda de cadenas de caracteres de mi menú fue útil por primera vez en mucho tiempo. Si hubiera tenido estas habilidades cuando era desarrollador de juegos, apostado a que nunca habría tenido que hacer marchas de la muerte.*

*Por cierto, todos estos materiales fueron enviados a través de las Puertas de Viaje entre los Árboles del Mundo. Aparentemente, rara vez se usan debido al alto costo de la transmisión.*

*Tercer día de investigación: Terminé de leer todos los materiales. Los elfos son aun más brillantes de lo que imaginé. Ya han terminado de investigar las sustancias repelentes. Dado que todos ellos pueden omitirse en la búsqueda de sustancias atractivas, las cosas deberían proceder con bastante rapidez.*

*Por ahora, experimentaré con las muestras de tentáculos de medusas que recogí en el vacío.*

*Quinto día de investigación: Difícil. ¿Es la magia lo único que atrae a las medusas?*

## **Death March to the Parallel World Rhapsody**

---

*Sexto día de investigación: He estado aprovechando la relativa falta de necesidades de mi cuerpo, pero el Sr. Geryl me dijo que tomara una siesta. Ahora que lo pienso, siento que mi poder mental ha estado un poco bajo. Supongo que trabajar más de cinco días sin dormir no es muy eficiente.*

*Me comeré los bollos de crema que me trajo Lulú cuando me despierte. Apuesto a que irán muy bien con un buen café negro.*

*Séptimo día de investigación: No subestimes el poder del sueño. Con la cabeza despejada, dejé de experimentar ciegamente y volví a buscar entre mis materiales. En la biblioteca de Trazayuya y en la sala de referencia, encontré algunas notas analizando medusas de las últimas decenas de miles de años.*

*Haré copias de estas notas y se las enviaré a los Belunian y a los otros clanes.*

*Día de investigación ocho: Finalmente hice un pequeño progreso. Cuando le di a Geryl un poco de licor de dragón, los tentáculos de las medusas reaccionaron. Al principio, pensé que era porque ese sake estaba hecho de la magia del dragón negro y probablemente contenía abundante maná, pero también reaccionaban débilmente a otros licores destilados.*

*Después de experimentar con algunas opciones más, haré que Geryl le pase esta información.*

*Día de investigación diez: He terminado de probar todo el licor que tenía a mano, así que ahora estoy probando varias salsas y condimentos. Tal vez debería culpar al olor de la salsa de soja, pero los tentáculos empezaron a parecer un poco apetitosos. Noté que quería comerme uno, pero decidí no hacerlo, ya que podrían ser venenosos. Por la noche, recibí información de los clanes Belunian y Bulainan, amantes de la investigación, sobre sus experimentos con varios licores. Tener muchos investigadores hace que este tipo de cosas vayan mucho más rápido.*

*Día de investigación diez, noche: cedí a mi curiosidad e hice el tentáculo teriyaki. A primera hora de la tarde, hice que un ratón de laboratorio se comiera uno de los tentáculos, y no parecía estar afectado. Así que lo probé un poco, y era más sabroso de lo que esperaba. No es un manjar, exactamente, sino el tipo de sabor al que te puedes volver adicto.*

*Definitivamente iría bien con licor de manantial de dragón.*

*Día de investigación once: El ratón del laboratorio tosió sangre y murió. No me ha pasado nada, pero será mejor que no se lo dé a nadie más. Solo para estar seguro, usé la Clarividencia para mirar dentro de mi estómago, pero no vi ninguna inflamación ni nada. Por la noche, recibí noticias del clan Beliunan de que habían empezado a desarrollar una poción de cebo a base de alcohol.*

*Ninguno de los otros condimentos que probé hizo nada, ni siquiera mirín, así que cambiaré a hacer eso también, a partir de mañana.*

*Día de investigación doce: Mi estómago se siente extraño. No debí haber comido ese tentáculo. Una cosa blanca fibrosa está creciendo en mi apéndice.*

*Comezón... Sabrosa.*

\*\*\*

— Cerré mi revista de investigación y la guardé en un depósito. Será mejor que borre la última parte. La sustancia blanca fibrosa resultó ser la misma cristalización que se había producido en la savia contaminada del Árbol del Mundo, por lo que la poción desarrollada por el clan Beliunan se deshizo de ella fácilmente.

— Es inusual verle fuera del laboratorio, Maestro Satou.

Mientras me estiraba en la sala de descanso, apareció el Sr. Geryl, portando un paquete de olor agradable. Empezó llamándome "Sir Satou" cuando llegué aquí por primera vez, pero ahora había cambiado a "Maestro" por alguna razón.

— Su amiga, la señorita Lulú, vino antes y le dejó esto.

Había comprobado a las chicas con el hechizo de Magia Espacial, Clarividencia, a menudo y hablado con ellas por Teléfono una vez al día, pero había usado Retorno para volver y visitarlas solo un puñado de veces.

— Perfecto, me estaba dando hambre. Geryl, ¿podrías hacer un poco de té? Comamos juntos.

— Por supuesto, señor.

Había una carta en el paquete, así que la miré mientras Geryl preparaba el té.

¡Ajá...! ¡Esto es genial!

Por primera vez en mucho tiempo, sentí que mi humor se iluminaba.

— Debe haber recibido buenas noticias, ¿eh, señor?

— Ciertamente lo he hecho. ¡Por fin han encontrado cúrcuma y comino!

La carta decía que la expedición de los leprechauns había localizado la cúrcuma, mientras que los spriggans habían localizado el comino. Ya habían encontrado especias como el cilantro y el cardamomo, pero estos dos habían sido el último obstáculo.

— Ahora podemos hacer curry de verdad.

Sabía que este no era el momento para un asunto tan trivial, pero mi corazón se elevó ante la idea de volver a probar el curry después de tanto tiempo.

— El curry es un plato legendario del reino del héroe, ¿correcto?

— Así es. Tengo una carta que dice que han encontrado todos los ingredientes que necesitamos.

Estaba seguro de que Lulú, Nea y los demás podrían hacer un curry perfectamente bueno, pero aun así quería ayudarlos.

— Me voy a tomar unos días libres.

Llevaba casi dos semanas corriendo sin dormir.

— Excelente, señor. Con los otros elfos en el asunto también, no hay necesidad de que trabaje tan duro por su cuenta —dijo Geryl.

— Gracias, Geryl. Volveré en seguida. Lo siento, pero ¿le importaría entregar esta poción de cebo de muestra y la receta a los demás?

— ¡Ya lo ha completado?!

Le entregué los resultados de mi investigación al sorprendido Sr. Geryl.

Fue el primer prototipo. Lo había hecho el día anterior, decidido a no rendirme. Dejaría que el clan Beliunan perfeccionara y produjera en masa la poción de cebo. De todos modos, les gustaba investigar, así que seguramente estarían a la altura.

\*\*\*

— Estoy en casa. Huele muy bien aquí.

Cuando volví a la casa del árbol, me saludó una fragancia picante.

— ¿Maestro~?

— ¡Bienvenido de nuevo! ¡Nano desu!

— Satou.

Tama, Pochi y Mia me abordaron de inmediato, frotando sus mejillas y narices contra mí. Supongo que me fui demasiado tiempo.

— Maestro, ¿el paquete de actualización ya está listo para su instalación? Así pregunto.

— Lo siento, lo siento. He estado tan ocupado con la investigación que aún no he terminado de arreglar el tanque de cultivo.

Tan pronto como respondí, Nana se desplomó desanimada. Hubo pocos cambios en su expresión, pero su decepción era obvia para cualquiera. La última vez que regresé, le dije que podríamos mejorar sus habilidades de magia de Fundación, así que debe haber estado esperando con entusiasmo todo este tiempo.

— ¿Puedes esperar un poco más? Prometo que me encargaré de ello antes de salir de Bolenan.

— Instrucciones del maestro registradas, así reporto...

Nana seguía deprimida, así que le hice una propuesta para animarla.

— Mientras tanto, ¿podría consultar con el resto del grupo sobre qué habilidades le gustaría añadir y hacer una lista para mí?

— Esa es una propuesta maravillosa, maestro, ¡así recomiendo!

Mientras los niños más pequeños todavía se aferraban a mi cintura, Nana me abrazó sobre ellos, su expresión relativamente alegre ahora.

— Culpable —refunfuñó Mia mientras estaba apretujada entre Nana y yo, pero su queja no afectó a la emocionada homúnculo.

— Maestro, bienvenido de nuevo.

— Es bueno verlo en casa, amo.

Cuando fui a la cocina, me encontré a Liza y Arisa mirando a los chefs desde la puerta.

Por lo que pude ver, su trabajo era evitar que las hadas aladas invadieran.

— ¡Déjame ir!

— ¡Huele tan bien ahí dentro!

— ¡Graaah!

Cada vez que las hadas se acercaban demasiado a la fuente del olor, perdían la calma y empezaban a atacar. Les dije a los dos que siguieran con el buen trabajo y luego fui a ver cómo les iba a Lulú y a los otros cocineros.

— Huele bien.

— ¡Bienvenido de nuevo! Maestro, oler demasiado la cúrcuma le hará daño a su nariz, así que por favor tenga cuidado.

— Lo haré, gracias.

Asentí ante la grave advertencia de Lulú.

Su nariz ligeramente enrojecida solo la hacía más linda. Aun así, ¿el olor de la cúrcuma siempre fue tan fuerte?

Ya que este era un mundo paralelo y todo, podría ser una especia diferente con propiedades similares.

— Sr. Satou, hemos reunido todas las especias de la receta. Estamos siguiendo los primeros preparativos.

Nea estaba triturando especias en un molino de mano mientras me daba un informe de progreso.

Los equipos de expedición de los Spriggan y Leprechaun que habían encontrado las especias estaban lavando su agotamiento en el baño público de los elfos. Yo también quería darles las gracias.

— Liza, ¿te importaría hacerme un recado?

— Por supuesto, maestro.

Le pedí a Liza que llevara algunos bocadillos de helado carbonatado azul claro al refrigerador de la casa de baños públicos. El licor podría haber sido bueno, también, pero pensé en ir con algo que supiera muy bien después de un baño.

— Oh mier...

Mirando entre mis reservas de comida, se me escapó un gemido.

— ¿Ocurrió algo, amo?

— No tenemos fukujinzuke. Y los únicos puerros que tenemos son escabechados en aceite normal.

El fukujinzuke es un acompañamiento hecho de rábanos daikon encurtidos en salsa de soja, y es un ingrediente indispensable para el curry en Japón.

Y si vas a comer puerros con curry, tienen que ser escabechados en vinagre dulce.

Había dado todos mis rábanos a los orcos que vivían debajo de la antigua capital, así que tampoco me quedaba nada para hacer fukujinzuke.

— Vaya, y te veías tan serio. Eso no es lo que esperaba...

Arisa puso los ojos en blanco. Como si no se quejara de que el jengibre encurtido no era rojo cuando hice el guisado de carne... Una vez que terminamos de afinar la mezcla de cinco especias para el curry, dejé el Bosque Bolenan para adquirir las últimas piezas faltantes.

*¡Debo ponerle mis manos encima al fukujinzuke!*

— ¿Puerros? Acabamos de conservarlos en vinagre, así que no estarán listos para comer por un tiempo... Erm, ¿se encuentra bien, señor?

Llegué demasiado tarde...

Este era el único lugar en el Ducado de Ougoch con puerros sin tratar, pero yo había llegado unos momentos tarde. Pero si acababan de empezar a escabecharlos, probablemente podría lavarlos, así que de todos modos compré todos los puerros escabechados. Ninguna de las tiendas de la antigua capital tenía pepinillos como los que yo quería, así que fui a una zona con un montón de puestos de venta de comida encurtida.

— ¿Fukujinzuke? Nunca he oído hablar de él.

Como el nombre por sí solo no me llevaba a ninguna parte, intenté describirlo, pero...

— ¿Rábanos en vinagre? Nunca llevaríamos un producto tan desagradable—. La dueña del puesto agitó bruscamente la cabeza.

Había olvidado que a la gente de la antigua capital no le gustaban los rábanos.

— Abuelitaa~, dame algo de comer, por favor...

— ¿No has vuelto a comer, niña? No debes enviar todo tu dinero a tus padres si eso significa morir de hambre—. Mientras me desanimaba, oí a una voluptuosa dama de la noche pidiendo comida a la anciana que estaba en el puesto de al lado. El contraste entre su apariencia sensual y su lloriqueo infantil solo puede describirse como “gap moe”.

— Oh, ya sé. Un comerciante del condado de Kuhanou trajo unas exquisiteces en escabeche antes. Ya que esa es tu ciudad natal y todo eso, supongo que podría dejarte tener unas cuantas.

— Yaaay, ¡Pepinillos Kuhanou! ¡Te amo, abuelita~!

La mujer se aferró a los bocadillos, que eran pepinos y berenjenas en escabeche marrón.

— ¿Le gustaría probar un poco también, jovencito?

— Si no le importa...

La anciana me sorprendió mirándome fijamente y me ofreció unos pepinillos Kuhanou. La combinación parecía consistir en pepinos, berenjenas, melones y otros productos encurtidos en salsa de soja y mirín.

Bastante bien... Y en realidad, muy cerca del sabor del fukujinzuke. La acidez era un poco fuerte, pero aparte de eso, era casi perfecta.

— Señora, ¿hay rábanos encurtidos de forma similar a esto?

— ¿Rábanos? Como creo que mi vecino mencionó, no encontrarás una cosa tan asquerosa en ninguna parte de la antigua capital.

La anciana cortó mis esperanzas sin piedad, pero la mujer que comía felizmente los pepinillos Kuhanou me dio un rayo de esperanza.

— Los del condado Kuhanou incluyen rábanos.

— ¿De verdad? —pregunté excitado, y ella asintió.

— El encurtido Kuhanou se utiliza para conservar todo tipo de verduras de desecho. Apuesto a que encontrarás lugares en Ciudad Sedum o Ciudad Kuhanou que venden rábanos encurtidos Kuhanou.

Eso era todo lo que necesitaba saber. Ahora solo tenía que usar un mapa de búsqueda perfecto, había algunas tiendas en esas ciudades que se especializaban en productos encurtidos.

— Muchas gracias. Recibe esto, por las molestias.

— ¡Ahhhh! ¡¿Estás seguro?!

Puse algunas monedas de oro en la mano de la mujer para expresar mi gratitud, y luego compré un montón de diferentes tipos de pepinillos del puesto que me había dado la pista para encontrar a fukujinzuke.

Justo cuando estaba a punto de partir hacia el condado de Kuhanou, oí algunas voces familiares en las cercanías.

— ¿Cuándo regresa la abuela, señorita?

— ¿Qué hay del puré de la abuela, señorita?

— Ambos están lejos en un viaje, así que no volverán hasta dentro de un año o así.

Era la doncella Sara del Templo Tenion y los niños de mar que Nana había cuidado. Los niños la ayudaban a dar comida a los necesitados. Me hubiera encantado ir a saludar, pero sería extraño que me presentara en la antigua capital ahora mismo, así que tuve que conformarme con ver sus rostros felices.

Ver la expresión de Sara me recordó que tirara una bolsa de monedas de oro en la caja de ofrendas del Templo Tenion. Mientras estaba en ello, envié algunas cartas, incluyendo una a Sara y otra a Zena en la ciudad de Seiryuu.

¿Debería enviarle una a Karina también? Aún no había regresado a la Baronía Muno, pero no debería ser un problema si la carta llegaba antes que ella. Pero no le envié una a la princesa Menea en la capital real. Eso podría esperar hasta que llegemos a Ciudad Laberinto.

El condado de Kuhanou estaba un poco lejos. Estaba incluso más al norte que la Baronía Muno, el territorio al norte del Ducado de Ougoch. En Kuhanou era donde se ubicaba la Ciudad Sedum, donde ayudé al aprendiz de la bruja a frustrar la conspiración de algunos oficiales de poca monta.

Era bastante fácil llegar a la antigua capital en unos diez minutos usando repetidamente el hechizo Retorno, pero no tenía ninguna pizarra de sellado Retorno más allá de aquí.

Tendré que llegar allí usando Paseo por el Cielo y colocar algunas pizarras de sellado Retorno en el camino. Mientras estaba en ello, también podría comprobar a algunas de las personas que había conocido en mi viaje. Me quité el disfraz en un callejón y cambié al modo Héroe Nanashi poniéndome mi ropa negra y mi máscara plateada, luego usé Retorno para llegar al foso que había hecho cerca de la antigua capital.

La fosa estaba ubicada en un bosque lejos incluso de los senderos de caza, así que nadie me vería aparecer.

La mayoría de las pizarras de sellado de Retorno se habían colocado de forma similar. También eran impermeables, por supuesto.

Una vez que confirmé en mi mapa que no había nadie alrededor, salté con Paseo por el Cielo, y luego corrí por el cielo justo por encima de los árboles, dirigiéndome hacia el norte a lo largo del gran río. Crucé las traicioneras Montañas Grapevine, hogar de la Caverna Dreamglow de los orcos, y luego pasé por Ciudad Gururian y la ciudad enana de Bolehart, dejando pizarras de Retorno a una distancia segura para su uso posterior a medida que avanzaba.

Poco después, dejé el Ducado Ougoch y entré en la Baronía Muno.

— Bien, parece que las cosas van bien.

La reconstrucción de Ciudad Muno se estaba llevando a cabo sin contratiempos, y los antiguos barrios marginales habían sido reconstruidos con viviendas y campos de frutas de gabo. También se han plantado otros cultivos fuera de la ciudad; ya están empezando a surgir verduras frescas del suelo. Dejé atrás la Ciudad Muno y miré el antiguo fuerte fantasma, que había sido rebautizado como Fuerte Pendragon. Por lo que pude ver desde lejos, los niños estaban felices y sanos, criando cabras y pollos anaranjados.

Como esta era técnicamente mi villa y los niños trabajaban para mí, de vez en cuando observaba con Clarividencia para asegurarme de que les iba bien.

Mientras volaba a través del cielo hacia el condado Kuhanou, oí que había algunos ruidosos abajo. Parecía que una banda de ladrones estaba luchando contra los soldados de Baronía Muno. Luchando valientemente en el frente de batalla estaban Zotol, el ladrón reformado, y Hauto, el antiguo falso héroe y actual caballero.

Parecían estar ganando la pelea, así que los animé en silencio y me mantuve en movimiento. Aparte de estos incidentes menores, llegué al condado Kuhanou sin problemas y llegué a Ciudad Sedum con

tiempo de sobra antes de la puesta del sol. De un vistazo, el dueño y los niños semigatos del estudio de cerámica que nos habían ayudado antes parecían estar bien.

Ahora, es hora de ir a la tienda de pepinillos. Muchos de los puestos parecían estar cerrados, pero la tienda que tenía en mente seguía abierta.

— Me gustaría un poco de rábanos en escabeche Kuhanou. ¿Tiene algunos en stock?

— ¡Sí, los tenemos! ¿Cuántas envuelvo para ti?

La chica del mostrador abrió la tapa de un frasco de pepinillos con gran vigor.

Era marrón, como los pepinillos Kuhanou que vi en la antigua capital, pero no hubo error: Estos eran los fukujinzuke que había estado buscando. Solicité una prueba de sabor solo para estar seguro, y luego compré todo el stock de la tienda.

— ¡Whoa! Nunca se habían vendido así. ¿Seguro que no te importa comprar estos otros también? No todos son rábanos.

— Por supuesto. Todos estaban deliciosos.

Eso no fue solo una palabrería. Era la verdad. El fukujinzuke de esa tienda era quizás el mejor que había probado nunca. Mi favorito era el que tenía siete variedades diferentes de verduras en total. Con mi meta cumplida, anduve comprando un montón de otros tipos de rábanos también, luego usé Retorno en rápida sucesión para regresar al Bosque Bolenan antes de que el sol terminara de ponerse. La magia es realmente la mejor.

\*\*\*

La noche terminó después de que dimos los últimos toques al polvo de curry y probamos el fukujinzuke, así que empezamos a prepararnos para el banquete de curry temprano a la mañana siguiente. Ya le había pedido a Nea que nos diera permiso para usar la plaza frente a las casas del árbol.

Si lo hiciéramos en la cocina de nuestra propia casa del árbol, todo el lugar olería a curry, incluso los dormitorios. Además de mis compañeras, los elfos cocineros y algunos ayudantes brownies, Miss Aze apareció temprano en la mañana.

Había estado trabajando demasiado, así que tenía todo el día libre. Me dijo que todos los elfos que habían estado trabajando en el vacío se tomaban días libres por turnos hasta que comenzara la producción en masa de las pociones de cebo. Como eso significaba que este festín de curry era también una comida de despedida antes de una batalla épica, también quería que fuera un éxito por el bien de Aze.

— Nana, ayuda a los brownies a pelar las verduras, por favor.

— Sí, amo.

Estábamos usando una técnica de fuerza en números para lidiar con la enorme cantidad de batatas, zanahorias, y así sucesivamente.

— Liza, ¿puedes cortar estos pájaros?

— Enseguida, señor.

Le di a Liza unos pájaros de montaña de la bolsa del garaje. No era pollo, exactamente, pero pensé que sería un buen pollo tandoori de todos modos. Según la receta que figuraba en ese memorándum junto con las recetas de curry, el pollo tandoori<sup>5</sup> tenía que cocinarse después de marinarlo en salsa durante medio día.

Si empezamos ahora, estarían listos para comer alrededor del mediodía, o incluso antes si usáramos Magia de Agua para acelerar el proceso. Yo también quería hacer unas chuletas de pollo para cubrir el curry, pero no teníamos suficiente carne de ave para eso.

---

<sup>5</sup> Tandoori es un simple pollo adobado y asado, versión asiática.

— Mía, nos vendrían bien más aves de corral. ¿Hay alguien a quien podamos preguntar?

— Nn. Hiya.

Probablemente quería decir que podríamos preguntarle a Hishirotoya, el cazador. Mía golpeó su pequeño pecho para indicar que se ocuparía de ello, y se fue con Tama y Pochi siguiéndola de cerca.

— Sr. Satou, los utensilios de cocina están listos —llamó Nea. Detrás de ella estaba Miss Noa, que había estado trabajando duro para ayudar a reproducir el curry.

Además de las herramientas mágicas tipo estufa, había diez calderos del tamaño de grandes tambores. En realidad, eran dispositivos mágicos que podían calentarse y cocinar por sí mismos. Muy al estilo élfico.

Estaba listo para cocinar frente a la estufa, empuñando una sartén.

Primero, cocinaría las cebollas picadas. Según las notas, las cebollas caramelizadas a fuego lento fueron la clave para darle al curry su dulzura y profundidad de sabor. También corté algunas cebollas en forma de estrella y de luna junto con las zanahorias para agregarlas más tarde.

Por ahora, cociné las cebollas lentamente.

Lentamente~.

Leento~.

Muuy leento~.

Cuando llegaron a cierto punto, Noa siguió mirándome desde su escondite detrás de Nea. Una vez que se doraron, las cebollas estaban listas. Un libro que leí una vez decía algo así como: “Cocina cebollas hasta que te salgan lágrimas en los ojos”.

— Una vez que estén caramelizados así, pásalos a la olla.

Con eso, cambié de lugar con Lulú.

Nea y sus amigas hicieron fila junto a Lulú para empezar a freír cebollas también.

Mientras tanto, hice la salsa para el pollo tandoori. Una vez que Liza terminó de cortar las aves, las puse a marinar. Podría usar los

corazones y mollejas para hacer bocadillos para las chicas bestias más tarde. Tal vez podría hacer algo con el cartílago para acompañar las bebidas de los elfos...

*¿Hmm...?*

De repente, sentí dos pares de ojos que me miraban desde las sombras. Arisa y Aze.

*Eso no es bueno.*

Dejar que Arisa cocinara era una receta segura para el fracaso, y no pude evitar imaginarme a Aze tirando una caldera y derramando curry por todas partes. Después de pensarlo un momento, les hice una seña a los dos.

Arisa y Aze se señalaron a sí mismos con caras inocentes. Cuando asentí, estallaron en sonrisas soleadas y vinieron trotando hacia mí. Saber lo que tenía que hacer después me dolió el alma.

— ¡Hee-hee, hola!

— ¿Necesitas algo?

Asentí con la cabeza y les di una cesta llena de recuerdos de la antigua capital. Mientras lo miraban fijamente, les metí una piruleta en cada una de sus bocas.

Arisa, al darse cuenta de mis intenciones, me miró con ira mientras se acurrucaba sobre los caramelos. Aze no parecía tan segura, y aceptó el caramelo con las mejillas ligeramente rojas, dándole a todo el asunto un tono un poco erótico.

— Reparte estos dulces a las hadas para que no se interpongan en el camino, por favor.

Cuando le dije esto a Arisa, Aze finalmente se dio cuenta de mi plan.

*Por favor, no me mires con esa mirada de traición.*

Arisa cogió la cesta con una mano, y con la otra cogió la mano de la llorosa Miss Aze para guiarla suavemente alrededor de la plaza, recorriendo a las hadas a la entrada.

*Lo siento, Arisa. Por favor, cuida de las badas y de Aze por mí.*

Aunque hacía calor dentro de los calderos mágicos de los elfos, el exterior solo estaba caliente al tacto.

Una vez que el agua comenzó a hervir, bajé la temperatura para que pudiéramos empezar a quitar la escoria de la parte superior.

— Maestro, me ofrezco voluntario para encargarme del descremado, así declaro.

Los ojos de Nana brillaron, así que le entregué el cucharón para que se hiciera cargo del molesto trabajo. Era demasiado trabajo para ella sola, así que le pedí a Liza que también ayudara. Los dos se agarraron firme y metódicamente. No podía pensar en nadie más que en la seria Liza y la curiosa Nana que podía hacer un trabajo tan aburrido con tanta intensidad.

Tendría que encontrar una manera de agradecerse más tarde.

— Permíteme ayudar también.

El elfo samurái Shiya saltó para echar una mano, quizás influenciado por la seria expresión de Liza. La atmósfera se estaba volviendo bastante intensa, considerando que solo estaban quitando la escoria de la parte superior del caldo.

No quería arruinar el ambiente comentando sobre ello, así que decidí dejarlos a ellos. Una vez que la escoria fue removida y las verduras cocidas, todo lo que quedó fue agregar el polvo de curry. Nea y los demás se encargaron de las verduras, así que decidí preparar algunas guarniciones mientras tenía la oportunidad.

Lulú me ayudó a preparar una variedad de alimentos fritos como aderezo.

Decidí ir con varias chuletas de carne, camarones y pescado blanco. A medio camino, puse a Lulú al mando de la operación, ya que algunos brownies y elfos habían venido a ayudar, atraídos por el olor.

Ahora, para Mia y los otros vegetarianos, quería hacer calabaza frita y zapallos, además de ensaladas y refrigerios de verduras. Hasta ahora,

solo habíamos estado preparando los ingredientes; ahora era el momento de freír de verdad.

Corté las papas extrafinas y las freí en papas fritas, las puse en una canasta y las llevé a Arisa, que estaba jugando a los dados con las hadas. También traje bebidas carbonatadas con hielo.

— Algunos bocadillos para ti, Arisa.

— ¡Hurra! ¡Patatas fritas!

— Asegúrate de compartirlas con todos.

— ¡Okey-dokey! ¡Popo, Lily, alinear a las hadas! ¡Voy a repartir algunos bocadillos de la tierra del héroe!

— ¡Aye-aye, señor!

— Arisa, eres tan dramática.

— ¡Pero huele muy bien!

Las papas fritas terminaron siendo muy populares entre las hadas.

— Gracias, Satou.

Aze me sonrió mansamente cuando las hadas que habían estado jugando con su cabello se fueron a comer algo. Me alegré de haber podido ayudarla. Con una sonrisa y un saludo, volví a mi cocina.

— ¡Oye! ¡No vayas por la canastaa~!

Detrás de mí, oí a Arisa gritar con una ira relativamente seria. Aguanta, Arisa.

Ignorando el alboroto, empecé a preparar algunas bebidas dulces para aquellos que no eran tan buenos con la comida picante. Además de café con leche, la leche de frutas y otras bebidas que había hecho para el baño público, también usé un polvo parecido a matcha que Nea había adquirido para mí para hacer matcha latte. Una vez terminadas, las puse en un congelador mágico para que se enfriaran. Si se me ocurriera un aparato mágico revolvente, tal vez también podría hacer helado.

Cuando las verduras estaban casi cocidas, añadimos el polvo de curry poco a poco; una vez que el polvo se disolvió, lo revolví por un rato, pero no se estaba espesando. ¿Estaba mal la receta del bloc de notas?

Al final, añadí un poco de harina de trigo para espesarla fácilmente. Ahora no parecía lo suficientemente sabroso, así que le agregué un poco de mantequilla para una buena medida.

Ahora solo tenía que reducir el calor y esperar a que las verduras absorbieran algo de sabor.

Mientras tanto, podría ir a freír los ingredientes.

— ¿Presas~?

— ¡Es una gran atrapada, nodesu!

— Mira.

Tama, Pochi y Mia subieron corriendo y se detuvieron a las afueras de la plaza, ya que estaban cubiertos de tierra. Detrás de ellos estaba mi maestro Hishirotoya, así como algunos de los otros maestros de elfos que eran expertos en la caza. Goya también estaba allí, actuando con suficiencia. Por lo que parece, había derribado un pájaro de montaña.

— Buen trabajo.

Uno de los profesores de elfos que no había ido con ellos, usó Magia Práctica para limpiar el grupo de caza.

Pochi y Mia olían un poco extraño, así que usé un poco de magia desodorante en ellos. ¿Quizás fueron atrapados por algún tipo de monstruo vegetal? Debe haber sido una cacería muy dura.

Desollamos las aves de corral, pero no hubo suficiente tiempo para marinarlas como el pollo tandoori, así que pensé que podríamos usarlas para cubrirlas. Algunos de ellos parecían faisanes o patos, que prometían ser sabrosos. Me hubiera gustado añadir un poco de dashi al pato y hacer pato caliente o udon, pero por ahora lo he cocinado al vapor para ponerlo encima de una ensalada.

Tenía a los elfos que acababan de regresar de cazar, sentados en las mesas temporales preparadas para la fiesta, y les di bebidas y bocadillos para que se adelantaran en la fiesta. Tama y Pochi consiguieron que los elfos compartieran unos pinchos de pollo con ellos.

*No coman demasiado, ustedes dos.*

— ¿Mm?

Mia se me acercó y me ofreció la cesta de papas fritas que le había dado a Arisa.

Estaba vacío, por supuesto. ¿Quizás tenía hambre y quería sus propias papas fritas?

— Es casi la hora de la cena, así que no voy a hacer más ahora mismo. Haré un poco para los bocadillos mañana, ¿de acuerdo?

— Promesa.

Mia sacó su dedo meñique, así que lo envolví con el mío para sellar la promesa. Aze, que una vez más estaba rodeada de hadas aladas, nos miró sorprendida; tal vez no estaba familiarizada con las promesas de los meñiques. En cualquier caso, decidí seguir adelante e ignorarlo.

El aroma del curry atraía cada vez a más elfos a la plaza, así que terminamos comenzando la fiesta un poco antes de lo planeado.

No hubo necesidad de hacer comentarios de apertura dramáticos.

Simplemente trabajamos juntos para empezar a repartir arroz al curry y llevarlo a las mesas. Con la cantidad de gente presente, sentí como si estuviéramos alimentando a un campamento o algo así. Para el arroz, utilizamos arroz ordinario de grano largo, el estándar en el Ducado Ougoch.

En el proceso de nuestra búsqueda de especias, también había encontrado algo de arroz de grano corto, pero una tienda de curry donde solía comer usaba arroz de grano largo, así que me quedé con lo de siempre.

Preparé un poco de naan<sup>6</sup>, tanto natural como con pasas, pero como se trataba de curry al estilo japonés, me imaginé que emparejarlo con arroz era la forma ortodoxa de hacerlo.

— ¡Wow, mira todos estos tipos diferentes! —Arisa se maravilló.

De hecho, había hecho cuatro variedades diferentes de curry: verde, rojo, amarillo y marrón. Primero, el curry verde, que usaba un verde frondoso que se parecía a las espinacas. Me imaginé que este iría bien con el público amante de los vegetales, como Mía. Era el medio picante.

Luego, el curry rojo, que contenía mucha pimienta roja. Este era para los conocedores de comida picante. Nea y Lulú se pusieron a llorar cuando lo probaron, así que parecía que estaba bastante picante. Le agregué muchos cubos de carne de lobo cohete al curry rojo.

En el curry amarillo, me atreví a tirar el pollo tandoori. No era tan picante como el curry rojo, pero tenía un excelente picor. Su color era un amarillo brillante, casi neón, quizás debido a las especias paralelas del mundo.

Finalmente, el curry marrón. Este era un curry japonés estándar hecho con carne de res. Para ello preparé dos niveles de especias diferentes: una mediana y una dulce. Al principio me preocupaba que no les gustara el curry marrón, pero cuando consulté a Nea, ella me respondió—: Pero el estofado de carne también es marrón, ¿no? —Así que supongo que no necesitaba preocuparme.

El curry de res marrón fue muy popular entre las chicas. También ponía un montón de ingredientes fritos para que la gente los agregara a su gusto. Para acompañar, además del fukujinzuke y los puerros en escabeche, preparamos una ensalada de verduras frescas, col hervida, puré de patatas, verduras picadas, etc.

Una vez que todos tuvieron comida frente a ellos, comenzó la fiesta.

---

<sup>6</sup> Naan es la versión asiática de la tortilla de harina de trigo esponjada.

*Abbbb, curry. Por fin reunidos.*

— ¿Mm, picante~?

— Es picante pero delicioso, nodesu.

Había tratado de hacer el dulce lo más suave posible para los niños, pero supongo que todavía estaba un poco picante para Tama y Pochi.

— Picante pero delicioso.

Liza, sé que los ingredientes eran de autoservicio, pero... no necesitabas amontonar tanta ballena frita que el curry se perdió por completo debajo. Por cierto, había elegido el pollo al curry. Las aves de corral deben haber sido el factor decisivo.

— Este curry es más lindo, así recomiendo.

Nana parecía contenta con su picante curry rojo, cubierto con un huevo cocido y rebanadas de manzana cortadas en forma de conejo.

— Ngh, es bueno, pero es tan picante que apenas puedo comerlo...

— Aguanta, Aze —Mía animó a Aze.

Había estado observando con afecto cómo Aze comía con lágrimas en los ojos, bebiendo un vaso de agua después de cada mordisco, pero probablemente debería ayudarla. Mía estaba comiendo curry verde.

— Miss Aze, pruebe este en su lugar.

Tomé su plato de curry ordinario y lo reemplacé con el dulce curry marrón.

— ¡Ah, este no es picante! Puedo comerlo bien.

— Me alegra oírlo.

El personal estaba feliz de comer su primer plato de curry. Había otros que parecían estar luchando con el picante, también, así que envié brownies para contarles sobre el dulce curry.

— Si tu boca aún te pica, prueba esta bebida también. Debería ayudar un poco con el picante.

— Gracias... ¡Oh, es delicioso! Tan dulce y delicioso.

Aze todavía estaba haciendo una cara, así que le ofrecí un matcha latte. La forma en que lo sostenía con ambas manos y se lo tragaba era

adorable. No pensé que estaba mirando, pero, por alguna razón, escuché a Arisa y Mia decir “culpable”, desde el otro lado de la habitación.

Ahora que lo pienso, olvidé dar de beber a las chicas. Planeaba hacerlo, por supuesto, pero supongo que no les gustó que le trajera uno a Aze primero. No sería justo que se lo guardara todo a mi pequeño grupo, así que una vez que compartí con ellos, llevé el resto de las botellas de latte matcha a las mesas de los elfos.

— Ahhhh, esto es el paraíso. Es tan bueno como esa vieja cadena de curry.

— ¡Arisa, mira! ¡Curry de hamburguesa, nodesuyo!

— ¿Tan delicioso~?

Nea aparentemente había cocinado filetes de hamburguesa con la carne sobrante. A esa chica le encantaban sus filetes de hamburguesa.

Comiendo un fukujinzuke, miré a mi alrededor el resto del festín de curry. Noa, la elfa cuyo sueño había sido recrear curry, estaba tan emocionada que lloraba mientras comía un plato de cada tipo.

— Goya, ¿necesitas un poco de ese dulce curry o qué?

— Mwu. No.

Un elfo borracho se burló de Goya, que tenía los ojos llorosos mientras comía su picante curry.

Se veía extasiado cuando Mia le ofreció un matcha latte. Siendo amigos de la infancia y todo eso, parecían llevarse muy bien. Hasta donde yo sé, se parecían más a un hermano mayor y a una hermanita rebelde que a una pareja joven.

Cambiando mi mirada, localicé a los spriggans y leprechauns del equipo de búsqueda que habían cazado las especias para nosotros. Por alguna razón, parecían un poco nerviosos por estar rodeados de elfos.

Decidí prepararles un poco de curry para llevar más tarde. Si no fuera por su duro trabajo, no estaríamos comiendo este curry en primer lugar, después de todo.

Antes de que se pusiera el sol, las mil y pico porciones de curry habían desaparecido, junto con todos los ingredientes.

También se han desarrollado algunos platos alternativos, como las “chuletas de ballena con curry”, patentadas por Liza.

A pesar de toda la comida que habían comido, todo el mundo seguía buscando la jalea de fruta que yo había hecho de postre. Sé que siempre hay lugar para el postre, pero eso tiene que ser malo para su salud. Decidí hacer algo de medicina para el estómago para repartir más tarde.

Así pues, la fiesta inicial del curry llegó a su fin, pero hubo quejas de los elfos que no habían podido participar, por lo que la fiesta del curry parecía destinada a continuar durante un tiempo.

No quería comer curry todos los días, así que le dejé las cosas a Nea y a sus amigas chefs, que estaban deseando ir.

Esperemos que la aldea de elfos no se vuelva amarilla en el proceso.

\*\*\*

— ¿¡Le atacó una medusa...!?

— N-no fui yo quien fue atacada...

Me puse un poco nervioso por las noticias inesperadas de Aze.

El día después de la fiesta del curry, estaba haciendo bastones mágicos con la garra de Heiron y las ramas de los Treant, cuando Aze y Lúa vinieron de visita.

— Sr. Satou, está demasiado cerca.

— D-discúlpenme.

La sonrisa de Lúa tembló cuando me separó de Aze. Me entró un poco de pánico la idea de que Aze fuera atacada, eso es todo.

— Dos usuarios de espíritus fueron atacados esta mañana tan pronto como salieron al vacío.

Según Lúa, aunque había otros usuarios de espíritus y algunos pseudoespíritus en el mismo lugar, estos dos usuarios de espíritus eran los únicos que fueron atacados directamente por las medusas. Hasta ahora, las medusas siempre habían ignorado a las personas, a menos que fueran atacadas primero o si se usaba magia cerca de ellas.

— Por casualidad, ¿estaban borrachos?

— No, los que planean ir al vacío tienen prohibido beber una gota de alcohol un día antes de su viaje.

— Esos dos son muy serios, así que no puedo imaginar que violen las reglas.

Lúa y Aze rechazaron mi teoría del alcohol.

— Además, comieron tanto curry el día anterior que apenas podían moverse...

Así que los dos atacados también habían participado en la fiesta del curry.

*No podría ser eso, ¿verdad...?*

Hice algunas preguntas más y comencé a formar una nueva hipótesis.

— Me gustaría probar algo, si no te importa.

Cuando llegamos al observatorio, usé el hechizo Desodorante de la Magia Cotidiana en mí mismo. Después de colocar una placa de sellado para el hechizo Retorno en un rincón del observatorio, para estar seguro, me puse un traje vacío y salí a ver las medusas a solas.

— Este es Satou. No hay reacción de la medusa todavía.

Después de reportarme, produje una pequeña cantidad de polvo de curry en la palma de mi traje vacío.

¡Ajá!

Las medusas dispararon sus tentáculos muy rápidamente. Ni siquiera sabía cómo detectaron el olor, ya que no había aire en el vacío.

En cualquier caso, esta fue una reacción mucho más intensa que la poción de cebo a base de alcohol que hizo el clan Beliunan.

Podía llevar estas medusas ahora, pero no quería ponerlas en modo frenético, así que usé Retorno para llegar al observatorio.

— Estoy de vuelta.

Le expliqué los resultados de mi experimento a Aze y Lúa, y nos pusimos de acuerdo para informar a los otros clanes del descubrimiento de un nuevo cebo. Mientras esperábamos la confirmación, Kiya de la tienda de herramientas mágicas y Aea del taller de transmutación me ayudaron a hacer un dispositivo mágico para producir una niebla con aroma a curry.

Ofrecí muestras y planos a cada uno de los otros clanes. Como el vacío todavía tenía gravedad, y ni siquiera los globos podían flotar allí, probé un prototipo de dispositivo llamado [motor de vacío] que había encontrado en la investigación de Trazayuya.

Cuando lo vi ascender por el vacío sin ninguna propulsión visible, pensé que tal vez era un dispositivo de control de la gravedad, pero, por desgracia, cuando miré los materiales con más detalle, me di cuenta de que se trataba de un mecanismo similar a mi habilidad de Paseo por el Cielo. El dispositivo creó un pequeño punto de apoyo flotante dentro de sí mismo con Magia Cotidiana, y luego corrió un engranaje a lo largo de él para subir hacia arriba.

Mientras desarrollábamos este dispositivo, el maníaco de golems Kiya y un servidor nos dejamos llevar un poco y terminamos haciendo una Muñeca Automata usando una rama del Árbol del Mundo para usarla en el vacío.

— Satou, ¡funcionó! ¡El rayo del Árbol del Mundo no está atacando a la muñeca!

— Perfecto. Ahora podemos poner a las Muñecas Automatas a cargo de trabajar en el vacío en lugar de poner a la gente en peligro.

Con un poco de experimentación, Aze y yo obtuvimos mejores resultados de los que esperaba.

Por lo que escuché, había otro elfo que había pensado en algo similar una vez. Esta vez, sin embargo, usamos una perla espíritu de un Treant para transformar un brote en el Árbol del Mundo y usarlo como base para la muñeca.

El motor que hizo que la muñeca se moviera era un dispositivo mágico preparado por separado, pero teníamos que ser un poco más listos para que eso funcionara también.

— Parece terriblemente pesado... ¿No crees que la capa de plomo es demasiado gruesa?

— Si lo hacemos más delgado, la medusa reaccionará a la muñeca.

Para que la medusa no se diera cuenta del poder mágico, separamos el motor con plomo, que no es un conductor mágico. También expliqué estos mecanismos a los otros clanes de elfos. Pocos de ellos tenían Perlas de Árbol Espíritu, pero todos tenían algunos expertos en Magia del Bosque, así que eso no fue un problema. Realmente quería apurrarme y aprender a cantar.

Después de unos días, los experimentos del Clan Beliunan confirmaron que el olor del curry atraía a las medusas y no las hacía entrar en un estado de locura. Luego me invitaron al Consejo del Árbol Sagrado otra vez...

— Muy bien. De acuerdo con la votación, hemos decidido proceder con la estrategia propuesta por Nanashi el Héroe, la Operación Curry.

Hubo algunas protestas contra el nombre de la operación, pero al final decidieron adoptarla tal cual. Los nombres deben ser fáciles de entender, en mi opinión.

— Como el clan Bolenan es el que más ha contribuido al desarrollo de esta estrategia, les propongo sean la punta de lanza en esta operación.

Aze alzó un pequeño puño del triunfo con su mano. La punta de lanza debe ser considerada un honor.

Fue lindo verla celebrar así.

— P-pero nosotros el clan Beliunan también...

— Pero por supuesto. Me gustaría que el clan Beliunan fuera el segundo en promulgar el plan.

— Hmm. M-muy bien, entonces.

El alto elfo del clan Zuwakanan, que actuaba como presidente, se ocupó expertamente de las protestas del clan Beliunan, que también había contribuido a la investigación. Supongo que el presidente tenía la autoridad para asignar esos papeles.

Evidentemente, hicieron que los clanes emprendiesen la operación en sucesión, en lugar de hacerlo todos al mismo tiempo en caso de situaciones inesperadas.

— La operación comenzará dentro de diez días, cuando todos los clanes hayan completado la aplicación de la poción repelente como paso preliminar.

Esta poción repelente debía aplicarse a las ramas del Árbol del Mundo para mantener a las medusas bajo control y asegurar que siguieran el spray de polvo de curry.

— Cualquier clan que se esté quedando atrás debe presentarse de inmediato. El Consejo del Árbol Sagrado les desea la mejor de las suertes.

Con esta despedida ligeramente militar del presidente, la reunión del consejo llegó a su fin.

Todo lo que quedaba era prepararse para el proceso de exterminio y hacer algunos planes de respaldo.

## Capítulo 7

### 【Control de Plagas】

>>Aquí Satou. Cuando las cosas van bien, automáticamente me pongo ansioso. ¿Quizás sea el instinto de autodefensa de un programador? El hecho es que van a surgir problemas inesperados, estés listo o no.<<

— ¡Ahora, hijos de Bolenan! ¡Comencemos la Operación Curry! ¡Tenemos cuidado y precaución, disfrutemos un poco también!

La linda voz de Aze resonó por el observatorio.

Primero, las naves de luz de los elfos, que parecían la nave de plata del héroe, emergieron de los muelles vacíos debajo del observatorio. Los difusores de polvo de curry se veían torpemente pegados.

A continuación, los golem de patas múltiples salen al vacío, equipados con difusores de polvo de curry y motores vacíos. El golem hecho de una rama de un Árbol del Mundo ya había sido transportado el día anterior a su posición prevista en un barco ligero.

El hechizo Teléfono Mundial nos trajo mensajes de los altos elfos de los otros Árboles del Mundo.

— Este es Keeze del clan Bulainan. Héroe Nanashi, rezamos para que tu operación sea un éxito.

— Este es Saaze del clan Beliunan. Estamos listos para el lanzamiento en cualquier momento.

— Esta es Tooza del clan Zuwakanan. Nosotros también estamos preparados. Esperamos buenas noticias del clan Bolenan.

Tal vez fue solo mi imaginación, pero el elfo alto de Beliunan me pareció un poco agitado. Su clan parecía bastante competitivo con sus compañeros amantes de la investigación del clan Bulainan, así que estaba un poco preocupado.

— Satou, ¿estás listo?

La Srta. Aze llegó con un traje especial de vacío que parecía salido de un anime de ciencia ficción. Era una prenda maravillosa que se apretaba en su cuerpo.

— Sí, si tú lo estás.

Tomé la mano de Aze, y los dos volamos al vacío. Como no estábamos ayudando con la fumigación de polvo de curry, nos desviamos a una altitud en la que no había ramas de los árboles del mundo alrededor.

Cualquiera con la habilidad "Visión Espiritual" vería que estábamos rodeados de espíritus enormes.

Normalmente, no habría espíritus en el vacío, pero la Magia Espacial de Aze y mi luz espiritual a pleno rendimiento lo hicieron posible. Había reunido a los espíritus en tierra, luego Aze usó una puerta de teletransporte para llevarlos al observatorio con antelación.

Una vez que confirmé en el mapa que todos estaban en posición, le di a Aze la señal de salida:

— ¡Comienza la difusión!

Aze produjo pseudoespíritus de luz con su Magia Espiritual, que desató un brillo deslumbrante.

Esta fue la señal para que los golems y las naves de luz comenzaran a rociar el polvo.

Los puntos de luz que marcaban a las medusas en mi mapa se volvieron rojos por un instante, luego se volvieron blancos para indicar neutralidad.

— Satou, están enviando la señal. ¡Las medusas están en movimiento!

Aze me agarró de los hombros y me sacudió excitada. Pude ver en el mapa que tenía razón. Las medusas empezaban a seguir a los difusores. Cumplida su función, los golem de patas múltiples comenzaron a regresar al observatorio.

— A continuación, prepárense para que los Sílfide guíen a los difusores.

— ¡Estoy en ello!... ■■■... **crear Sílfide** *Kaze Seirei Souzou.*

Aze lanzó el hechizo, y criaturas translúcidas que parecían versiones adultas de las dríades empezaron a aparecer una tras otra. Dado que los motores de vacío de los difusores eran desechables, fueron diseñados para flotar directamente hacia arriba como un globo, haciendo esencial la guía de los Sílfides.

— Sílfides, por favor, guíen los dispositivos que ven abajo hacia nosotros. Tengan cuidado de que no los atrapen las medusas que los siguen.

Los Sílfides asintieron con la cabeza y volaron hacia los difusores de polvo. Tenía miedo de decirlo en voz alta y de gafarlo, pero las cosas iban tan bien que me ponía nervioso.

— ■■■ **Cárcel Dimensional** *Mugen Rougoku...*

Una vez que las medusas habían sido atraídas, Aze utilizó Magia Espacial para atraparlas en una jaula.

A continuación, utilizó Estaca Dimensional para fijar la jaula en su lugar.

Puesto que su posición se estableció en relación con el Árbol del Mundo, no se quedaría atrás por la rotación del planeta ni nada de eso. Estaban lo suficientemente lejos de las otras medusas como para no provocar un alboroto, pero como la siguiente ola de medusas venía de más lejos, era la distancia perfecta desde el Árbol del Mundo.

Aquí, la magia de ataque avanzada de los elfos debería ser capaz de acabar con todos ellos de una sola vez.

— ¡Funcionó!

— Sí, ahora solo necesitamos repetir el proceso.

La felicidad de Aze casi me provoca una sonrisa, pero me las arreglé para usar mi habilidad Poker Face para mantenerme serio.

La primera ronda había capturado 197 medusas. Para exterminar las diez mil medusas, tendríamos que repetir este proceso más de cincuenta veces. Teníamos mucho trabajo por delante, probablemente incluyendo descansos para recuperar MP.

— Ohhhh, Satou... Por favor, sé amable...

La sensual voz de Aze amenazaba con robar mi cordura, pero me obligué a mantenernos juntos mientras usaba el hechizo de [Magia de Vida] Drenar Maná para ayudar con su recuperación de MP. Era todo lo que podía hacer para no perderme lo mejor de la experiencia. Contando en silencio los números primos en mi mente, logré cumplir con mi papel como barco de suministros. Esta era la séptima vez que nos deteníamos para recuperar la magia en el observatorio.

Lamentablemente, este momento de felicidad se interrumpió cuando apareció Lúa.

— Sr. Satou, por favor, absténgase de jugar con Lady Aze.

— Mis disculpas, Miss Lúa.

Lúa parecía relativamente enojada, así que decidí dejar de jugar con la fuerza de mi suministro de energía a Aze, al menos por el momento.

— ¿Cómo van los preparativos del equipo Golem?

— Acaban de terminar. Algo estaba causando un problema con algunos de los movimientos de los golems, pero fueron capaces de arreglarlos reemplazando las patas en cuestión. La operación puede continuar según lo previsto.

Esta pequeña ronda de mantenimiento había sido mi sugerencia. Costó un poco más de tiempo de producción, pero como resultado, las piezas pudieron ser reemplazadas sin problemas incluso sin la presencia de un técnico experimentado.

Justo cuando estaba de pie para volver al trabajo, Goya vino corriendo hacia nosotros. Hacía tiempo que no le veía la cara.

— ¡Yo ayudaré!

— No puedes. Es demasiado peligroso—. La señorita Aze frunció el ceño y agitó la cabeza.

— ¡Yo ayudaré!

— ¿No podríamos dejar que nos ayude un poco?

Goya estaba tranquilo, así que decidí tirarle un hueso.

— ¿Satou?

— Por supuesto, como no ha sido entrenado en los procedimientos, no podemos ponerlo en primera línea. Pero debería poder ayudar a Miss Lúa y a los demás con apoyo logístico.

Goya parecía sorprendido, así que le expliqué lo que pensaba.

— ¡Pelea!

— Lo siento, pero no estás lo suficientemente entrenado.

Sería demasiado peligroso sacar al vacío a alguien que solo era de nivel 13.

Parecía un poco frustrado, pero no podía poner a los otros elfos en peligro solo para ganar su favor.

— Además, el frente de batalla no puede hacer esto solo, ¿sabes? Sin la ayuda de los equipos de apoyo, no llegarían a ninguna parte, ¿verdad?

— Mwu.

Estaba seguro de que un joven como él hubiera preferido un trabajo que le hubiera hecho ganar más atención, pero no iba a dejar que levantara la nariz en los trabajos entre bastidores. Incluso empresas como la que yo trabajaba no podían tener un departamento de desarrollo. Fueron los departamentos de ventas, contabilidad y asuntos generales los que hicieron girar el mundo de los negocios.

— Okay...

Goya dudó al principio, pero al final asintió y aceptó mi propuesta. Pudo haber sido un poco imprudente, pero no fue completamente estúpido.

— Bueno, entonces, Goya, sígueme. Necesitamos más oficiales de comunicación para ayudar a resolver las cosas.

Miss Lúa arrastró a Goya por el brazo, y desaparecieron detrás de los materiales apilados en el observatorio. Con eso, podríamos volver al trabajo también.

— ¿Vamos?

— Por supuesto, Satou.

Le ofrecí a Aze una mano para ayudarla a levantarse, comprobando la distribución del resto de las medusas en mi mapa.

Solo quedaba un 30 por ciento de ellos. Otras catorce o quince rondas de orientación deberían ser suficientes.

Esta fue la parte del proceso en la que más errores o accidentes tendían a ocurrir, así que hice que Aze y Lúa advirtieran a los elfos que apretaran metafóricamente sus cascos.

— ¡Pueden hacerlo, sílfides!

Cuando Aze los llamó, los sílfos se dispararon para guiar los difusores.

— Vaya, esto va bien —comentó, apoyándose en mi espalda.

Mientras saboreaba esa agradable sensación, un destello de rojo me llamó la atención.

¿Hmm?

— ¿Qué es esto? Tenemos una llamada a través de Teléfono Mundial... —Ignorando distraídamente la declaración de Aze, abrí mi mapa con un sentimiento de temor. Los puntos que marcaban a la medusa parpadeaban en rojo y blanco.

Cuando amplí la vista, parecía como si una ola de rojo estuviera fluyendo a través de ellos.

*Uh-oh. Esto no puede ser bueno.*

— ¡Todos! ¡Evacuación de emergencia ahora!

Después de que me puse en contacto con Lúa en el cuartel general con Teléfono, desencadené tres hechizos rojos con fuegos artificiales para indicar que se había detenido la operación.

Las ramas del Árbol del Mundo crepitaban de electricidad. No sabía qué había salido mal, pero primero teníamos que evacuar a todos. Los golems tenían resistencia a las descargas, por lo que deberían ser capaces de resistir la descarga eléctrica del Árbol del Mundo, al menos por un tiempo.

— ¡Satou! ¡El clan Beliunan falló! ¡Estaban llevando a cabo la operación al mismo tiempo que nosotros! *¡¿Ellos qué?!*

¿No nos oyeron decir que el clan Bolenan iba a actuar solo primero en caso de cualquier problema inesperado, ya que todas las medusas parecían estar relacionadas?

Bueno, habría tiempo para un ataque más tarde.

Conteniendo mis pensamientos frustrados, me alejé de la seguridad del lado de Aze para convertirme en un señuelo.

— ¡Satou!

Una vez que dejé su barrera de viento, mi voz no pudo alcanzarla, así que nos conectamos con el hechizo del Teléfono.

— ¡Miss Aze, retírate a una de las naves ligeras! Distraré a las medusas y al Árbol del Mundo.

— ¡No seas ridículo! ¡Todo el mundo estará bien siempre y cuando no hagamos movimientos bruscos!

No quería preocupar a Aze, pero era mejor que dejar que alguien se lesionara o algo peor.

— ¡Oye, arbusto inútil! ¿Son éstas tus ramas o raíces? ¡Elige uno ya!

Me fortalecí y usé la habilidad de "Provocación" para atraer la atención del Árbol del Mundo. Sin aire, el sonido de mi voz no debería haber podido viajar, pero parecía que la idea había llegado al árbol. Un enorme rayo se elevó hacia mí desde el Árbol del Mundo de abajo.

— ¡Cuidado!

En mi radar, la distancia entre Aze y yo se redujo rápidamente.

*¡No! ¡¿Está tratando de protegerme?!*

A diferencia de la última vez, la descarga eléctrica acababa de desaparecer. A este ritmo, Aze sería golpeada por la explosión. Cuando mi pánico pareció ralentizar el tiempo, extendí una Mano Mágica hacia el rayo. Como no tenía forma física, la mano pudo atrapar el rayo sin ser golpeada. En el siguiente momento...

— Satou, ¿estoy soñando...? El rayo del Árbol del Mundo desapareció...

La voz de Miss Aze sonaba asombrada a través del hechizo Teléfono.

*Gracias a los dioses. Lo hice a tiempo.*

Ahora la descarga eléctrica de varios gigavatios estaba en un lugar seguro en el Almacenamiento. Dado que podía conservar las moléculas de oxígeno perfectamente, no había razón para que el almacenamiento no pudiera retener los electrones y los iones cargados que formaban el relámpago también.

Ya había fallado una vez en almacenar llamas, pero ese fue un caso diferente porque no entendía la naturaleza de la llama lo suficientemente bien.

— Tengo todo tipo de medidas anti-shock, así que no te preocupes por mí. Solo reúnete con las naves ligeras y ayúdalas a recuperar a todos los elfos. Volveré cuando haya servido de señuelo y destruido las medusas.

La barrera del viento me envolvió, y la voz y el calor de Aze me llegaron por detrás.

— ¡No puedes hacer esto solo! Déjame...

Tomé las manos de Aze y miré sus ojos seriamente preocupados.

Una nave ligera llegó desde el intervalo entre dimensiones para recogerla.

— No te preocupes. Volveré sano y salvo.

— ¿Lo prometes...?

— Sí, lo prometo.

Intercambié una promesa de meñique con Aze, tal como hice una vez con Mia en la Cuna que se derrumbaba. Como todavía parecía preocupada, me incliné y la besé a través de nuestros trajes vacíos. El suave tintineo de nuestros cascos chocando fue un poco trágico.

— S-Satou...

— Por favor, espérame. Confía en mí.

Los ojos de Aze estaban muy abiertos y su cara enrojecida mientras la empujaba hacia el barco de luz, propulsándome de vuelta al vacío.

*Ahora bien, es hora de ser un héroe.*

\*\*\*

En total, setenta y seis de las diez mil medusas se habían vuelto rojas. El número parecía estar aumentando, pero todavía era un porcentaje muy pequeño. Además, más del 70 por ciento de las medusas ya estaban atrapadas en las cárceles dimensionales de Aze. Solo había 2 765 medusas que podían moverse libremente.

Algunas docenas de ellos estaban intentando atacar a los goles de patas múltiples y a sus jinetes, así que usé Aturdimiento Remoto para derribarlos desde lejos.

Entre las medusas sueltas, solo pude disparar a 933 de ellas.

Como la mayoría de las medusas se aferraban firmemente al árbol con sus tentáculos, no podía usar Aturdimiento Remoto para derribarlas de las ramas.

Por eso había planeado la Operación Curry en primer lugar...

Pero eso fue solo porque estaba tratando de hacer un plan en el que los elfos pudieran deshacerse de las medusas por sí mismos.

Los elfos vivieron mucho más tiempo que yo, así que, si se encontraran con una situación similar en un futuro lejano, podrían no tener a un anormal como yo para ayudarles a lidiar con ella. Quería

asegurarme de que estuvieran bien. Pero tal vez eso fue un poco demasiado cauteloso de mi parte.

— Bueno, entonces, supongo que empezaré...

Saqué un golem vacío de la gran Mochila de Hadas.

Era un simple golem que podía llevar a cabo acciones como la propulsión a chorro y la rotación biaxial según lo indicado por mi hechizo de señal. Como resultado, era robusto y tenía un bajo costo de producción. Esta vez, había cubierto la mayor parte con goma para mayor protección.

— Aquí tienes.

Para darle al golem una aceleración inicial a través del vacío, lo lancé a mano usando Paseo por el Cielo como punto de apoyo. Esto fue más rápido que su sistema de aceleración normal. Mientras repetía este proceso, más de los golems desaparecieron en el vacío, el panel reflectante en sus espaldas brillaba por unos pocos destellos del relámpago del Árbol del Mundo.

También guardé estos relámpagos en el almacén. Sería bueno que pronto notara que sus ataques eléctricos no funcionarían, aunque tal vez estaría esperando demasiado de un árbol.

He activado el hechizo de Magia de Luz Condensar varias veces desde el menú. Luego, preparé el hechizo de Láser, usando la pantalla de mapa en 3D para calcular su trayectoria.

Esta fue una combinación similar a la que usé para derrotar a los siete gigantes peces monstruo Tobkezerra cuando aparecieron en el cielo sobre la antigua capital. Sin embargo, no iba a disparar un láser enfocado esta vez.

Incluso un láser ordinario podría causar que las ramas del Árbol del Mundo se rompieran al rozar una de ellas, por lo que un láser enfocado estaba fuera de lugar. Dejando ese pensamiento a un lado, me volví al mapa de nuevo.

Dos círculos aparecieron alrededor de uno de los puntos, indicando las medusas en mi mapa. Al lado de los círculos estaban las palabras

[Locked On]<sup>7</sup>. Más de estos indicadores aparecieron uno tras otro hasta que casi la mitad de las medusas en mi mapa fueron marcadas.

Sin embargo, la mayoría de ellos se refugiaron detrás de las ramas.

**> Reflector Uno, colocación completada.**

**> Reflector Cuatro, colocación completada.**

**> Reflector Doce, colocación completada.**

El hechizo de señal de los golems vacíos me informó que habían llegado a sus posiciones. A medida que cada golem llegaba a su lugar, aparecían marcas de objetivos en más y más medusas en mi mapa que no habían sido fijadas antes. Para estar seguro, comprobé que no había ningún elfo cerca que pudiera resultar herido.

— Muy bien. Jaque mate.

En mi mente, apreté el gatillo.

Un torrente de luz llenó el vacío.

Los cien láseres que disparé fueron dispersados por el hechizo Condensar, aumentando su número. Todos ellos fueron duplicados una y otra vez hasta que finalmente 3 200 líneas brillantes rebotaron alrededor del vacío.

Eso fue un poco más de lo necesario, pero no debería ser un problema. Pequeños destellos bailaban a través de las ramas del Árbol del Mundo. Fueron los láseres los que perforaron las medusas, rebotando en sus restos transparentes y creando un reflejo difuso.

Sin embargo, las medusas a las que no podía dirigirme directamente seguían intactas.

A este ritmo, entrarían en el modo desenfrenado y se multiplicarían, pero yo ya tenía una contramedida para eso. Algunos de los pequeños y delgados láseres alcanzaron ciertos puntos y rebotaron en ángulo.

---

<sup>7</sup> Locked On: Objetivo Fijado, usado comúnmente en misiles guiados.

Reflejados en los golems vacíos, cambiaron de dirección varias veces hasta llegar a las medusas escondidas detrás de las ramas del Árbol del Mundo.

Así es: estaba imitando la técnica de anime que Arisa había usado en el arroyo de la montaña.

No había logrado encontrar un material que pudiera reflejar mis láseres enfocados, pero si usaba Condensar para dispersarlos en láseres más débiles, la mayoría de las superficies reflectantes funcionarían. Así, las luces rojas y obstinadas sobre el Árbol del Mundo desaparecieron como si hubieran sido borradas con un paño.

— *¡Satou! ¡Las jaulas!*

Aze gritó desde la nave ligera.

Mirando hacia arriba y por encima de mi hombro, vi que las medusas estaban a punto de salir de las Cárceles Dimensionales. Sus ojos estaban ardiendo de rojo, habiendo visto a tantos de sus semejantes ser destruidos. Había varias veces más de ellos que el número que acababa de destruir.

— *¡Corre, Satou!*

La voz desesperada de Aze me dolió el corazón.

*No hay problema.*

*Ya declaré jaque mate, ¿recuerdas?*

Una flor despiadada comenzó a florecer en el vacío...

Explosión.

El hechizo de ataque más poderoso de todos los hechizos intermedios de Magia Explosiva. Las vibraciones sacudieron el éter en el espacio, que de otro modo no tendría sonido. Como estábamos aquí en el vacío, no tuve que contenerme por miedo a destruir el medio ambiente circundante.

Algunas medusas sobrevivieron, pero las quemé con otra ronda de láser.

— Bueno, eso concluye esta operación.

Con un suspiro, usé Mano Mágica para empezar a limpiar los restos de las medusas.

Entonces mi habilidad de Sentido del Peligro reaccionó a algo.

Una terrible premonición pasó por mi mente mientras limpiaba. Venía del Árbol del Mundo.

— ¿Qué es esto?

El tronco debajo del observatorio había sido abierto por un enorme tentáculo de medusas que estallaba.

— ¡Uno de ellos se metió en el Árbol del Mundo?! —El tentáculo se dirigió hacia el observatorio.

*¡Mierda!*

Había muchos elfos en el observatorio que no llevaban trajes vacíos. Definitivamente no podía disparar el láser, y menos Explosión. Además, estaba demasiado lejos. Ninguna magia ordinaria llegaría.

Utilicé Contraer Terreno y Paseo por el Cielo para moverme tan rápido como pude, pero nunca llegaría a tiempo. El grueso tentáculo rompió la cúpula del observatorio, y varios elfos fueron absorbidos por el vacío junto con la pared mucosa aplastada.

Reconocí esas caras, eran los padres de Mia y Goya. Salté hacia adelante con la suficiente fuerza como para romper el punto de apoyo de Paseo por el Cielo.

**¡RÁPIDO, RÁPIDO, RÁPIDO~!**

Mi corazón ardía tanto que casi podía sentir que el tiempo se ralentizaba. Era una sensación similar a cuando traté de salvar a Sara de convertirse en un sacrificio para el señor de los demonios. *Cierto. Esa vez...*

>>> Habilidad obtenida 「Paseo Flash」

Así como sentí una sensación en mi mente como una pieza de un rompecabezas cayendo en su lugar, llegué directamente frente al tentáculo.

En el instante en que me di cuenta de que estaba a punto de golpear la cúpula de nuevo, me eché hacia atrás tan fuerte como pude para desatar un poderoso golpe contra el tentáculo del tamaño de un edificio.

Luego, cuando el tentáculo roto cayó en picado hacia el tronco del Árbol del Mundo, utilicé rápidamente Mano Mágica para devolver a los padres de Mia y a Goya al observatorio.

— Tienes valor, evitando mi búsqueda en el mapa —murmuré al tentáculo de la medusa, mientras activaba mi nueva habilidad de Paseo Flash.

Parecía una combinación avanzada de Paseo por el Cielo y Contraer Terreno.

De otras partes del árbol surgieron más tentáculos de medusas.

*¿Cómo es que mi búsqueda en el mapa no los vio?*

Una serie de imágenes aparecieron en mi mente...

Los huevos rotos y la cantidad de larvas no emparejadas.

La misteriosamente contaminada savia.

La eliminación de la savia obstruida cerca de la medusa les hizo reaccionar de la misma manera que si se hubiera destruido un huevo.

Ya tenía la respuesta.

Cuando las imágenes cayeron en su lugar, las convertí en palabras.

Las medusas que habían nacido de los huevos se escondieron en la savia, pasando por un estado de pupa en forma de savia cristalizada y contaminada, y luego se transformaron en medusas reales.

Y como habíamos eliminado todas las medusas a la vez, las que estaban escondidas dentro del Árbol del Mundo como savia contaminada crecieron al mismo tiempo y se fusionaron para formar una gigantesca. Incluso pude ver que la savia que fluía a través del tronco se estaba convirtiendo en pequeñas medusas. Ahora que entendí la situación, era hora de deshacerse de la infección.

No tendré piedad de las plagas.

Evitando el relámpago del Árbol del Mundo y los ataques del tentáculo de las medusas, puse Filo Mágico en las puntas de mis dedos y más allá, usándolo para cortar las medusas y guardarlas en Almacenamiento. La savia del Árbol del Mundo comenzó a filtrarse por el enorme agujero que se había abierto en su tronco. Guardé temporalmente la savia que goteaba en el Almacenamiento y usé Control Líquido para detener la fuga.

Finalmente, entré al Árbol del Mundo a través del hoyo y usé el hechizo intermedio de Magia de Agua: Aqua Sanadora para cerrarlo.

Ahora estaba atrapado dentro, pero eso funcionó muy bien para mí: Podría seguir el flujo de la savia a través de los tubos y destruir las medusas desde el interior.

Mientras hacía esto, también recogía la savia contaminada que aún no se había transformado en el Almacenamiento junto con los cadáveres. También recogí la savia que rodeaba las áreas contaminadas, por seguridad. Las enfermedades infecciosas como ésta tienden a esconderse en lugares extraños, después de todo.

\*\*\*

— La señal de Satou se ha ido...

Aze estaba tendida en el suelo del observatorio, abatida.

— Bueno, es una pena —respondí irónicamente cuando me acerqué.

— ¡Lúa! ¿Cómo puedes ser tan cruel? ¡Satou salvó el Árbol del Mundo, sabes! ¡¿Por qué dirías algo así?!

Confundiendo mi respuesta con la de Lúa, Aze gritó en un raro momento de ira. Incluso enfadada, es tan guapa como siempre.

Me puse delante de Aze para mostrarle que estaba a salvo. Ya había guardado mi traje vacío en mi Inventario, por supuesto. No hay necesidad de usar equipo innecesario durante nuestra reunión emocional.

— He vuelto, Miss Aze.

Su expresión de confusión en blanco también era bastante buena. Como había estado en lo profundo del tronco del Árbol del Mundo, volver a la forma normal hubiera sido una molestia, así que usé Retorno para teletransportarme de vuelta.

Eso debe haber cortado la señal de rastreo de Aze, preocupándola. Por un tiempo, me sentí como si estuviera siendo observado, así que ella también debe haberme observado con Clarividencia.

— Estás de vuelta...

Aze me miró aturdida.

— Estás de vuelta.

*¿Por qué dijo eso dos veces?*

— Bienvenido de nuevo, Satou.

Aze me rodeó el cuello con sus brazos, así que le devolví el abrazo. Si Arisa o Mia hubieran estado allí, probablemente estarían diciendo "culpable" en ese momento<sup>8</sup>.

— Gracias, Srta. Aze.

Acaricié con cariño el pelo de la alto elfo mientras sollozaba aliada.

---

<sup>8</sup> Trauma de culpabilidad que provoca prinesismo.

## Capítulo 8

### 【Confesión】

>>Aquí Satou. Siempre he sido extrañamente popular entre las chicas loli, pero nunca me he confesado exitosamente con una milf. La novia que tuve por un tiempo era más o menos de mi edad. ¿Estoy destinado a ser poco atractivo para las mujeres mayores o qué?<<

— Estoy de vuelta...

— Bienvenido a casa. ¿Te has hecho daño? Quítate el abrigo y acuéstate.

Obedientemente, le entregué a Arisa mi bata y me arrojé al sofá de la sala de estar.

Después de mi reunión emocional con Miss Aze, usé Paseo Flash para recorrer todo el planeta y ayudar a los otros clanes a exterminar las medusas. A pesar de haber derrotado a un total de más de setenta mil medusas, mi nivel no había subido de 310.

Mi medidor EXP subió un poco, pero después de todo eso, no era más de un 5 por ciento más alto que antes. Hasta donde puedo decir, la categoría criptográfica a la que pertenecía la medusa valía menos EXP que la categoría de los monstruos, por lo que dos mil de ellos rindieron casi la misma cantidad de experiencia que un solo pez monstruo gigante. Las medusas ni siquiera tenían núcleos.

Todos los altos elfos del clan habían convocado a pseudoespíritus masivamente poderosos para luchar contra las medusas. Probablemente podrían haber manejado las cosas sin mí, aunque con más daños a los árboles del mundo y posibles heridas a los elfos. Imágenes de los pseudoespíritus como el dorado Garuda del clan Beliunan y el ardiente Ifrit del clan Biloan flotaban en mi mente mientras me dormía.

Algo acerca de viajar alrededor del mundo a pie realmente lo sacó de una persona.

— ¿Están todos listos?

— Sí. Esto es un poco embarazoso.

A instancias de la doncella del santuario, estaba a bordo de un palanquín para un desfile.

Habían pasado cinco días desde el exterminio de las Medusas Malignas, y yo era el invitado de honor en el festival de los elfos para celebrar nuestro éxito.

Inicialmente había rechazado el desfile, pero accedí a la petición de Aze.

— He~ro~e, estamos levantando el pa~lanquí~n.

— Claro, gracias.

El palanquín lo llevaban los trolls, que eran del tamaño de pequeños gigantes con piel negra azulada. Tenían un poco de nerviosismo, aunque no tanto como los gigantes del bosque.

— ¡Tan genial!

— ¡Se ve muy bien, nano desu!

— Sí, luce muy apuesto, maestro.

— Maestro, se ve maravilloso, se lo recomiendo. Solicito una armadura a juego.

Saludé a las chicas semihumanas y a Nana mientras me miraban con ojos brillantes.

Para el desfile, llevaba una armadura sagrada azul, que se dice que fue dejada por el héroe Daisaku. Sin el título de Héroe, era pesado. Sin embargo, una vez que cambié al título correcto, se movió automáticamente para que coincidiera con mis movimientos, haciéndolo sentir tan ligero que parecía que no llevaba nada puesto.

— No lo sé. Creo que una bata blanca le queda mejor que una armadura.

— ¿Tú crees? ¿Cómo sería su adorable aspecto de delantal?

Puse los ojos en blanco e ignoré la discusión un poco fuera de tema de Arisa y Lulú, y luego miré a los demás que estaban reunidos en la plaza.

Casi todos los elfos del Bosque Bolenan estuvieron aquí hoy, por supuesto, aparte de los que dormían en tanques de dormir. Además de eso, estaba la habitual variedad de brownies y hadas aladas, además de spriggans, leprechauns, sylkis, trolls y demás tipos de hadas.

También estaban presentes los caciques de algunas aldeas semihumanas escondidas a lo largo de la frontera del Bosque Bolenan. Para celebrar la fiesta, todos estaban vestidos de gala.

Muchas de las hadas aladas se movían por encima del desfile, arrojando pétalos de flores sobre mi cabeza.

— ¡Satou!

Dándome la vuelta, vi a Goya de pie junto al palanquín.

— ¡Gracias!

Supongo que quería agradecerme por salvarle la vida en el vacío.

— ¡Aprobado!

*¿De qué?*

Incliné la cabeza y Goya me dio una de sus clásicas miradas de: “¿Eres idiota?”

*¿Cómo se supone que voy a entender si sólo usas una o dos palabras a la vez?*

— Mia. Compromiso. ¡Consentimiento! —gritó Goya.

*No, no, no. En realidad, no estamos comprometidos, es sólo una pequeña broma de Mia...* Quería explicar este malentendido, pero él ya había desaparecido entre la multitud. Tendría que resolver esto más tarde.

Finalmente, vi a Aze de pie en un escenario en el centro de la plaza.

En lugar de su habitual traje de doncella de santuario, llevaba un disfraz con un cuello alto que la hacía parecer la reina de las hadas. Su expresión compuesta también era hermosa. Tal vez se tomaría una foto conmigo más tarde.

— Hijos de Bolenan, por favor escuchen. Aunque lo mantuve en secreto para todos ustedes, ahora puedo decirles que nuestra madre, el Árbol del Mundo, estaba siendo atacada por criaturas conocidas como Medusas Malignas. Pero desde ayer, han sido exterminadas.

Aze habló con voz clara mientras explicaba la situación a los elfos de la plaza. Sonaba como si ella hubiera escrito este discurso.

— ¡Y el humano que salvó el Árbol del Mundo no es otro que Nanaashi el Héroe!... ¡Por favor, denle un aplauso!

Estaba tan ocupado admirando a Aze que casi pierdo mi entrada. Un poco tarde, saludé a la multitud mientras aplaudían.

Una vez que los aplausos se calmaron, siete pilares de luz aparecieron en la plataforma.

— ¡¿Qu-qué?!

A juzgar por la conmocionada reacción de Aze, esto no era parte del plan.

Eventualmente, los pilares de luz se resolvieron en las formas de los elfos de los otros clanes, con los que habíamos hablado durante las reuniones del Concilio del Árbol Sagrado.

Parecían estar presentes físicamente, no sólo en proyecciones.

— Los Altos Elfos dejaron sus propios árboles del mundo... —Mi habilidad de Oídos Atentos recogió un murmullo de incredulidad de Lúa. Esta parecía ser una rara ocasión, incluso para los elfos de larga vida.

La charla en la plaza se quedó en silencio, y la mayoría de las otras razas, además de los elfos, cayeron de rodillas. Mientras que los elfos no se postraban de la misma manera, sí se sentaban en posturas cuidadosas.

— Mis disculpas, Aze. Fue grosero de nuestra parte visitarte sin informarte antes.

Miss Luze, del clan Baleonan, parecía estar representando hoy a los altos elfos.

Altos elfos masculinos estuvieron presentes en las reuniones del consejo, pero hoy todo eran mujeres.

— ¿P-pero por qué? —preguntó Aze.

— Nanashi el Héroe salvó los ocho Árboles del Mundo, no sólo el de Bolenan. Por lo tanto, sentimos que todas nosotras debíamos dar las gracias.

— Nos duele romper la tradición, pero dejamos a los demás en la mente de los Árboles del Mundo y nos apresuramos a venir aquí — explicó otra alto elfo.

— Héroe Nanashi, nosotros, del clan Biloan, te reconocemos como amigo y aliado. Puede visitarnos en cualquier momento. Esperamos poder comparar sus técnicas de llama con las de nuestro clan.

La elfo pelirroja, que de manera diferente se parecía a Aze, me dio la mano con una sonrisa ansiosa.

— Héroe Nanashi, nosotros los del clan Bulainan también te reconocemos como amigo. Admiramos tu intelecto por encima de tu fuerza, y esperamos tu visita para investigar juntos.

Una alto elfo con un cabello esmeralda inusual sonrió sabiamente y puso su delgada mano sobre la mía. Los otros elfos dieron palabras similares de agradecimiento y pusieron sus manos sobre el montón.

Luego, por último, pero no por ello menos importante...

— ¡Héroe Nanashi! Nosotros, los del clan Beliunan, ¡gracias por resolver nuestros errores! Nos comprometemos a trabajar junto con todos los clanes para satisfacer cualquier petición que puedas tener en cualquier momento. Pídenos lo que quieras.

La alto elfo del clan Beliunan parecía tener hilos de agua en lugar de cabello, mientras envolvía sus dos manos alrededor de las mías, con lágrimas en los ojos.

— ¡¡¡Reconocemos a Nanashi el Héroe como el noveno Árbol Sagrado!!!

*Espera, ¿qué?*

— ¡¡¡Por favor, dale una bendición!!!

Los otros elfos, excepto Aze, hablaron todos al unísono, y luego cada uno de ellos puso un beso de bendición en la frente de mi máscara.

Un poco embarazoso, para ser honesto.

>>> Título Obtenido 「Sabio」

>>> Título Obtenido 「Árbol Sagrado」

>>> Título Obtenido 「Amigo de los Altos Elfos」

>>> Título Obtenido 「Salvador de los Altos Elfos」

>>> Título Obtenido 「Salvador de los Altos Elfos」

*¿Eh? Pensé que Árbol Sagrado era una especie de apodo o papel para los elfos, no un título.*

— ¡Ahhhhhhhhh! —exclamó Aze, al igual que algunas otras voces, como Arisa y Lulú, de otros lugares en la plaza. Por alguna razón, Aze incluso tenía lágrimas en los ojos.

— ¿L-las Damas Árbol Sagrado le dieron un beso de la alianza...? —Hubo un murmullo entre algunos elfos en la multitud.

Me habían dicho al principio que un beso en la frente era una especie de acto sagrado, así que tal vez era particularmente impactante ver a los altos elfos haciendo eso a un humano.

— ¿Qué pasa, Aze? ¿No le concederás uno también? —El alto elfo de Biloanan levantó una ceja.

— W-wehhhh... Y-yo... No puedo... —Aze se puso de color rojo brillante y agitó la cabeza rápidamente.

*Maldita sea. Honestamente, también me hubiera gustado un beso de ella.*

— Héroe Nanashi, este es un regalo de agradecimiento. Por favor, acéptalo.

Los altos elfos usaron el hechizo de Magia Espacial, Garaje, para producir algunos grandes cristales azules.

Según el AR, cada uno de ellos contenía alrededor de una tonelada de Piedra de Árbol Sagrado.

— Eres libre de usarlos como quieras. Esperamos su decisión.

Probablemente querían que los usara para ocuparme de la escasez de Piedras Sagradas del clan Bolenan, entonces. Tal vez había alguna razón especial por la que no podían hacerlo directamente.

— Adiós, Héroe Nanashi.

— ¡Volveremos a vernos alguna vez!

Con eso, los altos elfos desaparecieron en los mismos pilares de luz de donde habían venido.

Supongo que nunca les dije que mi nombre "real" era Satou. Si alguna vez fuera a visitar sus Árboles Sagrados, tal vez les mostraría mi verdadero rostro y les diría mi nombre. Me di vuelta y vi que Aze me miraba por el rabillo del ojo.

— Miss Aze, puede usar esto para restaurar las naves a su número original.

— Pero esos son para ti, ¿recuerdas?

Pensé que me había estado mirando porque no podía admitir que quería la madera de cristal de Árbol Sagrado, pero supongo que me equivoqué.

— Nunca podría usar todo esto yo solo. Me encantaría que los usara para reconstruir las naves y lo demás para restaurar el Árbol del Mundo.

Ya tenía muchos tesoros carmesí, así que de todos modos no me servirá de mucho las Piedras de Árbol Sagrado.

— Ha tenido la amabilidad de compartir conmigo gran parte de la sabiduría del clan Bolenan. Por favor, permítame darle este pequeño reembolso.

— Satou... —Aze se calló y me dio un abrazo de agradecimiento.

A lo lejos, pude escuchar una declaración de "CULPABLE" de Arisa y Mia.

Por el rabillo del ojo, vi a uno de los elfos mayores dar una señal a la banda, comenzando las festividades en lugar de Aze.

— Maldita sea, ¿cuándo sedujiste a todas esas altas elfos?

— Tramposo.

Arisa y Mia me agarraron de los brazos acusándome. Lulú, que dirigía un puesto de crepas para el festival, también se veía un poco disgustada.

Mientras tanto, Nana estaba ayudando a Lulú, y las chicas semihumanas estaban trabajando duro en su puesto de brochetas de carne a la parrilla, haciéndose amigas de la gente de Bolenan con su encanto habitual.

La gente del bosque no parecía discriminar a las razas, ni siquiera el cabello morado de Arisa o a los rasgos japoneses de Lulú. Puede que no sea malo instalarse aquí después de que mi viaje turístico haya terminado.

— ¿Pasa algo, Miss Aze?

Aze me había estado mirando durante un tiempo. Estaba actuando como una adolescente que quería que su *senpai* se fijara en ella, que no podía evitar que mis esperanzas crecieran. Eso fue probablemente mi ego sacando lo mejor de mí, pero pensé que la mayoría de los chicos se sentirían de la misma manera.

— S-Satou, ven conmigo —Aze agarró mi mano y se puso de pie, con la mirada cansada.

— Por supuesto, si eso es lo que desea.

Asentí con la cabeza y me levanté con ella, pero luego sentí un tirón en la manga.

Mirando hacia abajo, encontré a Arisa y Mia aferradas a mí. Estaba escrito en sus caras: ¡No te vayas!

— Volveré pronto —les aseguré con una sonrisa, apartándome el brazo.

Entonces tomé la mano de Aze, y ella nos teletransportó al Árbol del Mundo.

— Esto, uh, no es lo que creo que es, ¿no lo es, cierto...?

Habíamos llegado a la habitación de Aze dentro del Árbol del Mundo. Estaba escuchando el sonido del agua a través de la puerta. Aze se estaba duchando en el baño.

Para estar seguro, también usé los hechizos de Magia de Vida, Lavado Suave y Secado, para limpiarme a mí mismo.

— Siento haberte hecho esperar. ¿Te gustaría tomar una ducha, también?

El sonido del agua cesó, y Aze reapareció en una bata de baño.

— Estoy bien, gracias. Ya usé [Magia de Vida].

— Ya veo... Muy bien, entonces.

Intencionalmente o no, Aze me pareció tan coqueta que me tomó de la mano y me llevó a una habitación oscura.

— ¿Qué es este lugar?

Las luces pálidas parpadeaban en la habitación, no era exactamente lo que esperaba.

— Este es el archivo de memoria de los elfos. Eres el primer humano en verlo, Satou.

Me sentí honrado, aunque quizás un poco decepcionado por otras razones. Supongo que sólo podía culparme a mí mismo por tener expectativas impuras.

— ■ **Conectar la memoria...** *Kiokuko Setsuzoku.*

Aze se quitó la bata y dijo una contraseña, y una luz azul envolvió su cuerpo. Cuando la danza de la luz mística se asentó, abrió lentamente los ojos. Parecían profundos y claros, como los elfos mayores de antes.

— Satou, siento si mi yo normal te creó una impresión equivocada. ¿Su “yo normal”?

¿Tenía personalidades múltiples como un viejo personaje literario o algo así?

¿Estaba renunciando a su antiguo yo para convertirse en uno nuevo o ese tipo de cosas?

— ¿Tiene una personalidad diferente de la Srta. Aze que conozco?

— No, sigo siendo yo. Ahora mismo, estoy conectada con el compilador de archivos de la memoria del Árbol del Mundo, pero mi ser siempre es uno y el mismo.

Explicó que su yo normal retenía recuerdos detallados de sólo los últimos cientos de años, con sólo un vago índice de sus experiencias más antiguas.

Aun así, ella sonaba un poco diferente de lo normal para mí.

— Cambiamos con el tiempo. Cuando estoy conectada a todos mis viejos recuerdos, no puedo evitar volverme más callada e introspectiva.

En este estado, podía creer que Aze es una semidiosa. Decidí referirme a esta versión de ella como la diosa Aze.

— Me parece justo —La diosa Aze sonrió.

— Espera, ¿puedes leer mi mente ahora también?

— Sólo un poco, sí. En esta sala, las superficies de nuestras conciencias se conectan, así que puedo seguir más o menos cualquier declaración clara que formes en tu mente.

*Ya veo. Entonces, será mejor que no piense en nada pervertido.*

— Sí, eso lo apreciaría mucho. He vivido mucho tiempo, pero aún soy una doncella soltera.

La Aze normal nunca haría ese tipo de broma. Era como si realmente hubiera dos de ella.

— ¿Puedo preguntar por qué me has traído aquí?

Seguramente no fue sólo porque había entregado un montón de Piedras del Árbol Sagrado.

La diosa Aze levantó su cuerpo desnudo, enderezando su postura.

— Ciertamente. Hay algo que quiero preguntarte—. Se detuvo un momento, y luego me miró a los ojos—. Satou, exactamente, ¿quién eres?

Su pregunta fue tan abrupta que no estaba seguro de cómo responder.

— Muchos héroes son inusuales, pero tú estás en un nivel completamente diferente. Creo que eres mucho más fuerte que el gran Señor de los Demonios que se rebeló contra los dioses durante unos veinte mil años, conocido como el “dios malvado”...

Mi fácil exterminio de las medusas atacando los Árboles del Mundo, debe haber despertado sus sospechas. No quería asustarle aún más, así que decidí no mencionar que realmente no había estado usando todo mi poder allí.

— Si tú fueras un dios, tal vez tendría sentido... Pero no eres un dios, ¿verdad?

Agité la cabeza y le pregunté por qué pensaría eso.

— Los dioses y sus discípulos no pueden ser analizados. Sólo los semidioses, como el dios dragón o nosotros los altos elfos que tenemos vidas interminables pero que somos de la tierra, o aquellos con vidas fijas como las hadas y los humanos.

*Hmm.* Será mejor que tenga cuidado si alguna vez me encuentro con alguien que no pueda analizar. No estaba seguro de que los elfos tuvieran una vida fija hasta ahora.

— Pero tu poder no es todo lo que es único en ti. Tu absorción del conocimiento es también mucho más rápida que la ordinaria. Es como si estuvieras volviendo a aprender algo que ya sabías; aprendes un poco al principio e inmediatamente parece comprender diez veces más. Mi yo normal estaba simplemente entusiasmado con esto, pero en todos mis recuerdos e incluso en la base de datos de los otros elfos, nunca ha habido otro como tú.

Eso fue probablemente porque mi estadística [INT] estaba locamente alto; además tenía conocimiento de mi viejo mundo.

— Por supuesto, sé muy bien que no quieres hacer daño a los niños de Bolenan ni a mí. Pero como el Árbol Sagrado que protege a Bolenan, no tengo más remedio que preguntarte: ¿Quién eres en realidad?

*Hmm. Supongo que será mejor que responda honestamente.*

— Es una larga historia. Vengo de otro mundo, del mismo lugar que los héroes...

Continué explicando todo.

Incluso cosas que no le había dicho a Arisa y a los demás, como cuando había derribado al dios dragón.

Parte de ello se debió a que pensé que, con sus millones de años de conocimiento, podría saber por qué me habían traído a este mundo; sin embargo, más que eso, tenía miedo de mantenerlo en secreto mientras estábamos conectados de esta manera e incurrir en su desconfianza o aversión.

— ¿El dios dragón...?

— Me temo que sí. Aunque esto puede ser una mala excusa, no sabía el poder de la lluvia de meteoritos en ese momento, ni que el dios dragón estaba al alcance junto con el ejército de los lagartos.

— No tienes nada de qué avergonzarte. Los dragones veneran a aquellos que pueden ser un desafío para ellos, más aún a aquellos que son lo suficientemente fuertes como para derrotarlos. Estoy seguro de que el dios dragón te alabaría por tu victoria, no te guardará resentimiento.

Recordé al dragón negro Heiron y su obsesión por la batalla. Tal vez todos los dragones tenían un proceso de pensamiento similar al suyo.

— Además, el dios dragón es indestructible. Dentro de cien años, seguramente será revivido, con cuerpo y todo. Entonces lo más probable es que pueda revivir a los otros dragones con el mismo poder.

Supongo que no llamaron al dios dragón el más fuerte por nada. Incluso sus milagros estaban en otro nivel.

— Aunque el dios dragón odia perder, así podría llegar a buscarte para conseguir una revancha.

*Geb, ¿en serio? Estoy bastante seguro de que solo gané porque no esperaba ese ataque...*

— Bueno, espero que eso suceda antes de que se me acabe la vida.

Usé mi habilidad de Poker Face para tratar de impresionar a la Diosa Aze con mi farol, aunque sabía que era imposible. Ella sonrió en respuesta, aceptando amablemente mi declaración al pie de la letra.

— No sé por qué fuiste traído a este mundo. Sin embargo, ya que tienes Habilidades Únicas, creo que es probable que estés bajo la protección divina de un dios. No tenemos forma de discernir cuál, pero estoy seguro de que ellos mismos se pondrán en contacto contigo.

Por alguna razón, esas palabras evocaron un flashback en mi mente. Tal vez la imagen de esa chica con el cabello multicolor era un mensaje del dios que me había traído a este mundo paralelo.

El ambiente se había vuelto un poco pesado, así que traté de aligerarla contando la historia de mis viajes, desde el encuentro con mis amigos hasta la lucha contra las ballenas, de la manera más entretenida que pude.

— ¿Dices "Visitas turísticas"...? Suena muy divertido.

— ¿Te gustaría venir conmigo? Sería más que bienvenida a unirse a nosotros, Srta. Aze.

La voz de la diosa Aze tenía notas de anhelo y soledad, así que hice la oferta antes de poder detenerme.

Como estábamos conectados aquí, probablemente ella ya estaba al tanto de mis crecientes sentimientos románticos y físicos hacia ella.

— Lo siento, Satou.

Sus palabras de rechazo atravesaron mi corazón más profundamente de lo que esperaba.

— N-no, no hay necesidad de disculparse.

Me las arreglé para mantener las apariencias, pero las emociones tumultuosas que se agitaban en mi corazón amenazaban con salir de mi boca de una vez por todas.

— Satou, soy el último Árbol Sagrado de Bolenan. Es mi deber proteger al Árbol del Mundo y a los niños de Bolenan. Por lo tanto, no puedo corresponder tus sentimientos.

La diosa Aze puso mi cabeza contra su pecho. Quería abrazar su esbelto cuerpo, pero me las arreglé para mantenerme bajo control con lógica y moderación.

— Además, los altos elfos somos las novias para “aquel dios que no haya conseguido consorte”. Para un ser con una vida fija, poner una mano sobre cualquiera de nosotras sería invitar a la ira de ese dios. Y así, esto es todo lo que puedo hacer...

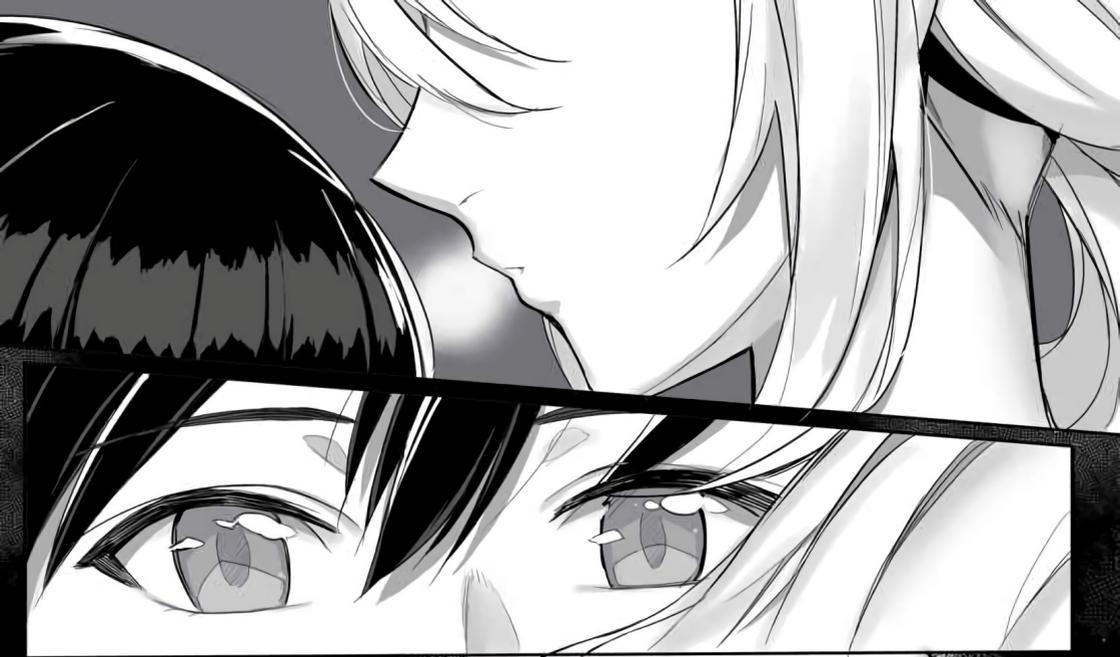
La diosa Aze me dio un suave beso en la frente y lentamente me liberó de su abrazo.

— Satou, guardaré esto y los secretos que me contaste bloqueados en mi archivo de memoria personal... Los otros elfos altos no podrán verlos, y mi yo normal no tendrá acceso a ellos, así que no te preocupes —prometió.

El beso también se mantendría en secreto para el Aze normal, al parecer.

— Si no cortamos pronto la conexión con el archivo de memoria, tendrá un efecto negativo en su cuerpo... Así que volvamos a vernos. ¿Lo he dicho de forma extraña? En cualquier caso, por favor, trátame a mí yo normal como siempre lo harías.

Con eso, la luz mística que rodeaba a la diosa Aze desapareció. Una vez que la conexión fue cortada, la Aze regular se avergonzó de que la hubiera visto desnuda y me evitó por un tiempo. Tal como la Diosa Aze había prometido, no parecía recordar nuestra conversación.



Por lo tanto, mi confesión de amor había terminado antes de que pudiera comenzar. Pero a cuantos más obstáculos tenga que enfrentar, mi amor más fuerte crecerá. Si pudiera encontrar una forma de despertar a los otros altos elfos a salvo, y si pudiera hacer algo con respecto a la así llamada ira de algún dios u otro, decidí que entonces me confesaré con ella de nuevo, pero esta vez como dios manda.

Hasta entonces, tendría que conformarme con intentar ser algo más que amigos, pero menos que amantes.

\*\*\*

Había pasado un mes desde el festival.

Nuestros días en el Bosque Bolenan estaban casi terminados. Si tuviera que describir cada uno de los días, probablemente podría llenar una novela entera con ella.

— Satou, el satélite de observación Kakashi MK 7 funciona de maravilla. Me gustaría mejorar la precisión de su lente telescópica un poco más, pero primero...

— ¡Ya basta, Keze del clan Bulainan! Los planes para la investigación de las medusas con el golem en espacio profundo están completos. Enviaremos nuestros planos para que los revisen nuestros pares de inmediato.

— Honestamente, Saaze del clan Beliunan. ¿No puedes esperar tu turno?

Estábamos desarrollando unidades para detectar las medusas lo antes posible y para investigar la causa del brote de medusas. Tenía la intención de ayudarlos hasta que las unidades estuvieran completas, pero como ya habían llegado tan lejos, deberían estar bien sin mí de aquí en adelante. Así que mientras las dos altas elfas se burlaban una

de la otra en competencia amistosa, miré los planos que habían enviado.

— Ah, Sr. Satou, la reconstrucción de la nave ligera también va bien. Las naves de Bolenan deberían ser restauradas a su número habitual en medio año —Jia, la jardinera, pasaba por aquí.

— Oh, ¿podrías pasar más tarde, por favor? Kiya dijo que tenía una pregunta sobre el motor coaxial Skypower que hiciste.

— Muy bien. Se supone que debo aprender a hacer oro divino en el taller de transmutación hoy, así que iré después.

— Buena idea. Kiya puede seguir por un tiempo.

Ella no estaba equivocada, pero le debía mucho a Kiya del estudio de herramientas mágicas, ya que me había ayudado a remodelar el barco mágico que planeaba usar para llegar a Ciudad Laberinto.

— Maestro, los preparativos están completos, así reporto.

— Muy bien. Cálmate un poco, por favor.

De pie frente a los tanques de cultivo en el laboratorio de investigación subterráneo, Nana se quitó la ropa con entusiasmo, así que cortésmente le di una toalla.

A pesar de su falta de expresión, su emoción era palpable. Debía de estar deseando que llegara esto.

— Maestro Satou, el tanque está lleno de líquido.

— Gracias, Geryl. ¿Lista para irnos, Nana?

— ¡Sí, amo! ¡El nuevo yo será aún más útil, así prometo!

Nana tenía muchas ganas de ir, así que usé Mano Mágica para levantarla y suavemente bajarla en el líquido verde claro del tanque. Era el tipo de líquido que se veía a menudo en ciencia ficción, que suministraba oxígeno directamente a los pulmones.

Yo mismo lo había probado una vez y descubrí que, aunque era un poco duro entrar y salir, en realidad, estar dentro del líquido estaba bien.

— Geryl, la pantalla de partición, por favor.

Nana estaba completamente expuesta mientras flotaba en el tanque, así que le pedí a Geryl que pusiera una pantalla para esconder su cuerpo desnudo.

Ya había calibrado el dispositivo el día anterior, así que pude instalar las nuevas habilidades de [Magia de Fundación] para Nana de inmediato.

En pocos días, el proceso de actualización estaría completo, y podría mostrar sus nuevas habilidades a todo el mundo en nuestro campo de entrenamiento de los maestros elfos.

Mientras imaginaba ese futuro, mantuve un ojo en los signos vitales de Nana que aparecen en el monitor del tanque de cultivo.

Me había asegurado de que los ajustes fueran perfectos, pero no quería que le pasara nada a Nana, por si acaso.

— ¿Plantar semillas, dices...?

— Sí, es una petición de los Treant.

El día después de que se completaron las mejoras de Nana, Aze vino a visitar la casa del árbol. Ella me dio los frutos dorados de los árboles.

— Me gustaría que los plantaras en lugares con mucha agua y no demasiada miasma, ya sea en un humedal, una isla o dondequiera que esté. Si es posible, cerca de una fuente de maná sería ideal.

Si plantara las semillas cerca de una fuente, me dijo que podía quedarme con los frutos. Se decía que las frutas eran deliciosas, así como útiles para hacer pociones avanzadas.

— Con mucho gusto, si está dispuesta a confiarme esto.

— Gracias, Satou.

Sonriendo, con su hechizo de Magia Espacial, Garaje Aze extrajo casi un millar de los frutos.

— Puedes plantar de cinco a diez de ellos en la misma área.

En otras palabras, se suponía que encontraría al menos cien fuentes diferentes.

— Muy bien. Haré lo mejor que pueda —Me puse una mano en el pecho.

Sorprendentemente, no hubo ninguna exclamación de "Culpable" por parte de Mia. Tal vez se estaba poniendo sentimental, ya que nos separaríamos pronto.

Nuestro velero y la pequeña aeronave estaban completamente listos para partir, así que debería pasar el resto del tiempo antes de nuestra partida con Mia.

— Iré...

— Nel~.

— No puedes, Mia. Te lo prohíbo. El laberinto es peligroso. Ninguno de los niños que fueron con Yuya y Shiya regresó jamás, ¡ni uno! No puedo permitirlo; ¡no lo haré!

Cuando fui a visitar a Mia a la casa de su familia, escuché esta conversación desde fuera. Mia parecía querer ir con nosotros al laberinto, pero sus padres no lo permitieron.

Por supuesto que no lo harían... Dudo que algún padre quisiera enviar a su hijo a un lugar tan peligroso.

— Satou.

Mia salió volando por la puerta y saltó a mis brazos.

Saludé a sus preocupados padres y me fui a pasar el día con ella.

— Quiero ir...

— Tus padres se preocuparían. Sólo los adultos pueden hacer lo que quieren.

Probablemente no le gustaría escuchar eso, ya que yo mismo era un adulto, pero no podía aprobar que fuera en contra de los deseos de sus padres. En mi opinión, tenías que ser mental y emocionalmente independiente antes de poder tomar todas tus propias decisiones.

— Nn. Bien.

Para mi sorpresa, Mia cedió. No había conflicto ni amargura en su tono. En su corazón, ella ya debe haber sabido mi respuesta.

Durante los siguientes días antes de nuestra partida, jugamos desde la mañana hasta la noche, explorando cada centímetro del Bosque Bolenan como si fuera nuestro jardín personal. Los caballos y los runosaurios estaban molestos de estar encerrados tanto tiempo, así que los llevamos a cazar a un campo enorme. En un momento dado, fuimos a ver una manada de unicornios, y creo que la montura de unicornio sin cuerno de Mia se enamoró de una de las hembras.

Eventualmente, nuestros felices tiempos en la aldea de los elfos llegaron a su fin...

— La brisa se siente bien aquí afuera. ¿Es esa nuestra nave?

— Seguro que lo es.

Arisa mantuvo su revoloteante pelo en su sitio mientras miraba al barco atracado en el muelle. Se trataba de una ciudad portuaria de estilo finlandés situada en el borde del Bosque Bolenan.

Nos despedimos de los elfos en la plaza cerca de la casa del árbol, así que sólo éramos nosotros, la familia de Mia, y Aze y Lúa.

— Algo es extraño, nodesu.

— ¿Olor ra~ro?

Pochi y Tama pellizcaron sus narices. Probablemente, nunca habían olido el océano. Arisa les explicó que era el olor de la marea. El agua por aquí parecía caliente, así que tal vez podría dejarlos nadar en el océano alguna vez. Liza y Nana llevaban nuestro equipaje en el barco, mientras que Lulú trabajaba en la cubierta.

Al poco tiempo, Mia se me acercó.

— Adiós por ahora, Mia. Sé amable con tus padres.

— Nn. Satou.

Mia se quitó el pelo de la frente, presionándome silenciosamente para que la besara allí. Ya que un beso en la frente se suponía que era sagrado y todo eso, ¿tal vez esto era una promesa de reunificación?

No vi ningún problema en hacerlo como despedida, así que me incliné y le besé la frente tan suavemente que apenas le cepillé la piel.

— Oh por Dios, Mia. Qué experta táctica eres.

— Mm. Síp.

Mia sonrió e hizo una señal de victoria a sus padres.

— Iré.

*Espera, ¿qué?*

— ¡Iré!

Por primera vez en mucho tiempo, Mia reunió algunas frases largas:

— Satou del Reino Shiga, me alegra que hayas aceptado el ritual de los esponsales. Yo, Misanaria Bolenan, prometo ser tu ala hasta el día en que la muerte nos separe.

*Espera un momento. ¿Me acaban de engañar?*

— Vaya, qué maravilla. Estoy tan emocionada. Sr. Satou, por favor, cuide bien de Mia, ¿de acuerdo?

— Proteger.

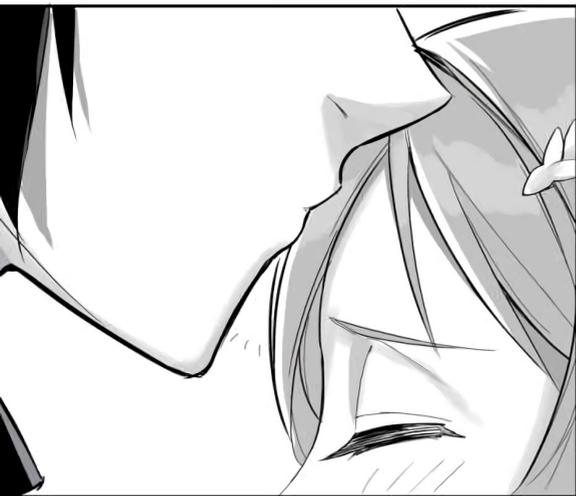
De acuerdo, me engañaron.

La madre de Mia explicó que un beso en la frente era “sagrado” en más de un sentido. En particular, un beso en la frente entre un hombre y una mujer que no estaban emparentados era una propuesta cuando era hecha por una de las partes, y el acuerdo era sellado si la otra parte hacía lo mismo a cambio.

Así que por eso Mia seguía diciendo que yo era su prometido.

Los padres de Mia fueron comprensivos cuando les expliqué que yo no conocía esta costumbre en particular, pero la propia Mia simplemente se tapó los oídos y fingió no oír nada. Sus coletas golpeándome me dolían un poco.

*Espera...*



Si ese era el caso, ¿significaba eso que le había propuesto matrimonio a Aze cuando nos conocimos? En ese momento, pensé que sólo estaba siendo emocionalmente inestable, pero ahora su reacción podría tener sentido.

En ese caso, cuando la diosa Aze me besó en la frente a cambio...

Me volví para mirar a Aze y me di cuenta de que estaba hinchando sus mejillas de mal humor y mirando hacia otro lado. Una sonrisa amenazó con apoderarse de mi expresión, así que usé Poker Face para evitarlo.

Antes de zarpar, volví a confirmar con los padres de Mía que estaban realmente de acuerdo con que ella nos acompañara. Explicaron que con o sin compromiso, Bolenan consideraba adulto a cualquiera que hubiera intercambiado besos en la frente, por lo que estaban dispuestos a acatar los deseos de Mía.

— Muy bien. Prometo cuidarla bien, entonces.

— Oh, sí. ¡Tengo plena fe en ti!

— Nn. Confianza.

Los padres de Mía me tomaron de las manos y asintieron.

— Laya. Lia —Mía gritó los nombres de sus padres y se aferró a ellos.

Me alejé para dejarles hacer sus despedidas en privado, caminando esta vez hacia Aze.

— Supongo que esto es una despedida. Volveré a visitarte, ¿de acuerdo?

— Sí, por favor, hazlo. El clan Bolenan siempre te dará la bienvenida.

Aze y yo nos dimos la mano.

— Sr. Satou...

Lúa me envolvió con sus brazos en un abrazo de despedida. Eso fue una sorpresa. No creí que fuéramos tan cercanos. Pronto reveló sus razones.

— Gracias por no llevarse a Lady Aze. Ella es el último Árbol Sa-grado de Bolenan, nuestro corazón y alma...

Estaba seguro de que nadie más era capaz de oírla susurrar en mi oído con lágrimas en los ojos. Eso explicaba por qué siempre aparecía para estorbar cuando Aze y yo nos estábamos acercando demasiado.

— Por favor, vuelva cuando quiera. Tendremos su casa en el árbol lista para su uso.

Asentí a la llorosa doncella del altar.

Nuestras despedidas podrían haber sido eternas, pero Mia se había alejado de sus padres y se estaba aferrando a mi cintura, así que tomé esto como una señal para abordar el barco. Además, con el permiso de los elfos, puse una placa con el sello de Retorno en la casa del árbol donde nos habíamos estado alojando, para poder volver en cualquier momento. Sería difícil encontrar un punto de parada en esta etapa de nuestro viaje, pero seguramente pasaríamos por algunas islas o masas terrestres.

Saludamos a la gente que se había reunido para despedirnos, y con Mano Mágica desplegué las velas del barco. Luego, usando Control Aéreo, creé el viento necesario para mover el barco.

— ¡Satou!

Mirando hacia atrás a la fuente de las voces, vi que los elfos con los que nos habíamos separado en la casa del árbol habían venido a despedirnos. Un sinnúmero de hadas aladas gritaron a Nana y a las otras niñas, dibujando carteles de despedida de la luz en el aire.

Se los agradezco, pero después de esta dramática despedida, sería difícil volver con Retorno...

Mis compañeras y yo saludamos hasta que ya no pudimos ver las figuras en la orilla.

— Los hemos perdido de vista —murmuró Arisa.

— Nn. Pronto.

Los ojos de Mia estaban rojos por las lágrimas. Probablemente quería decir que podríamos regresar a visitar pronto.

— Satou.

Mia voló a mis brazos, así que la cogí suavemente mientras miraba el horizonte.

De esta manera, nuestra larga estancia en el Bosque Bolenan llegó a su fin, y el viento en nuestras velas comenzó nuestro viaje a Ciudad Laberinto.

## Palabras del autor

Hola, soy Hiro Ainana.

¡Muchas gracias por recoger el octavo volumen de *Death March to the Parallel World Rhapsody*!

Gracias al apoyo de mis lectores he podido continuar esta serie.

Planeo trabajar aún más duro para mantener las cosas interesantes de ahora en adelante, así que espero que continúen apoyando los libros.

Ahora, comencemos con los aspectos más destacados de este volumen.

El pueblo de los elfos en el bosque de Bolenan fue el escenario de esta historia. En la reimaginada versión de la novela, Satou y los demás, después de haber traído a Mia a casa, consiguen pasar unas divertidas vacaciones rodeados de elfos.

Los dos primeros capítulos siguieron más o menos el mismo flujo que la versión web, pero después de eso, está casi todo recién escrito para la novela.

Aunque no fue escrito deliberadamente con la temporada de la fecha de lanzamiento en mente, quise centrarlo en torno a unas divertidas vacaciones de verano, así que incluí algunas escenas divertidas en la casa de baños públicos con los elfos y varias razas como los Treant y diferentes hadas que no aparecieron en la versión web, además de los profesores de elfos del grupo.

Espero que disfruten de estas tranquilas vacaciones con Satou y sus amigos.

Supongo que los fans de la Marcha de la Muerte ya saben que no será tan simple...

Satou es un poco adicto al trabajo, por lo que la idea de unas vacaciones completamente relajantes es bastante extraña para él. Después de todo, está en medio de una cultura mágica muy avanzada.

Así que espero que disfruten de las payasadas de esclavo corporativo de Satou en medio de sus pacíficos días con su grupo.

Por supuesto, no todo es diversión e investigación.

Esta vez, también hay un pequeño y diminuto indicio de romance.

En este volumen, una heroína cuyo nombre ha salido a relucir varias veces finalmente aparece. ¿Se ganará a Satou con sus encantos femeninos? Tendrás que averiguarlo cuando leas el libro.

Los lectores de la versión web encontrarán nuevas escenas, incluyendo un final diferente de esa escena en la versión web, así que espero que aun así obtengas mucha emoción al leerla hasta el final. Por favor, espera con interés.

Por último, la ronda habitual de agradecimientos.

Mis editores, el Sr. H y el Sr. K, me han dado todo tipo de consejos e instrucciones útiles para hacer muchas escenas más encantadoras y emotivas. Espero que continúen guiándome en el futuro.

Como siempre, nunca podré agradecer lo suficiente a Shri por dibujar siempre ilustraciones tan maravillosas que dan tanta vida a la Marcha de la Muerte. El diseño de Aialize fue particularmente perfecto. El lado visual de la Marcha de la Muerte está en tus capaces manos. Finalmente, gracias a la redacción de Kadokawa Books y a todos los que han participado en la publicación, impresión y venta de este libro. Y aunque ya saben lo que voy a decir, el mayor agradecimiento de todos es para ustedes, ¡los lectores!

Gracias por leer este volumen hasta el final.

¡Volvamos a encontrarnos en el próximo volumen para una aventura en el mar!

Incluso podría terminar siendo un material completamente nuevo la próxima vez.

*Hiro Ainana*